

CEE
BLE
ONDE»

millones de
de turistas.
cambios se
do Común.
an situado
pa, esto es
en Europa
ineludible.
abién es el

re nuestros
después de
s ha mani-
cluso muy
a España,
ere al pro-
b europeo»,
e los nego-
uros de to-
lan las ne-
mesa. Mu-
e se podría
s o los ho-
es un as-
ble.»

e Próximo,

urte, a ofre-
facilitar la
reemos que
e para las
caso, cual-
uma de las

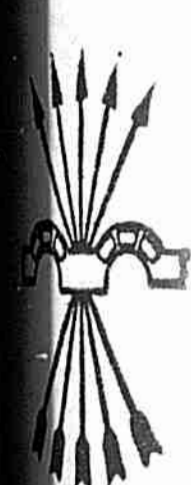
de Gibrat-

a: hoy limi-
reuniones
Yo mismo,
ueva York,
uestión con
estra coope-
ión es nulo.
s las formas
ica en favor
o estos ofre-
conocimien-
que se am-
a negarse a
colonial de

uego»

, con tanto
han sabido
o de las dos
el honor
estos días
opinión del
, con el po-
Israel deten-
uarto de si-
ión para or-
Mayor de
lto el fuego,
migo quede
antos acuer-
es avalan la
uatzizan otros
an mantener
na todas las
cerán los is-
gen oriental
rá negocia-
esentantes de
ates de que
encen a eva-
os ocupados
os seis días?
ra a los pa-
s apenas na-

ángulos, la
con ligeras
o en que se
del 6.

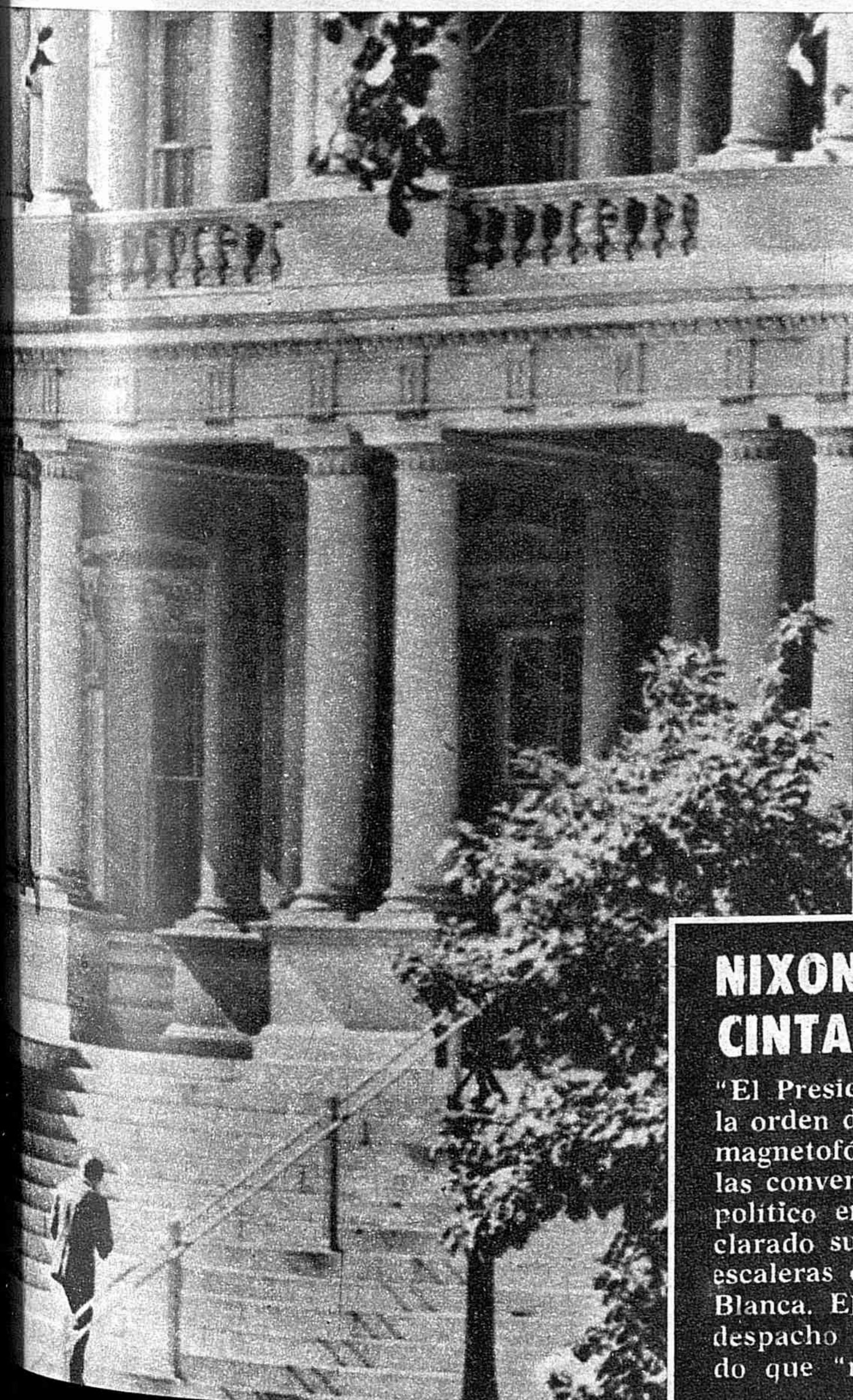


Arriba

Madrid, miércoles 24 de octubre de 1973

LOS PRINCEPES DE ESPAÑA, EN EL ELISEO

Los Príncipes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, con el Presidente de Francia y señora de Pompidou en el Palacio del Eliseo de París después de celebrado el almuerzo ofrecido en su honor



NIXON ENTREGARA LAS CINTAS DE WATERGATE

"El Presidente Nixon ha aceptado acatar la orden del Juzgado y entregar las cintas magnetofónicas en que están registradas las conversaciones referentes al espionaje político en el hotel Watergate", han declarado sus abogados. Nixon asciende las escaleras de su oficina adjunta a la Casa Blanca. El Presidente trabajó ayer en su despacho y se mostró confiado, afirmando que "no existen motivos de alarma"

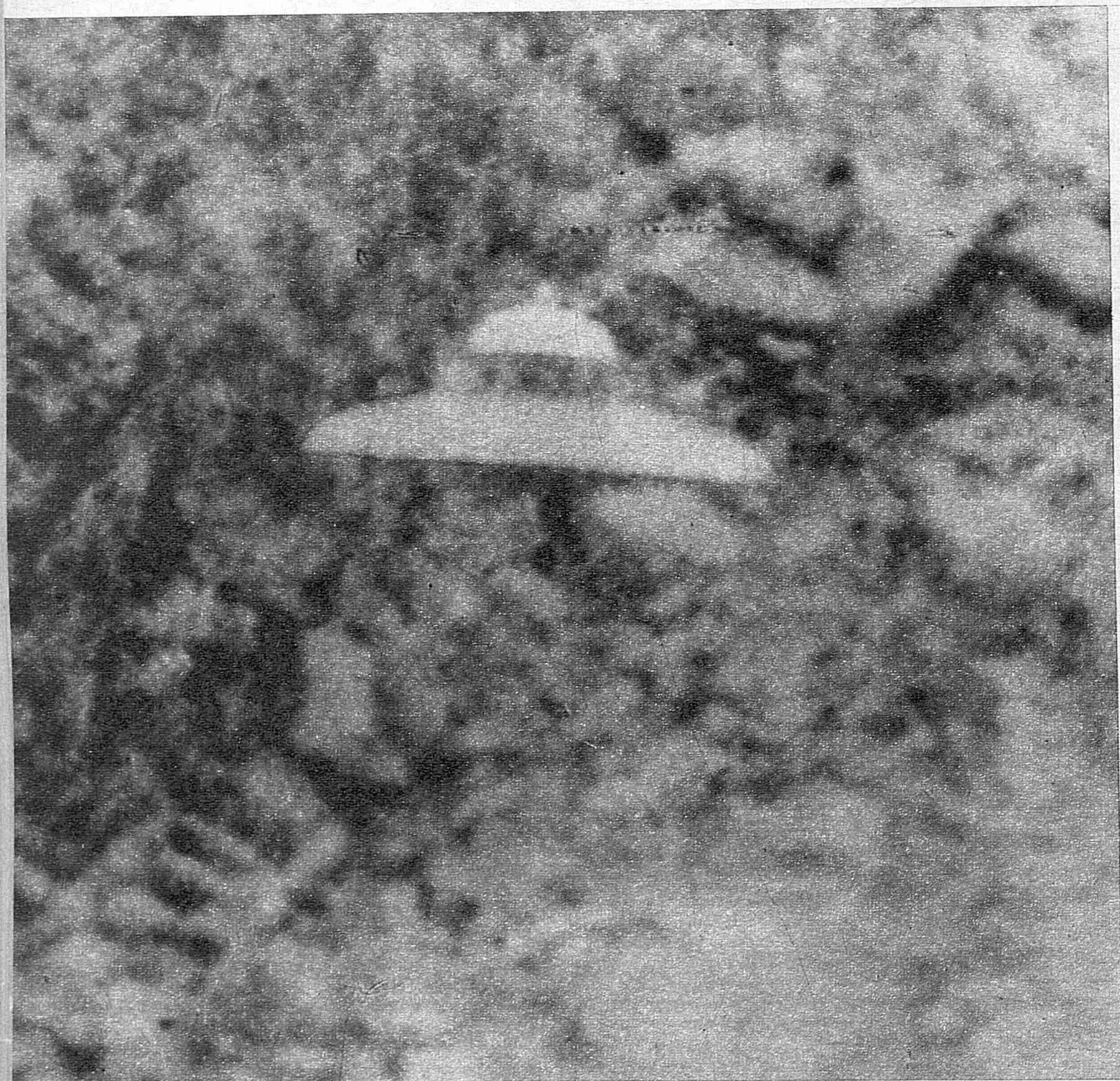
AYUDA PARA LOS DAMNIFICADOS

Las ayudas de víveres y medicinas llegan ininterrumpidamente a las zonas afectadas por las catastróficas inundaciones del sudeste de España. En la fotografía, víveres transportados por helicópteros a Zurgena (Almería), localidad que se encuentra aislada. (Cifra.)



NUEVO TEATRO DE LA OPERA EN SIDNEY

Helicópteros del Ejército sobrevuelan el puerto de Sidney, donde se han reunido más de dos mil yates con motivo de la inauguración del nuevo teatro de la Opera. La Reina Isabel de Inglaterra, acompañada por el primer ministro de Nueva Gales del Sur, presidió el solemne acto. (Fotografía de Cifra.)



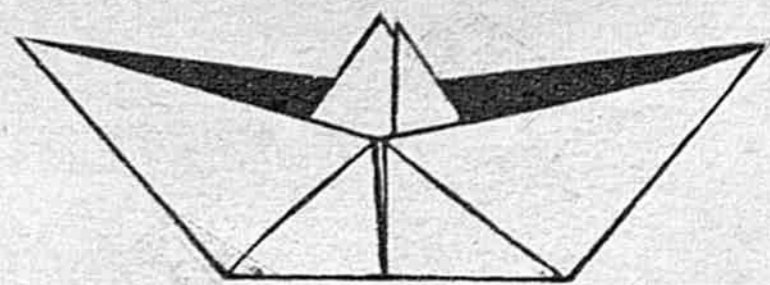
«OVNI» FOTOGRAFIADO EN LIMA

La fotografía, obtenida con una cámara «Polaroid», muestra un objeto volador no identificado sobre el cielo de Lima. Su autor, el arquitecto Hugo Vega, tomó la foto cuando el «platillo volante» aparecía próximo al río Rimac, a 54 km. al este de Lima.



CONDECORACION AL CONTRAALMIRANTE POWELL

El cónsul general de España en Los Angeles entrega al contraalmirante Morgan A. Powell la Cruz del Mérito Naval. El contraalmirante Powell prestó colaboración durante más de veinte años a oficiales de la Marina española que siguieron cursos en Estados Unidos.



El amo sin voz

No sé, ni me importa, si el prisionero es árabe y el centinela israelí o al revés. Son dos hombres que, en el momento justo del «alto el fuego», jugaban dos papeles distintos. Uno hacía de carcelero y otro de preso. Los dioses iracundos de la guerra que entigrece a los humanos reparten caprichosamente las cartas y en cada mínimo avatar, en cada escaramuza, pueden darse estas situaciones: un hombre que gana y un hombre que pierde...

Tampoco sé por qué, y eso sí me importaría averiguarlo, se inclina mi corazón siempre del lado del que está en el suelo —¿egipcio?, ¿israelí?— y no del que está apuntando. Pero, en cualquier caso, no es ese el tema. El protagonista de la foto no es ninguno de los dos soldados, ni el que gana ni el que pierde, sino el perro.

El perro es del caído y, como no entiende de guerras pero sospecha que su amo está pasando por un mal momento, se ha puesto a su lado. Seguramente no había forma de echarlo, pero ¿qué tiene que hacer un perro junto a un prisionero? A los prisioneros se les ponen los ojos húmedos, como a los perros, y adquieren súbitamente cierta mansedumbre y hasta esa paz que proporciona la abdicación de la responsabilidad. Hasta hace un momento se ha batido valerosamente y ha hecho todo lo que ha podido, pero ya es inútil cualquier resistencia. El perro no sabe de estrategias, ni de frentes, ni de partes de guerra, ni de fronteras, pero está fisiológicamente convencido de que su sitio en el mundo está en los alrededores de su amo. El centinela le paga una patada para alejarlo (de cambiar los papeles, hubiera hecho lo mismo el preso), pero el animal volverá una y otra vez. Los perros, en el fondo de su alma, que la tienen, lo único que desean es eso: tener amo. Les da igual que resulte vencido o vencedor, porque lo quieren a él, en cualquier circunstancia. Esta adhesión constitutiva hace posible que también los mendigos puedan ser dueños de algo si tienen un perro.

Ha sonado el «alto el fuego» y la palabra paz, tan pequeña como un grano de trigo, crece de nuevo por los campos asolados. Ya no falta más que el «alto el fuego» se cumpla, pero el primer paso se ha dado. Otra vez se les dirá a las armas no «adiós», sino «hasta luego», y otra vez los hombres se dedicarán a cosas menores, intrascendentes y tan simples como vivir, amar, trabajar en sus oficios y morir en sus camas. Otra vez podrán ser perrófilos, como era lord Byron, o gatófilos, como era Baudelaire. Y vendrá una noticia, perdida en la tipografía más humilde del periódico, donde nos enteraremos que el veinte por ciento de las proteínas que andan sueltas por el mundo las consumen los perros norteamericanos.

Mientras, nos seguirán conmoviendo perros como éste, que ya no puede obedecer a la voz de su amo porque su amo —israelí?, ¿egipcio?— no tiene voz, ni voto, ni fusil, ni bandera. Sólo tiene perrito que le ladra y que quiere estar a su lado. Y uno, que no sabe ni pío de política internacional, especializa su corazón en perros apaleados. Y en hombres caídos.

Manuel ALCANTARA



ENTREVISTA KISSINGER-HOME

El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, y el ministro de Asuntos Exteriores inglés, sir Alec Douglas-Home, durante la entrevista que ambos estadistas han mantenido en el aeropuerto de Heathrow, a la llegada del primero, procedente de Tel Aviv. (E. Press.)



GUINEA-BISSAU, EN LA ONU

El embajador portugués en la ONU, don Antonio A. Madeiros, a la izquierda, en un momento de su intervención en la Asamblea General durante la discusión del problema suscitado con motivo de la proclamación de la República de Guinea-Bissau. A la derecha, el representante de África del Sur escucha atentamente. (Fotografía de Cifra.)



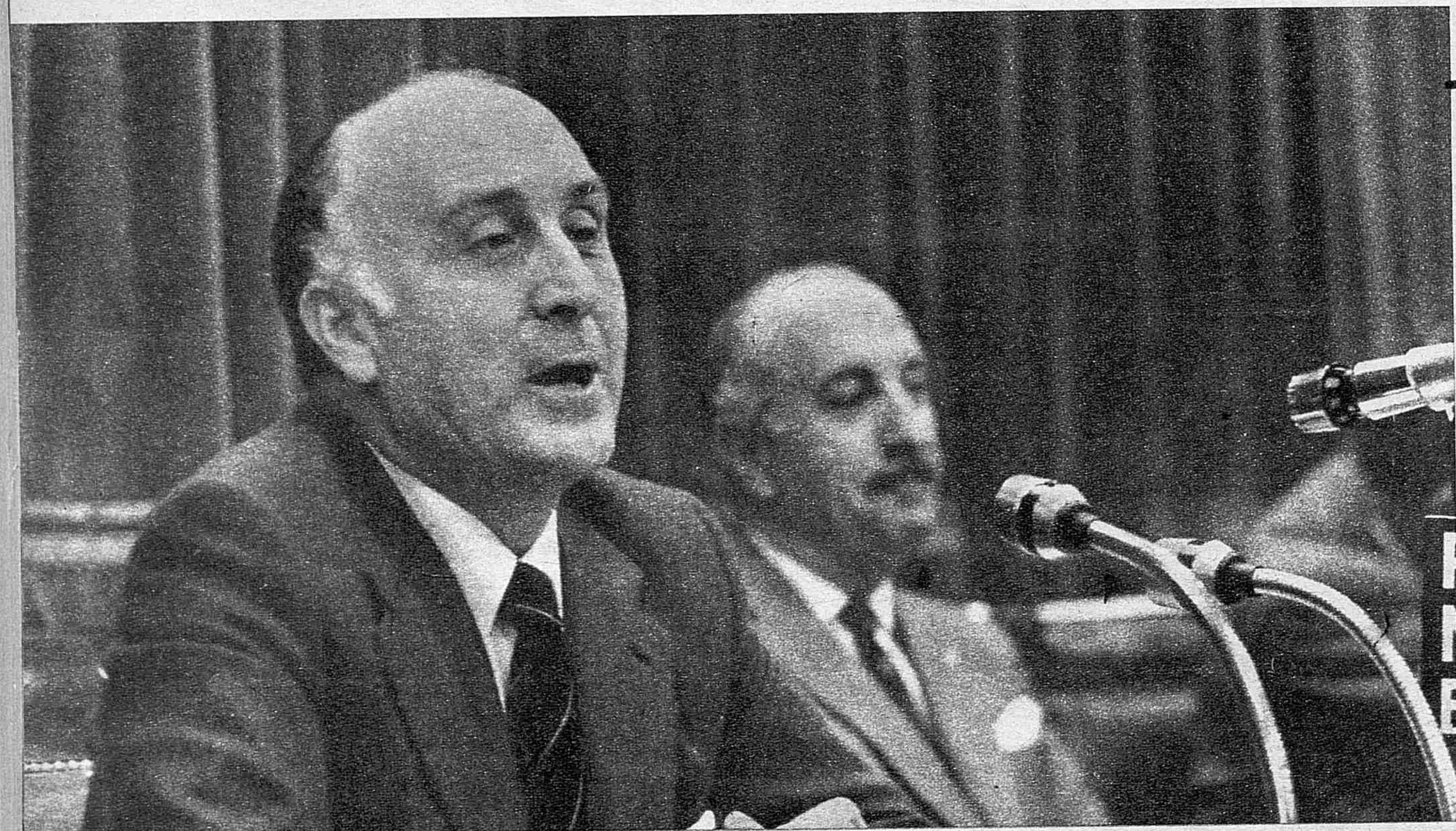
SADAT Y LOS MILITARES

El Presidente de Egipto, Anwar El Sadat, durante su reunión con los altos jefes militares de su país. A la izquierda, el ministro de Defensa, general Ahmed Ismail, y a la derecha, el jefe del Estado Mayor, general Saad Eldin Dhazzli. (Fotografía de Europa Press.)



AUDIENCIAS DEL CAUDILLO

El Jefe del Estado recibió en la mañana de ayer en el Palacio de El Pardo a varias promociones militares que cumplían sus bodas de oro y que acudieron a cumplimentarle. En las fotografías, la XXXII Promoción del Arma de Infantería, presidida por el teniente general don Carlos Iniesta Cano, y la de la Armada del año 1923, presidida por el almirante don José Yusty Pita. — (Fotografías Pastor.)



PRESENTACION DE LA LEY DE CONVENIOS COLECTIVOS

El Ministro de Trabajo, don Licinio La Fuente, durante la presentación de la ley de Convenios Colectivos a la Comisión de Trabajo de las Cortes. Presidió la importante sesión el señor Rodríguez de Valcárcel. (Foto Cifra)



AUTOPISTA DE PEAJE DEL EBRO

El Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, y el presidente de Autopistas de Cataluña y Aragón han suscrito el otorgamiento de escritura pública del contrato de concesión para la construcción, conservación y explotación de la autopista de peaje



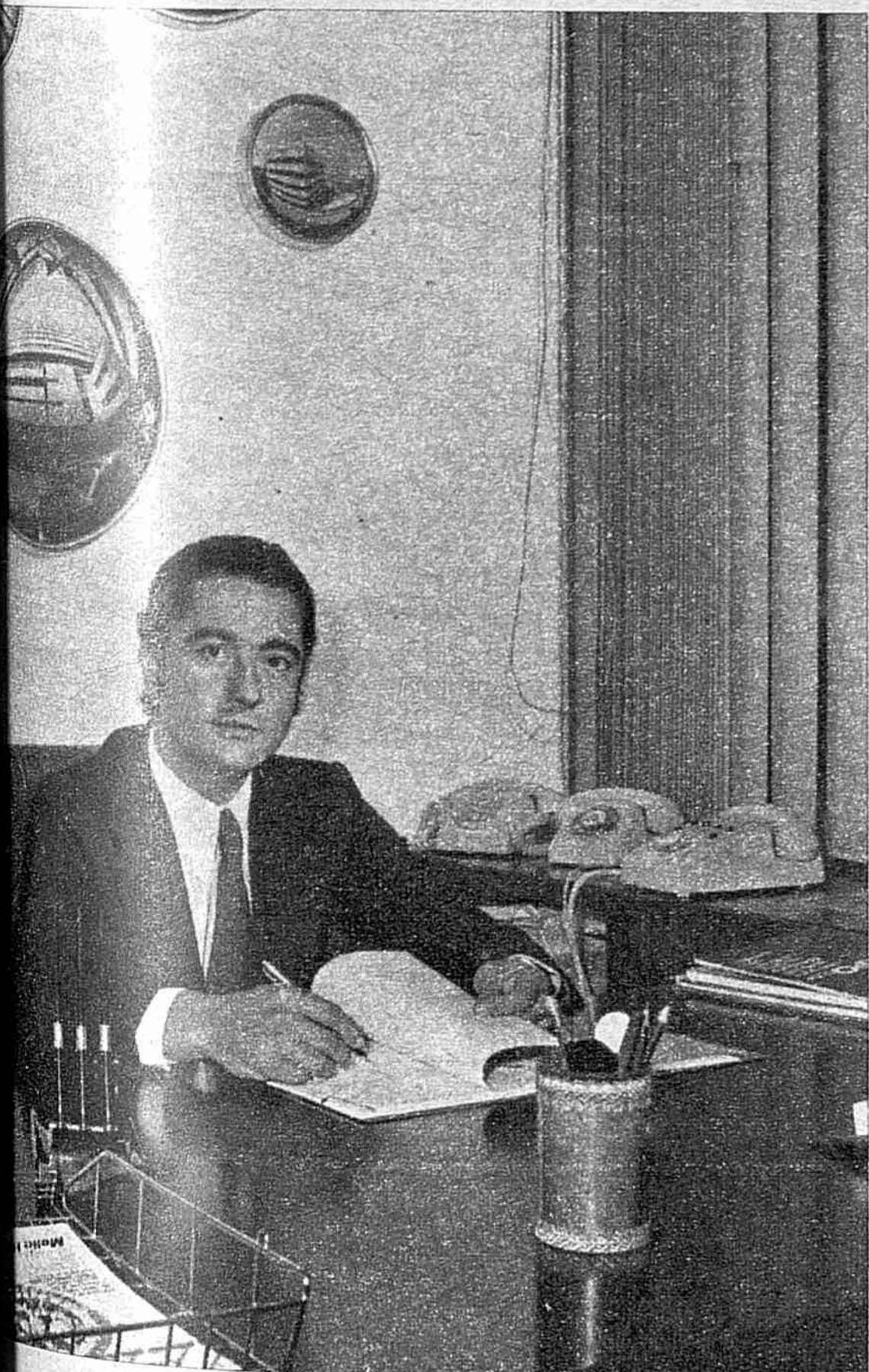
HOMENAJE A FERNANDEZ SORDO

Don Alejandro Fernández Sordo dirige la palabra a los asistentes a la cena-homenaje que, con motivo de su reciente nombramiento como Secretario General de la Organización Sindical, le ofrecieron personalidades del periodismo, la política y el Sindicalismo. (Foto Cifra)

COMIENZAN LOS TRABAJOS DE LIMPIEZA



En la localidad murciana de Puerto Lumbreras, una de las de mayor balance de víctimas, se han iniciado los trabajos de limpieza en los que participa toda la población. A la izquierda, el Ministro de Agricultura, señor Allende y García Baxter, acompañado de las autoridades locales de Zurgena, Almería, se interesa por las zonas afectadas de esta localidad, aislada desde el primer día, y a la que hubo de trasladarse en helicóptero



JEFE DE PUBLICIDAD DE HOTELES MELIA

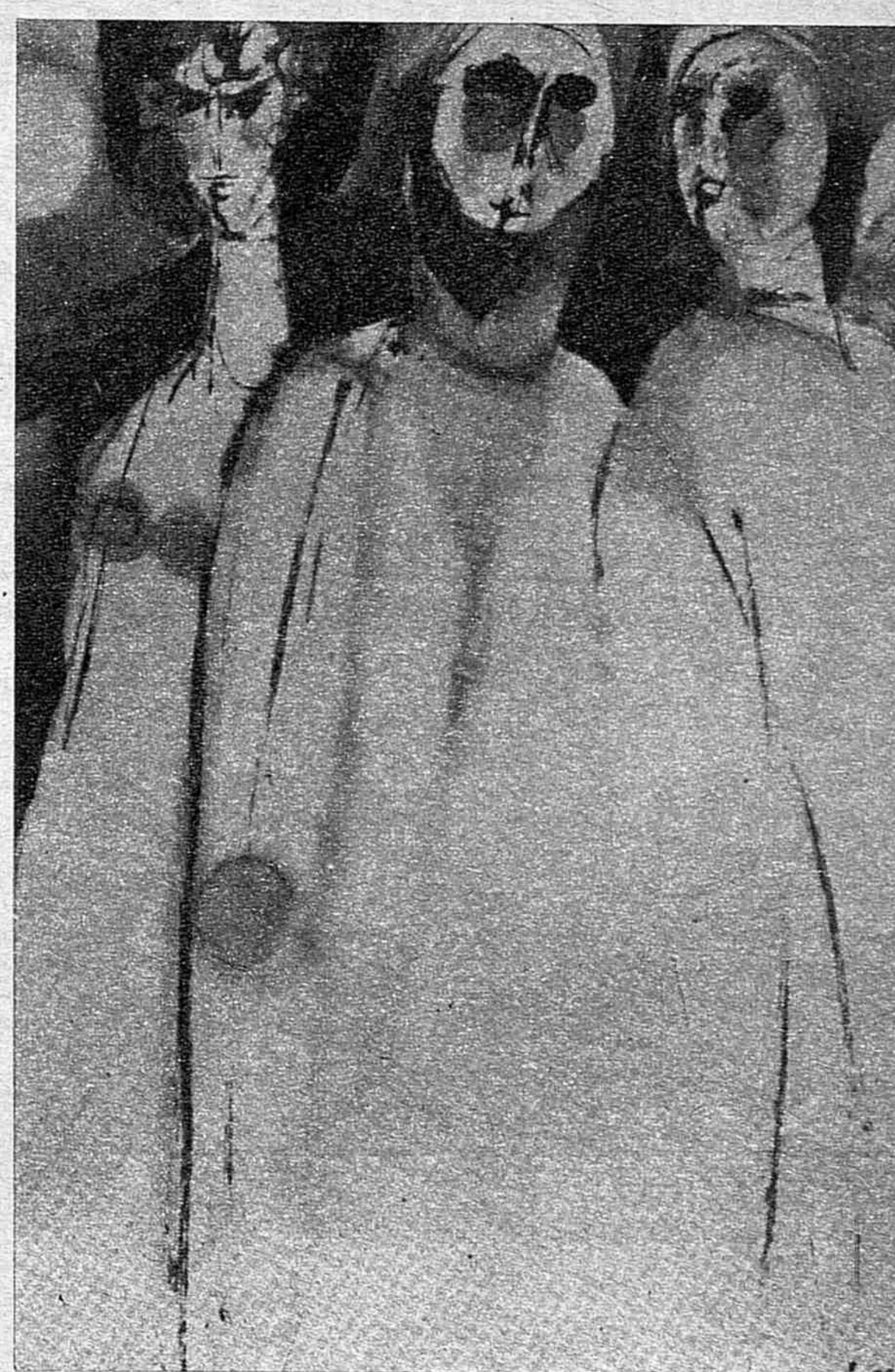
Don José Luis González Salgado, de treinta y tres años de edad, ha sido nombrado jefe de publicidad de Hoteles Meliá. Desempeñaba el cargo de supervisor de cuentas de la agencia de publicidad Hijos de Valeriano Pérez



ENLACE MARTINEZ PUCH- GOMEZ BONMATI

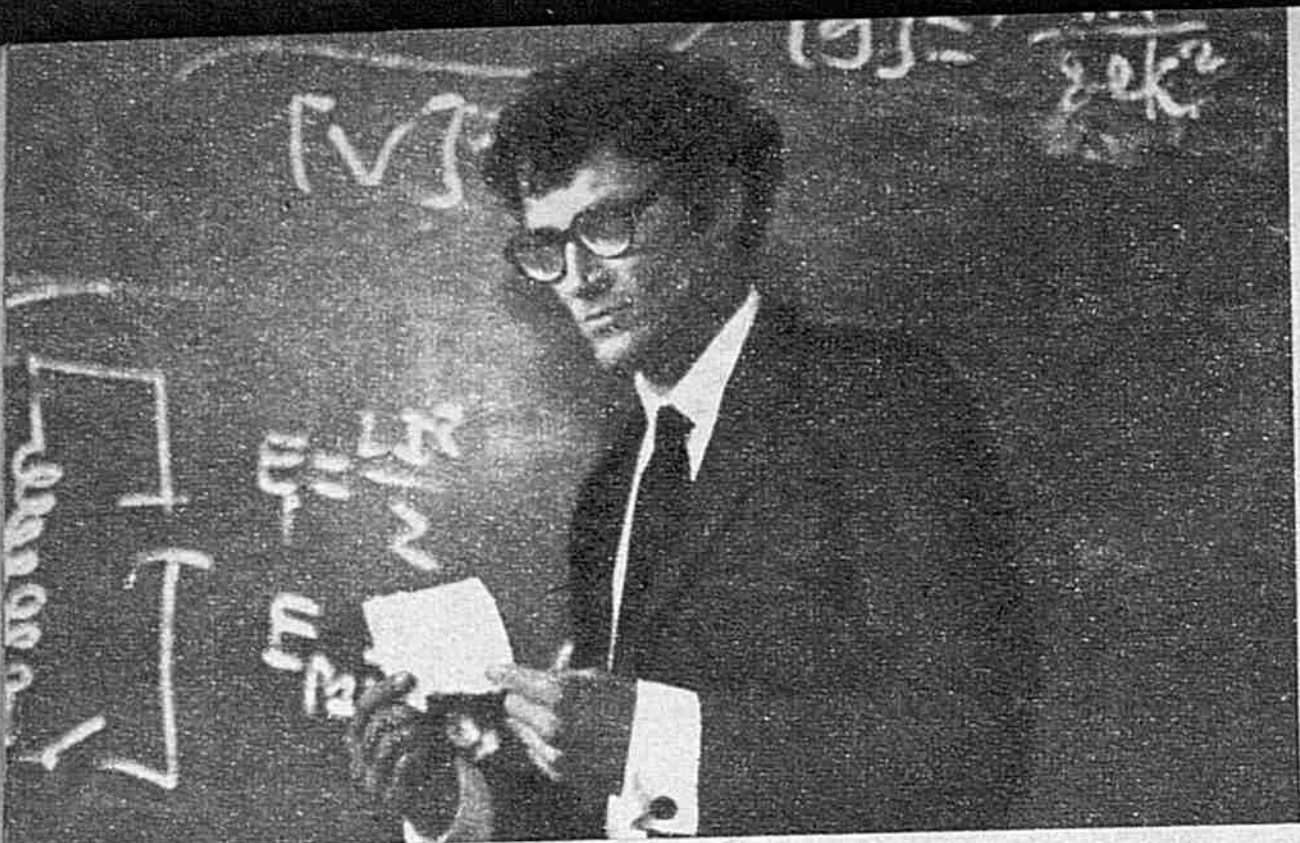
En la iglesia parroquial de San Francisco de Asís, de Albacete, se celebró, el pasado día 12 de octubre, el enlace matrimonial de la señorita Mari Martínez Puch con don Domingo Gómez Bonmatí. Nuestra enhorabuena a ambos. (Foto José Juan.)

Ayuntamiento de Madrid



EXPOSICION DE IDAMOR

En la nueva Galería de Arte «Lienzo», y hasta el próximo día 31, se expone la obra de Idamor Fernández. Las pinturas de Idamor aparecen como notas rápidas maravillosamente ágiles que conforman unas figuras llenas de inteligencia y expresividad



Stanislaw Latallo, principal intérprete de «Iluminacja», de Zanussi

XV SEMANA INTERNACIONAL DE CINE EN COLOR DE BARCELONA

ADOLPH Zukor, y con él la Paramount, ha sido el gran protagonista nostálgico de esta decimoquinta edición de la Semana Internacional del Cine. Se rendía homenaje a sus cien años largos —largos porque los cumplió el pasado 7 de enero— y a su trabajo, como uno de los productores más importantes de Hollywood de ayer mismo, como uno de los impulsores de la industria y el cine norteamericanos. Sutilmente, en la placa que fue entregada, en el almuerzo de clausura, a su



Una escena de «Rusland i Ludmila», del ruso Alexander Ptuko



Walter Matthau, protagonista de «Charley Varrick», de Donald Siegel

representante en el acto, se rendía tributo a su aportación al cine "como industria, como arte y como espectáculo". Para Zukor el arte quizá estuvo siempre en último lugar, pero la lista de películas Paramount desde 1917 hasta nuestros días continúa siendo impresionante. Y con Zukor —Zukor el húngaro, Zukor el peletero—, para él y su firma, trabajaron Mary Pickford, Gloria Swanson, Marlene Dietrich, Mae West, Claudette Colbert, Anna Magnani, Audrey Hepburn, Paulette Godard, Henry Fonda, George Raft, Alan Ladd, Bing Crosby y una larguísima lista de "favoritos" cuyo simple enunciado resulta siempre un tanto nostálgico.

Apoyando el homenaje a Zukor y a la Paramount los asistentes a la Semana tuvieron oportunidad de contemplar, entre otras películas —hasta un total de diez, si contamos el documental rodado con ocasión del primer "cumplesiglos" del magnate—, "Artists and models", de Frank Tashlin, limpio ejemplo de comedia musical; "Double indemnity", cine de intriga realizado por un genial "no especialista" en el género como Billy Wilder; "Blonde Venus", clásico melodrama en las filmografías de Josef von Sternberg, su director, y Marlene Dietrich, su protagonista, y "The Palm Beach Story", del malogrado y aún no suficientemente apreciado Preston Sturges.

LA DIFÍCIL SELECCIÓN

Todos los certámenes cinematográficos, aunque, como este de Barcelona, no tengan carácter competitivo, presentan serias difi-

cultades a la hora de fabricar su programa. ¿Qué se pretende? Por un lado, satisfacer la curiosidad del público —numerosísimo y entusiasta en este caso, como corresponde a una ciudad millonaria como Barcelona—; por otro, entretenerlo, emocionarlo tal vez, y por un tercero, aportar novedades, posibles descubrimientos, avances, ensayos, investigaciones que demuestren que el cine es un arte imperfecto y, por lo tanto, vivo.

Por todo ello el programa de la Semana —de ésta y con toda seguridad de las que vengan— responde a ese mosaico de intereses, todos ellos legítimos, en mayor o menor grado. Y hemos visto experimentos sin fortuna, como "Espejismo", del peruano Robles Godoy; experimentos aburridos y vacíos, como "Tendresse ordinaire", del canadiense Jacques Leduc, y torpes negaciones de posibles ensayos, como "As deusas", del brasileño Khouri. Y al lado, películas que pudieran llamar simplemente comerciales, con toda la elasticidad que este término comporta. En conjunto, una selección interesante, cuando menos, con obras ya vistas en otros festivales y algunas novedades que seguramente llegarán pronto —en su mayoría, al menos— a los circuitos de exhibición.

EL LOTE DE CANNES

De Cannes —porque allí las habíamos visto— llegaron el "Picasso", de Lauro Venturi, documental casi soporífero y bastante incompleto sobre la obra del "pintor del siglo"; "Le planète sauvage", el delicioso largometraje de dibujos animados debido a La-

loux y Topor; "The Hireling", la discutible vencedora, "ex aequo", de la "Palma de Oro"; el abominable producto de Luigi Zampa, sobre la corrupción médica italiana, titulado "Bisturi, la mafia blainca"; la frustrada "Belle", del belga Delvaux, y el documento musical "Wattstax" de Mel Stuart, cuya única originalidad reside en la "negritud" de intérpretes y espectadores. También de Cannes, de su "Quincena" —aunque no de la de este año— arribaron a Barcelona "Los días del agua", interesante estudio dramático-sociológico sobre la superstición religiosa, del cubano Manuel Octavio Gómez, y el plúmbeo "Le temps d'une chasse", del canadiense Francis Mankiewicz.

LAS NOVEDADES

En este apartado se agrupan únicamente nueve películas. De la ingenuidad literaria de

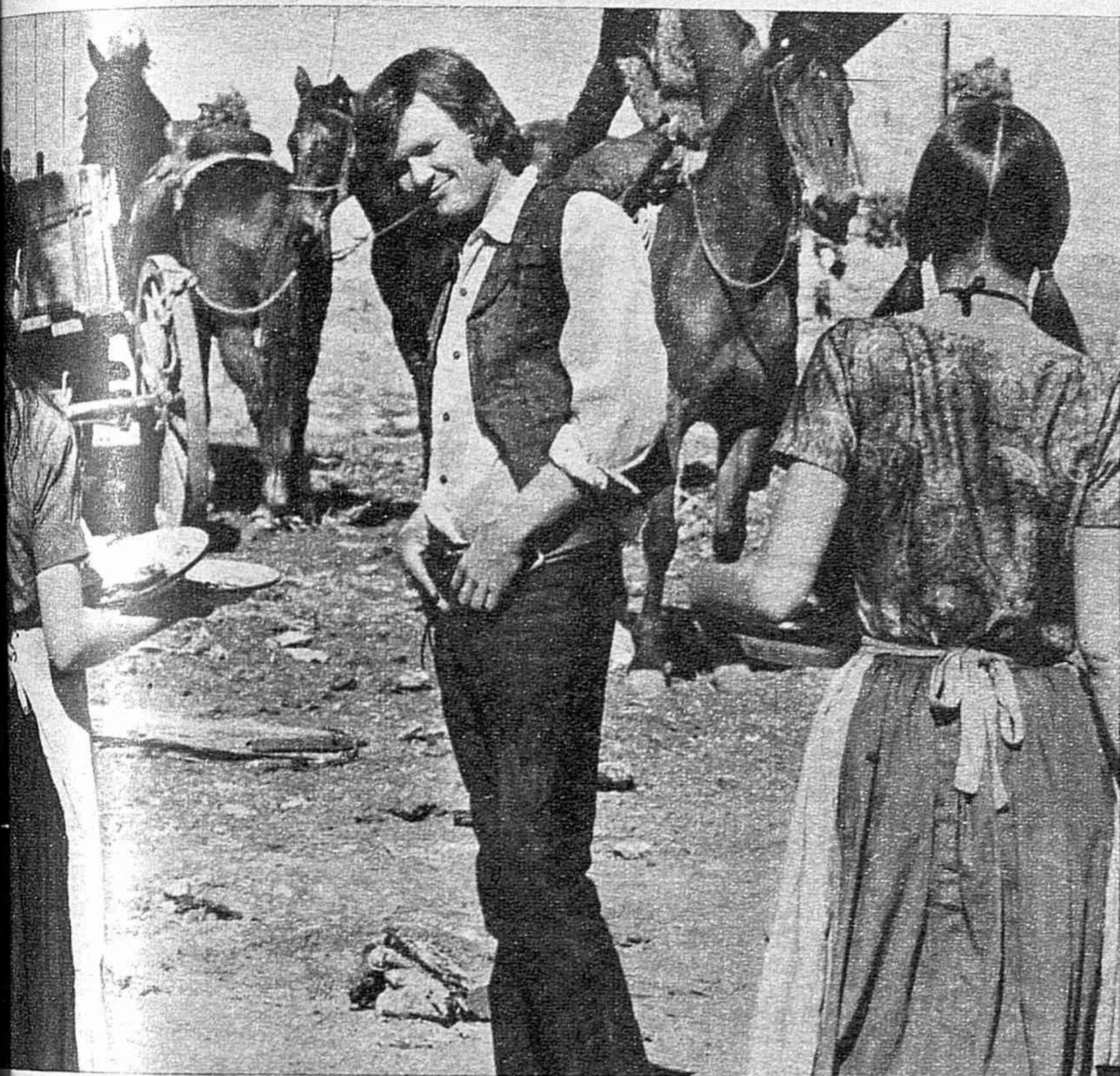
inusual reflexión sobre los límites de la razón y la ciencia, efectuada por un científico que se sabe en trance de muerte, y "A pozdravuji vlavstovky", del checo Jaromil Jires, relato tierno y oportunista centrado en la época desgarrada por la dominación nazi.

Y el resto —lo mejor, sin duda, pese a sus altibajos— es Hollywood. El cine norteamericano continúa ganando batallas tiempo y tiempo después de haber oído los más agoreros responsos. "American graffiti" venía a confirmarnos la valía de George Lucas, de quien tan sólo conocíamos "TKH 311", un admirable filme de ciencia-ficción visto hace un par de años en Cannes. En "American graffiti" Lucas nos ofrece una tierna, jugosa honda y nostálgica visión de la Norteamérica de los años 50, de la "era del rock-and-roll", a través de la noche que viven, en una pequeña ciudad al norte de San Francisco

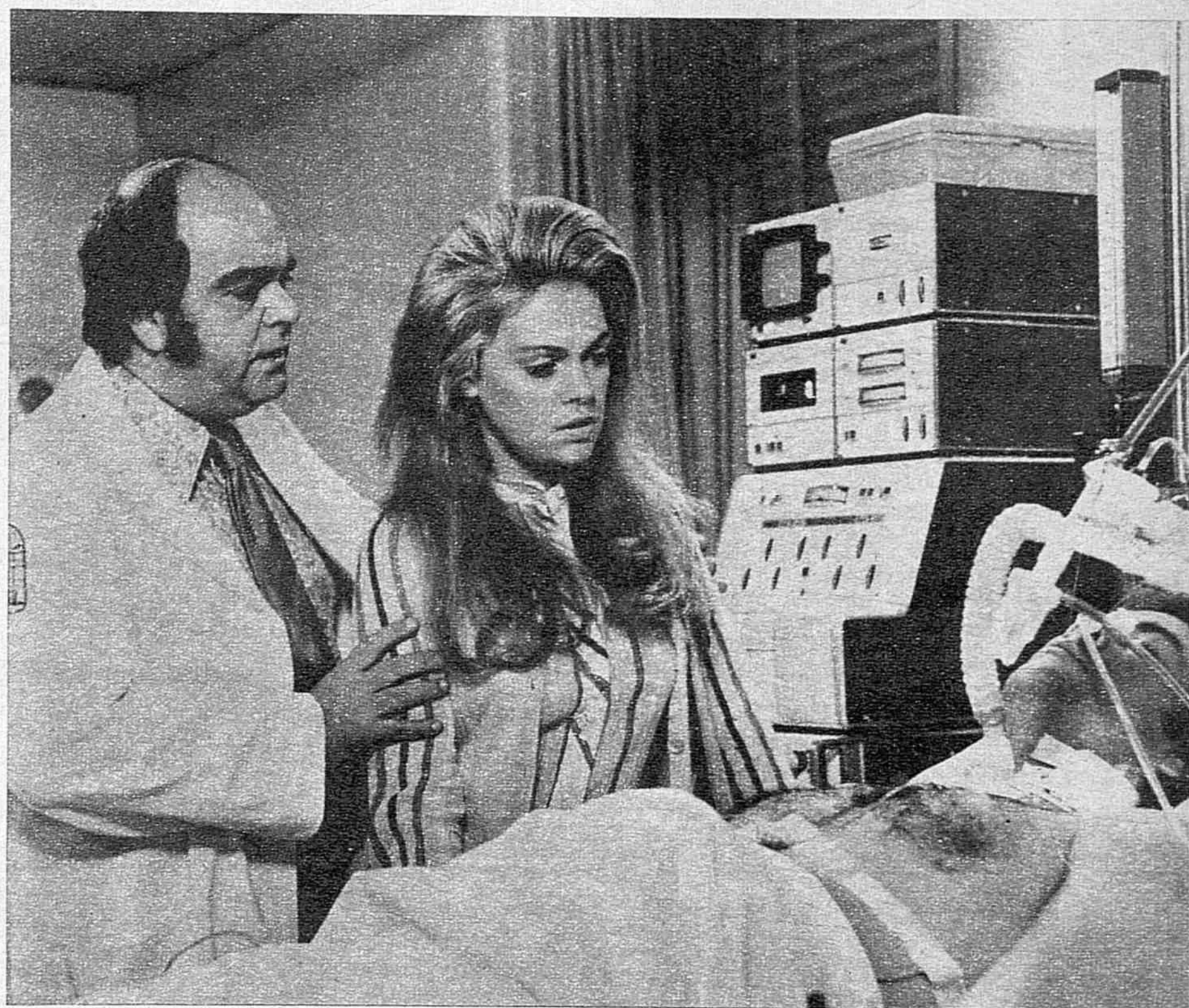
berse equivocado de Banco". "Across 110th street", de Barry Shears, no es más que una explosión de violencia gratuita, encuadrada en un tema de revanchismo policiaco, con Anthony Quinn como coartada. Cine insignificante, pese a su brutalidad exterior, muy distinto, tanto en la forma como en el fondo, por exageración de la primera y ausencia del segundo, del que desearíamos.

"Such good friends" del veterano Otto Preminger, utiliza los mimbres tradicionales de la comedia de costumbres americana para construir un cesto cargado de amarguras y acideces. A través de la historia de un matrimonio, por medio de una situación crítica, desencadenante, Preminger nos ofrece una cáustica y desoladora visión de la sociedad americana "del bienestar". No hay un solo personaje del relato, una sola institución, que salga bien librado. La carga negativa resulta

HOMENAJE NOSTALGICO A ZUKOR Y EXITO DEL CINE USA



Kris Kristoferson, el «niño» de «Pat Garrett and the Billy the Kid», de Sam Peckinpah



James Coco, Dyan Cannon y Lawrence Luckinoill en «Such good friends», de Otto Preminger

"Ruslan i Liudmila", de Alexandr Ptushko, leyenda romántica de la Rusia de antaño, a la sucesión de chispeantes "gags" que componen "Bananas", del original Woody Allen, pasando por la decepción representada por el conformismo de "Sbatti il mostro in prima pagina", del habitualmente inconformista Marco Bellocchio. Dos muestras correctas del cine del Este, "Iluminacja", del acreditado Krzysztof Zanussi —uno de los mejores directores polacos del momento—, honda e

cuatro jóvenes estudiantes; la última noche del verano, un momento antes de pasar absolutamente a la juventud, abandonando, entre bromas y veras, la frustrante y alegre y desconcertante adolescencia.

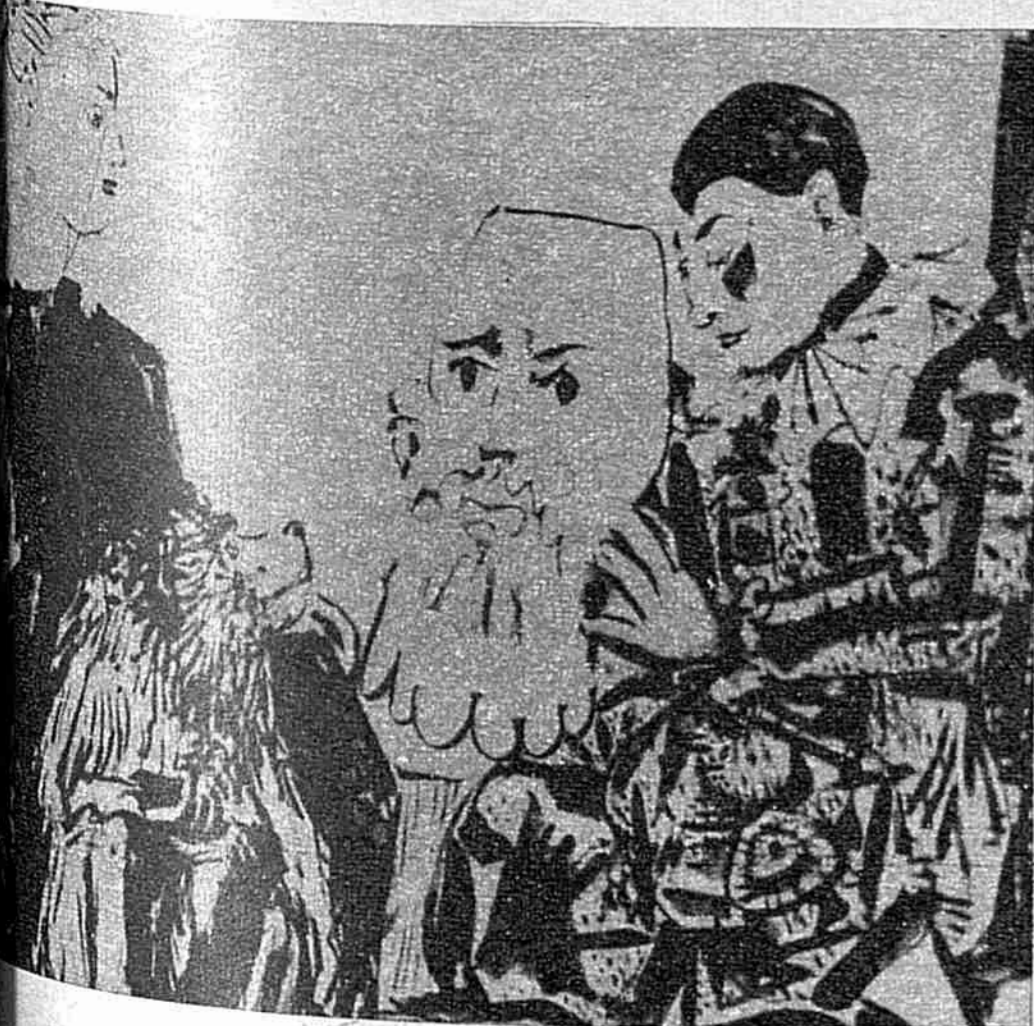
Después de la película de Lucas hay que situar al nuevo producto de Don Siegel, "Charley Varrick" otra historia de acción, policías, ladrones y humor; la historia de un atracador casi cómico que acaba saliéndose con la suya en contra de las autoridades y de la propia mafia que le persigue por "ha-

asfixiante, las imágenes son de una ironía y una frialdad insultantes, pero la película no puede ser descartada a la ligera, es una obra considerable e indudablemente eficaz en su afán revulsivo.

"Pat Garrett and Billy the Kid" de Sam Peckinpah, constituyó, en cambio, la decepción de la Semana. La clásica historia del pistolero y del "sheriff" amigo que acabo con su carrera y con su vida aparece minimizada, destacando tan sólo algunos de esos efectos espectaculares, puramente superficiales, habituales en el autor de "Grupo salvaje". Es pobre el guión y débil la puesta en escena, aunque la película tenga suficientes valores y abundantes aciertos aislados. James Coburn parece desligarse de su personaje —Pat Garrett—, algo mejor aparece Kris Kristoferson —Billy— y prácticamente gratuita la intervención del cantante Bob Dylan, aún inédito como actor.

Y como final "Bananas", muestra del ingenio calenturiento y original de Woody Allen como guionista, prueba de su discutible forma de interpretar y confirmación de que sus dotes como realizador quedan muy por bajo de las que presenta en sus dos facetas anteriormente nombradas. Allen sorprende aún utilizando lugares comunes, su cine es un cine para reír, no para pensar. No tiene "mensaje", es epidérmico y a la vez brillante y cómicamente efectivo, responde a un humor que quizá no sea nuevo, pero que es de hoy. Con él la Semana terminó con carcajadas. Buen final.

Pedro CRESPO



Una escena de «Picasso, peintre du siècle», de Lauro Venturi



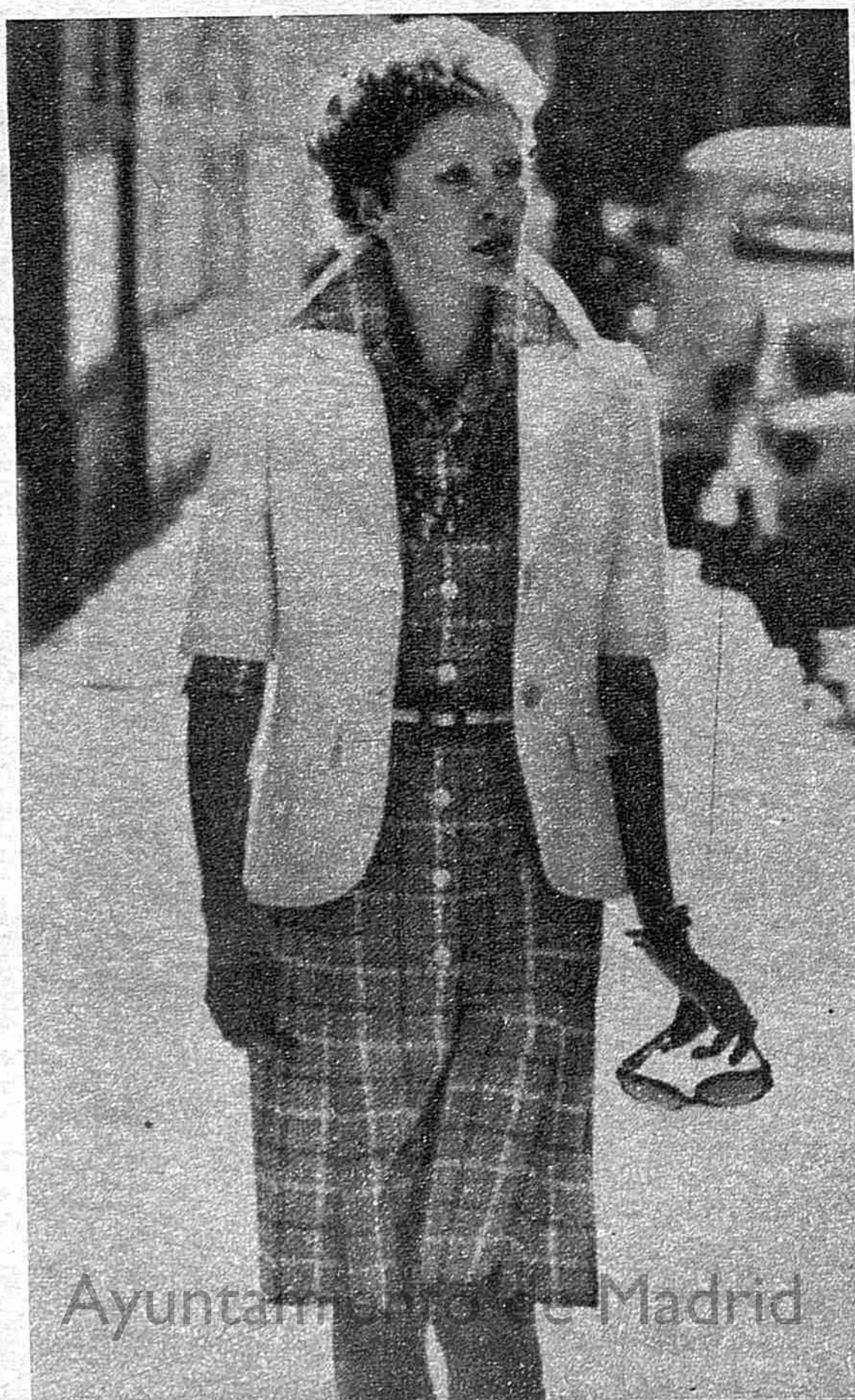
Woody Allen, disfrazado, en «Bananas»

Ayuntamiento de Madrid



PREPARANDO LA MODA DEL VERANO

Con dos estaciones por delante, la moda se cita en diversas capitales europeas. París y Roma, en pleno otoño, son escenario de los desfiles que los modistos, precoces, presentan en un arriesgado conjunto de formas y colorido y hasta, algunas veces, como o apasionante. Estas estampas quizá puedan verse el próximo verano en nuestras calles



Ayuntamiento de Madrid



DIRECTO

SE IN
ENCO

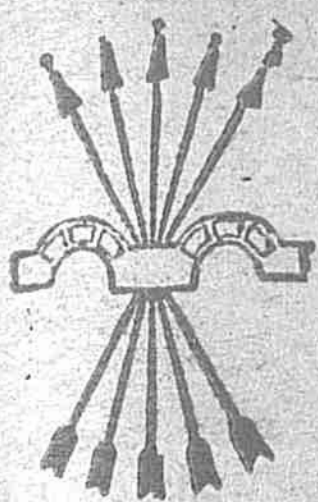
EN
LO
TO

No ha
Los com
naí y en
que en C
to que S
pecto a
combate
raelies s
por las

N
D
El m
res

El
pres
el p
les,
guez

Do
del n
de p
tre l
dical
y po
En
tada
vor:



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

ENTRE ESTADOS UNIDOS Y LA UNION SOVIETICA

PLAN SECRETO PARA LA PAZ

SE INSISTE EN QUE LAS DOS GRANDES POTENCIAS HAN ENCONTRADO LA FORMULA IDEAL PARA ORIENTE MEDIO

**EN TANTO, VUELVEN
LOS COMBATES EN
TODOS LOS FRENTE**

No ha durado la paz en Oriente Medio. Los combates se han reanudado en el Sinaí y en las dos orillas de Suez, mientras que en Golan (que no ha tenido paz, puesto que Siria ha silenciado su postura respecto a la resolución de la ONU), los combates han continuado. Egipcios e israelíes se echan mutuamente las culpas por las violaciones de «alto el fuego»,

mientras que los partes militares de ambos lados dan cuenta de la batallas que se están librando y de las bajas que producen al enemigo.

Ante este peligroso nuevo brote de las hostilidades, las dos superpotencias continúan sus esfuerzos para una solución pacífica. Moscú ha advertido a Israel sobre las gravísimas consecuencias que los acontecimientos en Oriente Medio pueden traer, mientras que Nixon y Kissinger han estudiado en Washington la actual situación. Se insiste en que Estados Unidos y la Unión Soviética tienen un plan secreto para la paz y que han dado con la fórmula ideal para lograr las conversaciones entre las partes beligerantes.

El Consejo de Seguridad se ha reunido a petición de Egipto, tras un aplazamiento sobre la hora prevista, para dar tiempo a los dos grandes a establecer contactos con los miembros del alto organismo internacional.

* * * PAGES. 13, 14 y 36

BANCA

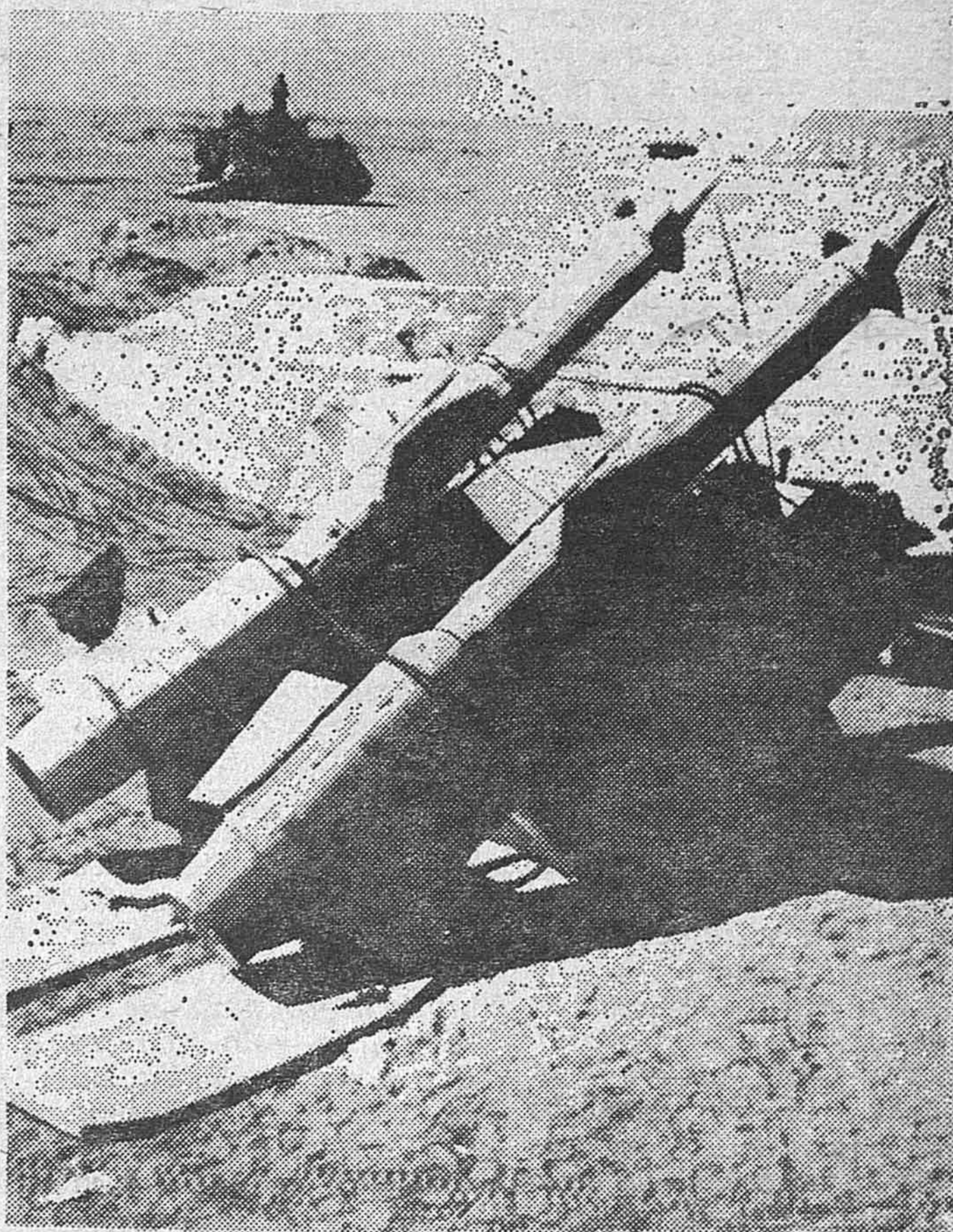
Gane 200.000 pesetas en Madrid. Ingreso seguro con nuestra enseñanza programada. ¡Todos los meses colocamos a nuestros alumnos!

SECRETARIADO

Masculino y femenino. Curso extraordinariamente eficaz. Colocación segura. Infórmese

Información y matrícula en:

ACADEMIA CABALLERO
CALLE SAN LORENZO, 11
JUNTO A HORTALEZA. 67



SINAI, COHETES DE CARTON Y CHAPA

Las tropas israelíes que operan en la zona occidental del canal de Suez han encontrado varias baterías simuladas de cohetes «Sam». Mientras los egipcios habían retirado los auténticos, cohetes de cartón y hojalata fueron utilizados para atraer la atención de los israelíes. (Europa Press.)

LEY DE CONVENIOS COLECTIVOS

NUEVAS FORMAS DE NEGOCIACION

El Ministro de Trabajo en Las Cortes resaltó los objetivos del proyecto

El Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, presentó ayer en las Cortes, ante los Procuradores, el proyecto de ley de Convenios Colectivos Sindicales, en un acto presidido por don Alejandro Rodríguez de Valcárcel.

Don Licinio de la Fuente resaltó los objetivos principales del nuevo proyecto: la paz social basada en la justicia; la idea de participación y apertura; la continuidad reformadora, y entre los perfeccionamientos introducidos destacó la mayor sindicalización de la negociación y la mayor amplitud de formas y posibilidades de convenir.

En la sesión de ayer se debatió la única enmienda presentada a la totalidad, que fue rechazada con un solo voto a favor: el del enmendante, señor Escudero Rueda.

* Información en pág. 7

DON JUAN CARLOS DE BORBON, EN PARIS

ESPAÑA DEFENSORA DEL ESPIRITU DE EUROPA

EL PRESIDENTE FRANCES OFRECIO UN ALMUERZO A LOS PRINCPES DE ESPAÑA

El Presidente de la República francesa ha subrayado la importancia del viaje de los Príncipes de España, que, aparte de ser una prueba de amistad, es un feliz augurio de unas relaciones cada vez más estrechas «entre la España de hoy y la Francia de hoy, y la España del futuro y la Francia del futuro».

Don Juan Carlos y Doña Sofía almorzaron ayer en el Palacio del Eliseo, como invitados de honor del Presidente Pompidou y su esposa. Con anterioridad, el primer mandatario francés recibió en su despacho presidencial a Don Juan Carlos, quien entregó a Pompidou un mensaje personal del Jefe del Estado español.

Al brindis que el Presidente francés efectuó al término del almuerzo, Don Juan Carlos contestó con unas palabras en las que reafirmó que «España ha sido siempre fiel de-

fensora de las esencias y tradiciones que constituyen lo que quisiéramos llamar espíritu de Europa».

(Pág. 5.)

NIXON ENTREGARA LAS CINTAS

Tras la destitución del fiscal Cox, encargado del asunto Watergate, decisión que provocó la dimisión del secretario y vicesecretario de Justicia, el Presidente Nixon ha decidido, finalmente, hacer entrega de las cintas magnetofónicas para el estudio e investigación completa del «caso», en un momento en que se pedía su dimisión o destitución. (PAG. 15.)

OPINIONES

LOS TAXIS NEGROS

Somos un país con cierta tendencia a lo tético, que, si se manifiesta en otras cosas, más profundas, se manifiesta, igualmente, en la tendencia al color negro. (Y, por favor, que conste que lo de «color negro» es para entendernos, antes de que me salga por ahí un purista de la Física diciéndome que el color negro no existe, como no existe el blanco.)

El caso es que, aun dejando costumbres tan antiguas como el luto, que en ciertas regiones y zonas de España adquiere caracteres de rigor implacable, incluso con el velo o el «manto» añadidos en las mujeres, la tendencia al negro viene en otras muchas cosas.

Por menos de nada, en cuanto algo es nocturno, la tendencia en los hombres a vestirse de negro es apabullante, con esas aproximaciones del azul marino (el azul verdaderamente marino, que no viene del mar, sino del uniforme de la Marina, es casi negro a distancia), del marengo y de otras variantes. Y no digamos en las señoras, aunque las señoras tiraron hace tiempo por la borda montones de tradiciones —el negro era la super-elegancia— y se pasaron, afortunadamente, a todas las fantasías. Sin embargo, la tendencia a lo negro no está sólo en los vestidos, sino en muchas más cosas externas.

Y pongo, por ejemplo, los automóviles.

¿Por qué los coches oficiales tienen que ser negros? ¿Por qué los taxis, en Madrid y en muchas ciudades españolas, tienen que ser negros? Ya sé que el color negro es de una manifiesta sobriedad, pero también creo que lo

es el color gris perla, y no creo que la representación sufriera porque los coches oficiales fueran de otro color que el negro, si fueran de color marfil, o beige, o tabaco.

Sin embargo, dejando los coches oficiales, que quizá tengan su razón de ceremonia y de austeridad y sobriedad —aunque yo no vea por qué el negro tiene que simbolizar todo eso—, ¿por qué mantener el negro de los taxis? Un taxi no sólo es que no debiera ser negro, sino que incluso convendría un color francamente llamativo y característico para distinguirlos con claridad. En Nueva York, donde existen varias Compañías de taxis, son muy conocidos los «amarillos», y no hace falta decir por qué se les llama así. Y amarillos —con mitad negro, para que no se pierda— lo son en Barcelona. En la Ciudad de México los más populares son los «coco-drilos», con el tercio inferior en negro y en la parte superior color verde claro, con una raya blanca en forma de sierra separando los dos colores. Y en Francia, el taxi es como quiere su propietario. Lo importante es el distintivo de «taxi», puesto en un luminoso de treinta centímetros, en blanco, en la confluencia del parabrisas y el techo, en el centro, para que sea perfectamente visible.

Los microtaxi, con su azul y su raya amarilla, me parecen, en principio, más atractiva combinación. Pero, en cualquier caso, mantener por tradición el negro de los taxis me parece un poco eso: tradición a secas, que, cuando no obedece a causas más profundas, deja de ser tradición para convertirse en rutina.

Naturalmente, no se trata de repintar todos los que ya existen. Lo que quizá si conviniera pensar es en dos cosas: en hacer un modelo más alegre y en que la SEAT lanzara un coche diseñado especialmente para taxi, aunque estéticamente menos alroso, si más funcional, más práctico, más alto, más amplio, un poco al estilo de los tradicionalmente taxis ingleses.

Y sin negros por ninguna parte, para verlos mejor en las horas en que hay que disputárselos.

Francisco DE BORJA

PERISCOPIO

LA VIGILANCIA DEL PLAN

Acaba de constituirse la Comisión de Vigilancia del Plan de Desarrollo. No se trata de una institución nueva; pero ya es importante que continúe su vigencia, al lado de la recién creada Dirección General de Vigilancia del Plan. Supone, como es lógico suponer, la voluntad de control de la ejecución de las acciones públicas programadas y una indudable voluntad de asegurar el cumplimiento de los fines.

Dato importante para el análisis es su composición. Miembros de todos los Departamentos ministeriales, representantes de los tres Ejércitos y las más altas jerarquías del Ministerio de Planificación constituyen una amplia selección de personas que ha de perseguir la mayor colaboración entre los distintos organismos de la Administración del Estado. Falta, quizá, la voz po-

pular o la de sus representantes elegidos, que tendrá su eco en unas organizaciones más ejecutivas y, por tanto, con más capacidad decisoria: las Comisiones.

Hace meses se estaba trabajando en provincias en la creación de un servicio de vigilancia del cumplimiento de las previsiones del Plan. No ha encontrado todavía su consolidación institucional, ni aparece entroncada de momento en la estructura administrativa del nuevo Ministerio. Todo ello podría parecer cierta voluntad de centralización de la Comisión, tesis que sólo rebate la idea de participación colectiva de los distintos Departamentos. Da la impresión de que se optó por la selectividad de miembros, frente a la participación amplia que supondría la voz de las provincias o de los organismos territoriales.

EL PAPEL PRENSA

Primera consecuencia de la crisis del papel-Prensa en el mundo: Inglaterra reduce la tirada de los periódicos. ¿Cuán to tiempo tardará en ocurrir lo mismo en España? Las noticias que llegan de los diversos países europeos no son optimistas. A una escasez de oferta —motivada por su anterior presión sobre la demanda— se unen ahora todos los movimientos especulativos propios de estas situaciones. En España se añaden al problema una insuficiencia productiva y las restricciones de apro-

visionamiento de países como Canadá.

Estos fenómenos, lógicos en un proceso estrictamente comercial, chocan con la función de la Prensa en el mundo contemporáneo. Un medio de comunicación tan vital para el Estado y para los derechos de los ciudadanos debiera verse libre de unas disputas que posiblemente se arreglarían con una simple elevación de precios. Pero eso ¿no sería caer en la misma trampa que se persigue? Eso ¿no sería limitar el acceso del lector a sus medios de comunicación?

Eso ¿no sería una limitación para el poder de las empresas, cuando precisamente la idea es la de conseguir empresas fuertes como garantía del diálogo?

Todo lo que ocurre es una derivación de que este «cuarto poder» se halla maniatado, más que por cuestiones ideológicas o puramente políticas, por simples hechos materiales que se podrían solucionar, quizá, por un recto entendimiento de la función de la Prensa desde las estructuras de poder que encuentran en ella su apoyo.

DIALOGO POETICO

Se está produciendo en este país un fenómeno socialmente nuevo, políticamente revolucionario y periodísticamente retrógrado. No otros calificativos hay que aplicar al hecho de que un Ministro pase a los escalafones de poetas que se leen y comentan y un periodista acuda a las páginas públicas a darle respuesta, también en verso. Frente a los «caballos blancos» de don Julio Rodríguez, Manuel Vela Jiménez contraponen: «... y no pasan los del

COU / ni por la trocha de Loja». La Educación, así, puesta en verso, es como una suave música de fondo, acompañante de un amplio problema nacional, tan amplio que ningún español se ve libre de sus repercusiones. Y no deja de ser importante que frente a la frialdad de los números y a lo riguroso de las estadísticas, los españoles hayamos entrado en esa senda de diálogo tan dulce que a veces podemos llamarle romance.

EL PRESUPUESTO FAMILIAR

El índice medio de salarios ha subido, según se nos dice en la más oficial de las fuentes, un 18,6, que viene a ser como un tranquilizante en la neurosis del aumento de precios, sometida a sus más altas cotas pocos días antes de los decretos de congelación. Pese a ese optimismo, el presupues-

to de una familia media en Madrid sigue sometido a procesos de inflación: 435,6 pesetas dice Acción Social Empresarial que requiere una familia compuesta de matrimonio y dos hijos para sobrevivir. No es mucho ni poco. Se consigue fácilmente a base de ho-

ras extraordinarias, y quizá resulte reconfortante saber que una buena parte de esa cantidad se consume en electricidad, teléfono o amortización de un automóvil: los servicios que definen por su mayor o menor uso algunas características de la sociedad de bienestar.

OTRA ESCASEZ

Vamos a ver: si a un maderero de Galicia le cuesta más poner su producto en Las Vascongadas que lo que percibe por la venta, está abocado, si los números no fallan, a la ruina. Si quien comercializa la madera es un intermediario, no cabe duda de que debe contar al productor la parte destinada a transporte. Con ello, ni el productor se anima a vender, ni los comerciantes se avienen a comprar. Hay que tener en cuenta estos hechos cuando se habla de

la crisis en el sector, que parece que ha llegado a un límite extremo de escasez. España no sufre insuficiencia de madera. Padece falta de industrias a pie de tala que hagan rentable el sector. Padece deficiencias de comercialización que hace que cada año tengamos que pagar al extranjero trece mil millones de pesetas en importaciones. Esta es, por lo menos, parte de la realidad.

Fernando ONEGA

Arriba

Número 13.108. II Epoca

Avda. Generalísimo, 142.
MADRID-18. — Teléfono
215 06 40 y 215 22 40.
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, MIÉRCOLES
24 DE OCTUBRE DE 1973

6 PESETAS

VOTAR ES UN DEBER

O existe ninguna razón de peso para eludir el voto cuando se nos llama para entregarlo ordenadamente y con sosiego. En ocasión próxima lo será precisamente para algo tan importante como elegir a quienes han de administrar los intereses de los municipios, que son, en realidad, los de sus vecinos. No hay ningún problema colectivo que no pueda resolverse en el seno de los Ayuntamientos si cuenta con la colaboración ciudadana. Es esencial; la piedra básica. En algunos lugares incluso se debaten las cuestiones a Concejo abierto, con posibilidad de diálogo inmediato de todos los afectados. El Ayuntamiento es la entidad administrativa que tenemos más cerca para el planteamiento de los asuntos que inciden en nosotros directamente, como son los del entorno en que nos movemos. Los otros, en el ámbito familiar y en la esfera laboral, son complementos suyos.

Con cierta frecuencia se escuchan reclamaciones contra los que algunos denominan falta de participación en la vida pública. Pero luego resulta que esos mismos son los que quieren hacer a los demás víctimas de sus maniobras y aconsejan el abstencionismo. Los españoles tenemos ya, afortunadamente, la mayoría de edad en estas cosas y sabemos a qué atenernos. Tanto cambios de opinión son sospechosos. No da lo mismo una persona que otra a la hora de elegir los destinos del municipio. Lógicamente habrá que elegir a la que presente una biografía más completa y títulos de eficacia debidamente comprobados. Todos sabemos lo que pesa el individuo, su personalidad, a la hora de las decisiones. Muchos asuntos pueden fallar en la medida en que no caigan en manos competentes o especialmente preparadas en la materia de que se trate. Reconociendo con carácter general a los candidatos una mínima preparación habrá que sopesar con cuidado el resto de los factores. No hay dos cabezas iguales. Ni tampoco dos temperamentos. La opción se plantea sin duda alguna con los nombres a la vista.

El concejal —y este argumento también vale para lo sindical cuando lo que se ventila son cuestiones relacionadas con el trabajo y su proyección en el municipio— es actuar como intermediario entre quien le elige por creer en él y la célula natural en el esquema político español que es el Municipio. Es el depositario de la confianza, y por eso mismo no puede obrar fríamente e inconscientemente. Deberá rendir cuentas y responder a las líneas sugeridas por sus electores. Lo que administra no es solamente el municipio, ni al decidir puede hacerlo pensando en su propia conveniencia. Se le ha ofrecido una misión para que la cumpla con sencilla sencillez. Por supuesto, a veces no consiste en conseguir que el Ayuntamiento no tenga déficit, sino en llevar a cabo las transformaciones necesarias, pasando que serán quienes se lucran positivamente de ellas —las generaciones venideras— que carguen con su pago. Las mentalidades esquinas no deben tener cabida en los Ayuntamientos.

Por eso la participación en las elecciones se constituye en un deber cívico irrenunciable. El votar, en este caso, no es privilegio de ninguna clase o casta, sino del ciudadano corriente y activo, que aspira a que las cosas marchen mejor dentro de su comunidad. Para ello en el puesto del Ayuntamiento tendrá que estar que más sepa y mejor sirva. En los Municipios ha de expresarse la voluntad del pueblo español en la base sobre los muchos temas que se planteados la administración local. Que se llame ciudadano o vecino de un municipio que renuncie a depositar su papeleta en la urna, desentendiéndose de la responsabilidad que le atañe en el control colectivo de sus intereses. Votar es un deber. No hacerlo significa simplemente una falta de sentido de la ciudadanía y una carencia total de respeto a los

LAS COSAS DEL PETROLEO

TRAS la reciente y famosa reunión de los países productores de petróleo en Kuwait han quedado claras dos cosas: algunos de estos países han decidido cortar o restringir sus suministros del preciado oro negro a los Estados Unidos y a aquellos países que se distinguen por su política en favor de Israel, y por otra parte, declaraciones de la Prensa árabe e incluso del ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudita han indicado que a España no le faltará petróleo, por su postura amistosa hacia los árabes, en general, y hacia la causa de los palestinos, en particular, dentro del actual conflicto árabe-israelí. Sin embargo, ¿es suficiente con esto para hablar de amistad con mayúsculas? Pienso que no. En realidad, con la restricción (alguna de ellas más teórica que otra cosa, como la de Arabia Saudita) en los suministros o incluso con el corte total a Estados Unidos el perjuicio que a este país se le hace no es, a corto y hasta a medio plazo, demasiado importante. Efectivamente, en la actualidad la gran nación americana no depende, para su consumo interno de petróleo, más que entre un 10 y un 12 por 100 de los suministros procedentes de Oriente Medio, lo que unido a la elevación continua en los precios, puede llevar a Estados Unidos a forzar su ritmo de producción propia, anulando así todo el efecto de la actitud petrolera árabe. De esta forma, los auténticos perjudicados por la restricción o corte en los suministros de petróleo son los países de Europa Occidental, que dependen en un 92 por 100 del petróleo de aquella zona de Oriente Medio. De este peligro parece haber quedado España exenta.

Pero es que el peligro, dimanado del actual conflicto y la consiguientemente endurecida postura árabe, no proviene tan sólo de la seguridad en los suministros, que vamos a darla por sentada, sino de los precios a que se nos va a proporcionar ese petróleo que se nos anuncia seguro. Efectivamente, si bien los cortes o restricciones de suministro no son indiscriminados y se distingue para su aplicación entre amigos y adversarios de la causa árabe, sí es indiscriminada la subida brutal de los precios, y esa nos afecta a todos. Pero no a todos de la misma manera. Quiere decirse que es a aquellos países como España, de

menor capacidad adquisitiva en sus ciudadanos a los que más daño hace la fuerte y continuada alza en los precios del petróleo crudo. Naturalmente, no es lo mismo pagar el litro de gasolina a 14, 16 ó 18 pesetas para el ciudadano alemán, holandés o francés, pongo por caso, que para el español, portugués o griego, pongamos por ejemplo. De esta manera, por este camino, la amistad árabe hacia España quiebra, en mi opinión, pues el perjuicio es importante y, por las características de los acuerdos entre países productores, no negociable. ¿Es que hubiera podido consistir una auténtica señal de amistad?

Creo que en haber discriminado también a los amigos de los adversarios en el plano de los precios, pero ¿podrían haber hecho esto los países productores de petróleo? Es evidente que no. Estos países productores de petróleo, que participan en forma porcentualmente creciente en el control de sus propios recursos, no controlan, más que en una pequeña parte, lo más importante: el mercado, que en un 75 por 100 sigue en manos de las grandes compañías, la mayoría de ellas norteamericanas. Siendo esto así, que lo es, la verdad es que los países productores pueden comercializar —vender— un porcentaje muy pequeño del crudo que se produce en sus propios territorios, que constituye el único volumen que, por decirlo así, podría ser negociable con los países amigos, entre ellos España. Este volumen, por ser pequeño relativamente, está ya empeñado para mucho tiempo —comprometida su venta— y, por otra parte, durante etapas pasadas, anteriores a la furia nacionalizada, los países consumidores totalmente o casi totalmente deficitarios, debían de obrar con cuidado en lo que se refiere a contratar petróleo de ese volumen pequeño de que disponen libremente los países productores para no enfurruñar a las compañías, de cuya buena disposición hacia el país de que se tratase —y España no es una excepción— dependía, y en gran parte sigue dependiendo, el suministro mayoritario de sus necesidades. Con todo esto quiero decir, en resumen, que la gigantesca, y probablemente no la última alza de precios, acordada en Kuwait es fundamentalmente para el petróleo que comercializan las compañías internacionales, y éstas,

naturalmente, nos la van a repercutir a todos.

En consecuencia, los países árabes productores de petróleo (o, por mejor decir, países en cuyos territorios se produce petróleo, no por ellos, por carecer de suficiencia técnica para ello) sabían perfectamente que la subida de precios iba a afectar por igual a amigos y a adversarios, con impacto más considerable, sobre todo a nivel ciudadano, en aquellas naciones de bajo nivel adquisitivo, por razón de índice de desarrollo y consecuentemente de niveles salariales. El petróleo se convierte así en materia prima de lujo a la vez que indispensable, lo que configura una situación más desfavorable para, en primer lugar, los europeos y, dentro de éstos, los menos favorecidos por la fortuna. En resumen, los acuerdos de Kuwait se ha dicho que iban principalmente dirigidos contra Estados Unidos, pero la realidad es que a este país, con una producción y unas reservas propias tan importantes que les hace depender del petróleo árabe tan sólo en un 10 ó 12 por 100 y una «renta per capita» de casi 4.000 dólares por año, es a quien menos van a perjudicar. Frente a esto podemos fijarnos en la situación de España, por ejemplo, dependiente en un 90 por 100 de su consumo de las importaciones procedentes de Oriente Medio y con una «renta per capita» de 1.300 dólares, que, sin embargo, va a pagar el petróleo al mismo precio que si su nivel de vida fuera el norteamericano o el sueco o canadiense, pongamos por caso. Por otra parte, ¿les era vital a estos países árabes productores de petróleo el elevar de esa manera los precios? Evidentemente no, puesto que algunos de ellos no saben materialmente qué hacer con ese dinero que obtienen, cada vez en mayor cuantía, como es el caso de Kuwait, Arabia Saudita, Libia, etc. Y por último, ¿cabía pensar que los acuerdos de Kuwait son reversibles si la guerra termina favorablemente para los países árabes? Tampoco. El conflicto solamente ha sido el pretexto para maximizar, una vez más, los productores ganan, las compañías perjudicando siempre a los menos favorecidos. En resumen, los productores ganan, las compañías no pierden y los consumidores deficitarios pagan.

Manuel MONZON

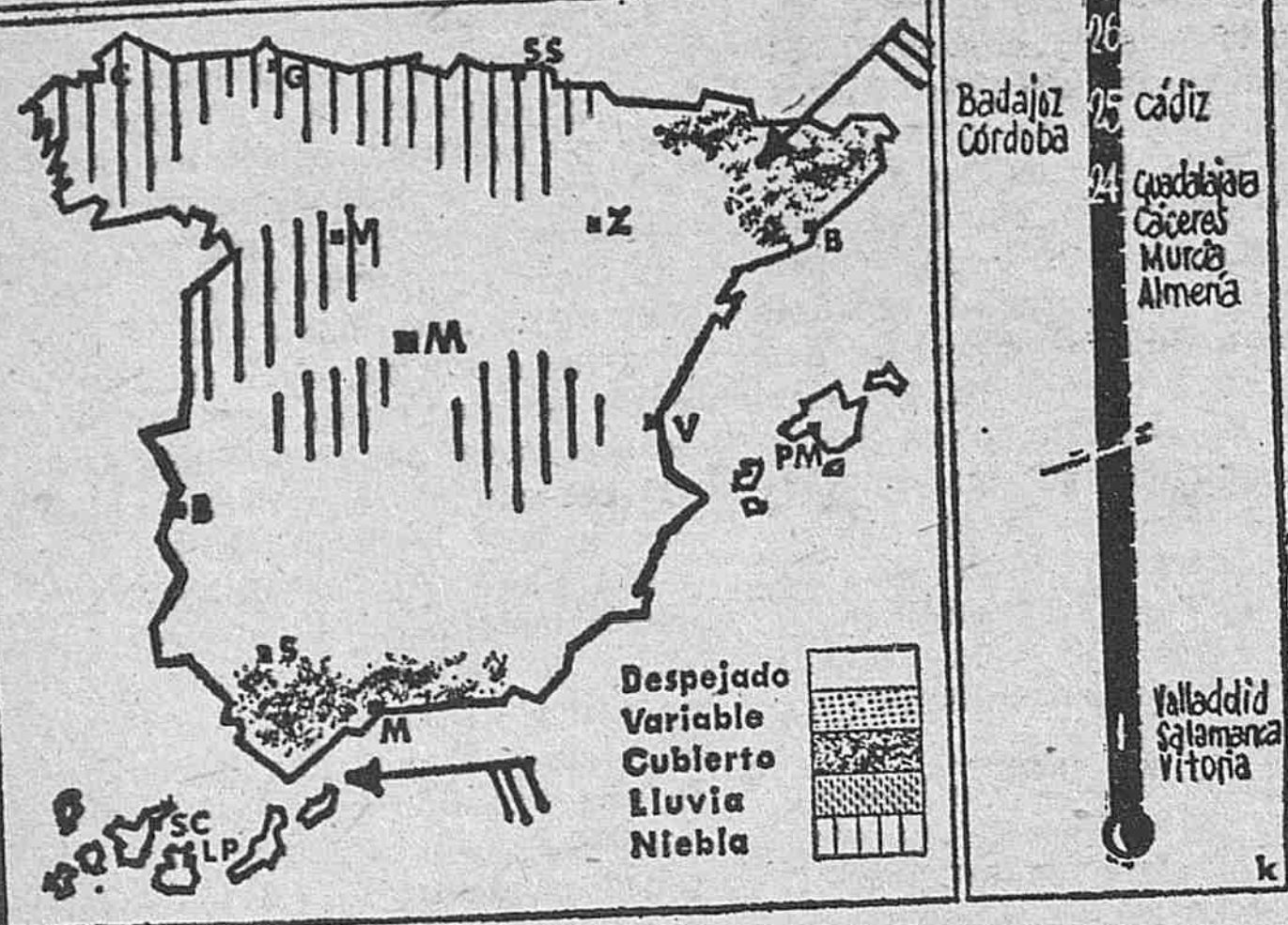


—Meter goles en la portería contraria, no meteremos; pero meterlos en la cuenta corriente propia, ¡eso sí que hacemos!

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 3

TIEMPO

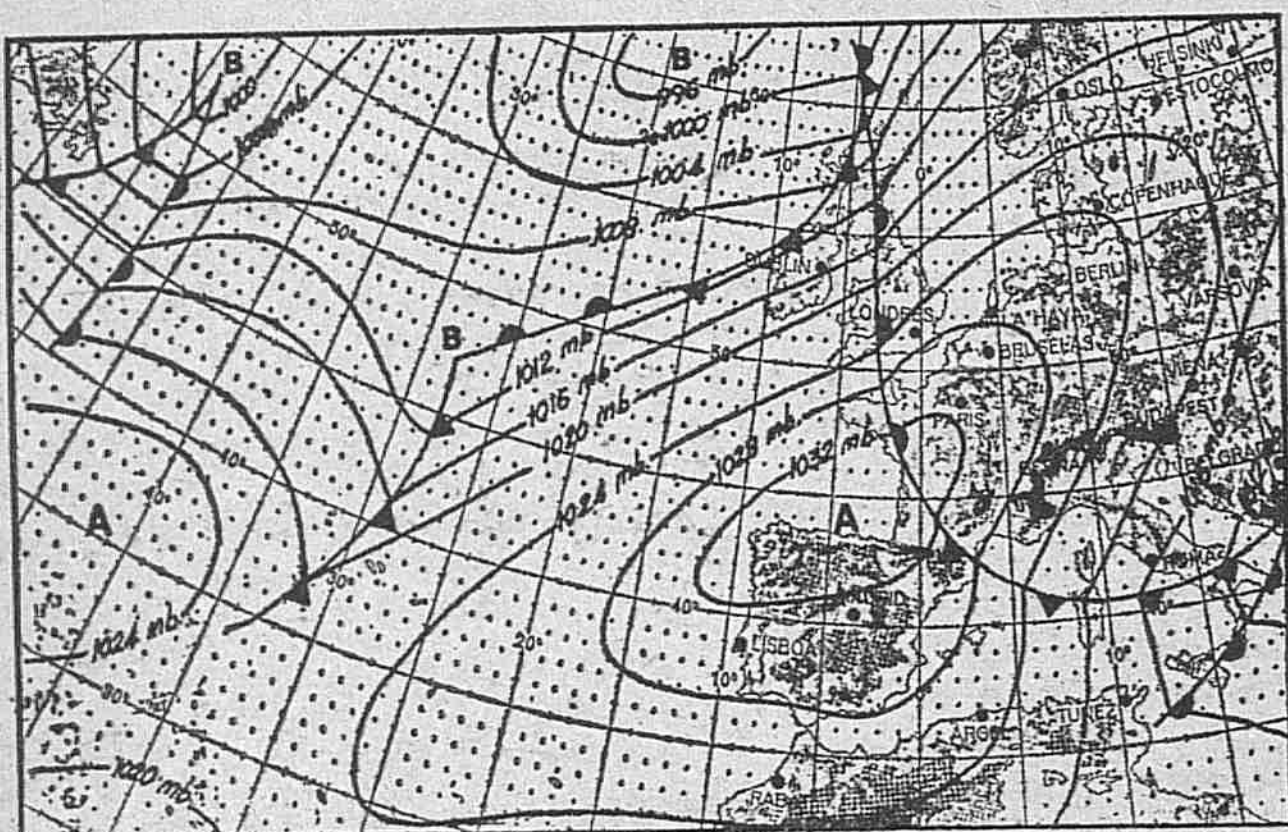


BUENAS TEMPERATURAS

MADRID, 23. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado bancos de niebla en el sudoeste de Galicia, Cantábrico y meseta inferior. El cielo ha estado prácticamente despejado en toda España, salvo en algunas comarcas del nordeste de Cataluña y litoral de Levante, donde hubo intervalos de cielo poco nuboso, y en Canarias hubo nubosidad variable.

Las temperaturas han sido más altas que ayer. La máxima absoluta de las capitales de España ha sido de 28 grados, que registró Sevilla, seguida de Badajoz, Córdoba y Cádiz, con 25, y Guadalajara, Cáceres, Murcia y Almería, con 24. En cuanto a las mínimas, la más baja la registraron Valladolid, Salamanca y Victoria, con un grado.

Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana al mediodía sitúan el anticiclón sobre Francia, comprendiendo dentro de su radio de acción a toda la Península, donde soplarán vientos racheados y fuertes del Nordeste en el extremo norte y oriental de la Península; de Levante en el Estrecho, y flojos, de componente Este, en el resto. Para mañana habrá intervalos de cielo nuboso en la región del Estrecho y en el nordeste de Cataluña. En el resto de España, buen tiempo, despejado, con bancos de niebla en Galicia, Cantábrico, Duero, Alto Ebro y meseta inferior. Las temperaturas continuarán moderadas.

Pronóstico marítimo

Gran Sol, Sudoeste bonancible, con marejada. Vizcaya, flojos variables, con mar rizada. Cantábrico, Este, flojos, con mar rizada o marejadilla. Finisterre, Sudeste, flojos en el sector septentrional, con marejadillas, y bonancible en el meridional, con marejada. San Vicente, Cádiz y Alborán Sudeste fresco, con fuerte marejada. Canarias, Este flojo, con marejadilla. Palos, flojos variables, con mar rizada. Baleares, riesgo de temporal del Norte, con fuerte marejada o mar gruesa, y en León, temporal del Nordeste, con mar rizada.

Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo: — 7-2.
Estocolmo: — 7-4.
Londres: 5-13.
Amsterdam: 8-13.
Copenhague: 0-4.
París: 10-15.
Berlín: 4-7.
Hamburgo: 6-8.
Bonn: 8-12.
Roma: 9-20.

la opinión de los DEMAS

LA VIVIENDA OTRA VEZ

De un editorial de «El Alcázar».

En la conferencia pronunciada por el jefe de la Asesoría Económica del Ministerio de la Vivienda, Gil Carretero, en las Jornadas de Fontanería y Saneamientos, se han dado nuevos datos sobre las actividades y proyectos en la tarea de facilitar a todos los españoles un hogar digno. En 1972 se han construido en España algo más de 336.000 viviendas, lo que nos acerca, como no hace mucho anunciaba el ministro del ramo, Utrera Molina, a la cifra de 1.000 viviendas diarias, que es la que se pretende alcanzar. A este ritmo, en 1980, en ese horizonte que está ya al alcance de la mano, y para el que los Planes de Desarrollo ofrecen a los españoles unos niveles de vida totalmente «europeos», se habrá alcanzado una proporción de 313 viviendas por 1.000 habitantes, próxima a las 325 de Francia y equivalente a una por cada tres personas, que es la que se juzga óptima. España, que ha partido de una situación desfavorable en esta materia, se ha visto obligada a hacer un esfuerzo extraordinario para alcanzar los niveles actuales, pasando a ocupar uno de los primeros lugares del mundo en construcción de vivienda por número de habitantes. Sabemos que esta afirmación será calificada de un brote más de triunfalismo, pero no tenemos la culpa de que sea verdad.

SOBRE LA DISTENSION

Lorenzo López Sancho, bajo este título, se refiere a aquella vieja bipolaridad USA-URSS. Y dice en «ABC»:

«No hay distensión —tensión violenta— entre Moscú y Washington, aunque algunos periódicos y todos los locutores de radio y TV lo digan. Hay, por el contrario, entendimiento, relajación, conciliación, tolerancia, componenda, pasteleo, si se prefiere una locución muy española y muy política. La lengua informativa cae aceleradamente, no en galiparla, sino en angli-parla, en jerigonza anglosajonizante, como sucede en no pocos países hispanoamericanos. Traducimos mal y con demasiada prisa. Empleamos el procedimiento que mi viejo profesor de francés de los años del Bachillerato llamaba de «mocosuena, mocosuena», y eso no sólo asusta al desprevenido lector no adiestrado para entender de al revés, sino que destroza nuestro idioma con la eficacia de un moderno proyectil no «tierra-tierra», como ahora se dice, sino «idioma-idioma». Mal está lo del Sinaí, pero que no calgan más bombas sobre nuestra lengua.»

LOS SALARIOS Y LA PESETA

Pedro Rodríguez escribe en «Pueblos»:

«Por si usted no lo sabía, nuestros salarios —de enero a abril— han subido un 18,6. Como el horno no está para bollos triunfalistas, el Instituto Nacional de Estadística se ha curado en salud, advirtiendo que no contabiliza los mordiscos que a la peseta se le han tirado en su poder adquisitivo. Desde ayer, algunos consejos de trabajadores han cogido el megáfono y empiezan a pedir al puente una revisión del salario mínimo. Los Consejos de trabajadores poseen las auténticas células fotoeléctricas de la sociedad que hacen sonar esas señales de alerta, si en las de la Administración se produce —eso parece que ha pasado

ahora— un cortocircuito. Y hay que escucharlas porque los trabajadores, cuando se reúnen en las Casas sindicales, ya no arrojan gritos o piedras, sino tablas «in put-out puta».

Tal como está el patio económico, la confesión de nuestras compañías eléctricas, que están echando la casa por la ventana de la publicidad, es de voltaje antiguo: «Lo que tratamos es de vender kilovatios. Muchos más kilovatios. Para ello preparamos dos campañas nacionales: la del acondicionador de aire y la del lavaplatos.» Ya lo sabe usted...

LA DISCRIMINACION ISRAELI CON LOS PERIODISTAS

Jesús Mario Herrero, enviado especial de «Ya» en Tel-Aviv, escribe una carta abierta a su director, en la que entre otras cosas, dice:

«Hace tres días, Juan Carlos Alganaraz, director de política interior del diario «Clarín», de

Buenos Aires, y yo, pedimos permiso para ir al Sinaí en un automóvil en la madrugada de este domingo. Eramos los segundos de la lista, y preparamos concienzudamente el viaje: bidones suplementarios de gasolina, ropa especial, comida y todo lo demás.

Ayer sábado, de pronto, prohibieron los viajes al Sinaí. En el hotel Dan y en la sala de Prensa desaparecieron de las pizarras los anuncios. A las doce de la noche corrió un rumor. Veinte —algunos dicen que treinta— periodistas privilegiados habían sido invitados para pasar tres días en el frente del Sinaí, y todos creemos —esta es una suposición más que razonable— que esos periodistas van a pisar tierra egipcia al otro lado del Canal.

A la una de la madrugada de ayer sábado fui a la oficina de Prensa y reclamé mi derecho de ir con la expedición, puesto que mi nombre figuraba el segundo de la lista. Me dijeron que no podía ser.

Bien. Esta mañana de domingo la noticia se ha confirmado. Los militares que hablan con la Prensa dijeron que iba un periodista de cada país. Pero allí estábamos todos y cada uno de los periodistas españoles. Y surgió lo verdaderamente asombroso: en esa expedición no hay un solo periodista que escriba en castellano. No sólo se ha marginado a España, sino a todos y cada uno de los países hispano-americanos.

La guerra, querido director, como la vida, tiene estas cosas. El pez gordo se come al chico, te bajan del tren para que suba otro. Pero lo que puedo decirle y afirmarle sin ningún temor a equivocarme es que hoy la gran familia periodística de los enviados especiales a Israel se ha disgregado, desesperanzado y gritado violentamente. Porque, como dicen los italianos, ¿por qué se ha escogido al «Corriere della Sera» y a «Paese Sera»? Porque, como dicen los franceses, ¿por qué se ha escogido a «Le Nouvel Observateur» y a «L'Express»?

Exema. Diputación Provincial de Madrid

En el «Boletín Oficial del Estado» de 19 de los corrientes se inserta anuncio para contratar, mediante concurso, el suministro e instalación de Central Telefónica con destino a la Residencia de Ancianos de Colmenar Viejo (cuarta Ciudad).

El precio tipo del concurso es de 3.553.641 pesetas, pudiendo presentarse proposiciones en la Sección de Fomento de esta Corporación, hasta las doce horas del día 31 de octubre de 1973, previo depósito en concepto de garantía provisional de 76.073 pesetas.

Madrid, 20 de octubre de 1973.—El Secretario Interino, J. N. Carmona Salvador.

AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID OBRAS

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 11 de los corrientes se publica un anuncio convocando segunda subasta para contratar las obras de ramales de alcantarillado, en calle de Embajadores, Caamaño y Aaiún, y tuberías de abastecimiento de agua potable en calles de Arca Real, Embajadores y Caamaño, de esta ciudad, por un presupuesto de contrata que asciende a la cantidad de 2.716.575,72 pesetas.

Las proposiciones para optar a la misma podrán presentarse en el Negociado tercero Obras, de la Secretaría General de este Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 10 de noviembre próximo.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 18 de octubre de 1973.—El Alcalde (ilegible).

ENTREVISTA POMPIDOU-PRINCIPE DE ESPAÑA

«Nuestro país ha sido fiel defensor de las esencias y tradiciones que constituyen el espíritu de Europa» (Don Juan Carlos)

La Prensa francesa subraya el éxito político de la visita de Sus Altezas a París

PARIS, 23. (Crónica de nuestro enviado especial, Juan Francisco Herrera.)—Pompidou, Presidente de la República Francesa, ha subrayado la importancia de este viaje de los Príncipes de España, que aparte de ser una prueba de amistad, es un feliz augurio de unas relaciones, en palabras del propio Pompidou, cada vez más estrechas «entre la España de hoy y la Francia de hoy, y la España del futuro y la Francia del futuro».

Don Juan Carlos y Doña Sofía almorzaron hoy en el Palacio del Eliseo como invitados de honor del Presidente Pompidou y su esposa. También asistieron los Ministros de Asuntos Exteriores de los dos países, señores López Rodó y Jobert. Con anterioridad al almuerzo el Presidente Pompidou había recibido en su despacho del Palacio presidencial a Don Juan Carlos, acompañado por el señor López Rodó. Aunque de la conversación mantenida por ambos no se ha hecho público ningún comunicado, se ha informado en círculos de la representación diplomática española que Don Juan Carlos hizo entrega a Pompidou de un mensaje personal de Su Excelencia el Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, y de que a lo largo de la media hora que estuvieron reunidos el primer magistrado de Francia y el Príncipe de España mantuvieron un amplio coloquio en el que pasaron revista a los temas más importantes de las relaciones entre ambos países y de la política internacional, todo ello en un ambiente de máxima cordialidad y con el mejor espíritu de comprensión.

Brindis del Príncipe

Al brindis que el señor Pompidou efectuó al término del almuerzo y en el que, como al principio de esta crónica señalaba, subrayaba las magníficas relaciones entre ambas naciones, Don Juan Carlos contestó con unas palabras que vuelven a ser, como en el discurso de anoche, un reflejo del sentir de la nación española respecto a sus relaciones con Europa. Don Juan Carlos citó a Charles de Gaulle, la última gran luminaria de Francia al recordar sus palabras que «una Europa sin España carecería de profundidad».

«España ha sido siempre —dijo— y a «Paese Se» como dicen los franceses —el espíritu de Europa, el que ha de prevalecer el respeto a la personalidad nacional, así como a las peculiaridades e instituciones de cada nación es el que en cierta medida está siendo el denominador común del viaje de los Príncipes de España».

Pero si Europa tiene a España, España pertenece a Europa, el hecho que las une es Francia. «Fomento de la unión geográfica entre los países y las demás naciones europeas. Sé que la Francia actual y su Presidente Georges Pompidou en primer término, son conscientes de estas dos realidades».

«España, punta de lanza de la cultura europea tiene probada su vocación europea y «debe colaborar inexcusablemente en la gran tarea continental de nuestro tiempo: La construcción de una Europa política y económicamente integrada».

Visita al Instituto de Cancerología

Aunque la entrevista celebrada en el Palacio del Eliseo y el almuerzo celebrado a continuación

han sido los hechos más notables de la jornada de hoy, no puedo dejar de subrayar la visita matutina al Instituto de Cancerología de Villejuiz, considerado como el pionero en la lucha contra el cáncer. Don Juan Carlos, dando prueba de un dinamismo asombroso, recorrió las inmensas instalaciones en su totalidad, sin dejar de observar ningún aspecto de las mismas, ni los más mínimos detalles dejaron de interesarle. Y si la visita a este centro fue minuciosa, no lo ha sido menos la realizada al centro nacional de informática.

Exito político

Si en principio el viaje de los Príncipes de España a Francia no estaba considerado como «esencialmente político», hoy, tras veinticuatro horas de estancia en París de Don Juan Carlos y Doña Sofía comienza a evidenciarse que esta visita será, aparte de un refrendo de las cordiales relaciones hispano-francesas, un magnífico éxito político del propio Don Juan Carlos, que en este momento es para la opinión pública francesa la imagen verdadera de la España presente, y algo más, la imagen de una España futura que se anuncia fuerte y poderosa en el concierto económico europeo. Los francodemostran sus periódicos, que España, con un presente espectacular por su desarrollo, está capacitada para asumir en el concierto europeo esa importante plaza que puede equilibrar tantas cosas.

«Combat», diario que pocas veces se distinguió por sus alabanzas a España, al comentar hoy la visita de los Príncipes señala que el Príncipe Don Juan Carlos, «sucesor designado por el general Franco, a la Jefatura del Estado español», formuló una declaración de «fe europea» en su contestación a Pierre Messmer durante la cena ofrecida en el Quai d'Orsay. «Aurore» coincide

con «Combat» y titula: «Juan Carlos en París: un viaje europeo», y escribe «...si bien el viaje no tiene en principio un carácter político, aparece evidente que las autoridades francesas tienen en cuenta (que España ha de ser la décima potencia del mundo en 1980) al recibir al sucesor del general Franco. «Esto se subraya, en efecto, al haber sido recibido el futuro soberano español con los honores reservados generalmente a un Jefe de Estado».

La atención que la Prensa y la Televisión Francesa están dedicando a España estos días no se detiene en comentar únicamente la visita. Esta tarde, y bajo el título genérico de L'enjeu industriel espagnol, «Le Monde» comienza una serie de reportajes cuya primera entrega, «Un mundo nuevo», hace balance de la presente realidad económica de España en comparación con la situación del país hace algo más de una década. Con profusión de citas y datos el reportaje enjuicia la línea política seguida para conseguir el alto crecimiento económico. Por su parte «Les Echos», tras señalar en titulares que la visita confirma las buenas relaciones franco-españolas, analiza, bajo la sombra de las relaciones españolas con la Comunidad Económica Europea, las particulares e importantes relaciones económicas entre Francia y España.

La imagen de España cobra ante los franceses un interés especial. Al final, las aguas siempre vuelven a sus cauces y las viejas incomprensiones y hasta las ingratitudes pueden ser superadas. Jimadas. Hay una verdad resplandeciente: hoy, España y Francia son algo más que dos vecinas, son dos amigas embarcadas en la misma nave, una nave que bien podría llamarse: «Espíritu de Europa».

El Príncipe de España, con la colonia española en París

PARIS (Efe.)—El embajador de España en París y señora de Cortina Mauri ofrecieron una recepción en honor de los Príncipes de España a la que fueron invitados el alto personal diplomático encabezado por el Ministro consejero don José María Álvarez de Sotomayor, embajador cerca de la UNESCO y la OCDE; cónsul general, agregados naval, militar, aéreo, etc.

Entre los invitados figuraban representantes de la importante colonia española en Francia desde la Banca hasta el periodismo pasando por la industria, la inmigración obrera, el comercio, etcétera, con los que el Príncipe Don Juan Carlos y la princesa Doña Sofía compartieron amablemente. El Príncipe se interesó, en particular, por los problemas de

los trabajadores españoles en Francia.

Por su parte, el embajador y la señora de Cortina se ocupaban personalmente de sus numerosos invitados, mientras el Ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, mantenía un interesante coloquio con los periodistas.

Esta recepción, que permitió a los Príncipes el estar en contacto con la representación de todas las actividades españolas en Francia, puso punto final a la segunda jornada de su visita oficial, marcada por la entrevista en el Palacio del Eliseo con el Presidente de la República Francesa, Georges Pompidou.

AUDIENCIA MILITAR DEL JEFE DEL ESTADO

Recibió a una Comisión de generales y jefes de la XXXII Promoción de Infantería presidida por el teniente general Iniesta Cano

MADR. (De nuestra Redacción.)—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos recibió ayer, en audiencia militar, en su residencia del Palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Manuel Caco Rodríguez, teniente general.

Don Fernando López-Canti y Felez, general de división.

Don Pedro Villacañas González, consejero togado del Aire.

Don Carlos Samaniego Ripoll, general de división, jefe de Transmisiones del Ejército (acompañado de su hijo, don José María Samaniego Oviedo, teniente de navío).

Don Cristóbal González-Aller Balseyro, contraalmirante, profesor principal del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional.

Don Joaquín Lobón Valverde, auditor general, auditor de la IV Región Militar.

Don José Sanfeliz Muñoz, general de brigada de Infantería del Servicio de Estado Mayor, jefe de la brigada de Infantería Defensa Operativa del territorio número 9.

Don Luis Grande Muñoz, general auditor del Aire, de la Inspección del Cuerpo Jurídico del Aire.

Don José Gabeiras Montero, general de brigada de Artillería del Servicio de Estado Mayor, jefe de Estudios de la Escuela de Estados Mayores Conjuntos del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional.

Don José Aramburu Topete, coronel de Ingenieros del Servicio de Estado Mayor, jefe del Regimiento Mixto de Ingenieros, número 9.

Don Jenaro Martínez Espinosa, coronel de Infantería del Servicio de Estado Mayor, jefe del Regimiento de Infantería Zamora número 8.

Don Fernando de Salas López, coronel de Infantería del Servicio de Estado Mayor del Estado Mayor Central del Ejército.

Don Carlos Ibáñez Muñoz, coronel interventor del Aire, de la Intervención Central.

Don José Valdés Cavanna, teniente coronel de Caballería del Regimiento Ligerio Acorazado de Caballería Santiago número 1.

En la misma audiencia fueron recibidas las siguientes Comisiones:

Una de generales y jefes pertenecientes a la XXXII Promoción de Infantería, que, presidida por el teniente general don Carlos Iniesta Cano, director general de la Guardia Civil, le cumplimentó con motivo de celebrar las bodas de oro.

Otra de almirante, jefes y oficiales componentes de la Promoción de la Armada del año 1923, que, presidida por el almirante don José Yusti Pita, Capitán General de la Zona Marítima del Mediterráneo, le cumplimentó con motivo de celebrar las bodas de oro.

Otra de generales, jefe y oficial pertenecientes a las XIII Promoción del Cuerpo de Intendencia, que, presidida por el intendente general del Aire don Ramón Martín Cifuentes Gil, inspector general de los Servicios de Intendencia del Aire, le cumplimentó con motivo de celebrar las bodas de oro.

NECESARIA Y URGENTE

Propuesta de la Comisión de normativa laboral del Consejo de Trabajadores

MADRID. (SIS.)—Una vez en marcha el proceso legislativo para la promulgación de una nueva normativa sobre Convenios Colectivos Sindicales, resulta necesario y urgente el estudio y aprobación de la ley básica del trabajo, a fin de adaptar las condiciones en que actualmente se mueve la relación laboral a los condicionamientos del momento presente. Trasladar esta petición, reiteradamente postulada, al Consejo Nacional de Trabajadores, ha sido el principal acuerdo adoptado por la Comisión II «Normativa Laboral, Convenios, Salarios y Precios» de dicho Consejo, reunida bajo la presidencia de su titular, don Rafael Piera Tormo, con el vicepresidente de la misma, señor Villanueva.

Asimismo se estimó el apremio de dar cumplimiento a lo previsto en el artículo 3 del texto refundido de la ley del Plan de Desarrollo, referente a la actualización de las normas para la ordenación de los conflictos colectivos laborales.

Fue informada de la evolución de la contratación colectiva en lo que va de año, período en el que han sido suscritos un número de pactos laborales, cuyas estipulaciones beneficiarán a 2.349.778 trabajadores. Igualmente conoció las Reglamentaciones y Ordenanzas laborales promulgadas o modificadas en el año, cuyo número asciende a tres, cuyo texto ha sido totalmente renovado, y a veintiuna que han sufrido modificaciones en su articulado.

Por último, la Comisión dedicó gran parte de su reunión al estudio de las medidas de contención de precios, recientemente aprobadas por el Gobierno, expresando su preocupación por la marcha de aquéllos, así como la necesidad de que el criterio iniciado se mantenga hasta lograr una completa estabilización de los mismos, para evitar que se sigan ocasionando perturbaciones graves en el poder adquisitivo del salario de la población trabajadora.

Concierto de Formación Profesional con Chrysler

MADRID. (Cifra.)—Ha sido firmado un concierto de colaboración entre el Ministerio de Trabajo, a través de la Dirección General de Promoción Social, con la empresa Chrysler España, S. A., según el cual se regula la acción conjunta en beneficio de la promoción profesional de los trabajadores que reciben de la empresa permiso de formación para asistir a las actividades decentes en el Centro Nacional de Promoción Profesional y Social.

Firmaron el concierto, en representación del Ministerio

de Trabajo, el director general de Promoción Social, don Efrén Borrajo da Cruz, y por la empresa Chrysler Española, S. A., el presidente de su Consejo de Administración, don Estanislao María Chaves Viciana.

Asistieron el subdirector general de Promoción Social, don José María Villa; gerente nacional del PPO, don José Luis Carballo; director del Centro Nacional de Promoción Social, don Onofre Peralte, y don Antonio Calleja, director de personal de Chrysler España, S. A.

EXAMENES EXTRAORDINARIOS DE COU EN NOVIEMBRE

PARA LOS ALUMNOS CON UNA ASIGNATURA PENDIENTE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se ha confirmado lo que apuntábamos hace unos días. Los alumnos repetidores del Curso de Orientación Universitaria que tengan una disciplina con evaluación negativa, contarán con una prueba extraordinaria de evaluación final en la última decena del próximo mes de noviembre, con anterioridad a la iniciación del próximo curso académico (en enero), según establece una orden del Ministerio de Educación y Ciencia que entrará en vigor en breve.

Los alumnos que obtengan en esta prueba de recuperación una evaluación positiva podrán incorporarse a los estudios universitarios.

Por otra parte, y con el fin de que el alumnado tenga el máximo de posibilidades para la promoción de sus estudios, se dispone la realización de una convocatoria extraordinaria de pruebas de grado superior del Bachillerato general y técnico,

que tendrá lugar en el próximo mes de febrero.

Asimismo, los alumnos a quienes les falte por aprobar una asignatura o dos de cualquier curso para completar las que comprende el Bachillerato superior, general o técnico, tendrán la posibilidad de examinarse de las mismas en la próxima convocatoria, que tendrá lugar en la primera decena de diciembre. En consecuencia, se

Según el Servicio de Medios de Comunicación del Ministerio de Educación, del 1 al 10 del próximo mes de diciembre se realizarán los exámenes para aquellos alumnos que tengan pendientes de aprobación una o dos asignaturas de cualquier curso para completar las que comprenden el Bachillerato elemental o superior (general o técnico). El plazo de matrícula se iniciará el día 5 de noviembre y finalizará el 10 del

autoriza a los centros oficiales y a los no estatales que imparten las enseñanzas del COU a admitir matrícula condicional para dichas enseñanzas a los alumnos que tengan una o dos asignaturas pendientes para completar el Bachillerato superior. Dicha matrícula será definitiva en los casos en que los interesados finalicen sus estudios en la convocatoria extraordinaria.

Plazos de matrícula

mismo mes.

Para las pruebas de conjunto y de las de Grado Superior de Bachillerato general o técnico, el plazo de suscripción en los Institutos se iniciará el día 2 de enero próximo y finalizará el 10 del mismo mes. Los ejercicios de la prueba de conjunto del Bachillerato elemental se realizarán entre los días 21 y 30, y los de Grado Superior, en febrero.

SE IMPONE UNA GESTION RACIONAL DEL PATRIMONIO ECOLOGICO COMUN

El Ministro señaló que el Estado cumplirá los compromisos adquiridos en los Polos de Desarrollo

MADRID. (Resumen de agencias.)—«Hoy se exige que el dirigente empresarial se habitúe a trabajar codo con codo con los responsables de otros intereses, con personas que contemplan los problemas desde otras perspectivas, a nivel de un sector de producción, de una región, de un Ministerio o con los que reciben la misión de obtener y vigilar finalidades específicas —como es el caso de la defensa del medio ambiente— y finalmente con los responsables nacionales a nivel político», dijo el Ministro de Planificación del Desarrollo, Cruz Martínez Esteruelas, en el curso de una conferencia que, sobre el tema «El dirigente de empresa, factor del desarrollo nacional», pronunció anoche en la Asociación para el Progreso de la Dirección.

El señor Martínez Esteruelas subrayó, en principio, que hoy no pueden tener vigencia los «espléndidos aislamientos», ni son viables empresas que persigan en solitario su único y exclusivo beneficio. Se refirió posteriormente a la paradoja de la prosperidad y el descontento, que aqueja a las sociedades más desarrolladas y que ya está esbozando algunos signos precursores en la sociedad española. «El avance incontrolado de la tecnología —dijo— ha provocado considerables problemas económicos que se basan en los ritmos muy diferentes de los aumentos de la productividad, lo que está ocasionando cambios muy rápidos en las estructuras del consumo, tensiones inflacionistas y una creciente responsabilidad del sector público en la prestación de los numerosos servicios que exige la sociedad actual.»

En los campos social y económico

El conferenciante subrayó seguidamente que, no obstante, los problemas más arduos se están planteando ahora en los campos social y ecológico. «Cuando las estadísticas indican —dijo— que la producción anual de una hectárea de bosque basta apenas para asegurar un día de tirada de un solo gran rotativo y que el oxígeno que esta hectárea produce anualmente la "consume" un solo vuelo del «Boeing 707» entre Europa y América, se ve justificada una creciente inquietud social y, desde luego, se impone una

gestión más racional del patrimonio ecológico común.»

El señor Martínez Esteruelas aludió en otro punto de su disertación al hecho de que ciertamente los desequilibrios los sufre antes o después gran parte de la sociedad y las empresas no están en forma alguna a cubierto de las amenazas, «pero, desde luego, los Gobiernos en ningún caso pueden resignarse ya a ser meros espectadores, desinteresados o impotentes, de desequilibrios que pueden poner en peligro la realización de aquellos objetivos que consideran esenciales».

El conferenciante, tras subrayar ampliamente la importancia de una mayor conciencia de solidaridad, que constituye la principal motivación del Plan, terminó diciendo que seguir este camino es también, en otro plano, afirmar en una nueva legitimidad los legítimos intereses de la empresa. «En la medida —concluyó— en que ésta acepta la supremacía de los intereses de la sociedad, a través de su Plan, sus intereses se hacen también intereses de la Patria. Y defenderlos es, entonces, la tarea de todos.»

El acto fue presidido por el Ministro de Relaciones Sindicales, Enrique García-Ramal, presidente de honor de la Asociación para el Progreso de la Dirección, y ocuparon lugar en la mesa presidencial los Subsecretarios de Asuntos Exteriores, de Industria y de Planificación del Desarrollo; directores generales de Vigilancia del Plan y Planificación Social; presidente de la APD y otras personalidades.

El presidente de la Asociación, don Gabriel Barceló, pronunció unas palabras, en las que agradeció la presencia de los señores García-Ramal y Martínez Esteruelas, al último de los cuales expresó especialmente su gratitud

por haber aceptado el pronunciar la conferencia inaugural del curso 1973-74.

El Estado cumplirá sus compromisos en los Polos de Desarrollo

El Estado cumplirá los compromisos adquiridos en los Polos de Desarrollo, según aseguró el Ministro de Planificación del Desarrollo, en el coloquio que tuvo lugar posteriormente.

El señor Martínez Esteruelas, interrogado sobre si va a haber cambios en la política de Polos, respondió que la planificación territorial tiende a concepciones más extensas de problemas y realidades.

En respuesta a otra pregunta señaló que su Departamento tiene, en avanzado estado, la creación de comisiones, las cuales espera que puedan ser plataforma de diálogo. Añadió que en la elaboración de la planificación se quiere contar preeminentemente con el sector privado.

Dijo asimismo el Ministro que es preocupación fundamental de su Departamento conseguir el perfeccionamiento del Instituto Nacional de Estadística para que se convierta en un fondo de datos al servicio de la nación. Un paso adelante de cara a una información más puntual sobre la marcha de la economía es la constitución de la Comisión de Vigilancia de Plan, la cual presentará informes regulares

Barcelona

Sepelio de Julio Aparicio Pantaleón

BARCELONA. (SIS.)—El acto del sepelio del presidente en funciones del Consejo Provincial de Empresarios, don Julio Aparicio Pantaleón, constituyó una excepcional manifestación de duelo. El señor Aparicio, que era también presidente de la Unión de Empresarios del Sindicato Provincial de Pesca, falleció el lunes súbitamente, víctima de un infarto de miocardio. Se da la circunstancia de que el finado había sido elegido, el pasado día 6, nuevo Condejal de representación sindical del Ayuntamiento de Barcelona.

Previamente al entierro, el asesor religioso sindical, padre Pares, celebró una misa. En la presidencia oficial de estas ceremonias fúnebres figuraba el Delegado Provincial de la Organización Sindical, señor Sogancas Humbert, que representaba al Ministro de Relaciones Sindicales; el Presidente de la Diputación Provincial, señor Samartín; el Alcalde accidental de Barcelona, señor Gallardo; el Delegado de Trabajo, señor Rojo, y otras personalidades.

EL NUEVO PROYECTO SE DEBATE EN LAS CORTES

El Ministro de Trabajo hizo la presentación a los Procuradores. Rechazada la enmienda a la totalidad

MADRID. (Pyresa.) — El Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, presentó ayer ante la Comisión de Trabajo de las Cortes Españolas el proyecto de ley de Convenios Colectivos, cuya discusión comienza momentos más tarde.

La sesión, en su principio, estuvo presidida por el titular de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, a quien acompañaban el Ministro de Trabajo y el Presidente de la Comisión de Trabajo, don Antonio Pedrosa Latas.

Don Alejandro Rodríguez de Valcárcel recordó que con la reunión de esta Comisión se reanudaban las actividades legislativas después del paréntesis veraniego. Hizo una referencia a continuación a dos acontecimientos de signo contrario. «Uno de ellos —dijo el Presidente de las Cortes— es íntimo, familiar, y es que el primer hogar de España celebró el cincuenta aniversario del enlace matrimonial del Jefe del Estado y su esposa. En estas Cortes es ocasión de testimoniarle nuestra gratitud por su vida y por su ejemplo.»

«El otro acontecimiento —añadió— es trágico, por el contrario, unos queridos pueblos de España han sido devastados por el terremoto. España ha estado allí presente en la persona del Príncipe de España y en las de varios Ministros.»

Hizo referencia el Presidente de las Cortes a la solicitud dirigida al Gobierno de que se adopten todas las medidas que sean posibles para evitar acontecimientos como éste, que es en estos momentos motivo de dolor y de tristeza.

Seguidamente señaló que la actividad de las Cortes no cesa, sin embargo, en el día de hoy, puesto que ya a lo largo del mes de septiembre grupos de Procuradores han venido reuniéndose en el seno de las Ponencias, preparando las discusiones de las futuras leyes. Rogó, por último, a los Procuradores que abreviaran en la posible las discusiones.

Discurso del Ministro de Trabajo

Se dio la palabra a continuación al Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, quien pronunció un discurso, en el que destacó, entre otros, los siguientes puntos:

«El objeto fundamental de la ley es la paz social basada en la justicia, por la vía del diálogo y el entendimiento de los intereses en juego en la relación laboral. Ampliar y perfeccionar esos canales de entendimiento y las posibilidades de acuerdo, creemos que es contribuir a resolver los problemas que inevitablemente existen. Desconocer esos problemas, o pretender que los resuelvan los Convenios es desconocer la realidad, en la que si no existieran estas vías de diálogo y acuerdo, la conflictividad sería mucho mayor.»

Participación

Una de sus claves es la idea de participación. La participación presidida la elaboración del proyecto, en diálogo permanente durante meses, con la Organización Sindical. La participación continuará en la elaboración de la ley con vuestra participación como representantes del pueblo español. Y la participación se ha de dar en la ejecución de la ley por la participación de empresarios y trabajadores en la regulación de las condiciones de trabajo.

«Si quisiéramos destacar una característica del proyecto, ésta sería la apertura a nuevas formas de negociación, a nuevas posibilidades y formas de Conciliación y Arbitraje, a nuevas funciones para las partes, todo ello basado en la confianza, en la madurez y en la responsabilidad del mundo del trabajo. Una característica destacada

es la continuidad reformadora, es decir, la ley se apoya en la anterior, en la experiencia de quince años de negociación colectiva, para tratar de perfeccionar la regulación, teniendo en cuenta a la vez el pasado, los cambios del presente y las posibilidades del futuro.

— Resaltaríamos entre los perfeccionamientos introducidos, la mayor sindicalización de la negociación, la mayor amplitud de formas y posibilidades de convenio, así como del contenido de los Convenios, la mayor agilidad en la tramitación, el reforzamiento de la posición de las partes y el establecimiento de las garantías de que la negociación se realizará bajo los principios de la buena fe y el mutuo respeto.

— El proyecto, al ampliar, agilizar y sindicalizar más la negociación colectiva está en armonía con las tendencias internacionales en la materia. Cada día se da mayor participación y autonomía a las partes en la negociación de las condiciones de trabajo, incluso en los países comunistas. El papel del Estado, es fijar las condiciones mínimas y las reglas del juego y ejercer el control tanto para que esas reglas sean observadas, como para que los pactos no resulten nocivos para el interés general de la comunidad nacional.

Destacó que «las leyes sociales no deben ser leyes de ruptura con la normativa precedente, sino que deben apoyarse en ella para perfeccionarla y mejorarla, precisamente por su inspiración en las exigencias de la justicia social y por su orientación decidida hacia el logro de nuevas metas, es forzoso entenderlas como leyes evolutivas y de perfeccionamiento de la legislación precedente; firmemente asentadas en la realidad que deben asumir, pe-

ro abiertas también a los cambios que suscita la dinámica aceleración del mundo económico y social.»

Puso de relieve que el proyecto insiste y refuerza los objetivos fundamentales de la negociación colectiva orientadas a lograr la leal colaboración entre las partes interesadas en la empresa y la armonía en las relaciones laborales; mejorar el nivel de vida de los trabajadores, elevar la productividad y contribuir a la justicia social.

Aludió después a las principales novedades que introduce el proyecto, destacando como primera nota característica la acentuación de la autonomía sindical en todo el proceso negociador, y cuanto esto entraña de autonomía de las partes representadas.

«La ley —añadió— no quiere dejar de armonizar la posición de todos los sectores directamente interesados —la empresa, los empresarios y los trabajadores— con los intereses generales, entre los que no cabe olvidar la posición de consumidor que el trabajador tiene y que ha llevado a prever medidas excepcionales que limiten la negociación, aunque sólo sea para un periodo de tiempo determinado, cuando los Convenios puedan incidir directa o indirectamente en la marcha general de la economía.» «Al Ministerio de Trabajo —dijo— corresponde velar y garantizar que se cumplan las reglas de juego establecidas, que se respeten los pactos y se cumplan las condiciones legales, y arbitrar una solución justa obligatoria cuando fracasasen todas las posibilidades de acuerdo o arbitraje voluntario.»

Enmienda a la totalidad

El Ministro de Trabajo terminó su discurso expresando el dolor que le había causado la tragedia que ha asolado al sudeste español. Seguidamente, el Presidente de las Cortes, antes de abandonar el salón de sesiones en compañía del Ministro de Trabajo, se congratuló por la noticia de que se hayan depuesto las armas en Oriente Medio.

La sesión se reanudó minutos más tarde con la intervención de don Manuel María Escudero Rueda, para proceder a la defensa de la única enmienda a la totalidad presentada al proyecto de ley de Convenios Colectivos Sindicales. Reconoció el enmendante que el proyecto mejora la normativa anterior, pero estimó que el instrumento que en el proyecto se habilita no es suficiente. Hizo especial énfasis en la necesidad de que los trabajadores dispongan de la información económica y sociológica precisa a la hora de la negociación. Añadió que los Convenios de España parten de unos salarios interprofesionales bajos y que las necesidades materiales deben estar garantizadas por ese salario mínimo más el subsidio de ayuda familiar. Los Convenios están, pues, para establecer unas condiciones superiores.

Rechazó, por último, que su enmienda haya traspasado el marco constitucional, de acuerdo con la afirmación de se ha-

CRONICA LEGISLATIVA

EL PRIMER PASO HACIA EL DICTAMEN

(De nuestro informador político, Alberto Delgado.)—El debate parlamentario, a nivel de Comisiones del presente curso fue, en terminología teatral, un éxito de crítica y público.

El salón de Comisiones estaba abarrotado. Caras conocidas entre los Procuradores. Caras conocidas en el banco de «expertos» del Ministerio de Trabajo: la presencia de don Antonio Chozas Bermúdez y de don Fernando Suárez hacía evocar otras sesiones, otras legislaturas...

El Presidente de las Cortes pasó revista a los grandes temas de la actualidad nacional, y hasta internacional, e hizo una llamada a la eficacia en los debates. Luego se vería que la eficacia y la extensión de las intervenciones deben ir unidas, porque ayer los Procuradores no fueron concisos precisamente.

También en otras sesiones, y en otras legislaturas, don Licio de la Fuente no era Ministro, sino un Procurador cuya especialidad, aparte de otras virtudes dialécticas y personales indudables, era la actuación como ponente. Don Licio de la Fuente fue ponente de proyectos de ley de envergadura, como la ley Orgánica del Movimiento y de su Consejo Nacional. Ayer, recordando quizá sus tiempos de ponente, don Licio de la Fuente hizo una apología del proyecto, destacó sus principales innovaciones y perfeccionamientos sobre la legislación actual, y hasta comentó —luego pidió perdón— algunos extremos de las enmiendas.

Sólo se había presentado una enmienda a la totalidad. La defendió don Manuel María Escudero Rueda. No es nuevo que el señor Escudero presente enmiendas a la totalidad. Pero su intervención de ayer —y así coincidieron varios Procuradores en los comentarios de pasillos— fue, si cabe, la expresión, menos agresiva de lo que generalmente nos tenía acostumbrados. El señor Escudero incidió en una serie de temas que parecían exceder del ámbito de este proyecto, y se referían a «agua pasada», como la ley Sindical. El señor Alcaina, que le respondió por la Ponencia, fue al grano desde el primer momento, y con expresiones no excesivamente académicas, pero sí claras, vino a decir que los trabajadores no querían enmiendas a la totalidad, sino querían que los proyectos se discutieran en las Cortes, para «sacar tajada» en lo posible.

Del resto de las intervenciones cabe destacar que don Dionisio Martín Sanz volvió a sus aficiones de demostrar gráficamente en una pizarra sus argumentos. En realidad, se barajaron conceptos que incidían más en el propio articulado de la ley, que en la petición de devolución del proyecto al Gobierno, algo en lo que el propio señor Escudero no creía, y así lo manifestó, aunque insistiera en su posición. Don Melitino García Carrero dijo que tratar de los conflictos antes de los Convenios sería como regular el divorcio antes del matrimonio. El profesor Fueyo expuso, con carácter doctrinal, que todos los sindicalismos del mundo se enfrentan con el problema de la autonomía y la representatividad...

Al final, como se esperaba, la enmienda a la totalidad fue rechazada, y hoy, bajo la liberal presidencia de don Antonio Pedrosa Latas, se escucharán argumentos discrepantes, pero en el articulado. Ya se ha dado, en consecuencia, el primer paso hacia el dictamen.

ce a través del informe emitido por la ponencia.

Intervención de la Ponencia

En nombre de ésta, intervino el señor Alcaina Caballero, manifestando que los trabajadores no desean devolver al Gobierno cualquier clase de proyecto, sino que prefieren conseguir algún beneficio.

Cuando van a convenir, adujo, los trabajadores se asesoran convenientemente. Reiteró, por último, la firme postura de la ponencia de no devolver el proyecto. En este sentido se manifestaron hasta 14 Procuradores. Entre ellos, el señor García Carrero discrepó del parecer del señor Escudero en el sentido de que previamente a una ley de Convenios haya de contemplarse otra de Conflictos. Ello equivaldría —dijo— a intentar regular el divorcio con anterioridad al matrimonio.

El señor Fueyo Álvarez señaló que la representatividad y la autonomía es un problema de todos los sindicalismos del mundo. Esta problemática la refirió, seguidamente, a los más importantes problemas sindicales y se-

ñaló que España lleva treinta años esforzándose en mejorar el suyo.

Don Dionisio Martín Sanz reconoció que en los Convenios Colectivos faltan datos en manos de las partes a la hora de negociar. Se manifestó de acuerdo con la decisión mantenida de no rechazar la ley, pero puso especial énfasis a la hora de perfeccionarla.

Enmienda rechazada

El presidente de la Comisión, don Antonio Pedrosa Latas, preguntó al señor Escudero Rueda si mantenía su propósito de someter a votación la enmienda. El enmendante, a su vez, expresó su deseo de responder a cada uno de los Procuradores que habían intervenido, y tras una nueva y prolongada intervención ratificó su petición de que se devolviera al Gobierno el proyecto. Pero su enmienda a la totalidad sólo obtuvo su propio voto. En contra de su propósito votaron 41 Procuradores, con la abstención de don Dionisio Martín Sanz.

El debate proseguirá hoy en torno al artículo primero del proyecto de ley de Convenios Colectivos Sindicales.

INTENTARE QUE MI LABOR SEA BENEFICIOSA PARA LOS DOS PAISES

● Declaraciones del primer embajador en España de la República Democrática Alemana

MADRID. (Pyresa).—«Creo que mi trabajo aquí es contri- buir a configurar las relaciones entre España y la República Democrática de Alemania, de tal manera que esa labor sea beneficiosa para las dos naciones», declaró el señor Peter Lorf, primer embajador de Alemania Oriental en España, a su llegada, por vía aérea, procedente de Budapest, al aeropuerto de Madrid-Barajas.

El señor Lorf, que es periodista y ha sido el jefe de Prensa del Ministerio de Asuntos Exteriores de su país, añadió que los intercambios entre los dos países pueden desarrollarse en todos los aspectos, pero, particularmente, en el comercial. «No puedo referirme en estos momentos a cifras concretas del comercio entre España y la República Democrática Alemana —dijo—, pero sí puedo decir que nos interesan de ustedes el vino y las naranjas, el buen vino y las buenas naranjas».

Preguntado sobre la posibilidad de emplear mano de obra española en su país, el señor Lorf respondió que ese tema no ha sido objeto de discusión entre los dos países, y que su estancia aquí le dará ocasión de tratarlo.

En cuanto a la posición de la RDA en el conflicto de Oriente Medio, el nuevo embajador precisó: «Mi país ha expuesto reiteradas veces que está firmemente al lado de los países árabes. Estamos muy contentos —añadió— de que se haya conseguido un "alto el fuego" y creemos que ahora hace falta una solución justa para el mundo árabe».

Con la llegada a Madrid del embajador Lorf —que manifestó desconocer por el momento cuándo presentará sus cartas credenciales al Jefe del Estado español—, y puesto que el embajador de España ante Pankow, don Carlos Gamir, presentó las suyas al Presidente Stoph, el pasado día 19, se desarrollan plenamente las relaciones diplomáticas al máximo nivel entre España y la República Alemana, cuyo anuncio fue hecho el pasado 12 de enero.

El embajador Lorf, que vino acompañado de su esposa, Christianne, fue recibido en el aeropuerto de Madrid-Barajas por el encargado de Negocios de su país en Madrid, Otto Pfeiffer, segundo jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, marqués de Villafranca; miembros de la representación consular y comerciales de Hungría y Bulgaria; encargado de Negocios de Cuba, representantes de la Cámara de Comercio y de la flota soviética en Madrid, y otras personalidades.

Solé Villalonga, en Lima

RIO DE JANEIRO. (Efe.) El director del Instituto de Cultura Hispánica, don Gabriel Solé Villalonga, partió

el lunes por la noche para Lima, después de una estancia de seis días en el Brasil durante la cual visitó las De-

legaciones de dicho organismo en Sao Paulo y Río de Janeiro, y colocó, en Brasilia, la primera piedra del edificio propio de la entidad.

En Río de Janeiro el funcionario español fue recibido el lunes por la tarde en la Fundación «Getulio Vargas», donde mantuvo una reunión con su presidente, Luis Simoes Lopes, a quien acompañaba un grupo de catedráticos y economistas brasileños.

La Fundación «Getulio Vargas» es una organización semiestatal, dedicada al estudio de problemas sociales y económicos, con una escuela para la preparación de funcionarios de la Administración Pública.

En la jornada de ayer, el señor Solé Villalonga se entrevistó con la Comisión del Pacto Andino, cuya sede está instalada en la capital peruana. Posteriormente viajará a Quito y Bogotá, desde donde regresará el sábado a Madrid.

Declaraciones del embajador de la India en España

MALAGA. (Cifra).—El embajador de la India en España, señor Narinder Singh, llegó a Málaga para reunirse con la numerosa colonia de su país que vive en esta zona.

En manifestaciones hechas al periódico «Sol de España», el embajador ha dicho que las relaciones entre España y su país son muy buenas.

SEMINARIO SOBRE REFORMA AGRARIA

SEVILLA-HUELVA. (De nuestro enviado especial, Rafael Contreras).—Más de 250 kilómetros hemos recorrido durante la jornada del martes los asistentes al Seminario Iberoamericano sobre la «Reforma de las estructuras agrarias y el desarrollo económico y social». Es la primera lección práctica, sobre el terreno, de las realizaciones que está llevando a cabo en las provincias de Sevilla y Huelva el Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario.

El presidente del IRYDA, don Alberto Ballarín, no pudo acompañarnos en el itinerario porque, como bien sabe el lector, la agricultura tiene que vérselas con los grandes proyectos y con los grandes catástrofes, en este caso, las inundaciones del sureste español, a las que había que buscar urgente solución.

La primera visita programada se realizó a la finca-piloto «Las Arenas», en Villanueva de la Condesa (Sevilla). Esta parcela fue creada dentro del proyecto Guadalquivir-FAO, con el fin de ensayar y experimentar los aspectos agronómicos y de riego de los principales productos que están previstos en la zona regable Almonte-Marismas.

La zona Almonte-Marismas se encuentra depredada, atrasada, casi despoblada y con condiciones de clima, salvo la distribución de las lluvias, y un suelo con problemas específicos pero solucionables, aplicándole la técnica adecuada. La distribución de la propiedad, por otra parte, está totalmente desequilibrada.

Los estudios realizados dentro del marco del proyecto del Guadalquivir, en colaboración con la FAO, han puesto de manifiesto la existencia de un excelente potencial de agua en el subsuelo. En el III Plan de Desarrollo se prevé la puesta en riego de 3.814 hectáreas de esta zona con una inversión de más de cuatrocientos millones de pe-

setas. Para la transformación total se prevé un plazo de ejecución de siete años. La organización del funcionamiento de la zona correrá a cargo de un centro de desarrollo social y económico que se creará para lograr la participación comunitaria de los agricultores.

Comenzó la exportación de agrios

VALENCIA. (De nuestro corresponsal, V. Muri, llo de las Heras).—De la estación de ferrocarril de Careagente ha salido el primer cargamento de cítricos hacia la frontera. Se trata del primer vagón de mandarinas «Satsumas», con el que se puede decir que ha comenzado la campaña naranjera 1973-74 y casi al mismo tiempo que don José María Adán García, Consejero Nacional y Procurador en Cortes por Valencia ha formulado al Gobierno un ruego sobre la terrible plaga de la «mosca blanca» que ha venido a unirse a la endémica «tristeza», extendiéndose con caracteres indudablemente alarmantes por toda la zona naranjera valenciana y principalmente por las comarcas de Alcira, Játiva, Gandía y Cañas de Navarres.

De momento, y como consecuencia de la campaña naranjera —que como hemos dicho, ya se ha iniciado— existe cierto nerviosismo en el grupo exportador, mientras el del campo espera pacientemente a que se le hagan ofertas de compra, aunque se tenga el convencimiento de que no va a ser ésta una óptima campaña, pues es más que probable que la cifra global de la misma no resulte superior al millón setecientos mil toneladas. Por otro lado parece que las medidas de inspección son mucho más energéticas, con la lógica intención de proteger y favorecer a la fruta que tenga una auténtica calidad.

Ayuntamiento de Madrid

FERNANDEZ DE LA MORA FIRMO EL CONTRATO DE CONCESION

MADRID. (De nuestra Redacción).—En el Ministerio de Obras Públicas se celebró ayer por la mañana el otorgamiento de la escritura pública del contrato de concesión para la construcción, conservación y explotación del itinerario Zaragoza-Mediterráneo, de la autopista de peaje del Ebro. En nombre del Estado español suscribió el contrato el Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, y por parte de la Sociedad concesionaria, Autopistas de Cataluña y Aragón, Concesionaria Española, S. A., lo hizo su presidente, don Manuel Loring Gilnou. El concurso para la concesión de este itinerario fue convocado el día 21 de marzo de 1973 y a él acudieron cuatro grupos promotores, siendo adjudicada la concesión en el Consejo de Ministros del 22 de junio a la oferta suscrita por Autopistas, Concesionaria Española, S. A., Unión Industrial Bancaria y Liga Financiera.

El trazado actual del itinerario ahora concedido discurre por las provincias de Zaragoza, Lérida y Tarragona, con una longitud de 215 kilómetros, que quedará completado con la del itinerario Bilbao-Zaragoza, actualmente en fase de concurso.

El 30 de junio de 1976 se encontrará abierto al tráfico el tramo comprendido entre Lérida y Vendrell y el 31 de diciembre del mismo año prestará servicio la totalidad del itinerario, consiguiéndose con ello la ejecución de la totalidad de la vía en un plazo realmente breve.

La concesión ha sido otorgada por un plazo de veinticinco años contados a partir del 25 de junio de 1973, fecha en que fue publicado el correspondiente decreto de adjudicación en el «B. O. del E».

La inversión total prevista por la Sociedad concesionaria asciende a 15.899 millones de pesetas, de los que 14.176 millones serán destinados a la ejecución de las obras y realización de estudios y proyectos, 416 millones constituyen el importe de las expropiaciones y reposición de servicios y 1.307 engrosan la partida de gastos financieros correspondientes al período de construcción. La Sociedad concesionaria contribuirá con un capital social de 4.000 millones de pesetas, cifra ésta que representa el 26 por 100 de la inversión total y que estará constituido en su totalidad por aportaciones de origen nacional.

El resto de la financiación necesaria para la materialización de la inversión será obtenida por partes iguales en los mercados interior y exterior de capitales. El Estado español avalará el 75 por 100 de los fondos obtenidos del exterior con un tope máximo de aval de 5.500 millones de pesetas y sin que el aval estatal rebase el plazo de veinte años.

García-Ramal recibió a una Comisión del Sindicato Textil de Barcelona

MADRID. (SIS).—El Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, recibió ayer en su despacho oficial al Comité Ejecutivo del Sindicato Provincial Textil de Barcelona, acompañado por los Procuradores en Cortes de este Sindicato, Delegado Provincial de la Organización Sindical, don José María Socías Humbert, y del secretario del Sindicato Nacional Textil, don Isaias Montaña.

Los visitantes expusieron al Ministro el problema que presenta la actual situación tributaria en orden al impuesto sobre el rendimiento del trabajo personal por cuenta ajena, que incide de manera singular en el mayor esfuerzo que por horas extraordinarias y primas a la producción puedan realizar los trabajadores afectados. Respecto a este problema, dicho Comité Ejecutivo solicita la revisión de la base exenta de tributación y entiende que podría establecerse en relación con el incremento que experimente el salario mínimo.

El Ministro de Relaciones Sindicales se interesó de manera particular por la exposición que le fue hecha, en relación con este tema, que está siendo analizado por la Organización Sindical, y prometió hacerse eco de la petición que se le formulaba y que daría traslado de estas aspiraciones al Ministro de Hacienda.

Distinción al Ministro de Hacienda

MADRID. (De nuestra Redacción).—En el salón Carlos III del Ministerio de Hacienda se celebró ayer el acto de entrega de los atributos y del nombramiento de Alcalde honorario de La Carolina (Jaén) al titular del Departamento, don Antonio Barrera de Irujo. Con este motivo se trasladó a Madrid la Corporación Municipal, presidida por su Alcalde, asimismo Presidente de la Diputación, don Ramón Palacios Rubio, acompañada por el Gobernador Civil de Jaén, don Pascual Calderón Ostos.

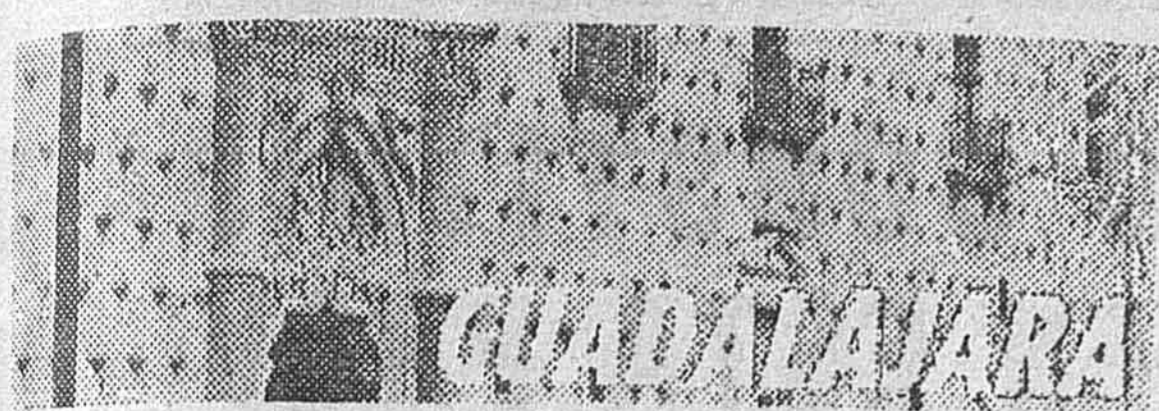
Valencia: Fernández Sordo se reunió con el Consejo Ejecutivo Sindical

VALENCIA. (SIS).—El Secretario General de la Organización Sindical, don Alejandro Fernández Sordo, presidió una reunión del Comité Ejecutivo Sindical Provincial, a la que asistió el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Enrique Oltra Moltó.

El Delegado de Sindicatos, don Javier Ansuátegui y Gárate, hizo un breve y preciso estudio de la problemática social y económica que Valencia tiene planteada en la actualidad.

El señor Fernández Sordo respondió con unas palabras en las que prometió su asistencia y generosa entrega.

Toda ESPAÑA es provincia



PESE A LAS GRANDES POSIBILIDADES

EL TURISMO INVERNAL, SIN EXPLOTAR

GUADALAJARA.—El comentarista tiene la certeza, porque conoce muchos lugares hispanos y europeos, que Guadalajara tiene en sus entrañas un filón de riqueza natural al que todavía no se la ha comenzado a explotar ni un solo metro de sus tierras. Nos referimos a las grandes posibilidades que diversos puntos de la provincia ofrecen para el disfrute de ese turismo que se conoce como invernial. Estamos en el convencimiento de que se están desaprovechando varias y favorables consecuencias que se podrían derivar de este turismo invernial en la provincia. La primera de ellas es que sería un filón grande de riqueza para unas zonas que si geográficamente reúnen insospechados encantos naturales, también es cierto que son las zonas más afectadas por la emigración y más precariamente necesitadas. Por otro, se resta no sólo a los propios guadalajareños disfrutar de bellos, agrestes y magníficos parajes, sino que se hace que un gran número de españoles, especialmente por razón de cercanías, madrileños, no puedan gozar de los beneficios de este turismo invernial en parajes que ignoran tienen al alcance de la mano.

Zonas con posibilidades turísticas

Creemos que el complejo rural sito alrededor del Pico Ocejón, de 2.058 metros de altura, entre Atienza y Cogolludo, es la principal zona para la práctica del turismo invernial. Cuenta con pueblos que parecen arrancados del tiempo, como Valverde de los Arroyos, Majaelrayo y otros; además, es centro de la recién creada reserva nacional de caza mayor que se denomina Sonsaz. Le sigue en importancia el triángulo formado por los pueblos de Checa, Alcoroches y Orea, en plenos Montes Universales, el el vértice que forman las provincias de Cuenca, Teruel y Guadalajara, y que entran también en la reserva nacional de caza mayor de los Montes Universales. Cualquiera de estas dos zonas, con algún otro pueblo agregado, componen unos complejos con asombrosas posibilidades para el turismo invernial.

Las otras zonas, también atractivas, de perspectivas deportivas, de descanso, del disfrute de las alturas y de las delicias de la Naturaleza en invierno, son Sigüenza, con una serie de encantadores núcleos rurales, como forma, en Sierra Ministra, precisamente donde nace el Henares. Atienza, con su roqueño castillo de cima, y con parajes a su alrededor de impresionante belleza; Cerda, con pinares abundantes; Galve de Sorbe y La Huerce. Por último, y lo decimos como fin de estas zonas, no por que sea de menor importancia, está Cogolludo, en las estribaciones de la Somosierra, con su renacentista palacio de Medinaceli, centro de un importante coto social de caza, lugar cuya agreste naturaleza invita al descanso y al disfrute del sosiego.

Puede que en este repaso memorial que hacemos de lugares que han sido pisados en muchas ocasiones por ese comentarista, falte algún nombre, lo que estamos seguros en que los mencionados disponen de tantas o ma-

yores posibilidades que otros núcleos inverniales cuya fama es conocida y que llevan muchos años explotando las condiciones que poseen.

Carreteras y hospedajes

Una red de caminos o carreteras con mayor adecuación para el tráfico moderno es algo de primer orden que estimamos necesario debe establecerse para que los extraños puedan acudir a los lugares citados. Existen, y últimamente se han mejorado bastantes firmes, carreteras a todos los puntos mencionados, pero son estrechos estos caminos y su configuración están inalterables desde que hace casi un siglo fueron creados, ay que modernizarlos. Otra ausencia importante son los alojamientos en número y cantidad suficiente. Bien es verdad que en Humanes, cerca de Cogolludo, se ha construido una moderna y capaz hostería y de que en Sigüenza el Parador Nacional de su castillo que se está construyendo será un gran alivio, y que cuando la Diputación Provincial construya el parador u hostería que tiene pensado en la histórica Casa del Cordón, en Atienza, también será otro aliciente. Más centros de alojamientos y más restaurantes son imprescindibles para una razonable explotación. Para que esto no sea impedimento para un turismo social, a nuestro criterio deben incrementarse las ayudas para adecuar debidamente un mayor número de viviendas en los pueblos y para disfrutar, como nosotros lo hemos hecho en alguna ocasión, de vacaciones en casas de labranza, al calor de un hogar rural y muy módicos precios. Lo que sería y es una lástima es que estas fuentes de riquezas naturales que poseen sigan sin producir beneficios para nadie.

José Luis DE LA CUESTA

LAS OBRAS DEL CANAL DE ALMAZAN

Su costo supera los doscientos millones de pesetas

SORIA.—El presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria ha puesto de relieve —ante el presidente del IRIDA— la situación en que se encuentran las obras de los nuevos regadíos del canal de Almazán y Campillo de Buitrago, con un total de 8.975 hectáreas, susceptibles de regadío, en ambos trazados, correspondiendo 6.155 al de Almazán y 2.810 al de Campillo de Buitrago.

Refiriéndonos al de Almazán, con un costo superior a los 200.000.000 de pesetas, a invertir en todo su trazado (el final del mismo está previsto para 1975) afecta a los términos municipales de 17 pueblos en los 60 kilómetros de su curso, cuyos moradores esperan confiadamente la puesta en marcha de canal, que puede ser, no sólo auténtico freno de la emigración, por el incremento de los regadíos, sino la base de industrias derivadas de la agricultura, absorbiendo de este modo la mano de obra, que busca empleo más rentable en trabajos industriales.

El origen del canal de Almazán, el de Campillo de Buitrago, es de menor importancia, está en el término municipal de Almarail, pasando por Baniel, Villalba Coscurita, La Milana, Almazán, La Miñosa, Almantiga, Covarrubias, Malute, Matamala, Santa María del Prado, Barca, Ciadueña, Rebollo y Fuentetovar.



Por unos u otros parajes de los pueblos citados, eminentemente laboriosos y exclusivamente labradores, para el curso del canal, que ofrece las características técnicas siguientes: punto de arranque, margen izquierda del Duero, término de Almarail. Capacidad de riesgo, 5.420 metros cúbicos por segundo. Desde el comienzo de la presa hasta el kilómetro 10,252, su capacidad es de 14.000 metros cúbicos por segundo.

El caudal, con su capacidad de arrastre, permitirá el establecimiento de un aprovechamiento hidroeléctrico de 1.870 CV. de potencia.

Por gravedad regará un total de 5.342 hectáreas en los términos municipales pertenecientes a los siguientes pueblos: Viana del Duero, Almazán, Coscurita, Frechilla de Almazán, Matamala de Almazán, Cobertelada, Barca, Velamazán y Rebollo del Duero.

Destacamos las características de los cuatro tramos, teniendo en cuenta que cada uno de ellos ha de servir de singular impulso a las tierras soria-

nas, cuyos posibles rendimientos superan a los costes adicionales de las obras de riego con margen suficientemente rentable al capital invertido, estimando el período de adaptación del agricultor —acostumbrado al secano— a cultivar en regadío.

La obra está dividida en cuatro tramos, con las siguientes longitudes: 13.950, 14.940, 12.580 y 18.550 kilómetros de longitud, respectivamente.

La longitud de las redes de acequias y azarbes, distribuidos en dos zonas, miden 56.330 kilómetros la primera y 91.310 la segunda. La longitud total de trazado del canal principal, acequias de las dos zonas y azarbes, suma 225.920 kilómetros.

De esta obra, cuyo presupuesto total sobrepasa los 205.000.000 de pesetas, Soria espera el cambio en los métodos de cultivo, en servicio de la riqueza de España, en unos miles de hectáreas de terreno, en la zona más llana de su accidentada geografía.

Javier DE MEDINACELI

EN MOTA DEL CUERVO

SE CELEBRO EL «DÍA DE LA PROVINCIA»

CUENCA.—Con el relieve de todos los años se ha celebrado el Día de la Provincia. Se inició en la capital y se terminó en la localidad de Mota del Cuervo. Tras la recepción del Ministro de Justicia, que presidió todos los actos, se celebró una misa en el santuario de la Virgen de las Angustias, Patrona de la diócesis, y a continuación, en el salón de sesiones de la Diputación Provincial, se celebró, con la presencia del Ministro y todas las autoridades provinciales y locales y todos los Alcaldes y Jefes Locales de la provincia, una reunión conjunta de la Diputación y Consejo Provincial del Movimiento, iniciándose con la imposición de becas y condecoraciones diversas a los galardonados por los distintos Ministerios y la Jefatura del Estado durante el año.

A continuación tuvo lugar una amplia exposición de las realizaciones logradas en la provincia por los diputados de los partidos judiciales. Igualmente informó de sus actividades el Consejo Provincial del Movimiento, cerrando el acto las intervenciones del Presidente de la Diputación, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y el Ministro de Justicia, señor Ruiz Jarabo.

De Cuenca capital a Mota del Cuervo. Hablar de este pueblo con quense es como olvidar el hoy para recordar el ayer y pensar en el mañana; pocos pueblos habrán cambiado, material y espiritualmente, más que Mo-



CUENCA

ta en los últimos años. La semilla que aquí sembró José Antonio con su presencia ha fructificado, y las aspas de sus molinos parecen gigantes brazos que animan a seguir adelante a estas buenas gentes manchegas, que con su esfuerzo ofrecen a España buenos pan y vino y aún tiene tiempo para ganar este año el Premio Provincial de Embellecimiento, que les ha valido, además de dos millones de pesetas, ser por un día la capitalidad de la provincia de Cuenca.

En próxima crónica hablaremos de este pueblo que tanto merece, de lo que da y de lo que necesita; hoy nos limitamos a reseñar que fue testigo de la entrega de Premios de Embellecimiento —unos cinco millones de pesetas— a los vencedores de las distintas categorías, de la visita de altas autoridades y jerarquías de Cuenca, Madrid y Albacete; de una exposición de artesanía manchega, de otra de fotografías; de bailes regionales y de músicas.

Entre los discursos hubo un gentil duelo: Cipriano Palacios, Alcalde de Mota del Cuervo, lan-

zando el guante lleno de peticiones para su pueblo, y las autoridades más altas recogiendo e implicándose en la solución de tales problemas.

Turismo manchego

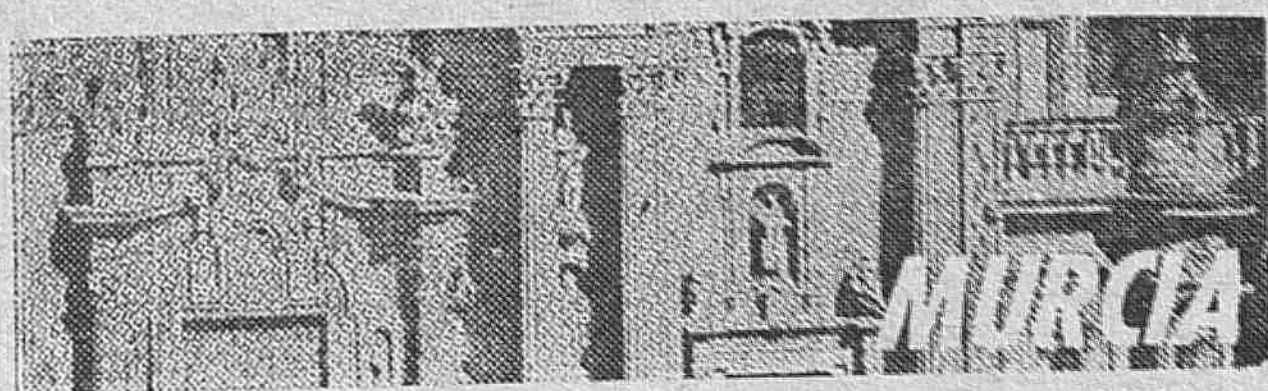
Bajo la presidencia del Delegado provincial de la Organización Sindical de Cuenca y con asistencia, entre otros, de los Delegados Provinciales de Sindicatos de Toledo y de Información y Turismo de Albacete y Ciudad Real, se ha celebrado en Mota del Cuervo una reunión de trabajo de la ponencia «Turismo» del Consejo Económico Social de la Mancha.

Se trató, entre otros muchos puntos, de la máxima promoción de las lagunas de Ruidera, de comunicaciones, de protección del paisaje, de gastronomía, de molinos, de folklore y de solicitar de la Dirección General de Correos un matasello con motivos o «slogans» turísticos de La Mancha, cuya utilización fuera obligatoria en las cuatro provincias manchegas.

Andrés GALLARDO

Toda ESPAÑA es provincial

700 MUJERES EMPRESARIAS



NO HA HABIDO INCENDIOS EN LOS MONTES

LA MADERA SE COTIZA A 500 PESETAS EL METRO CUBICO

MURCIA.—Los pinares, tan abundantes en nuestra provincia, se van a podar a principio de invierno para sacar la madera que se va a utilizar para las cajas de embalaje de frutas. Como es natural, el dinero que de la venta se saque, depende de la abundancia de fruta que haya en la temporada. El valor de la madera en el monte viene siendo de 500 pesetas el metro cúbico.

Para su conservación, ICONA ha montado diversos servicios en toda la provincia y abarcan distintas facetas. Los incendios, que en estos últimos tiempos vienen siendo numerosos en otras provincias españolas en esta época del año, afortunadamente no se han producido en las sierras murcianas, pero en caso de que se declarara alguno, el Instituto tiene montados unos servicios especiales de vigilancia: 15 emisoras en los montes, coches de incendios de cisterna para cargar agua y diversos apagafuegos guardados en las casas forestales de El Valle.

Incendios forestales

El popular «slogan» de TVE dice: "Cuando un monte se quema, algo suyo se quema." Efectivamente, y en nuestra provincia pueden perderse 10.000 metros cúbicos de producción en madera. Las cantidades de pérdidas no tienen jamás comparación con las causas que motivan el incendio. Según las estadísticas, el 40 por 100 de los incendios forestales son producidos por descuidos y abandonos de la gente; la segunda causa, las tormentas —un rayo puede fácilmente incendiar un monte o un bosque—; la última de las causas viene de la quema de banales.

Las sierras murcianas casi no son conocidas para la gente, que se muestra muy poco aficionada a pasar el día en ellas, ya que la mayoría prefieren la playa.

Sierra Espuña y El Carche son parajes muy bonitos; pero, sin embargo, desiertos de visitantes. En ellas, aunque en poca cantidad, hay madroños, árbol del escudo de nuestra capital, arbusto señorial y muy difícil de encontrar. En parte ICONA agradece la falta de visitantes en estos montes, ya que éste es el principal motivo de que no se hayan declarado incendios en esta temporada.

Plagas

Sin embargo, hay otros problemas que afectan al

bosque, y uno de ellos son las plagas que atacan al pino, que a su vez requieren unos cuidados especiales de conservación.

Otro de los cuidados que requieren es la repoblación forestal. Después de podado un pino puede tardar en crecer un espacio de tiempo que oscila entre los veinte a ochenta años, según los tipos del terreno. En las sierras murcianas hay suelos de todas clases; pero el árbol que necesita para ser aprovechable veinte centímetros de diámetro, tarda bastante más de lo normal para llegar a esta medida, motivado por la escasez de las lluvias.

Por estas diferentes operaciones Murcia, forestalmente, conserva su riqueza en estos días en que la contaminación está en boca de todos y las zonas verdes son constantemente tema de discusión. Quizá por la gran labor que lleva a cabo ICONA sería necesario un organismo de este tipo que vigilase la labor de los Ayuntamientos, que se decanta más por la construcción de casas que por la conservación de los árboles.

La intervención de ICONA es vigilar la poda de árboles, evitando la posible exterminación de la riqueza forestal en el monte, y eso tiene su mérito e importancia.

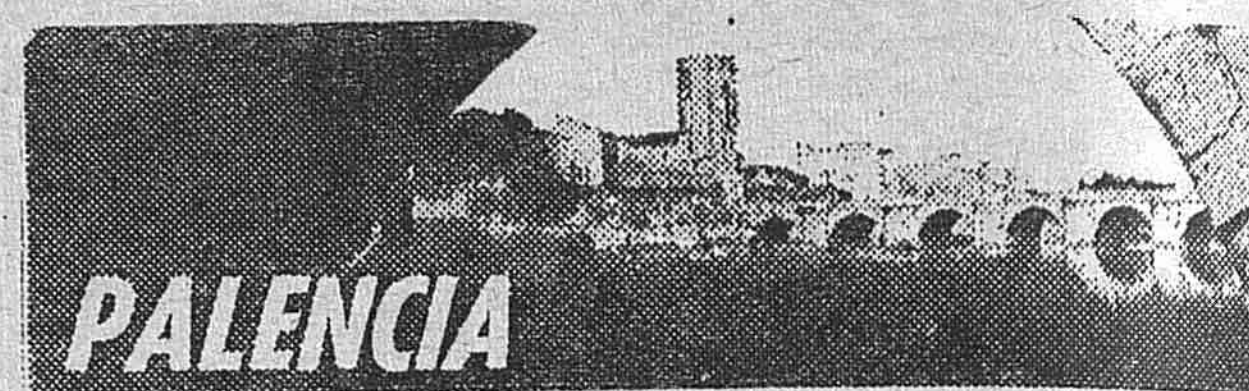
Juan P. MENDOZA

HA QUEDADO CONSTITUIDA SU ASOCIACION EN ESTA PROVINCIA

PALENCIA.—Bajo la presidencia de doña Pilar Díaz-Plaja, presidenta nacional de Mujeres Empresarias, y doña Rosario Coronado, vocal de dicha asociación nacional, ha tenido lugar en Palencia la constitución de la Asociación Provincial de Mujeres Empresarias, que quedó formada de la siguiente forma: presidenta, doña Margarita Ortega; vicepresidenta, doña Dolores Pérez Valdaliso; secretaria, doña Elena Jiménez; tesorera, doña Ana María Duport, y vocales, doña Angelines Espiegel, doña Camelia Rodríguez, doña Rosa María Paredes, doña Natividad Rubio y doña Carmen Valín. En la provincia de Palencia hay un censo de 700 mujeres empresarias, y la Asociación Nacional que quedó constituida el día 2 de febrero de 1971 cuenta en toda España con 5.000 mujeres afiliadas, número que continuamente se está incrementando.

Fines de la Asociación

Doña Pilar Díaz-Plaja expuso en este acto, celebrado en la Casa Sindical de Palencia, los fines y objetivos de la Asociación, así como los logros alcanzados hasta la fecha. Leyó algunos párrafos de las palabras del Ministro de Relaciones Sindicales en el acto de clausura de la III Asamblea de la Asociación de Mujeres Empresarias, destacando especialmente el censo de población activa que, según las estadísticas, está compuesto por



trece millones de personas; de esta cifra, tres millones son mujeres. «Pero la estadística, esa gran curiosa y a veces indiscreta ciencia, dice también que de esos tres millones de mujeres que participan en las tareas productivas fuera del hogar, el número de las que ocupan cuadros superiores de dirección pasa de seis mil. Si a esto agregamos las diez mil que ejercen profesiones liberales, podemos afirmar que las mujeres ocupando cargos directivos en el país se acercan a unas veinte mil.»

La presidenta nacional recalcó el párrafo del señor García-Ramal, que dice: «Yo creo, señoras, en la importancia ante el presente y el futuro de las mujeres empresarias. Creo en la mujer empresaria, lo mismo que pienso que sin Beatriz no hubiéramos tenido las poesías del Petrarca, y sin Laura nos hubiéramos quedado sin la «Divina comedia», de un Dante; y sin la Gioconda no hubiera sido Leonardo el gran pintor que fue, y sin Julieta no hubiera pasado Romeo de ser un enloquecido pedante. Sólo donde hay una mujer existe una plenitud de vida, llámese sociedad, Estado, familia o empresa.»

Sólo donde está la mujer la obra creadora llega a sublimarse.

En este acto de constitución hablaron el director del Secretariado de Asuntos Económicos, don Agustín Adán Vallejo, que habló de la situación de la Asociación y pasos realizados a partir de la primera reunión de forma de contactos. A continuación pronunció unas palabras de bienvenida la presidenta de la Asociación, doña Margarita Ortega. El presidente del Consejo Provincial de Empresarios, don Severiano de Hoyos Casén, se refirió a la incorporación de esta Asociación dentro del Consejo de Empresarios. Doña Pilar Díaz-Plaja, presidenta nacional, incorporó sus experiencias fundacionales realizadas en las diversas provincias, y, por último, el delegado provincial de Sindicatos, don Enrique Martín Hernández, indicó que la constitución de esta Asociación marca un momento importante en la promoción sindical de la mujer, ofreciendo ante las próximas elecciones la oportunidad de ampliar su participación en la acción y en la representación sindical.

José PEREZ LLORENTE

EXPLORACION RADIOLOGICA DEL TORAX

DE TODA ESPAÑA ACUDIRAN ESPECIALISTAS A UN SYMPOSIUM SOBRE ESTE TEMA

CASTELLON.—Durante los primeros días de noviembre Castellón será sede del VI Symposium sobre Actualización de la Exploración Radiológica del Tórax, que reunirá a destacados radiólogos y neumólogos, que por primera vez tratarán juntos el tema. Las conclusiones de los 16 capítulos a analizar por este grupo de prestigiosos especialistas nacionales compondrá un volumen que, como todos los años, alcanzará amplia difusión en los países iberoamericanos.

Los organizadores del symposium

Esta nueva edición del symposium está organizada por el hospital de enfermedades del tórax La Magdalena —sede de estos encuentros desde su origen—, que para esta oportunidad cuenta, además, con la colaboración de la Sociedad Española de Patología del Aparato Respiratorio (SEPAR) y la Sociedad de Medicina y Cirugía de Castellón.

El director del citado centro médico, don Juan Guallar Segarra, será asimismo el encargado de regir las sesiones de estudio, que tendrán lugar durante los días 2 y 3 del mes entrante.

El hospital de enfermedades



del tórax La Magdalena es hoy un centro piloto de rehabilitación cardio-respiratoria. Dependiente del Ministerio de la Gobernación, a través de la Dirección General de Sanidad, es sede de importantes investigaciones, difundidas a través de diversos canales. En sus dependencias, ubicadas en la carretera a Borriol, se organizan anualmente cursos para médicos y enfermeras.

Creado en 1953, como centro anti-tuberculoso, cuando en Europa esta enfermedad adquiría niveles alarmantes, luego de la guerra, el centro se fue transformando, abarcando hoy las diferentes enfermedades del tórax, y en especial la rehabilitación cardio-respiratoria, campo en el cual constituye una experiencia piloto a nivel nacional.

Atención de los casos más graves

El hospital La Magdalena tiene actualmente una capacidad de

420 camas y es atendido por 13 médicos especialistas que cumplen una destacada labor en este centro, donde llegan los casos más graves presentados en las grandes capitales, incluido Madrid. Si bien los pacientes proceden, de esta forma, de toda España, los núcleos de afluencia más habituales los constituyen Cataluña, Valencia y el Bajo Aragón.

El sanatorio mantiene así mismo estrecho contacto con los centros pilotos de Italia y Francia, con quienes sostiene un intercambio científico en este campo de la investigación.

Por la importancia de este centro y la destacada labor de sus organizadores, este VI Symposium sobre Actualización de la Exploración Radiológica del Tórax reviste las características de un interesante encuentro en el plano de la medicina especializada.

Raquel ACTIS DATO

ELECCIONES MUNICIPALES-1973

NORMAS GENERALES PARA LA VOTACION EN LOS TERCIOS FAMILIAR, SINDICAL Y ENTIDADES Y CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO

En esta página resumimos los principales aspectos de la norma-
tiva vigente en la actualidad sobre las elecciones municipales, sobre
todo en lo relacionado con las condiciones para ser designado can-
didato y para hacer uso del derecho de elección.

Normas generales

Pueden ser concejales los ve-
cinos mayores de veintitrés años
que sepan leer y escribir y que
ostenten la representación de los
grupos familiares, de los orga-
nismos sindicales o de las enti-
dades económicas, culturales y
profesionales que existan en el
termino municipal.

El cargo de concejal será obli-
gatorio y gratuito, pero podrán
excusarse de desempeñarlo los
mayores de sesenta y cinco años,
los impedidos físicamente, las
mujeres, los funcionarios en ejer-
cicio de las carreras judicial o
fiscal, los militares en activo y
los eclesiásticos.

Tercio familiar

La elección de concejales del
tercio de representación familiar
se verifica mediante la emisión
de un carácter obligatorio de su-
fragio igual, directo y secreto
por los vecinos inscritos en el
censo electoral especial de ca-
bezas de familia y mujeres ca-
sadas.

Son electores en el tercio de
representación familiar todos los
españoles, varones y mujeres,
vecinos del respectivo Municipio
mayores de veintiún años o
que, con los dieciocho cumpli-
dos, se hallen legalmente emanci-
pados, que estén inscritos en el
censo electoral de cabezas de
familia y mujeres casadas.

Sólo puede ser elegido conce-
jal por el tercio familiar quien,
después de proclamado candida-
to, aparezca incluido con tal ca-
rácter en la lista que ha de for-
mar la Junta Municipal del Cen-
so; se tendrán por nulos y sin
efecto los votos emitidos a fa-
vor de quienes no figuren en
ella.

Pueden ser proclamados can-
didatos a concejales por el ter-
cio familiar los vecinos que lo
soliciten por escrito de la Junta
Municipal del Censo o se pro-
pongan a la misma por quienes
estén facultados para ello, des-
de la convocatoria de las elec-
ciones hasta quince días antes
de su celebración, y que reúnan
alguna de estas condiciones: ha-
ber desempeñado el cargo de
concejal en el mismo Ayunta-
miento durante un año como mi-
nistro, o estar desempeñándolo;
ser propuesto por dos Procura-
dores o ex Procuradores en Cor-
poraciones Locales de las Corpo-
raciones Locales de la provincia,
por tres diputados o ex diputa-
dos provinciales o por cuatro
concejales o ex concejales del
mismo Ayuntamiento; o ser pro-
puesto por vecinos cabezas de

familia y mujeres casadas in-
cluidos en el censo electoral de
su distrito, en número no infe-
rior a la vigésima parte del to-
tal de electores.

La Junta Municipal del Censo
Electoral verificará la procla-
mación de candidatos del tercio
familiar en sesión pública cele-
brada siete días antes del seña-
lado para la votación, a las diez
de la mañana, previo examen y
comprobación de los documentos
presentados al efecto. Al día si-
guiente formará una lista de to-
dos ellos, por orden alfabético,
que permanecerá expuesta al pú-
blico en el tablón de edictos has-
ta el día de la elección.

Los candidatos a concejales de
representación familiar tienen de-
recho a presenciar todas las ope-
raciones electorales, por sí o
mediante apoderados; a nombrar
un interventor, un suplente por
cada sección, y a formular las
reclamaciones y deducir los re-
cursos que estimen convenientes.

La proclamación a candidatos
por el tercio familiar equivale
a su elección como concejales en
los distritos donde el número de
aquéllos no sea superior al de
éstos.

Los presidentes de las Juntas
Municipales del Censo expondrán
al público las listas de electores
de cada sección, en las puertas
de los locales donde se instalen
los Colegios Electorales, y per-
manecerán allí hasta que se haya
efectuado la elección para con-
cejales de representación familiar.

En cada Sección Electoral ha-
brá una Mesa encargada de pre-
sidir la votación, conservar el
orden y velar por la pureza del
sufragio, integrada por un pre-
sidente, dos adjuntos y los in-
terventores que nombren los can-
didatos proclamados para las
Concejalias por el tercio fami-
liar.

La votación para concejales de
representación familiar se des-
arrollará simultáneamente en to-
das las Secciones el día seña-
lado, sin interrupción, desde las
nueve de la mañana hasta las
cinco de la tarde.

Cada elector podrá votar, en
la papelita correspondiente, tan-
tos nombres de la lista de can-
didatos proclamados del tercio
familiar cuantos sean los con-
cejales a elegir por el respectivo
distrito.

Ningún elector de las Conce-
jalias de representación familiar
podrá votar en otra Sección que
aquella a la que corresponda se-
gún el Censo Electoral, salvo
quienes constituyan una Mesa
electoral de una Sección, si fi-

guran en el censo de otra, que
podrán emitir su voto en aque-
lla donde estén ejerciendo sus
funciones.

Tercio sindical

La elección de concejales del
tercio de representación sindical
se llevará a cabo por los com-
promisarios que a su vez eli-
jan los vocales de las Juntas
Sindicales de las distintas enti-
dades que radiquen en el res-
pectivo término municipal.

Para el tercio de represen-
tación sindical son electores to-
dos los españoles, varones y mu-
jeres, vecinos del respectivo Mu-
nicipio y mayores de veintiún
años —o de dieciocho si están
legalmente emancipados—, que
se hallen afiliados a la Organi-
zación Sindical mediante adscrip-
ción directa a una de sus enti-
dades radicales en el término y
que hayan obtenido nombramien-
to de compromisarios electora-
les.

Todo elector para las Conceja-
lias del tercio sindical tendrá el
derecho y la obligación de votar,
y sólo podrán excusarse los ma-
yores de sesenta y cinco años, los

impedidos físicamente, los olé-
rigos y religiosos profesos, los jue-
ces de primera instancia, muni-
cipales y comarcales, y los nota-
rios.

Los compromisarios sindicales
en los comicios municipales se-
rán designados por elección de
segundo grado, conforme a las
disposiciones que regulan la pro-
visión de jerarquías en las uni-
dades sindicales. La elección se
efectuará el tercer día siguiente
al señalado para la de los con-
cejales de representación fami-
liar.

Podrán ser concejales de re-
presentación sindical los vecinos
mayores de veintitrés años que
sepan leer y escribir y ostenten
la representación de los organis-
mos sindicales que existan en el
término.

Tercio de entidades

La elección del tercio de con-
cejales representantes de enti-
dades económicas, culturales y
profesionales no encuadrados en
la Organización Sindical, y en
defecto de éstas, integrado por
vecinos de reconocido prestigio
en la localidad, se efectuará con-
juntamente por los concejales
elegidos con anterioridad y pro-
clamados en representación de
los otros dos grupos.

Para que la lista de candidatos
a concejales por el tercio de en-
tidades quede formada exclusiva-

mente con miembros de las mis-
mas será preciso que el número
de éstos sea igual o superior a
la tercera parte del total de ve-
cinos cabezas de familia inscri-
tos en el censo. De no ser así,
los Gobernadores Civiles decidi-
rán los puestos que deben ser
adjudicados a las mismas en las
listas de candidatos y cubrirán
el resto con vecinos de reconoci-
do prestigio en la localidad.

Consejeros Locales

Pueden ser aspirantes a Con-
sejeros Locales del Movimiento
todos los españoles mayores de
dieciocho años vecinos del Mu-
nicipio donde se desarrolle la elec-
ción, que expresen su fidelidad
a los Principios del Movimiento
y demás Leyes Fundamentales del
Reino.

La solicitud y presentación de
candidaturas para Consejeros Lo-
cales del Movimiento se hará
ante la Junta Electoral Local en
un plazo de quince días antes
de la fecha de la elección. Una
vez aceptada aquélla, se da paso
a los candidatos a realizar la
propaganda electoral, hasta el
día anterior al señalado para la
votación.

Los electores de los Conseje-
ros Locales del Movimiento de
elección directa han de ser es-
pañoles, mayores de dieciocho
años y vecinos del Municipio co-
rrespondiente

El Municipio como comunidad

Los municipios, entidades
naturales, en unión de la fa-
milia y el sindicato, que for-
man los pilares de nuestras
estructuras fundamentales,
son cimentación del edificio
social de la nación, porque
son sus comunidades en la
base. El municipio es estruc-
tura de la comunidad nacio-
nal, pero, por sí mismo, es
comunidad. Las células dan
vida, pero al mismo tiempo,
son vida. Es algo de lo que
ocurre con el Municipio.

Otro aspecto del Municipio
se el de ser cauce de parti-
cipación y representación po-
pular y política. El Jefe del
Estado ha asegurado, en más
de una ocasión, que no pue-
de haber buena política es-
tatal, si se desconoce la rea-
lidad del Municipio, punto de
conjuración del hombre con
la sociedad. Por eso, interesa
el Municipio y por ello, tam-
bién, es una estructura pri-
maria de la que no se puede
prender.

De aquí el interés que
ofrecen las elecciones muni-
cipales para renovación de
los Ayuntamientos o Corpo-
raciones Locales que rigen la
vida municipal. Para ser
concejal, creemos que hacen
falta varias cosas: En primer
lugar, una vocación de servi-
cio a la cosa pública; en se-
gundo, una representatividad
de cara al quehacer colecti-
vo, y en tercero, una entrega
por encima del desánimo.

La juventud, siempre no-
blemente inquieta, pide una
reestructuración más justa
de la sociedad española. Pe-
ro debe tener presente que
ese objetivo no lo logrará
desde fuera, sino desde den-
tro. Hemos mantenido siem-
pre la opinión de que, sal-
vo en contadísimos casos,

las estructuras son indife-
rentes y que éstas serán lo
mismo que los hombres
sean. Es un problema de
reestructuración, primero, del
hombre. Además, tampoco
nos podemos ir por las ra-
mas de lo ideal. La justicia
no se logra con proclamación
de principios, sino actuando
en una realidad concreta.
¿Que Ayuntamiento funciona
mal y sus miembros están
cansados y sin ilusiones?
Pues hay que ir a su con-
quista dentro de la legali-
dad y constitucionalidad, pa-
ra transformarlo. Más de una
vez, hemos comprobado ver-
daderos milagros simplemen-
te por el cambio de las per-
sonas aún valiéndose de las
mismas estructuras.

En ocasiones, es difícil sa-
ber, no quién es el mejor,
sino quién va a ser el me-
jor y más idóneo para una
específica tarea. Porque hay
personas buenísimas y capa-
ces, en su área profesional,
que luego no dan rendimien-
to en el servicio de la cosa
pública, aunque en gene-
ral podemos afirmar que, el
que vale en la familia y en
la profesión, vale también en
el servicio a los demás.

Posiblemente, en la hetero-
geneidad puede estar el éxito
de la misión. Ni un Ayunta-
miento sólo de jóvenes, ni
mucho menos de muy madu-
ros. Mezclados convenientemente
impetu y experiencia
se consigue, por lo general,
una praxis más acertada y
eficaz.

Brevemente, queríamos fi-
jarnos en otro concepto. No
el de lealtad, que es bien cla-
ro. Sino, el de amiguismo.
Todo depende del concepto
que tengamos de la verda-
dera amistad. El amigo, que

tiene que ser comprensión,
sabría o intuirá por qué te-
nemos que decir que sí o
que no aunque, en aras de la
amistad, nos haya pedido lo
contrario. Tengamos en cuen-
ta que el falso amigo, en un
momento dado, nos dejará en
la estacada por muchas con-
cesiones que le hayamos he-
cho, si le conviene a sus in-
tereses. Por otro lado, caer
en el amiguismo suele de-
mostrar falta de imaginación,
resquebrajamiento de la au-
toridad y carencia de poder
de convocatoria. El amigo
leal nos ayudará a que sir-
vamos a todos, no a él en ex-
clusiva, porque, para que sea
verdadero amigo, tendrá ne-
cesariamente que ser tan ge-
neroso como nosotros.

Otro hecho remarcable es
que ahora no se «ganan» o
se «pierden» unas elecciones,
como antaño, porque no hay
partidismo que se pueda be-
neficiar de ellas. Hay una
continuidad política. A unos
concejales del Movimiento su-
ceden otros también del Mo-
vimiento, no de un partido
contrario. Ya sabemos que
este concepto de Movimiento
es muy amplio y nadie se
puede sentir encorsetado por
él, entre otras cosas, porque,
para acceder a un cargo, no
se exige ni siquiera la inte-
gración en el Movimiento-Or-
ganización, sino la fidelidad
y juramento a unos princi-
pios del Movimiento-Comu-
nión, que no tienen dificul-
tad en ser admitidos por to-
dos siempre que tengan bue-
na fe, buena voluntad y un
mínimo de patriotismo, en-
tendido éste como amor y
servicio, y no como folklore
o pasión malsana.

Carlos María MARTIN

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VALENCIA

ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para la contra-
tación de las obras de construcción de un grupo de 300 nichos en el
Cementerio de El Caballero, podrán presentarse en el Negociado de
Contratación de la Secretaría General de este Excmo. Ayuntamiento
hasta las doce horas del día 10 de noviembre de 1973, rigiendo los
particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín
Oficial del Estado» del día 17 de octubre de 1973.

La garantía provisional asciende a 49.120,50 pesetas.
Lo que se anuncia para conocimiento del público en general.
Valencia, 18 de octubre de 1973.—El Secretario General, Germán
Llorente Donate.

Miércoles 24 octubre 1973

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 11

Planificación de la Educación Universitaria a medio plazo

Están saliendo aún los últimos ejemplares de la imprenta.

Expertos del Centro de Investigación Económica y Social de la Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria han elaborado un importante estudio sobre «Perspectivas de la Enseñanza Superior en la provincia de Las Palmas».

Comienza con un riguroso planteamiento de la evolución socio-económica de las provincias canarias que sirve de introducción a la evolución pasada y situación actual de la educación universitaria en el Archipiélago canario.

De entrada, creo que lo primero que salta a la vista en el profundo estudio realizado por el grupo del CIES es que, puesto que, además, exponen la metodología seguida para su elaboración, bien podría ser tomado como modelo para posibles planificaciones en otras provincias.

Conclusiones de la Junta Provincial de Educación

Antes de su publicación, los originales que recogían los resultados y previsiones pasaron a la Junta Provincial de Educación de Las Palmas, que mantuvo una reunión rectoralmente para trazar unas conclusiones definitivas:

1. Ratificar, una vez más, la urgente e ineludible necesidad de centros universitarios en esta provincia y creación inmediata en Las Palmas de un vicerrectorado con las dependencias administrativas necesarias para garantizar el desenvolvimiento normal de los Centros.

2. Potenciar los estudios universitarios ya existentes: Escuelas Universitarias de Ingeniería Técnica, de Formación del Profesorado de Educación General Básica y de Ciencias Empresariales.

3. Para el curso 1973-1974:

◆ Creación de la Escuela Superior de Arquitectura y Escuela Técnica Superior de Ingeniería Industrial, cuyos estudios se vienen ya impartiendo.

◆ Creación de una Facultad de Ciencias Empresariales.

◆ Creación de la Escuela de Ingenieros Técnicos Navales.

◆ Creación de la Facultad de Medicina o en su defecto de un Colegio Universitario de Medicina.

◆ Creación de una Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación.

4. Implantación gradual, a partir del curso 1974-1975 hasta 1980, de las siguientes Facultades y Escuelas Universitarias, según el flujo estimado de población de este nivel educativo: Técnicos de Obras Públicas y Facultad de Ciencias (Sección de Físicas).

Curso académico 1975-1976: Facultad de Ciencias (Sección de Geológicas) y Facultad de Derecho.

Curso académico 1976-1977: Transformación, en su caso, de los Colegios Universitarios de Medicina, Filosofía y Ciencias de la Educación en Facultad de Medicina y Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación, respectivamente.

Curso académico 1977-1978: Facultad de Ciencias, Sección de Biológicas (Oceanografía) o posible Facultad Pesquera y Escuela Técnica Superior de Obras Públicas.

Curso académico 1980-1981: Facultad de Farmacia, Facultad de Ciencias y Ciencias de la Información.

Previsiones de alumnado

Los estudios realizados permiten detectar el número muy aproximado del alumnado que evolucionará a lo largo de este plazo medio que ha sido estudiado para su planificación por el Centro de Investigación Económica y Social:

Curso 1973-1974: 1.200 alumnos.

Curso 1974-1975: 2.600 alumnos.

Curso 1975-1976: 4.000 alumnos.

Curso 1976-1977: 4.800 alumnos.

Curso 1977-1978: 6.000 alumnos.

Curso 1978-1979: 5.600 alumnos.

Curso 1979-1980: 5.600 alumnos.

Curso 1980-1981: 8.700 alumnos.

Cálculos en la EGB

Los cálculos efectuados para la Educación General Básica se cifran en 16.000 niños por curso en 1980. La se-

guridad en mantener esta cifra por curso viene determinada por la promoción automática establecida que ha de igualar el número de los asistentes a las clases.

«En cuanto a la estructura de las matriculaciones en Bachillerato, se pone de manifiesto que el abandono de alumnos del sistema educativo para incorporarse al sistema productivo sigue siendo fuerte. Por supuesto que la desaparición del Bachillerato Elemental y la implantación total de la Educación General Básica, con todo lo que en sí conlleva, supondrá una reducción de los alumnos que abandonan, a la vez que una acumulación en el curso terminal con la obligación de pasar por la Formación Profesional de primer grado de todos aquellos alumnos que no siguen hacia el B.U.P. La consecuencia lógica de todo este proceso es que partiendo de la situación actual se va a potenciar en gran medida el flujo potencial de alumnos que vayan a acceder al B.U.P. y a la Universidad, así como el nivel de cualificación de la mano de obra que se incorpora al sistema productivo tras pasar por los niveles de Formación Profesional correspondiente.»

El informe recoge las cifras previsibles para el Curso de Orientación Universitaria, que prevén un aumento del 507,2 por 100 entre el año 1971 y 1981. De 1.074 alumnos que se matricularon en el primero, a 6.520 que se espera que se matriculen en el segundo.

La conclusión más importante destacada al estudiar la evolución de la población universitaria queda recogida en estas palabras: «La consecuencia más importante es que un ingreso creciente en el primer curso de Enseñanza Universitaria a lo largo de esta década va a dar como resultado que la provincia de Las Palmas podrá aportar a la Enseñanza Superior unos 9.000 estudiantes en el año, cifra superior a la actualmente existente en todo el Archipiélago.»

Profesorado y financiación

Después de haber calculado las previsiones de alumnado y la creación suficiente de centros, el grupo de trabajo ha realizado los estudios correspondientes para determinar «el orden de magnitud de número de profesores necesarios y las necesidades financieras».

Las conclusiones a que llegó el grupo han sido las siguientes:

«a) De un lado, sabemos que en la determinación del número de profesores necesarios influye no sólo el número de alumnos y la relación alumno/profesor, sino que también habría que tener en cuenta la distribución del horario por actividades lectivas y no lectivas, la dedicación de los profesores por tareas docentes y no docentes, la equivalencia entre profesores, etc., etc. Toda esta serie de variables dejan de tener importancia cuando un grupo de alumnos recibe todas las enseñanzas con un solo profesor, es decir, cuando la relación alumno/profesor es biunívoca; ahora bien, a medida que la enseñanza se diversifica por materias que exigen la especialización del profesor resulta que el número de profesores necesarios aumenta.

Es claro que introducir estas aproximaciones metodológicas a la realidad complica sobremedida el proceso y exige un nivel de información no disponible por el momento en nuestro país. No obstante, consideramos suficientemente ilustrativo el cálculo efectuado mediante la simple utilización de la relación alumno/profesor.

b) De otro lado, sabemos que la utilización de un módulo de coste corriente por alumno es una simplificación que engloba diferentes tipos de costes: desde el coste de profesorado, subdivisible en diversos conceptos, hasta los clásicos gastos de limpieza, mantenimiento, comidas, transportes, personal subalterno y de servicios, etcétera.

Si tenemos en cuenta que el estudio del coste de la enseñanza actual por parte del Ministerio de Educación y Ciencia no ha llegado todavía a ser definitivo y público, es justificable la utilización de un solo módulo para proyectarlo al año 1980 y siguientes. Por supuesto que la proyección se efectúa mediante la aplicación de un porcentaje de crecimiento de un 3 por 100 en términos reales. Ello quiere decir que no tenemos en cuenta el proceso de inflación y que el incremento del módulo de coste por alumno se debe a una simple mejora de la calidad de la enseñanza.»

José Francisco PASTORA



Libros de texto españoles a Estados Unidos

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Se está preparando una misión cultural-editorial a los Estados Unidos, promovida por el Ministerio de Comercio y el Instituto Nacional del Libro Español. Con ella se espera multiplicar el efecto expansivo de nuestra producción librera y de nuestra cultura en uno de los países de mejor mercado para nuestros productos literarios.

No sólo la vida académica, tan importante en aquel país, sino la presencia de más de 25 millones de habitantes de habla hispana, representan unas posibilidades de comunicación cultural que ni la iniciativa privada ni el sector público deben olvidar. En esta embajada hay una colaboración ejemplar.

La expedición estará formada por una treintena de españoles y del 12 al 29 de noviembre recorrerá, fundamentalmente, Miami, Austin, San Francisco, San Diego y Nueva York.

Una reciente iniciativa del mayor interés

En la primavera pasada se celebró en San Diego de California una conferencia multicultural y multirracial, en la que se adoptó una resolución relativa al *bilin-güismo*, señalando que esta modalidad representa un principio básico para la educación adecuada de los norteamericanos — tanto de ascendencia hispana como anglosajona —, sobre todo, en el Estado de California y de Nueva York, donde la población de habla española es tan amplia.

Las Américas-Anaya y la Community Scholl Board se han encargado de realizar el plan piloto recomendado en San Diego para aplicarlo en el distrito 14 de Nueva York, donde la densidad de hispano-hablantes es extraordinaria.

Con este motivo se ha hecho una presentación que recoge ampliamente el diario neoyorquino de habla hispana «El Tiempo», con los 200 textos de enseñanza preparados en Madrid y Salamanca por la Editorial Anaya, que han merecido los mejores elogios y augurios para la educación de la juventud hispanoamericana.

UN VERDADERO ULTIMATUM

En pocas horas se ha pasado del optimismo del «alto el fuego» en Oriente Medio y de las eventuales negociaciones para una paz definitiva, «justa y duradera», según se decía en la resolución del Consejo de Seguridad, a una crisis gravísima, con la reanudación de las hostilidades en el frente egipcio y con la continuación de la Unión Soviética a Israel para que respete el acuerdo del lunes.

¿Qué ha pasado en las breves horas en que se hizo la calma en el Sinaí y las orillas del Canal? Paradójicamente la explicación lógica llega de Israel, donde mientras Golda Meir intentaba atribuir la responsabilidad de la reanudación de los combates a los egipcios, el jefe del Estado Mayor israelí, el general Elazar, conocido por sus truculentas declaraciones y amenazas, ha dejado al descubierto su oposición a un «alto el fuego» que les privaba de una victoria definitiva. Se entiende así el objetivo de los ataques desencadenados por las tropas israelíes en la cabeza de puente que había establecido la «Task Force» en los últimos días en la orilla occidental del Canal. En definitiva se quería crear una base de partida lo más amplia posible para la futura ofensiva, decidida con o sin «alto el fuego». Apoderándose de Ismailia —lo que queda de la ciudad, destruida durante la guerra de desgaste—, avanzando hacia Serapeum y cortando la carretera de Suez a El Cairo, el frente egipcio en el Sinaí quedaba cortado de la margen occidental y condenado a la destrucción. Pasando por encima del «alto el fuego» las tropas israelíes han querido alcanzar todos estos objetivos. No han conquistado Ismailia; pero han progresado en los otros puntos a favor de la sorpresa. La reacción de las tropas egipcias ante esta amenaza se ha traducido en la generalización de los combates.

El Presidente egipcio ha pedido la reunión urgente del Consejo de Seguridad; pero si las tendencias más duras de Israel no acataron el cumplimiento de la resolución a que se llegó

unánimemente en la madrugada del lunes y que había nacido del acuerdo soviético-americano, pocas esperanzas hay de que acepte la reafirmación del mismo acuerdo. En Moscú parece haberse advertido la gravedad de la situación creada y todas las consecuencias que ello podría producir, incluyendo en las relaciones de la Unión Soviética con Estados Unidos y en la posición personal de Breznev, que se juega en esta crisis su «Westpolitik», que ya era objeto de críticas del grupo que encabeza Suslov. Sacando las consecuencias de todo ello se ha formulado una advertencia que, contra lo habitual, no es de carácter oficioso ni procede de la Tass, sino que aparece como una declaración del Gobierno soviético, con todo el peso que eso representa. Hay en esta declaración dos frases que no dejan lugar a dudas: se habla de las «gravísimas consecuencias» de las agresiones judías y se exige que Israel suspenda inmediatamente todas las hostilidades contra los Estados árabes y retire sus tropas a la línea del «alto el fuego», cumpliendo la resolución del Consejo de Seguridad. Sin eufemismos, es un verdadero ultimátum. Se advierte que no aparece en él ninguna acusación contra los Estados Unidos y que la responsabilidad «recae plena y totalmente» sobre el Gobierno de Israel. Cuando se recuerda que los transportes aéreos norteamericanos «Galaxy» transportan las armas para las tropas israelíes y que Nixon ha pedido dos mil millones de dólares de ayuda inmediata a Tel Aviv se percibe que en Moscú quiere mantenerse aún un margen de maniobra y negociación con Estados Unidos. ¿Podrá Washington imponer a los irreductibles de Tel Aviv el cumplimiento del acuerdo del Consejo de Seguridad? Eisenhower en 1957 impuso a los israelíes una retirada que salvó la paz mundial. Su vicepresidente era entonces Nixon.

J. L. GOMEZ TELLO

SEVERA ADVERTENCIA DE MOSCÚ A ISRAEL

Exige que suspenda inmediatamente sus hostilidades contra los árabes

MOSCÚ, 23. (Efe.)—El Gobierno soviético ha lanzado esta noche una severa advertencia a Israel ante las «gravísimas consecuencias» que traerán consigo las actividades agresivas contra Egipto y Siria que continúa el Gobierno israelí.

La declaración del Gobierno soviético subraya que el Gobierno y todo el pueblo de la URSS levantan una protesta indignada contra la insidiosa forma de proceder del Gobierno israelí y exigen que Israel suspenda inmediatamente todas las hostilidades contra las tropas de los Estados árabes y retire sus tropas a la línea de «alto el fuego» del 22 de octubre, de acuerdo con la resolución del Consejo de Seguridad de esa fecha.

La declaración del Gobierno soviético subraya que el mundo entero recibió con satisfacción y alivio la resolución del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas del 22 de octubre para la suspensión de las hostilidades en Oriente Medio, y que los dirigentes egipcios se declararon dispuestos a aceptar esta decisión del Consejo de Seguridad. «También el Gobierno de Israel declaró que aprobaba la resolución del Consejo de Seguridad, pero esta declaración de Tel Aviv se ha manifestado en realidad como una grosera mentira bajo cuyo disfraz la soldadesca israelí atacó las posiciones de las tropas egipcias traicioneramente y también lugares pacíficos de la República Árabe Egipcia. Tales acciones del Gobierno israelí significan un desdén descarado de las decisiones del Consejo de Seguridad y un desafío a los pueblos del mundo entero. La responsabilidad por las groseras violaciones de la decisión del Consejo de Seguridad recae plena y totalmente sobre el Gobierno de Israel», proclama el Gobierno soviético.

EN EL SINAI Y EN SUEZ

SE RENUEVAN LAS HOSTILIDADES

TEL AVIV, 23. (Del enviado especial de ARRIBA y Pyresa Gonzalo Padrón.)—El cese del fuego no se ha respetado en el frente del canal y egipcios y hebreos han vuelto a combatir en ambas orillas, mientras que en el Golan se ha asistido a una renovada actividad siria, con numerosos ataques aéreos, en el curso de los cuales diez aviones «elg» han sido derribados por los israelíes.

No se tienen auténticas noticias de cómo se ha reanudado la lucha en el sector Sur, en el que anoche los israelíes anunciaban a las nueve numerosos disparos por parte de egipcios, mientras los árabes hacían lo propio reñiriéndose a provocaciones desde las posiciones judías. En cualquier caso, el mal ambiente provocado por la aceptación forzada de la propuesta de alto el fuego en las Naciones Unidas y los desesperados intentos de ayer de ocupar la ciudad de Ismailia bien ha podido lanzar a las tropas israelíes a un reagrupamiento en la ofensiva al otro lado del canal de Suez.

La noticia de la reanudación de las actividades con duelos de artillería y tanques incluidos ha sido comunicada por Radio Israel esta mañana y sorprendió a los ciudadanos de Tel Aviv, que, sin embargo, no se sienten alarmados, tal vez porque en el fondo no deseaban el alto el fuego tal como se produjo ayer. Mientras tanto, en el Parlamento se discute en torno a la política exterior del Gobierno, tras la prolongada explicación que se viene dando a dar anoche el Gabinete al Comité de Relaciones Exteriores de este Knesset, en el que el grupo de oposición con-

tado una moción de censura contra el Gobierno.

No hay, pues, cese del fuego en el conflicto de Oriente Medio, que toma hoy un inesperado sesgo de «rebeldía» tras las decisiones consiguientes de las dos superpotencias, pese a lo cual los envíos aerotransportados de material desde Estados Unidos continúan para Israel, según ha anunciado la agencia Associated Press.

Combates en ambos frentes

BEIRUT, 23. (Resumen de agencias.)—Las noticias que llegan de ambos frentes son inquietantes.

Israel, en efecto, anuncia esta mañana que sus fuerzas se han visto en la obligación de reanudar el combate, tanto en tierra como en el aire, a causa de las continuas violaciones del «alto el fuego», en el curso de la noche del lunes a la mañana del martes, en el sector occidental del canal de Suez. El portavoz militar de Tel Aviv añade que la aviación israelí atacó en la mañana de hoy concentraciones de tropas egipcias a ambos lados del Canal, al tiempo que las fuerzas israelíes, situadas en la orilla occidental del Canal, respondían al ataque de las fuerzas egipcias.

Con respecto al frente del Golan, el comunicado militar de Tel Aviv indica que Siria no aceptó el «alto el fuego» y reanudó los combates en la mañana de hoy, tanto por tierra como por aire.

Egipto, por su parte, ha hecho público ya varios comunicados de guerra. En el primero de ellos, El Cairo da cuenta de que Israel aprovechó el «alto el fuego» para ocupar, durante la noche del 22 al 23 de octubre, al-

gunas de nuestras posiciones en el Deversoir (orilla occidental del Canal).

En un segundo comunicado, El Cairo anuncia que se reanudaron también los combates en el Sinaí. Dicho comunicado precisa que los blindados y la aviación israelíes atacaron posiciones egipcias en esta zona y que las fuerzas egipcias respondieron al ataque. «Los combates continúan», finaliza el comunicado.

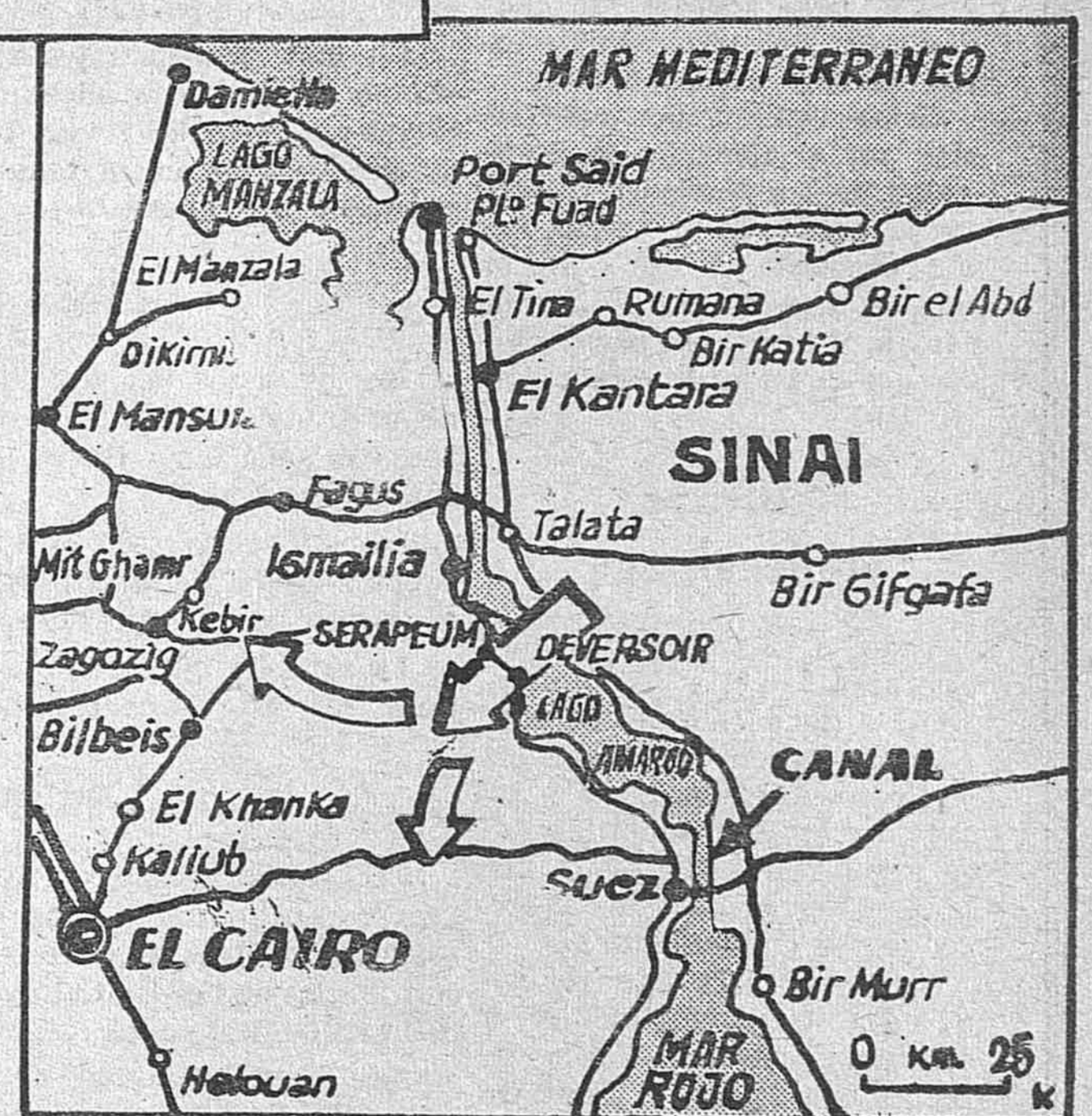
Por su parte, Radio El-Cairo interrumpió sus emisiones a las 10,20 (hora española) para anunciar que unidades y carros de combate enemigos abrieron fuego en varios sectores del frente, violando así el «alto el fuego»: «Aviones enemigos bombardearon posiciones al oeste del Canal y esto constituye una nueva violación del «alto el fuego». Nuestras fuerzas respondieron y los combates continúan en el momento de transmitir este mensaje», dijo la emisora calrota.

Firme actitud árabe

Siria confirma asimismo la continuación de los combates en el frente norte. Un portavoz militar de Damasco dijo hoy que «veinticuatro horas después de que el Consejo de Seguridad de la ONU adoptase la resolución soviético-americana, la aviación sionista reanudó sus bombardeos contra Siria». El comunicado precisa que la aviación y la artillería israelíes atacaron esta mañana varias localidades sirias situadas en el sector del monte Hermón, sobre las alturas del Golan. Y añade que en Damasco hubo alerta aérea entre las 9,15 y las 9,42 (hora española).

Finalmente, una noticia que

EGIPTO



Las flechas blancas indican los puntos de penetración israelí en la orilla occidental del Canal, tras el «alto el fuego».

demuestra que, paralelamente a la solidaridad árabe, se está solidificando una «solidaridad africana»: Etiopía rompió hoy sus relaciones diplomáticas con Israel.

La primer ministro de Israel ha tratado de justificar ante el Parlamento israelí la continuación de operaciones militares por parte de Israel, a pesar de su aceptación, en principio, de la resolución de «alto el fuego» del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas. Al propio tiempo,

una dura crítica del jefe de Estado Mayor israelí, David Elazar, a la resolución descubre la resistencia de importantes círculos de Israel a la aceptación de la resolución.

Elazar ha criticado, por su parte duramente la resolución del Consejo de Seguridad, asegurando que ha llegado «en el momento culminante de nuestra ofensiva», y afirmando «hemos salido vencedores, aunque nuestra victoria no haya sido completa».

Para un cese total de las hostilidades

PLAN SECRETO DE WASHINGTON Y MOSCÚ

Podrían haber encontrado la fórmula para las negociaciones árabe-israelíes

WASHINGTON, 23. (Efe.) Con el aparente fracaso de su «alto el fuego» en el horizonte, el secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, se entrevistó esta mañana con el Presidente Nixon, en una reunión informativa de trabajo sobre nuevas iniciativas de paz.

Mientras Israel y Egipto iniciaban en el frente de Suez nuevas hostilidades, rumores circulantes por la capital norteamericana afirmaban que, a pesar de la lucha, los Estados Unidos y la Unión Soviética están de acuerdo y poseen un plan secreto de negociaciones para un cese total de hostilidades.

El secretario norteamericano de Estado llegó en la madrugada del martes a Washington procedente de su viaje a Moscú, Tel Aviv y Londres, y tras un breve descanso se dirigió a la Casa Blanca para informar al Presidente Nixon de sus esfuerzos diplomáticos.

El portavoz de Kissinger, Robert McLoskey, informó que el secretario de Estado pensaba ofrecer esta tarde una conferencia de Prensa sobre los resultados de su viaje a Moscú, pero tras la entrevista con Nixon, el mismo portavoz dijo que Kissinger había decidido retrasarla al miércoles.

Asimismo, el «premier» soviético, Alexis Kosyguin, se cree se encuentra en estos momentos en Damasco, quizá en El Cairo, donde estaría presionando a los países árabes para aceptar las condiciones de paz acordadas por ambas superpotencias.

Estas condiciones, ratificadas por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en la noche del domingo, están basadas en un «alto el fuego» inmediato y en la aceptación de la resolución 242 del Consejo de Seguridad de 1967.

Mutuas concesiones

Dado el carácter impreciso que para Israel y los Estados Unidos tiene esta resolución, el plan secreto de Kissinger y Breznev buscaría la aplicación y concretización de esta resolución a través de negociaciones posteriores entre las partes contendientes.

Egipto y Siria han renunciado tradicionalmente a mantener conversaciones directas con Israel, a pesar de que éste sólo aceptaría un acuerdo de paz negociado por ambas partes en sesión conjunta, pero se cree que los Estados Unidos y la Unión Soviética han encontrado la fórmula idónea para mantener estas negociaciones sin el contacto totalmente directo de ambas partes.

Aparte de la cuestión de los prisioneros de guerra y la fórmula encontrada para retirarse de los territorios, al menos parcialmente, otra de las dudas de la presente situación es la interpretación

del espíritu de la resolución del Consejo de Seguridad que exige la retirada de «territorios ocupados».

Según algunas fuentes norteamericanas, Israel estaría dispuesta a retirarse de algunos, como siempre ha mantenido, mientras se reserva aquellos que considera vitales para su seguridad. Algunas fuentes de origen norteamericano señalan que los soviéticos están presionando a los árabes para que acepten unas correcciones menores en las fronteras anteriores a la guerra de 1967.

Pero la duda persiste en Washington sobre si este plan, basado en mutuas concesiones de árabes e israelíes contará con el apoyo de las partes directamente interesadas y que actualmente luchan. El nuevo inicio de hos-

tilidades, se afirma en esta capital, parece demostrar que por el momento no lo están.

Continúa el embargo del petróleo

BEIRUT, 23. (Efe-Up.)—El embargo árabe de petróleo a los Estados Unidos continúa en vigor, a pesar del «alto el fuego».

Arabia Saudita y los otros siete países productores de petróleo, que se unieron en el embargo, han declarado que reanudarán el suministro a Estados Unidos, cuando Israel se retire de los territorios ocupados en 1967 y cuando sean restablecidos «los derechos del pueblo palestino».

LIBIA RECHAZA EL «ALTO EL FUEGO»

GADAFI: «ES UNA TRAMPA PARA LOS ÁRABES»

BEIRUT, 23. (Efe-Ap-Afp-Reuter.)—El periódico «An Nahar» dice hoy que existe una amplia sospecha acerca del acuerdo soviético-norteamericano, sus motivos y objetivos.

El ex Presidente libanés Camille Chamoun se hace también eco del tema y declara al respecto: «Los árabes acaso ganaron la guerra. Pero temo que ahora puedan perder la paz.»

El Presidente de Libia, Moammar Gadafi, que contribuyó con dinero, pero no con fuerzas militares, al esfuerzo de guerra árabe, ha denunciado el «alto el fuego» como «una bomba de acción retardada, una trampa para los árabes».

En una entrevista publicada en París, el dirigente libio señala: «Como se verá más adelante, los rusos propondrán seguramente el estacionamiento de tropas soviéticas y estadounidenses en las líneas de demarcación entre Israel y los países árabes... Quedaremos así sujetos a una nueva forma de colonialismo de dos superpotencias.»

Libia mina sus aguas

En las aguas del golfo de Bomba, al oeste de Tobruk, no lejos de la frontera entre Egipto y Libia, se han colocado minas, según anunció anoche en Roma un comunicado del ministerio de la Marina Mercante.

La noticia ha sido entregada a las autoridades italianas por la Embajada de Italia en Trípoli, la cual había sido advertida sobre el asunto por el ministerio libio de Asuntos Exteriores.

La zona de minas comprende desde el cabo de Tin hasta el cabo Imán Ali, sobre una distancia de cinco millas.

Contactos interárabes

El primer ministro libio, Abdel Salam Jallud, ha llegado a El Cairo, a primera hora de hoy, para realizar una visita que puede relacionarse con el «alto el fuego» que Egipto aceptó ayer, según comunica, desde El Cairo, la agencia de noticias iraquí. Libia ha rechazado el «alto el fuego».

Aziz Sidky, ayudante del Presidente Anwar El Sadat, ha marchado hoy a Damasco y, según se dice en medios bien informados, se cree que van a explicar a las autoridades sirias la decisión de Egipto de aceptar el cese de hostilidades en el Oriente Medio.

Se dice en medios bien informados que Sidky lleva un mensaje de Sadat al Presidente de Siria, Hafez Assad.

Sadat decidió ayer enviar tres emisarios a Siria, Arabia Saudita y Kuwait, en viaje que continuará a otros países del golfo Pérsico, Argelia y Libia.

Se dice que la decisión adoptada por Sadat está encaminada a conseguir el apoyo general árabe a su aceptación al cese de hostilidades.

Consultas argelinas

Mohammed Lazid, embajador de Argelia en el Líbano, se entrevistó ayer durante una hora con Yasser Arafat, presidente de la Organización para la Liberación de Palestina.

En la entrevista se trató sobre la situación en el Próximo Oriente.

MINI-CRISIS MINISTERIAL EN FRANCIA

PARIS, 23 (Efe).—La destitución del presidente director general de Radio Televisión Francesa (O. R. T. F.), ha dado lugar a un reajuste ministerial. El primer ministro, Pierre Messmer, después de solicitar la destitución del presidente del O. R. T. F., Arthur Conte (decisión que deberá adoptar el Consejo de Ministros mañana), ha permutado al ministro de Información (del que dependía la O. R. T. F.), Philippe Malaud. Este ha sido nombrado ministro de la Función Pública, mientras que Jean Philippe Lecat, hasta ahora Secretario de Estado de Economía y Finanzas, es designado ministro de Información.

Para sustituir en el Ministerio de Economía y Finanzas a Jean Philippe Lecat, el jefe del Gobierno ha nombrado esta mañana a Henri Torre, ex-secretario de Estado de Desarrollo Industrial y Científico.

Esta mini-crisis ministerial pone punt final a los rumores que circulaban en los medios políticos de París sobre la dimisión de Pierre Messmer.

LOS NEGOCIANTES DE ARMAS

WASHINGTON, 23. (Afp-Efe.) Según un informe oficial norteamericano, el comercio de armamento en el mundo desde 1961 a 1971 alcanzó la cifra de 48.400 millones de dólares.

Los Estados Unidos y la URSS van en cabeza de la lista de los 54 países proveedores, entre los cuales figuran países neutrales, como Suecia y Suiza, y otros en vías de desarrollo, como Argelia y Pakistán.

El informe, que ha sido elaborado por la agencia norteamericana para el control de armamento y desarme, señala que todas las tentativas de reducir

las entregas de armas de determinada categoría y en determinadas regiones no han tenido otro efecto que el de estimular a los compradores a conseguir las de otras fuentes.

En el curso del decenio estudiado, Estados Unidos exportaron 22.700 millones de dólares en armamento, y la URSS 14.700 millones de dólares.

El informe añade que Vietnam del Sur recibió armas americanas por un valor de 5.200 millones de dólares, es decir, aproximadamente el triple de los que recibió Vietnam del Norte de la URSS.

te, se ha indicado en la Embajada de Argelia, donde rehusaron hacer ningún otro comentario.

Por otra parte, anoche se reunieron en Argel el Consejo de la Revolución y el Consejo de ministros, para examinar, bajo la presidencia de Tuari Bumedian, la situación en el Próximo Oriente.

«Algerie Press Service» comunica que «la posición argelina respecto a la evolución de la situación será definida al término de consultas actualmente entabladas con los diferentes países árabes interesados».

Jordania: Boicot a cuatro líneas aéreas

AMMAN, 23.—Jordania ha puesto en la lista negra «a cuatro líneas aéreas europeas —Air France, Lufthansa, Sabena y K. L. M.— por alegar que llevaron voluntarios y ayuda aérea a Israel durante la guerra de Oriente Medio», según dice hoy la Prensa de esta capital censurada por el Gobierno.

La medida jordana es respuesta al llamamiento hecho por una organización árabe, con base en Damasco, para que se lleve a cabo un boicot pan-árabe contra las cuatro Compañías.

Las líneas aéreas citadas han negado la acusación, según la Prensa de Beirut.

El aeropuerto de El Cairo, abierto

El aeropuerto internacional de El Cairo ha sido abierto de nuevo a los aviones extranjeros de pasajeros a las 7,00 (hora española) de hoy, según comunica la agencia oficial Oriente Medio.

Un «Boeing 707» saudí, procedente de Yeddah, llevando a bordo treinta y ocho pasajeros egipcios y dos palestinos, fue el primer aparato que aterrizó en el aeropuerto cairota, dos horas más tarde.

Pérdidas en la guerra

Una fuerza israelí de 500 carros de combate y 15.000 hombres ocupa unos 1.300 kilómetros cuadrados de tierra egipcia, según informes llegados hoy al Pentágono.

Según informes fidedignos, las Fuerzas Armadas árabes combatidas perdieron unos 15.000 hombres durante los 17 días que duró la guerra, mientras que las israelíes tuvieron unos 3.500 ó 4.000 muertos.

Las pérdidas árabes en aviones se calculan, dicen los Servicios de Información estadounidenses, en 450, por 125 de Israel. Los árabes, según dichos círculos, han debido perder unos 2.000 carros y los israelíes 900.

Mil prisioneros árabes

El Comité de la Cruz Roja Internacional ha recibido las listas con los nombres de más de mil prisioneros de guerra árabes capturados por Israel en la guerra de Oriente Medio.

De estas cifras, cerca de dos tercios de los prisioneros son egipcios y el resto, la mayoría, sirios, seguidos de marroquíes e iraquíes.

Los servicios de la Cruz Roja Internacional tienen, hasta el momento, los nombres de 46 prisioneros de guerra israelíes que permanecen en Egipto y todavía no han recibido las listas de Siria.

e director general
dado lugar a un
Messmer, después
R. T. F., Arthur
de Ministros ma-
(del que dependía
combrado ministro
ippe Lecat, hasta
nzas, es designado

y Finanzas a Jean
do esta mañana a
rollo Industrial y

los rumores que
re la dimisión de

ARMAS

de armas de de-
gatoria y en deter-
mes no han tenido
te el de estimular
lores a conseguir
fuentes.

o del decenio es-
los Unidos expor-
millones de dóla-
mento, y la URSS
s de dólares.

añade que Viet-
r recibió armas
por un valor de
de dólares, es de-
damente el triple
cibió Vietnam del
URSS.

RABES

le rehusaron hacer

el Consejo de la
mar, bajo la pre-
ximo Oriente.

ción argelina res-
da al término de
otes países árabes

as aéreas

negra «a cuatro
abena y K. L. M.
a Israel durante
ensa de esta capi-

to hecho por una
ue se lleve a cabo
s.

ón, según la Pres-

abierto

o abierto de nuevo
0 (hora española)
e Medio.

llevando a bordo
os, fue el primer
s horas más tarde.

y 15.000 hombres
egipcia, según in-

das árabes combi-
7 días que duró la
00 ó 4.000 muertos.
licen los Servicios
de Israel. Los ár-
unos 2.000 carros

recibido las listas
erra árabes capti-

sioneros son egip-
coquíes e iraquíes.
men, hasta el mo-
israelíes que per-
listas de Siria.

LE DUC THO RECHAZA EL NOBEL

«No hay paz en Vietnam»

OSLO, 23. (Efe.)—El negociador norvietnamita, Le Duc Tho, ha rechazado el Premio Nobel de la Paz que le fue concedido la semana pasada a compartir con el ministro norteamericano Kissinger, según informa hoy la radio noruega. Según la misma fuente, Le Duc Tho habría comunicado, en una carta dirigida a la presidente del Comité del Premio Nobel del Parlamento noruego, señora Aase Lionaes, que «él no podía aceptar el galardón, debido a que aún no se había conseguido la paz en el Vietnam».

NO SE REVOCARA LA LEY DE RELACIONES LABORALES BRITANICA

La oposición prevé un invierno conflictivo

LONDRES, 23. (Efe.)—El primer ministro, Edward Heath, dijo hoy en el Parlamento que el Gobierno conservador no revocará la ley de Relaciones Laborales, «que se está utilizando a satisfacción de empresarios y Sindicatos».

El dirigente de la oposición laborista, Harold Wilson, dijo en la Cámara de los Comunes que dicha ley está «envenenando las relaciones laborales. Para sus principales fines, la ley está muerta y el Gobierno no se ha atrevido a utilizarla desde su desastroso fracaso en la huelga de ferroviarios».

«En la grave situación que afronta el país como resultado de la política gubernamental y las amenazas exteriores sobre nuestra economía, sería un acto de liderazgo que usted revocará o congelará la ley», dijo Wilson al primer ministro. El diputado laborista, Stanley Orme, denunció en la Cámara que el Sindicato de Trabajadores mecánicos está siendo «perseguido» por el Tribunal de Relaciones Laborales, que el lunes le impuso una multa de 180.000 dólares (unos 10 millones de pesetas) por negarse a reconocer su jurisdicción. Orme advirtió al Gobierno que existe el peligro de un invierno laboral conflictivo, si no se anula la ley de Relaciones Laborales.

La polémica ley, obra del actual Gobierno conservador reglamenta el ejercicio del derecho a la huelga en Gran Bretaña, creando un tribunal especial que entiende en los conflictos laborales.

Heath concluyó el debate rechazando las acusaciones de que la ley esté siendo manipulada en contra de ciertos Sindicatos.

Oleada de bombas en Londres

La Policía londinense fue puesta hoy de nuevo en alerta ante la posible reanudación de actos terroristas por parte de miembros del ilegal Ejército Republicano de Irlanda del Norte (IRA).

El lunes por la noche, Scotland Yard desactivó tres bombas incendiarias en centros comerciales de la ciudad, que debían estallar a las seis de la madrugada de hoy. Una cuarta bomba incendiaria fue descubierta hoy por la Policía londinense y pudo ser desactivada antes de que hiciera explosión.

La bomba, en forma de caja de cerillas, fue descubierta por uno de los empleados de los almacenes British Home, situados en la calle de Wembley, donde anoche Scotland Yard encontró otro explosivo de las mismas características.

Situación en el Ulster

En Irlanda del Norte, la Policía suspendió el servicio de trenes por segundo día consecutivo entre Dublín y Belfast, ante el miedo de atentados con explosivos.

Por otro lado, la situación alcanzará hoy un momento decisivo cuando el sector de derecha del Partido Unionista se oponga al liderazgo de Brian Faulkner por su postura de aceptación en las negociaciones con los católicos y otros partidos en el Ulster, de cara a la constitución de una asamblea ejecutiva en la que el poder de la región esté

mejor distribuido entre protestantes y católicos.

Un muerto en Belfast

BELFAST, 23. — Un hombre de edad madura resultó muerto esta noche a consecuencia de la explosión de una bomba terrorista, que destruyó un bar situado en la zona Este de esta ciudad.

La Policía informó que el hombre murió por no lograr salir del bar lo suficientemente deprisa, después de que fuera arrojada la bomba. Todas las demás personas que se encontraban en el lugar consiguieron salir a la calle antes de que hiciera explosión el artefacto, añade la Policía.

Con esta muerte se eleva a 894 el número de víctimas habidas en los cuatro años que duran los disturbios en la provincia.

Asesinato de un irlandés en Manchester

MANCHESTER, 23. — Un católico irlandés fue asesinado en la noche del domingo al lunes por un sujeto, que después de descargar cuatro balas de su revólver se dio a la fuga.

La Policía británica no descarta la posibilidad de un arreglo de cuentas políticas.

La víctima, un antiguo estibador de Belfast, había venido a instalarse en esta región de Gran Bretaña.

«CASO WATERGATE»

NIXON ACCEDE A ENTREGAR LAS CINTAS MAGNETOFONICAS

● SETENTA MIL TELEGRAMAS PIDEN QUE LA LEY SE DESCARGUE CONTRA EL PRESIDENTE

NUEVA YORK, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—En una operación relámpago encaminada a quitar fuerza a la ofensiva política que tiene como objetivo su eliminación del cargo, Nixon ha accedido a entregar todas las cintas magnetofónicas grabadas en la Casa Blanca de sus conversaciones con asesores, visitantes o miembros del Gabinete. La gran interrogante ahora es si la entrega neutralizará la ofensiva o si su análisis por los organismos judiciales servirá para apretar aún más el cerco político a la Casa Blanca, limitándose su efecto a ganar tiempo para el Presidente y sin convencer de su buena voluntad a una inmensa mayoría dispuesta a no tolerar que, como en el caso Cox, el Presidente se desdiga a sí mismo cada día con más frecuencia.

La gran operación del Congreso para encausar al Presidente Nixon había comenzado en Washington amparada por una salva de unos setenta mil telegramas pidiendo que se tomen contra Nixon las medidas legales que facilita la Constitución. El entusiasmo del Congreso en el ataque contra la Casa Blanca es tanto que el «speaker» de la Cámara de Representantes, Carl Albert, ha pedido moderación, prometiendo que intervendrá directamente contra cualquier intento de encausar al Presidente sin la debida y profunda investigación del Comité judicial de la Cámara para saber si hay razón para tal encausamiento.

Mecanismo sucesorio

Albert, ligeramente asustado, ha pedido también a sus colegas que no mantengan a Gerald Ford como rehén político ante Nixon, retrasando su nombramiento intencionadamente. No es para menos. El orden sucesorio programado por la Constitución señala que, muerto o desaparecido el Presidente, su cargo lo ocupa un vicepresidente que no hay. Luego, en tal orden sucesorio viene el «speaker» de la Cámara: el mismo Albert. Luego el Secretario de Estado, Kissinger, incapacitado para ocupar Presidencia o Vicepresidencia por su condición de norteamericano naturalizado y no nativo.

Efectivamente, los mecanismos sucesorios de seguridad se prolongan por todo el Gabinete, pero no el nivel de preparación para gobernar en un momento absolutamente crítico. Esta es la razón de que Albert esté urgendo a sus colegas a que tramiten, para bien o para mal, la confirmación del candidato de Nixon y no jueguen a la política en un momento tan crítico. Albert ha prometido también retrasar todo posible encausamiento constitucional del Presidente para que haya meses suficientes por delante para enfrentarse con la posible crisis que, por otro lado, se ve venir. Mejor dicho, está aquí ya.

Ofensiva general

La oleada de partidarios del encausamiento tiene esta vez origen en el cansancio popular. Antes surgía en el Congreso y buscaba el apoyo ciudadano. Esta vez, los 70.000 telegramas, han tomado la iniciativa forzando a la Western Unión a instalar una computadora que maneja 120 telegramas por minuto y movilizar a 350 personas para manejar el diluvio de mensajes llegados en dos días. A ellos se han unido los decanos de 17 Facultades de Derecho, encabezados por la de Columbia, y seguidos entre otros por Harvard, Yale, Stanford y Chicago, el Presidente del Colegio de Abogados de la Nación, Chesterfield Smith, Grupos Civiles, de Derechos Civiles o Periódicos Universitarios que se han unido, a nivel de la «Ivy League», compuesta por las universidades más prestigiosas del país, Brown, Columbia, Cornell, Dartmouth, Harvard, Yale Princeton y Pensylvania, en un edi-

torial común pidiendo el encausamiento.

Los políticos han sido sobrepasados. Ello suma peligrosidad a la ofensiva contra Nixon, porque en su afán por subirse al tren van a aportar, como la representante neoyorquina Della Abzug, nueva leña al fuego del encausamiento, agregándole los bombardeos secretos sobre Camboya, las reformas en la vivienda presidencial en California y lo que surja en el entreacto.

La Casa Blanca, aparentemente, estaba segura de que no existía razón para el encausamiento. Afirmaba que el sumario, sólo el sumario de las cintas magnéticas grabadas por Nixon, en las que está toda la historia de Watergate, era suficiente para calmar los ánimos. Pero en una hora cambió de opinión y dio todas

Políticos tan comedidos como el senador Edward Kennedy, que en momentos como éste guardan silencio total, han pedido ya a Nixon que estudie la posibilidad de dimitir, afirmando su creencia en que Nixon despidió a Archibald Cox porque «había encontrado una pista caliente que le llevaba a la Casa Blanca» en la cuestión de Watergate.

Así estamos. La cuestión ahora es saber si la entrega de las cintas va a detener el proceso en su ruta hasta el Comité Judicial de la Cámara, 21 de cuyos 36 miembros estaban, al menos dos horas antes de la decisión de Nixon de entregar las cintas, dispuestos a votar a favor del encausamiento. La cuestión es saber si la entrega del material confidencial servirá para hacer olvidar la destitución de Cox, dicen que por haber investigado Watergate demasiado independientemente, precisamente como Nixon anunció que lo haría.

Petersen reemplazará a Cox

WASHINGTON, 23 (Efe-Afp). Robert Bork, ministro interino de Justicia, dijo ayer que había encargado a Henry Petersen, subsecretario de Justicia, de continuar con la investigación sobre las ramificaciones del asunto de Watergate, que hasta ahora había llevado el fiscal especial del caso, Archibald Cox.

Bork aseguró que la investigación seguirá con todo vigor sobre la base de los elementos que habían sido recogidos por el fiscal Cox.

GRAN BRETAÑA

Probable racionamiento de la gasolina

LONDRES, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Antonio Parra.)—Desde hoy se piensa seriamente en Inglaterra que habrá que dejar de pisar muchos aceleradores cuando se conduce y con el raballo del ojo siempre pendiente del contador de combustible. Los racionamientos pueden ser una realidad, no a muy largo plazo. Posiblemente, dentro de poco, cada automovilista tendrá que conformarse con un promedio de 200 millas al mes, tal y como ocurría en los años del gasógeno, y en tiempos del conflicto de Suez, en 1956. Para cerca de diez millones de automovilistas, esto comportará muchos trastornos: la supresión de la excursión a Oxford, o al País de Gales, los fines de semana, y el reducir el número de salidas nocturnas, si se vive en Londres. También habrá que animar la marcha, cuando se viaje por las autopistas, con el propósito de consumir menos. Ahora van a ser mucho más populares aún los coches que gastan poco.

Desde luego, no debe existir razón para la alarma, aunque si para la cautela. Esta tarde, en una reunión del Gabinete para discutir sobre la situación en Oriente Medio, los ministros han acordado hacer una llamada al país para persuadirle de que es necesario «economizar» lo más posible. La gasolina es oro.

Estoicismo británico

La noticia no ha pillado a nadie desprevenido. Se veía venir desde hace mucho tiempo, y hasta puede afirmarse que la reacción del hombre de la calle es casi de absoluta indiferencia. El estoicismo británico ha salido una vez más a re-

lucir. Para mister Smith, la señora que vende los periódicos en mi barrio, y que desconoce las delicias y tribulaciones de tener un auto —ella siempre viaja en autobús—, la medida no le parece mal. Su veredicto es que así morirá mucha menos gente en las carreteras.

DESCONCIERTO INFORMATIVO ANTE LA POLITICA PERONISTA

● Parece inminente un reajuste en los salarios

BUENOS AIRES, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Braulio Díaz Sal.)—En esta primera fase del Gobierno peronista surgen muchas veces contradicciones que desconciertan la precisión informativa. Por ejemplo, un día anuncia que el ex Presidente provisional Lastiri no volverá a presidir la Cámara de Diputados, porque fue nombrado embajador (hasta se citó el país: Italia), y poco después se informa lo contrario, y se dice que va a pasar unas vacaciones en Las Vegas, con su esposa; otro día, se anuncia la cancelación de la licencia a varios canales de TV y radios, se dan los nombres de los interventores del Gobierno... Pero luego surge, de «buena fuente», que se les otorgan seis meses más, hasta estudiar bien el caso, todo lo cual entra en una fase de confusión, ya que días después se anuncia la «intervención» de verdad. Algo similar pasó con un anuncio, lanzado al pelo por los diarios, acerca de un posible aumento de salarios, para restaurar su deterioro, lo cual se desmintió oficialmente. Sin embargo, en fuentes «dignas de crédito» se insiste en que vendrá el aumento.

Versiones y contraversiones

A veces resulta difícil desenvolverse informativamente con exactitud, porque frente a una noticia que circula, inclusive en los diarios, llega la contraversión. Algo así pasó con el anuncio de una posible visita de Perón al Paraguay, que fue desmentida en Asunción, aunque se confirmó el propósito de efectuar la invitación oficial próximamente. También se comenta que el Presidente Stroessner acaso visite la ciudad argentina de Santa Fe durante las fiestas del IV centenario de su fundación. Estos matices, que a veces malhumoran a quienes nos al acecho de la vida política, ya que en este momento el especialismo de la vida argentina resulta vital seguir el despegue de la nueva política de Perón, significan tanteos, sondeos y una estrategia sutil y particular para ajustar resortes y recursos.

Ajuste de salarios

No es extraño, pues, que en un mismo día existan dos enfoques distintos en torno de un mismo tema, ya que el riesgo de una espera puede acarrear el «envejecimiento» y hasta la pérdida de la noticia por inactualidad. Sin embargo, al margen de los casos aludidos, las confirmaciones fueron más que las rectificaciones, buen reflejo este del olfato periodístico y del entusiasmo y dinamismo con que trabaja el secretario de Prensa y Difusión, Emilio Abras, que fue otro de los altos funcionarios del Gobierno de Lastiri, a quien el teniente general Perón confirmó.

Finalmente, recogeré una de las notas que circulan: Mediante reuniones de autoridades de la Confederación General del Trabajo y de la Confederación General Económica, se analizarán, con el ministro de Trabajo, señor Otero —y tal vez con el propio Perón—, las posibilidades de un ajuste de salarios, sobre la base de la intensificación de la producción, tanto para el logro compensatorio del poder adquisitivo de la masa de trabajadores, como para llegar a la plena ocupación. Al parecer, en eso de aumentos se irá con cautela para contener la inflación

y se ensaya, inclusive, el sistema de control y de «tope» de precios. El lema de Perón, como es sabido, es «poner todos el hombro» para la reconstrucción nacional. Y eso consta en el espíritu del «acta de acuerdo» entre la CGT y la CGE. Ambos organismos responden lealmente a Perón.

Atentado contra el gobernador de Mendoza

Las autoridades continúan las pesquisas a fin de detener al autor o autores del frustrado atentado perpetrado ayer contra el gobernador de Mendoza.

En efecto, una poderosa bomba estalló en el despacho del gobernador de esta provincia, Martínez Boca, causó heridas y quemaduras a un empleado que trabajaba allí en ese momento y destruyó prácticamente todas las instalaciones y el mobiliario.

La bomba explotó a las 12,48, hora española. El gobernador debía llegar a esa hora a su oficina.

Momentos después, varias llamadas telefónicas anónimas a ministerios anunciaron que otras bombas estallarían en esos lugares, pero nada de ello ocurrió.

Sin embargo, por razones de seguridad, la Policía demoró el ingreso de los empleados de la Casa de Gobierno y de ministerios.

Domingo Cabrera, del personal de limpieza, fue el empleado que se encontraba en la oficina del gobernador en sus tareas cuando estalló el artefacto.

El hombre sufrió varias heridas y quemaduras, de las cuales se reponen rápidamente en el hospital.

La carga, al explotar, arrancó de cuajo las puertas, derribó paredes y destruyó cortinas, alfombras, papeles, máquinas de escribir y el escritorio del gobernador.

La bomba había sido puesta debajo mismo del escritorio del gobernador. Martínez Boca indicó que proseguiría su labor normal de todos los días en una oficina del ministerio de Gobierno: «Debe ser muy valiente ese comando, si es que existe y si es que

realmente fue obra suya», afirmó.

Chile: Crédito ilimitado de la Mercedes Benz

SANTIAGO DE CHILE. — Un crédito por una cantidad ilimitada para la adquisición de todo tipo de repuestos, vehículos y motores, ha ofrecido a Chile la empresa germano occidental Mercedes Benz, a través de su subsidiaria de Argentina.

La oferta fue formulada al gobernador de la provincia de Concepción, general Washington Carrasco, por un grupo de representantes de esa empresa.

El general Carrasco acogió la iniciativa y la comunicó a las autoridades de la Junta de Gobierno.

Nuevo embajador en Brasil

El almirante retirado Hernán Cubillos ha sido designado por la Junta de Gobierno de Chile embajador de este país ante las autoridades de Brasil.

El nuevo diplomático viajará en los próximos días a Río de Janeiro con el fin de asumir sus nuevas funciones. En la Armada chilena le correspondió desempeñar importantes cargos. En 1961 fue comandante en jefe de la Marina de Guerra, funciones que ejerció hasta 1964.

Brasil: Relaciones con Alemania Oriental

BRASILIA. — Brasil y Alemania oriental establecieron ayer relaciones diplomáticas, ha anunciado el ministerio de Asuntos Exteriores brasileño.

Brasil había reconocido ya implícitamente en el mes de febrero último al Gobierno de Pankow, al anunciar la apertura de negociaciones para establecer relaciones diplomáticas a nivel de Embajada con Alemania oriental.

Colombia: Secuestro frustrado

CALI (Colombia). — La Policía logró frustrar hoy un secuestro en una hacienda del municipio de Ginebra, al norte del departamento del Valle, dando muerte a uno de los miembros de la banda y capturando a otros cinco, quienes serán juzgados en un consejo verbal de guerra.

Se informó por parte de la Policía que los seis integrantes de la banda de secuestradores se disponían a recibir una suma de dinero de parte del hacendado Pedro Nel Ocampo, para evitar su secuestro, cuando llegaron unidades de ese cuerpo armado y se inició un tiroteo, al cabo del cual uno de los delincuentes, aún no identificado, perdió la vida.

La Policía, agrega en su informe, que habían sido capturados los otros integrantes de la banda,

NUEVO GOBIERNO EN BELGICA

LO SIGUE PRESIDIENDO LEBURTON

BRUSELAS, 23. (Efe.)—Reajuste ministerial en Bélgica. El primer ministro belga, Edmond Leburton, presentó hoy la lista de su nuevo Gobierno, que incluye un total de 22 ministros y 8 secretarías de Estado.

El nuevo Gabinete no incluye grandes variaciones, sino asimilaciones de seis Secretarías de Estado a titulares de varios Departamentos ministeriales. La complejidad de las funciones provocaba intromisión en las gestiones de unos y otros, y fue considerada causa importante en los tres problemas que actualmente tiene planteados el Gobierno belga: Decreto de septiembre (obligación de hablar neerlandés en lugares de trabajo en Flandes), Ibranco (Iniciativa del Gobierno en creación de una empresa estatal petrolífera en competencia con iniciativa privada) y RTT (inculpaciones de desvío de poderes en favor de negocios privados de ciertos políticos).

La reducción del Gabinete cumple, asimismo, la exigencia de ciertos grupos de los Partidos Liberal y Social Cristiano, que, con el Socialista, forman la coalición gubernamental, reduce el presupuesto y estrecha aún más los vínculos del Gobierno, que deberá presentar ante el Parlamento belga un programa de acción común sobre los problemas planteados. Un programa que, de no ser aceptado por la Cámara de Diputados y el Senado, puede provocar la crisis total, salvada por el momento con el presente reajuste ministerial y la nueva toma de posición del Gobierno ante los problemas mencionados.

El nuevo Gobierno belga, que juró esta mañana sus puestos ante el Rey y el primer ministro, está compuesto por diez ministros socialistas, doce social-cristianos y seis liberales. Un reparto proporcional a los escaños parlamentarios alcanzados por unos y otros en las últimas elecciones legislativas.

Acumulación

La única cara nueva en el Gobierno belga es Elie van Goegaert, profesor de la Universidad de Bruselas, de tendencia socialista, que resultó nombrado secretario de Estado, encargado de las Reformas Institucionales y Administrativas, en la parte flamenca de la Administración.

Los comentaristas belgas, que coinciden en calificar de «mini cambio» esta crisis de Gobierno, critican la acumulación de carteras que aparentemente na-

da tienen que ver entre sí, en las manos de un solo ministro. Así, por ejemplo, el ministro de Asuntos Bruselenses recibe, además, la Cooperación al Desarrollo, y el ministro de Finanzas las Relaciones Comerciales Exteriores, mientras que el de la Cultura francesa se ve añadido las carteras de la Ordenación de Territorio y de la Vivienda, y el de Política Científica, los asuntos de los Cantones Alemanes del Este de Bélgica y del Turismo.

Por causa de Berlín

SIGUEN LAS DIFICULTADES EN LAS NEGOCIACIONES INTERALEMANAS

BONN, 23. (Efe.) — Una importante dificultad ha surgido en las negociaciones entre Bonn y Berlín-Este, complementarias del Tratado Básico Interalemán para la creación de «representaciones permanentes» de cada país en el territorio del otro, con motivo de que el Gobierno de Berlín-Este desea que estas representaciones estén acreditadas ante los Ministerios de Exteriores y dependan de ellos, mientras que Bonn opina que las representaciones permanentes deben depender de la Cancillería Federal y del Consejo de Ministros de la República Democrática Alemana.

Ambos negociadores —Bahr (Bonn) y Kohl (RDA)— se volvieron a reunir hoy en Bonn para seguir discutiendo. Kohl informó por primera vez oficialmente a Bahr del deseo expresado por su Gobierno respecto a la dependencia de las representaciones. Ambos interlocutores no llegaron a ningún acuerdo al respecto y se volverán a reunir el 8 de noviembre en Berlín-Este.

Negociaciones

Bahr y Kohl acordaron hoy que ambos Gobiernos alemanes comenzarían en la segunda quincena de noviembre las negociaciones para la firma de tres tratados —comercial, científico y de cooperación tecnológica y sobre medio ambiente—, uno de ellos propuesto por la RDA y los otros dos por Bonn.

Los dos negociadores tomaron posición sobre la cuestión de Berlín occidental con respecto a los tres tratados. Mientras Bahr subrayaba que Berlín occidental y sus derechos tendrían que estar incluidos en los tres tratados, el negociador alemán oriental afirmó que «los derechos de Berlín occidental tendrían que ser tratados en negociaciones concretas y particularmente para cada tratado».

Respecto a la duración de las negociaciones para la creación de las «representaciones permanentes», Bahr dejó entrever que podrían concluir antes de finales del presente año, mientras que su interlocutor, Kohl, afirmó que veía muy difícil concluir este año.

Relaciones con Bulgaria

El viceministro búlgaro de Relaciones Exteriores, Ljebomir Petroff, ha expresado su esperanza de que en breve plazo se estrechen las relaciones de su país con la República Federal Alemana, según informa una Delegación del Partido Liberal que regresó hoy de Sofía.

Bulgaria desea estrechar su cooperación con la RFA, especialmente en los ramos científico-técnicos, culturales y de transportes, a través de la firma de los respectivos tratados.

LA VUELTA AL MUNDO

GRAN BRETAÑA.—Después de retroceder durante dos años, el número de cigarrillos que consumen los ingleses está volviendo a aumentar, para desesperación de las autoridades médicas que creían que iba a dar resultado una gran campaña contra el tabaco, realizada durante estos meses. En 1971, los británicos fumaron 122.400.000.000 de cigarrillos. En 1972, la cifra subió a 130.500.000.000.

YUGOSLAVIA.—El secretario general del Partido Comunista checoslovaco, Gustav Husak, ha llegado ayer a Belgrado, en visita oficial de cuatro días. Ambos países pretenden normalizar las relaciones mutuas después de las discrepancias que resultaron de la intervención del Pacto de Varsovia en Checoslovaquia.

ITALIA.—Tres personas, dos italianos y un francés, fueron detenidos por la policía yugoslava en la frontera con Italia, cerca de Trieste, cuando intentaban introducir clandestinamente en Italia a un grupo de nueve jóvenes africanos, en su mayoría procedentes de la República de Mali. Con ello se han despejado algunas incógnitas sobre una red internacional dedicada a la trata de jóvenes africanos que desean inmigrar clandestinamente en Italia u otros países europeos.

RUMANIA.—Ha sido ejecutado el director de un departamento de importación y exportación de maquinaria agrícola, Ion Tudora. El empleado había concluido acuerdos de importación con firmas occidentales, desfavorables para Rumania.

EE. UU.—El «Pioneer 10», lanzado al espacio hace siete meses, podría ser destruido por la acción de las diversas fuerzas eléctricas y radiaciones que se desprenden del planeta Júpiter, han declarado los científicos norteamericanos. La nave tiene la misión de acercarse a Júpiter, distante 997 millones de kilómetros de la Tierra, y deberá estar en comunicación con los científicos hasta 1979.

Tribuna abierta

FUERZA ATÓMICA EUROPEA

La discusión en torno a la posibilidad de crear una fuerza atómica europea, mantenida hasta ahora por distintos políticos de los diversos países aliados, ha adquirido una nueva dimensión al intervenir en ella oficialmente el grupo de los Nueve en Bruselas. Este grupo, al que pertenece también el alemán Walter Hallstein, propone ahora la creación de una fuerza nuclear sobre la base del potencial atómico de Gran Bretaña y Francia.

Con ella —comentó el senador norteamericano Jacob Javits— puede «cortarse el cordón umbilical con Estados Unidos».

En vista de la constante presión interna para que Estados Unidos disminuya sus efectivos militares en Europa, lo que, a buen seguro, tendrá consecuencias tarde o temprano, el Gobierno norteamericano intensifica sus esfuerzos tendentes a que los aliados europeos en el seno de la OTAN asuman mayores cargas defensivas. La difícil situación del Gobierno estadounidense es perfectamente comprendida por los miembros de la alianza habiéndose sacado ya las primeras conclusiones.

En este contexto hay que ver también la nueva propuesta del Comité de los Nueve, consistente en aliviar la carga militar norteamericana mediante una fuerza atómica europea.

Sin embargo, hay una serie de objeciones de mucho peso a ese plan, empezando por el aspecto político. Aquí hay que plantear la cuestión de si tiene sentido siquiera discutir sobre una fuerza atómica conjunta mientras no se vea en perspectiva la unión política, la integración de Europa, habida cuenta de que es problemático que se consiga para 1980 como reza sobre el papel.

Y la unidad política es infinitamente más importante que las bombas atómicas europeas.

En segundo lugar conviene indagar el sentido militar de una fuerza atómica europea. El Pacto del Atlántico Norte parte en su estrategia aún válida de la «replica flexible», o sea, de la represalia escalonada, de esquemas bélicos que prevén el empleo de armas atómicas solo como última posibilidad, esto es, cuando el conflicto limitado a las armas convencionales no puede proporcionar la pausa de respiro necesaria para extinguir el incendio en un estadio aún temprano.

Y suponiendo que se crease realmente tal fuerza atómica, no se podrían olvidar, de otro lado, las posibles consecuencias militares. El llamado umbral atómico descendería, aumentando el peligro de guerra nuclear, puesto que, forzosamente, al ser más débiles las fuerzas convencionales solo se podría resistir por breve tiempo con ellas.

Finalmente, para la República Federal de Alemania se plantea la cuestión de cómo hacer compatible el aspirar al derecho de codeterminación sobre armas atómicas con su actitud negativa, hasta ahora corroborada en las correspondientes declaraciones.

Además cabe preguntar si es sensato descargar a los norteamericanos, aunque solo sea parcialmente, de su responsabilidad para con la defensa de Europa. Al fin y al cabo Estados Unidos está presente militarmente en el Viejo Continente también por sus propios intereses.

Por todas estas razones, una fuerza atómica europea no es el medio adecuado para lograr la redistribución de cargas defensivas en el seno de la OTAN. En vista de los esfuerzos tendentes a conseguir en las negociaciones Este-Oeste la limitación del armamento atómico y un día tal vez también la reducción del potencial existente, tales consideraciones tienen que parecer hasta grotescas.

Ulrich Mackensen
(Frankfurter Rundschau)

AMIN DENUNCIA

SUPUESTO ATAQUE CONTRA UGANDA

LONDRES, 23. (Efe-Reuters). — El Presidente de Uganda, Idi Amin, ha declarado que había sido advertido, por fuentes dignas de crédito, de que Estados Unidos, Israel y Gran Bretaña planeaban atacar por sorpresa a Uganda, según un mensaje difundido por Radio Kampala.

La emisora añadió que cualquier avión que so-

brevolara el espacio aéreo de Uganda, sin permiso, sería interceptado y derribado, advirtiendo que todo ciudadano norteamericano o británico, residente en Uganda, que no estuviera en posesión de su carné de identidad, sería detenido y puesto bajo control militar.

El Foreign Office calificó hoy de «solemne disparate» las informacio-

nes de Radio Uganda relativas a esta invasión por sorpresa de Uganda a cargo de comandos paracaidistas británicos y norteamericanos.

Un portavoz militar dijo esta mañana en Radio Uganda que la CIA ha revelado que paracaidistas de los Ejércitos USA y británicos planeaban una invasión de Uganda por sorpresa.

Se reanudan los combates en torno a Saigón

SAIGON, 23. (Afp-Efe-Reuters Upi-Ap.). — Por primera vez desde el alto el fuego, los artilleros del Vietcong han utilizado sus cañones de largo alcance de 122 milímetros en la región saigonesa contra la gran base sudvietnamita de Lai Khe, a 55 kilómetros al norte de la capital. Según el portavoz militar, una veintena de bombas han caído alrededor del Cuartel General de la Quinta División, matando a cinco paisanos e hiriendo a otros dos.

Estos bombardeos son la continuación de varios días de bombardeos aéreos intensivos de las fuerzas gubernamentales en la región norte saigonesa. La campaña de incursiones aéreas «preventivas» fue iniciada la semana pasada por el comando de la Tercera Región Militar para hacer frente a una presión enemiga creciente, informan fuentes militares.

Se ignora si las incursiones aéreas prosiguen hoy, martes, en las regiones situadas al noroeste de la capital. Sin embargo, la utilización por el enemigo de artillería pesada implica generalmente una «reacción» gubernamental apoyada por la aviación.

El portavoz ha señalado hoy un claro aumento de las hostilidades con 124 combates y hostigamientos desde hace veinticuatro horas, lo que constituye la cifra más elevada desde principios de agosto.

Finalmente, un helicóptero sudvietnamita, tocado por la artillería antiaérea, se ha estrellado en la pista de la capital de la provincia de Lam Dong, en las alturas centrales. Los cuatro miembros de la tripulación han resultado heridos.

Víctimas de los ataques

Diez niños resultaron heridos al caer cuatro granadas de mortero en una escuela primaria de la población de Mo Cay, en la provincia de Kien Hoa, a 80 kilómetros al sudeste de Saigón, según un portavoz militar sudvietnamita.

El ataque a esta escuela hace el número 124 de los efectuados por los comunistas en la región durante el día de ayer, la cifra más elevada desde el 6 de agosto.

En los ataques que se llevaron a cabo contra un campamento gubernamental en Lai Khe, 45 kilómetros al norte de Saigón, siete personas, entre soldados y civiles, resultaron heridas.

Gobierno camboyano

PHNOM PENH, 23.—El presidente de Camboya, Lon Nol, ha declarado hoy que el Consejo Supremo de Estado, creado el pasado mes de abril e integrado por cuatro miembros, continuará gobernando el país, ya que todavía no ha desaparecido el

peligro de los insurgentes comunistas.

El presidente camboyano hizo esta declaración ante el Senado y la Asamblea Nacional, que había sido suspendida por un período limitado de tiempo, tras la formación del Consejo de Coalición.

El Consejo, que tiene poderes especiales, está compuesto por el Presidente, Lon Nol; el primer ministro, In Tam; el vicepresidente, Cheng Heng, y el consejero especial del Presidente, Siri Matak.

Añadió el Presidente Lon Nol que, aunque la guerra era ventajosa en estos momentos para el Gobierno, no se escatimarían esfuerzos para lograr un acuerdo de paz

Reconoce el Gobierno de Sihanuk

TOKIO, 23. — Alemania Oriental ha reconocido al Gobierno Real de la Unión Nacional de Camboya encabezado por el Príncipe Norodom Sihanuk, como único Gobierno legal de Camboya, según

se decía hoy en un informe japonés procedente de Pekín.

El periódico japonés «Asahi Shimbun», en un despacho fechado en Pekín, decía que el reconocimiento de Alemania Oriental fue anunciado por Sihanuk.

Sihanuk manifestó que el Gobierno alemán oriental había decidido cerrar su Embajada en Phnom Penh y retirar todo su personal, informaba el mencionado diario japonés.

Delegación norvietnamita

PRAGA, 23. — Una delegación de Vietnam del Norte, encabezada por el Primer Ministro, Fam Van Dong, llegó hoy a Praga en visita oficial amistosa a invitación del Comité Central del Partido Comunista y Gobierno checoslovacos.

La delegación gubernamental de Vietnam del Norte, encabezada por el Jefe de Gobierno, Pham Van Dong, finalizó hoy su visita oficial de seis días a la RDA, en el curso de la cual celebró diversas entrevistas con el secretario del Partido de Unidad Socialista (SED), Erich Honecker, y con el presidente del Consejo de Estado, Willi Stoph.

La República Democrática Alemana y Vietnam del Norte firmaron en Berlín Oriental dos acuerdos gubernamentales sobre enseñanza profesional, planificación y construcción de centros urbanos.

A su vez, el vicepresidente de Vietnam del Sur, Tran Van Huong, fue hospitalizado el lunes en el centro médico de Walter Reed, de Washington, perteneciente al Ejército.

Los funcionarios del hospital rehusaron discutir acerca de la condición en que se encuentra Huong, ni de la enfermedad que padece.

Huong, que cuenta setenta años de edad, sufre al parecer, de úlcera, insuficiencia renal y de un tumor pulmonar.



A TRAVES DE LOS VERSOS DE JUAN VAN HALEN

ASIA EN POEMAS

● *He buscado la cara dolorida de aquel Continente*

● *«Es bueno que la poesía llegue a la política»*

Dicen que dijo: «Asia, me hundo en tu carne, desnudo de leyendas». Y luego, rompió a escribir versos de un extremo a otro del continente. Llevaba en su morral una cámara fotográfica, un cuaderno y una pluma. Y, al llegar a Karachi se emborrachó de asco.

—Juan. Me llamo Juan Van Halen. Y he escrito un libro de poemas sobre Asia. Estos versos son el resultado de dos viajes. El primero, en 1969, hasta Hong-Kong, Tailandia y la India; y el segundo, a Vietnam. Yo iba como enviado especial de mi periódico, «El Alcázar». Al volver, hice el libro.

El libro, página veinticinco, pregunta ante la puerta de la India «¿por esta puerta se entra al hambre?». El libro es un montón de poemas llenos de periodismo y, por tanto, de patetismo.

Periodismo y poesía

—Históricamente, el periodismo y la poesía han estado vinculados siempre. En el siglo XIX se hacía un periodismo literario. Y muchos escritores de periódicos eran poetas. Y al revés. Bécquer, por ejemplo, se pasó la mayor parte de su vida escribiendo y dirigiendo periódicos. En «Cuaderno de Asia» he procurado llevar a la poesía una visión preocupada del mundo que nos rodea. Esto no es original. Y sin

embargo, se trata de una obra que aborda un tema prácticamente inédito en joven poesía española.

Veintinueve años tiene el poeta. Veintinueve años por los despachos de los ministerios, por las redacciones de los periódicos, por los vagones de tercera del mundo. El poeta ha contado Asia desde sus ciudades y sus niños, desde sus mujeres y sus angustias. El libro, página 65, también puede acusar, como un niño de Vietnam que grita: «Crecí con un fusil». Pero el poeta está de paso.

La cara dolorida

—¿Poesía y política? Bueno, yo he querido dar una imagen de Asia que es la imagen anti-Tágora, yo he buscado la cara dolorida de aquel continente. Y hablando de política, pienso que es bueno que la poesía llegue a la política. Porque la poesía ofrece una visión limpia del mundo. Antes se creía que la poesía era cursi, que era decadente. Ahora la gente empieza a comprender que la poesía está cada vez más cerca de la realidad que nos toca vivir día a día.

Van Halen tiene publicados ocho, o nueve libros, no sabe bien. Los dos últimos de sonetos.

—Esos dos libros de sonetos han hecho que el público pensase que yo era un poeta clásico. Ahora me he decantado hacia otra forma y hacia otras preocupaciones. Mis libros anteriores han sido libros intimistas, y éste, en cambio, ha derivado hacia el entorno, hacia la realidad de la vida.

Dice el poeta, libro, página 78, «en la ciudad temblaron los ecos de las bombas». Sin acritud y sin convencimiento.

L. A.

LA ABUNDANCIA DE CONGRESOS NUMEROSOS

“PROBLEMA PARA LOS HOTELEROS



● Se ha pedido una colaboración más amplia en que organizan los congresos y quienes han de a los congresistas

¿Madrid ciudad de Congresos? Al menos eso dicen los carteles propagandísticos, las campañas promocionales, las vallas que anuncian las cada día más numerosas reuniones, asambleas, estudios, Congresos, Simposios, o como quiera usted llamarlos, que son el quehacer obligado de nuestra incansable sociedad de ejecutivos nómadas, siempre con un pie en el avión y otro en una de esas potencias preparadas para dichos menesteres. Elementos imprescindibles: Palacios de Congresos y hoteles de amplia constelación: «Los tenemos», aseguran sus promotores. Pero después llegan los Congresos numerosos, los de los diez mil participantes —como en el reciente caso del XIII Internacional de Radiología— y es preciso desplazar por unos días hasta Lisboa a parte de los congresistas esperando el milagro de las plazas hoteleras, o a los más afortunados, «solamente» hasta El Escorial, o hasta un radio, más o menos amplio, de unos cincuenta kilómetros a la redonda. ¿Madrid ciudad de Congresos?

Amplia capacidad hotelera

—Madrid tiene una amplia capacidad hotelera, con veintisiete mil plazas en hoteles, diecisiete mil hostales y dieciocho mil pensiones, o sea que puede, teóricamente, alojar a sesenta y dos mil personas. Pero el mes de octubre en Madrid es de temporada alta, cuando las pensiones ya están llenas de estudiantes; los hostales, de viajeros de provincias, y los hoteles, de clientes de

todas partes. Lo que sucede es que el mes de octubre es pésimo para convocar un Congreso muy numeroso, y eso los organizadores o no lo supieron o lo han olvidado.

El Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería, entre visita y visita, corrige las galeradas de su próximo trabajo periodístico. José Ramón Alonso, mesa repleta de Prensa nacional y extran-

jera, despacho con... de Santa Teresa, se... máquina a escribir... riosamente su respu... dona, pero estoy acor... pensar sobre la maq... fíor Presidente es de... testan todo y opina... preguntas impertine... respuestas...

—Entonces, lo que ha sido la organizac... Congreso. ¿Se puede... es mala la program... tos importantes con...

—No sé si es muy... me atrevo a pensar... nos si es deficiente... me preguntó cosa al... que el Sindicato de... de Madrid tampoco... do. Me sorprende... prendería que a la ho... portar mercancías por... hablase con los nav... consignatarios. Pero... sas que pasan.

Más colabora

—¿Los organizadores pusieron en contacto des?

—No, que yo separ... motivado una razona... Grupo de Hoteles de... ha pedido al director... Ordenación del Turis... laboración más ampli... que organizan los c... quienes han de alojar... gresistas. Es un pro... contacto humano.

—Pero Madrid pres... tar preparada para... ¿Lo está al mismo ni... ciudades europeas qu... glorian de lo mismo?

—Creo que en num... sos, Madrid está mu... preparada, porque p... toda su hostelería es... derna —hecha en lo... veinte años— o moder... que sucede es que no... dad capaz de alojar... congreso cuando este... temporada alta. Es co... llegasen unos miles... más en Semana Santa... Isidro, o en Sevilla... se un congreso en ple... Abril. Hay que eleir...



NUMEROSOS

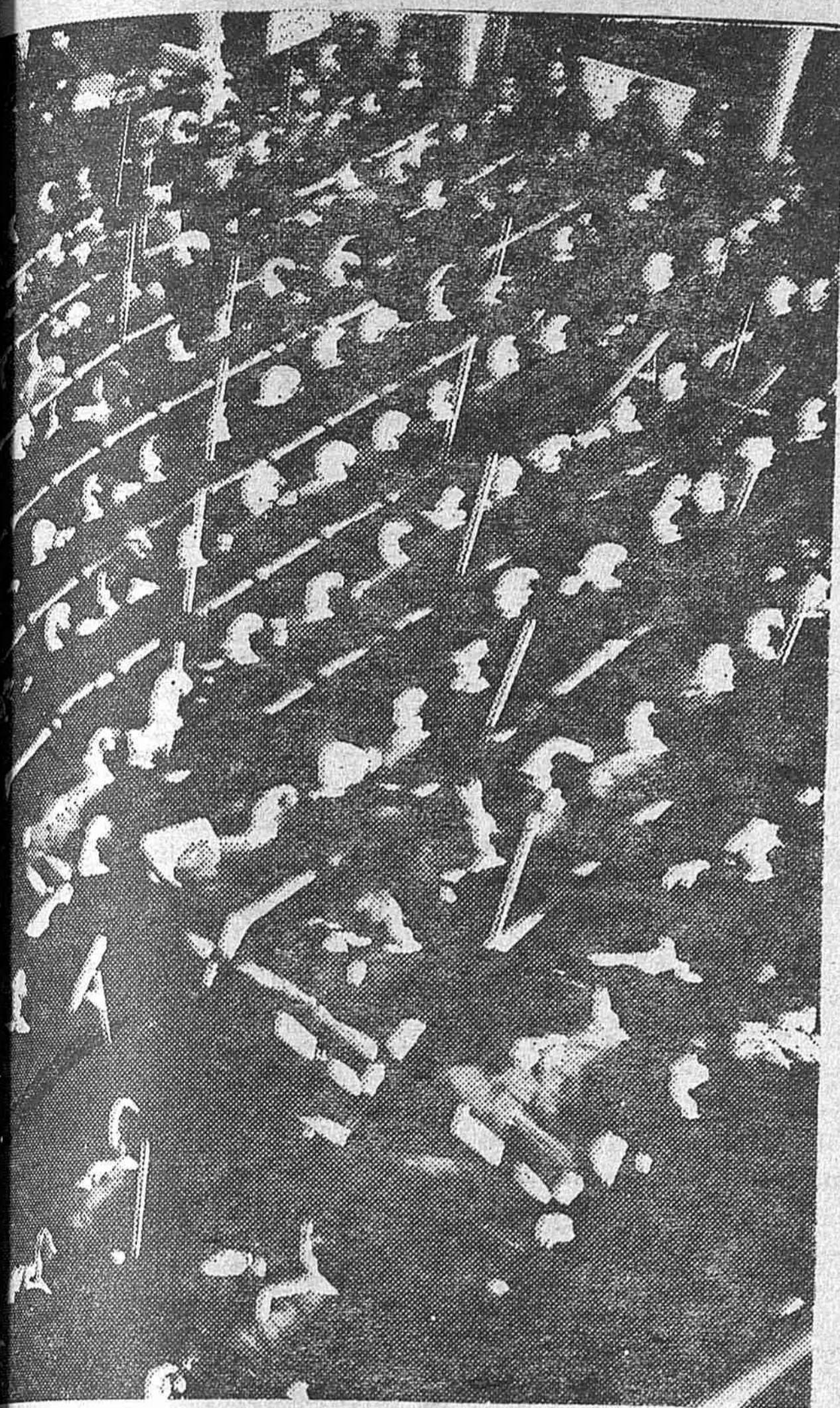
M
LO
OS

amplia en
es han de

ra, despacho con
reuniones y pe
Santa Teresa, se
Aquino a escribir
osamente sus resp
ona, pero estoy ac
nsar sobre la ma
r Presidente es de
stan todo y opin
eguntas imperme
puestas...
—Entonces, lo que
sido la organizaci
ngreso. ¿Se puede
mala la programaci
importantes congre
—No sé si es muy
atrevo a pensar
s si es deficiente,
e preguntó cosa al
del Sindicato de
Madrid tampoco
Me sorprende
endería que a la ho
rtar mercancías por
blase con los nave
signatarios. Pero
s que pasan.

Más colabora

—Los organizadores
sieron en contacto
s?
—No, que yo sepa
otivado una razona
upo de Hoteles de
pedido al director
denación del Turis
poración más ampli
e organizan los
ienes han de alojar
esistas. Es un pro
ntacto humano.
—Pero Madrid pres
preparada para
o está al mismo ni
dades europeas qu
rian de lo mismo?
—Creo que en num
s, Madrid está mu
eparada, porque pe
la su hostelería es
na —hecha en lo
de años— o moder
e sucede es que no
d capaz de alojar
ngreso cuando éste
porada alta. Es co
gasen unos miles
s en Semana Santa
ro, o en Sevilla
un congreso en plen
il. Hay que elegir



«Madrid puede alojar teóricamente a 62.000 personas»

Los congresos, teniendo en cuenta los problemas locales. Lógicamente las mejores temporadas son las bajas, es decir, noviembre y parte de diciembre, meses de febrero y marzo, y semanas posteriores a la Semana Santa, así como el mes de mayo, en el cual la clientela en Madrid baja hasta el 40 por 100 de su capacidad máxima. Lo que, por otra parte, permitiría hacer a los congresistas precios aún más razonables.

La ceniza se cae una y otra vez. El cigarrillo de José Ramón, pero la chaqueta continúa de un azul impecable, lo mismo que el chaleco amarillo, mate, perfectamente conjunta con la corbata a rayas y los zapatos a la última moda.

—Si me han dicho que la estancia de congresistas en España no fue de nueve mil, como al comienzo se dijo, sino de diez mil, porque ha habido otras razones de carácter comercial y técnico, que ya de antemano iban programadas. El ideal es que los organizadores de congresos estén en contacto con los representantes de los Grupos de Hoteles y conjuntamente analizar los problemas que puedan plantearse. Lo contrario lleva a resultados malos para cualquier congreso y pésimos para la Hostelería, que tiene que alojar a los huéspedes de aluvión y negar habitación a los habituales. Sé de lo que han tenido que alojar en El Escorial, e incluso en

—Han llegado a este edificio cientos de los participantes? No aquí, pero sí a los hoteles, en verdad, no tienen la capacidad de nada. Yo he recibido en los hoteles, y lamentan de que un gran número pueda estar mal organizado, hotelariamente hablando. Por tanto, se puede hablar de crisis en el turismo... No han sido buenas, porque han sido malas, porque repito que octubre suele ser un congreso en plena actividad. Hay que elegir

no congresistas, se quedaron sin habitación y clientes habituales de los grandes hoteles madrileños tuvieron que ir a dormir a otra parte. En cuanto al turismo en general, no olvidemos que por desgracia, Madrid es ciudad de paso, donde la estancia media no suele superar los tres días, a lo sumo cuatro.

—Damos por sentado que tenemos hoteles de lujo. ¿Necesitamos acaso, hoteles de tipo intermedio, que pudieran solucionar estos casos?

—Entre los 150 hoteles, de ellos 14 de lujo, 27 de cuatro estrellas, 48 de tres y los restantes de dos y una, más los 675 hostales y las 1.700 pensiones y casas de huéspedes, es posible elegir por cada viajero la capacidad deseada, de acuerdo con el bolsillo y sus necesidades. No creemos que Madrid necesite de muchos hoteles más; problema éste que, por ejemplo, se ha planteado en Barcelona. El crecimiento ha de ser prudente, para que no sea ruinoso. Si la ocupación media de la hostelería en Madrid a lo largo del año es del 40 por 100 de capacidad, duplicar las plazas supondría ir a una ocupación de sólo el 20 por 100. Esto llevaría a otro fenómeno, que sería la quiebra de la hostelería, que en algunos casos ya está amenazando.

Son datos y problemas que están ahí sobre el tapete, y que están pidiendo en voz alta una solución: «Ha sido un caso aislado, pero al intensificarse la realización de congresos, podría convertirse en crónico, si quienes organizan no tienen en cuenta que la capacidad hotelera nunca es ilimitada. Al fijar las fechas de un congreso, es preciso tratar con los técnicos hoteleros, que son quienes están en este Sindicato.»

Es indudable que a los hoteleros madrileños, esta vez, el Congreso no les ha divertido en absoluto...

MALEN AZNAREZ
(Fotos Magali y Archivo)

ESTAN EN MADRID PARA RECIBIR SUS PREMIOS

Mini-investigadores de «Misión Rescate»

Han llegado los crios en tropel. A última hora, con la azafata rubia que lleva en el bolsillo las siglas de TVE, se han hecho las fotos y dándose codazos se han sentado en las mesas, donde los organizadores de la VIII Misión Rescate han dado a conocer las nuevas obras de arte descubiertas por el trabajo-juego de estos chavales de los mil pueblos distintos que participan en la Misión creada por Radio Nacional-TVE, en colaboración con Bellas Artes.

Todos los años surge un hallazgo digno de consideración. En algunas ocasiones, la auténtica joya. Para los crios, que no pasan de los trece años, es como un juego nuevo y atractivo, un juego que cuenta con el asentimiento del maestro y que además tiene premio. Con suerte, un viaje por España.

José María, Virginia, Lourdes, Cristina e Inmaculada forman el Grupo de Rescate 617. La panda, dominada por el mujeriego, se muestra tímida a la hora de contarme sus hallazgos. El Trofeo de Oro lo han conseguido por la investigación realizada en los archivos de la iglesia de Pancorvo (Burgos), que ha permitido la identificación total de once artistas desconocidos, autores de tallas y retablos inéditos. Un campo nuevo en la investigación de esta región referida a los siglos XVII y XVIII.

Trabajo con diversión

—Es la primera vez que hemos participado. No esperábamos ganar, pero ahora estamos muy contentos con el viaje por España, que es lo que más nos gusta. Mañana vamos al Museo de Cera. ¡Tenemos unas ganas...!

José María, el chaval del grupo, sonríe de refilón y casi no se atreve a hablar. Las crias dicen que es un buen compañero. El, que no se han portado mal...

—El trabajo es importante, pero para nosotros es una diversión. No, no hemos trabajado mucho; a ratos perdidos en el verano. Don Angel nos decía lo que teníamos que buscar en los libros y nosotros lo hacíamos.

Don Angel es el maestro. Maestro y Alcalde de Castrogeriz, pero natural de Pancorvo, donde de veranea. El maestro ganó otros premios para Castrogeriz, y los de Pancorvo le pidieron igualar el orgullo; ellos también querían arte...

—El cura me brindó los archivos, que estaban sin explorar. Ha sido una labor pesada, porque la tarea de investigación en los libros de fábrica es monótona, pero con mis anteriores misiones ya tenía bastante práctica. Hemos logrado catalogar totalmente hasta once



piezas distintas, algunas de ellas, como el retablo principal de la iglesia de Santiago, del siglo XVIII, que es una maravilla prebarroca de un seguidor de Gregorio Fernández que se llamó Juan Bautista Galán. Todos los artistas son prácticamente desconocidos, pero su obra es importante y de ahora en adelante se irán tomando en consideración.

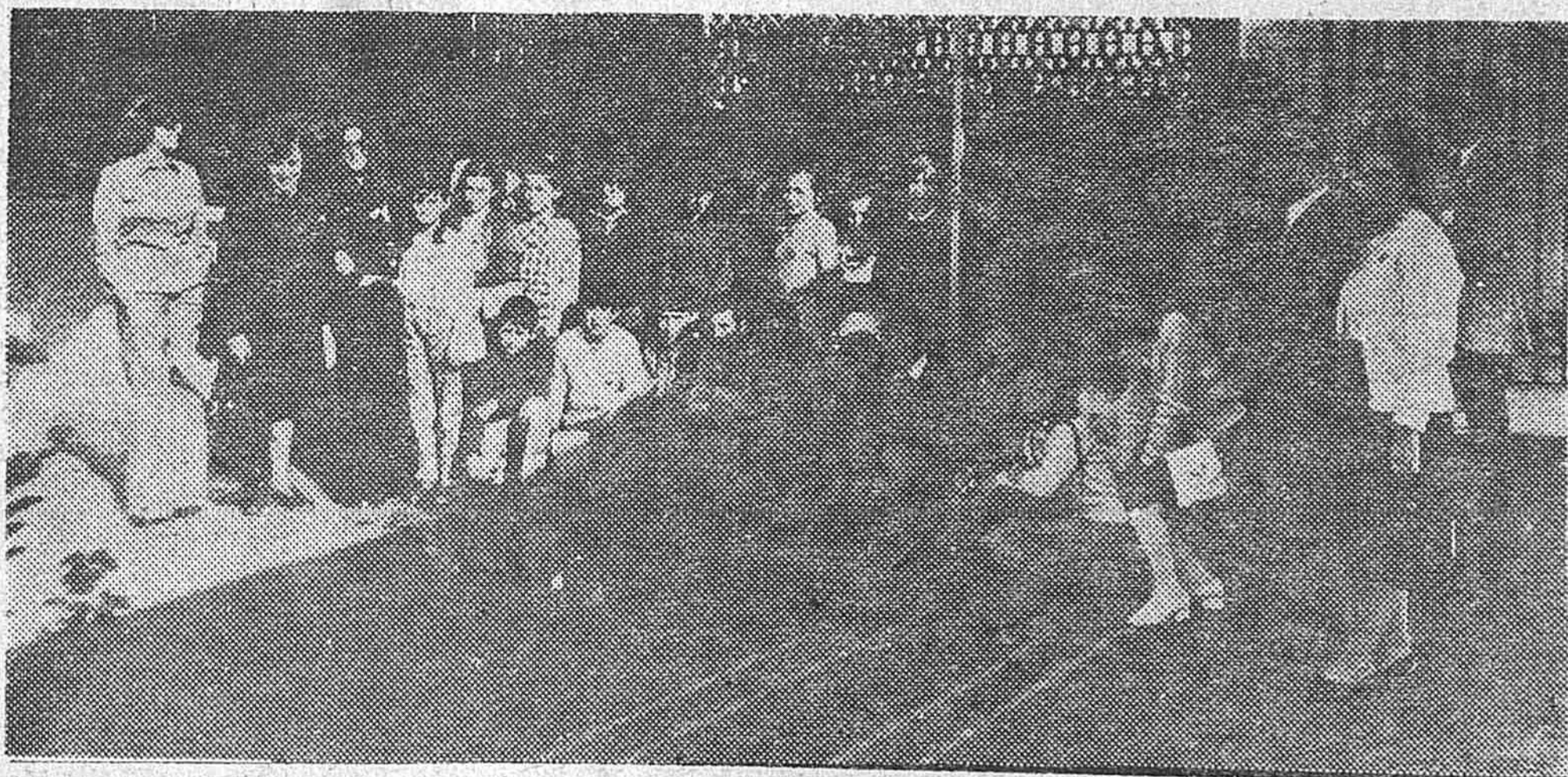
Los naturales de Pancorvo están felices. Ya tienen su honrilla a salvo y sus obras de arte catalogadas.

—El pueblo está muy ilusionado, y creo que esto les ayudará a crear una nueva valoración de sus obras de arte. También para los crios es una semilla que les hace de mayores estimarlas más.

Los crios estaban deseando marcharse. Los crios querían ir a Barajas y, sobre todo, al Museo de Cera, donde el arte menor y un poco truculento de la cera estaba más al alcance de sus ojos.

(Fotos Magali.)

M. A



RECTIFICACION

Por un error de transcripción, en la entrevista publicada ayer con el nuevo Premio «Alamo» de Poesía, Eliseo Alonso, figuró en lugar de este apellido, el de Ramos. Lamentamos el equívoco a que ello ha podido dar lugar, y muy gustosamente rectificamos el apellido del señor Alonso, asidua firma de varios periódicos nacionales.



La ciudad

LAS ELECCIONES

Las elecciones municipales tienen —deben tener— un interés público y general. Son unas elecciones administrativas en las que el vecindario ha de elegir a quienes van a tutelar los intereses urbanos durante seis años. La densidad de población —en puertas los cuatro millones de habitantes— genera tal número de problemas y conflictos que malamente entenderá la acción municipal quien otorgue a los próximos comicios una entidad de valor subalterno.

Otra cosa sería equivocar los planteamientos y entender que las elecciones locales no son atractivas porque son ajenas al interés político... ¿A qué interés político se refieren sus detractores? ¿O es que no es política la recta administración del interés ciudadano, en pugna, casi siempre, con apetencias privadas y en ocasiones secretas? Quienes tratan de restar importancia a los comicios, lo que están explicando es el deseo de utilizarlos como instrumento de grupo de presión, más o menos ideológico, o de arma reservada a las viejas pugnas de partidos o banderías. Tal fórmula sería, a mi entender, una perversión del verdadero sentido político y democrático de los comicios: los vecinos se reúnen para elegir, de entre ellos, a los mejores, y a los mejores les confían, por seis años, la administración de la ciudad. ¿Está esa imagen reñida o divorciada de la verdadera esencia política de la vida? Entiendo que no.

He defendido, de antiguo, la mayor sinceridad electoral, pero no atribuyéndola al fácil manejo de este o aquel grupo, sino otorgándosela, íntegramente, a la totalidad del censo, incluso en aquellos dos tercios en que la proclamación de los candidatos debe quedar reservada a los sectores que los promueven. Esa sinceridad ha llevado al comentarista a una posición severa respecto del tema de las reelecciones. Si las informaciones no son fieles y se confirman tal y como se prevén, van a producirse once intentos reelectivos frente a diecinueve vantes. Reincidir en el tercio familiar comporta riesgo y resulta difícil: ¡allá ellos! En los tercios restantes, con un colegio de compromisarios reducido, las reelecciones son harina de otro costal. Confiamos en que el tema quedará inapelablemente resuelto cuando, debatida por las Cortes Españolas, se promulgue la nueva ley de Régimen local.

Antonio IZQUIERDO

CUADERNO DE LA CALLE

* Un semáforo para el cruce carretera de Vallecas-San Martín de la Vega

En Villaverde, el Ministerio de Obras Públicas atendió a ruego de los vecinos en el sentido de que se arreglase el puente de la carretera de San Martín de la Vega. Esperados por esa excelente disposición demostrada, ahora le piden al mismo Departamento que instale un semáforo en el cruce de las carreteras de Vallecas y San Martín de la Vega, para evitar las colas de coches que se forman en ese punto, especialmente de camiones de obras, que resultan los más perjudicados, porque al haber sido prohibido su paso por las calles de Villaverde, tienen que circular obligatoriamente por ese cruce, con la consiguiente pérdida de mucho tiempo de su trabajo.

* Embotellamientos en el acceso a la plaza de Castilla

Y hablando de embotellamientos, conviene descubrir ahora a quien corresponda el que se forma todas las mañanas y en las «horas punta» del día en las calles de San Benito y San Aquilino, en las inmediaciones de la plaza de Castilla. La primera de esas calles es paralela a la avenida del Generalísimo y la segunda canaliza todo el tráfico que procede de la calzada lateral izquierda de esa importante avenida, de tal forma que en el cruce de ambas calles confluye el torrente circulatorio de la una y de la otra, lo que determina su paralización. El problema quizá exija una nueva ordenación del tráfico en esas calles, de forma que la calzada lateral de la avenida del Generalísimo se continúe hasta la plaza de Castilla, y no como ahora que tiene su continuación para la circulación por San Benito. Un desvío que la experiencia ha demostrado bastante problemático.

* Unas escaleras mecánicas de saldo

¿Qué les pasa a las escaleras mecánicas de la estación del Metro de José Antonio? ¿Qué les pasa?, pregunta un lector, porque funcionan un día sí y quince no. A primera vista, parece que no debe resultar excesivamente complicado que una instalación de este tipo, instalada con éxito en grandes almacenes, edificios públicos, etc., donde, dicho sea de paso, es casi insólito que se estropee, funcione habitualmente. Pues parece que no, a juzgar por lo que nos cuenta don A. F. de P., que, en su diaria salida de esta estación de Metro, generalmente tiene que renunciar a utilizarla porque está parada.

AREVACO

PRESIDIDA POR EL MINISTRO DE LA VIVIENDA

EXPOSICION DEL ESQUEMA DIRECTOR DEL AREA METROPOLITANA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«La indisciplina y la anarquía en el orden urbanístico tienen una gran repercusión, de carácter negativo, en todos los aspectos; sobre todo en el social. Por ello, toda política urbanística tiene que fundamentarse, en todo momento, en un planteamiento previo de rigor, y seguir siempre unas directrices responsables», ha dicho el Ministro de la Vivienda, don José Utrera Molina, en el acto de exposición del Esquema Director del Area Metropolitana de Madrid, celebrado esta mañana en los locales de Coplaco, al que asistieron, entre otros, el Alcalde de Madrid, don Miguel Angel García-Lomas; el Delegado del Gobierno en el Area Metropolitana, don José Manuel Mereló Paláu y los Directores Generales del Departamento.

Tras escuchar la exposición del esquema director por personal técnico del Area el señor Utrera Molina calificó de «escrupuloso y responsable» el estudio llevado a cabo por Coplaco. A este respecto, añadió a continuación: «Sé del valor que tiene el que se anticipa; el que intenta prever y paliar los problemas que el futuro pueda plantear, porque con ello cuenta con un gran margen de posibilidades en la búsqueda de soluciones precisas y necesarias.»

Finalmente, y después de significar con sus palabras el auténtico compromiso que, de cara al presente y al futuro, tiene el Area Metropolitana, el Ministro de la Vivienda dijo dirigiéndose a los componentes técnicos del Area, «Desde este momento podéis tener la

ción.)—Como culminación de la campaña informativa que viene realizando la Empresa Municipal de Transportes, durante el próximo jueves, día 25, se entregará gratuitamente un folleto de plano de líneas e itinerarios a todos los viajeros que utilicen el autobús dicho día y que aún no dispongan del mismo. Para ello pueden solicitarlo de los cobradores y conductores cobradores en el momento de abonar su billete.

Igualmente se pondrá a disposición de los usuarios planos de líneas y correspondencias de las zonas de Tetuán, Ventas, Vallecas y Carabanchel.

Junta General de la Asociación de la Prensa de Madrid

MADRID. (Cifra.)—La Asociación de la Prensa de Madrid celebrará todos los casos de asistencia sanitaria que puedan presentarse y pedirá la convalidación total de los estudios de licenciatura en periodismo con la defensa de una tesina para los actuales periodistas. Tales han sido los principales acuerdos adoptados por la Junta general que los periodistas madrileños han celebrado esta tarde en la sede de su Corporación, bajo la presidencia de don Lucio del Alamo Urrutia.

Finalmente se estudiaron diversos informes sobre becas, seguros complementarios de la Federación, revisiones salariales y pensiones.

Desmontaje de la Casa de Fieras

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En el orden del día de la Comisión Municipal de Gobierno de esta semana figura la adjudicación del concurso convocado para las obras de desmontaje y acondicionamiento de la antigua Casa de Fieras, en el Parque del Retiro, en el precio de un millón y medio de pesetas. Se propone resolver, en tres expedientes, el concurso convocado para las obras de construcción de los tramos segundo, tercero y cuarto del colector del Arroyo de Butarque. Por falta de licitadores se declara desierto el concurso para las obras de urbanización de las calles Andrómeda y Lérida, entre las de General Yagüe y Pensamiento; Enrique Ruiz, Zamora y Bascos. También figurarán propuestas para adjudicar en el precio de 2.364.298 pesetas, el concurso convocado para la realización de obras de acondicionamiento de accesos a la Estación de Tratamiento de Basuras en el vertedero Los Toriles, y en 677.742 pesetas, de las obras de saneamiento en el poblado Los Alamos y carretera de Valencia.

Homenaje al embajador Luis Mariñas

MADRID. (Cifra.)—«Luis Mariñas se incorporó, como un hombre más, a mi país, y le entregó lo mejor de sí», dijo ayer el embajador de Honduras en España, don Oscar Acosta, refiriéndose a la personalidad del nuevo embajador de España en Tanzania, quien, hacía unos años, había estado destinado en la capital hondureña. Las palabras fueron pronunciadas a los postres de un almuerzo que el Centro Gallego de Madrid le ofreció al señor Mariñas, con motivo de su próxima marcha al país africano.

El presidente del Centro Gallego, general Lobo Montero, y

el secretario del Centro, señor Vázquez Guillén, elogiaron al homenajeado.

Por último, don Luis Mariñas agradeció la presencia de los asistentes al acto.

Empresa Municipal de Transportes

MADRID. (De nuestra Redacción.)

NUEVO DIRECTOR DE TELEVISION ESPAÑOLA

Ha sido nombrado don Joaquín Bordiú

MADRID. (Cifra.)—Por resolución del director general de Radiodifusión y Televisión ha sido nombrado director de Televisión Española, don Joaquín Bordiú Ximénez de Embún, nacido el 2 de julio de 1939, en Zaragoza.

Cursó como alumno oficial los estudios de la licenciatura de Derecho en la Universidad de Barcelona, por la que se licenció en 1961 y estudió en la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas de Madrid (sección Ciencias Políticas). Es periodista por la Escuela Oficial de Madrid.

Actualmente es consejero y miembro del Comité Financiero de las Sociedades Editoriales SARPE y PICSA. Desde hace varios años trabaja simultáneamente en aspectos empresariales y periodísticos de la Prensa periódica, siendo hasta ahora director de ediciones de la Sociedad Anónima de Revistas, Periódicos y Ediciones y director gerente de la revista «Actualidad Económica».

Cese de Luis Angel de la Viuda

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Don Luis Angel de la Viuda Pereda, hasta ahora director de Televisión Española, ha cesado en este cargo y ha sido nombrado director de Información y Relaciones Públicas del Banco de Bilbao y su grupo de empresas. El señor De la Viuda es periodista titulado por la Escuela Oficial.

APERTURA DE CURSO EN LA CASA DO BRASIL

Martínez Cardos pronunció la lección sobre el problema de Gibraltar

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se celebró en la Casa del Brasil el acto académico de apertura del curso 1973-74. En el transcurso del mismo fue presentado el nuevo director, profesor Saraiva-Cámara, por el actual y saliente profesor Costa Pinto. Presidió el acto el Encargado de Negocios de la Embajada del Brasil en España, señor Pinto Mora.

El profesor Costa Pinto hizo semblanza del nuevo director, en el que destacó sus virtudes académicas y militares, así como su gran categoría humana y le deseó toda suerte de éxitos en el desempeño del nuevo cargo. Posteriormente, el director saliente de la Casa del Brasil se refirió a su estancia de once años en España y recordó sus primeros días en la capital española, que fueron los de la inauguración de la Casa del Brasil, allá por 1962. El profesor Costa Pinto se reintegra al Ministerio de Educación de su país.

Concisas frases de agradecimiento pronunció el nuevo director de la Casa del Brasil, profesor e ingeniero Saraiva Cámara, quien destacó las virtudes de su antecesor y prometió seguir en el cometido que este Centro residencial universitario tiene destinado en España.

El Encargado de Negocios de la Embajada del Brasil en Madrid, señor Pinto Mora, concedió la palabra al profesor de Historia Política Moderna de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociología, don José Martínez Cardos, quien pronunció la lección inaugural sobre el tema: «Consideraciones en torno al problema de Gibraltar.»

Lección inaugural

El profesor Martínez Cardos inició su lección inaugural refiriéndose a 1704, cuando las aperturas extranjeras al trono de España eran tales, que tuvo lugar el expolio de Gibraltar y su ocupación en nombre de S. M. Británica. Recorrió los períodos históricos de 1713, Tratado de Utrecht; 1830, constitución de Gibraltar como colonia inglesa; 1909, fecha en la que, tras sucesivos expolios, se construyó por los ingleses la actual verja de separación, y los años cincuenta y sesenta como cruciales en el problema gibraltareño con acceso, por último, a las Naciones Unidas, que han condenado repetidamente las constantes acciones de Gran Bretaña en este sentido colonial a menosprecio de la auténtica soberanía española.

El orador se refirió a las circunstancias de 1808 y de la II Guerra Mundial, en las que por sentirse Gran Bretaña capital disminuida internacionalmente, intentó pactar con España para el total arreglo de esta situación anómala desde 1704. Pero pasadas dichas etapas, Gran Bretaña, victoriosa, no se volvió a acordar más de sus promesas. Hoy, los políticos españoles intentan lograr que se cumplan las recomendaciones de las Naciones Unidas, cuyo Comité de Descolonización ha indicado repetidamente a Gran Bretaña que atiende las justas peticiones españolas en orden a la naturaleza jurídica de la colonia, el respeto a la integridad territorial española y a las relaciones entre los países, así como el desarrollo de unas conversaciones anglo-españolas en pro de la solución de un conflicto internacional.

Coloquio hispano-francés de química terapéutica

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A lo largo de esta semana se celebra en los locales del Patronato «Juan de la Cierva», un coloquio hispano-francés de Química Terapéutica, organizado por el Centro Nacional de Química Orgánica de ese Patronato y la Embajada de Francia. Asisten al mismo los profesores

J. A. Gautier, Le Men, G. Valette y David Vázquez. J. A. Gautier, de la Universidad de París; Le Men, de la Universidad de Reims; G. Valette, de la Universidad de Madrid, y David Vázquez, del Centro Nacional de Investigaciones Biológicas de Madrid. Las comunicaciones científicas se distribuyeron en las siguientes secciones: Agentes quimioterápicos, Agente farmacodinámicos y Farmacología bioquímica.

CONGRESO INTERNACIONAL SOBRE LA DROGA

COMENZARA HOY EN MADRID

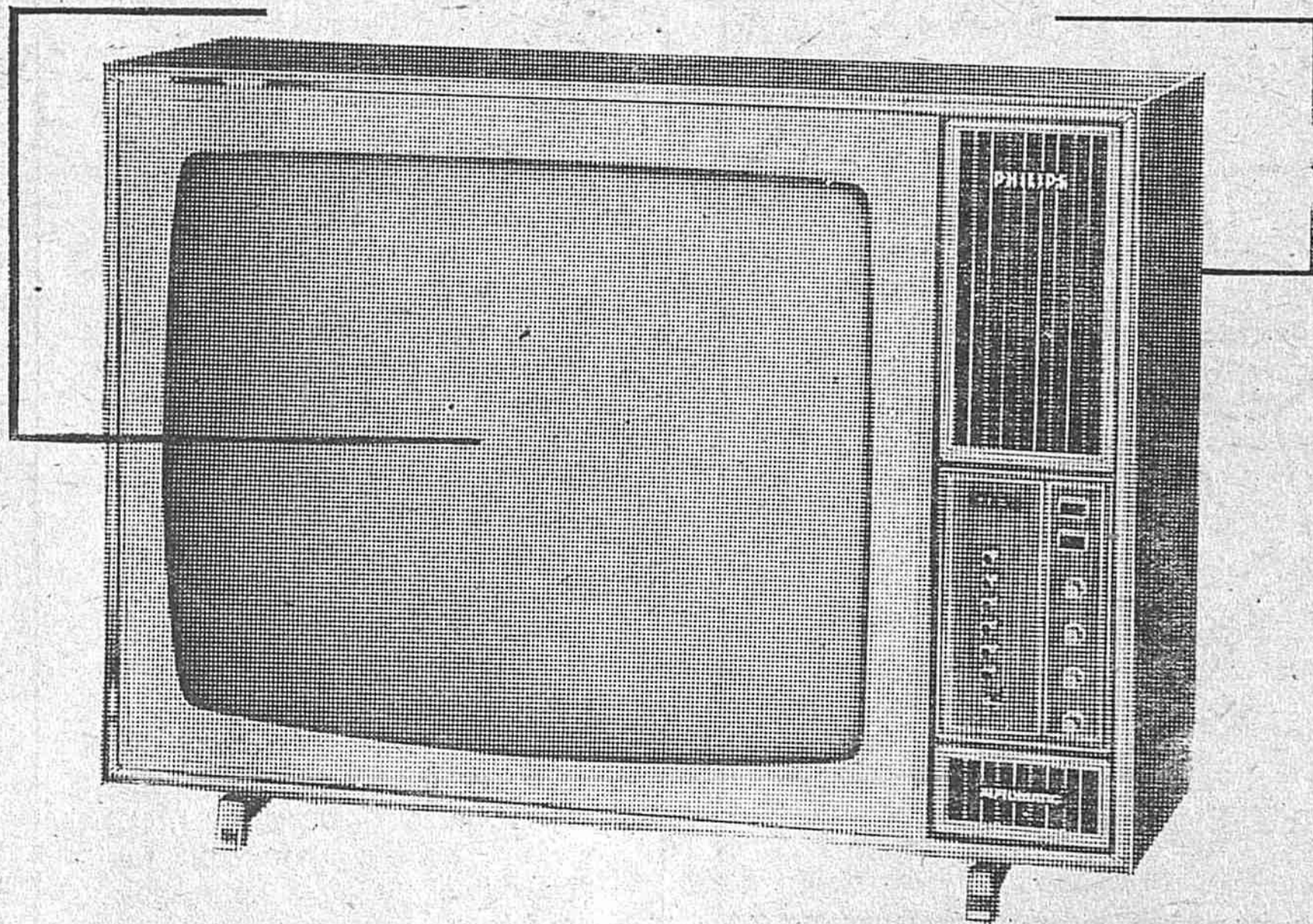
MADRID. (Cifra.)—«La droga, problema humano de nuestro tiempo», será el tema del Congreso Internacional que organizará por el Instituto de Ciencias del Hombre se celebrará en Madrid durante los días 24 al 26 próximos.

El tratamiento del tema será en forma de grupos de trabajos, algunos de los cuales tratarán aspectos relativos a la droga y la criminalidad, la droga y la sociedad, la droga y la juventud y la profilaxis de toxicomanías modernas.

Las conferencias serán desarrolladas por destacados especialistas en la materia de diversos países, entre ellos Estados Unidos, Alemania e Inglaterra, además de España.

¿Qué le pediría Vd. a un televisor..?

• la mejor imagen • el mejor sonido



YRAZOQUI



PHILIPS le ofrece, además...



Estabilización automática de la imagen y el sonido



Barrera electrónica que elimina interferencias



Preselección automática de seis canales



La más avanzada técnica de investigación...

el sonido y la imagen del mundo son PHILIPS

CURSO EN LA ESCUELA DE ADMINISTRACION LOCAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Hoy miércoles, a las siete y media de la tarde, será inaugurado el curso académico de la Escuela Nacional de Administración Local. Tras la intervención del director de la Escuela, don Julián Carrasco Belinchón, el profesor don Eduardo García de Enterría pronunciará la lección inaugural sobre «La propiedad del suelo urbano ante el nuevo Derecho». A continuación tendrá lugar la designación de miembros del Instituto, entrega de diplomas de Administración Local y de los premios periodísticos «Carlos Ruiz del Castillo». Finalizará el acto con la intervención de don José Manuel Romay Beccaria, director del Instituto de Estudios de Administración Local.

La ley de Minas en el desarrollo español

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Hoy miércoles, a las siete de la tarde, el consejero gerente de la Empresa Nacional Adaro y Procurador en Cortes don Juan Antonio Gómez Angulo, doctor ingeniero de Minas, pronunciará una conferencia sobre la nueva ley de Minas en el desarrollo español, seguida de coloquio, en la sede social del Colegio Oficial de Facultativos, Peritos e Ingenieros Técnicos de Minas (Hermosilla, número 93-2.º).

En el coloquio posterior a la conferencia se abordará, entre otras cuestiones, el tema del Reglamento correspondiente a la

ley de Minas, que ha de ser presentado como proyecto en el término de un año.

«Cita con los educadores», en Radio Nacional

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A partir del próximo día 1 de noviembre, todos los domingos y días festivos, a las 11,30, y por el Segundo Programa, se emitirá por Radio Nacional de España un programa de tipo cultural pedagógico, dirigido funda-

mentalmente a la sociedad —padres de familia— para divulgar la nueva ley de Educación, y en la que en rueda de educadores, en tertulia y diálogos, se dará una información y comentarios de indudable interés pedagógico.

En el programa intervendrán inspectores, directores, escolares, profesorado de EGB, etc., actuando como moderador el director del Colegio de San Ildefonso y periodista don Maximino Sanz, y como coordinador don Juan Fuentest Montalbán.

Curso sobre virus y célula

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la Facultad de Medicina de la Universidad de Madrid ha continuado el curso sobre «Virus y células» organizado por la Organización de Estudiantes Universitarios.

La segunda lección del curso estuvo a cargo del profesor Luis Zamorano, catedrático de Histología, quien trató el tema «Ultraestructura celular».

VIDA CULTURAL

CONFERENCIAS

A las 12,00 horas, en la Facultad de Medicina de la Universidad Complutense, «Nociones elementales sobre biología vírica», por el doctor Sánchez Garrido.

A las 12,30 horas, en la Fundación General Mediterránea (Velázquez, 12), «El proyecto Europa 2000», por Joaquín Tena Artigas.

A las 19,30 horas, en la Escuela Nacional de Administración Local (Joaquín García Morato, 7), «La propiedad del suelo urbano ante el nuevo Derecho», por Eduardo García de Enterría.

A las 19,30 horas, en la Organización Internacional Nueva Acrópolis (Conde de Romanones, número 5), «El estoicismo y su vigencia actual», por Delia Steinberg Guzmán.

A las 20,00 horas, en la Asociación Cultural Hispano-Hindú (Montesa, 35), «Parapsicología», por el profesor García Carballo.

A las 23,15 horas, en el Colegio Mayor «Jiménez de Cisneros» (Ciudad Universitaria), «El ajedrez, ese aburrimiento tan divertido», por José Luis Aguado Ros.

EXPOSICIONES

En las galerías Grin-gho (Serrano, 98), pinturas de Gregorio Moreno.

A las 20,00 horas, en las galerías Skira (Ortega y Gasset, 23), inauguración de dibujos y grabados actuales.

MUSICA

A las 19,30 horas, en el Museo Romántico (San Mateo, 13), recital de Oscar Monzó, barítono, y María del Carmen Sopena Marcos, 40), recital del trío, piano.

A las 19,30 horas, en el Círculo Cultural Medina (San «Los Darkos».

Agenda

MIÉRCOLES, 24 DE OCTUBRE DE 1973

San Antonio María Claret

Día doscientos noventa y siete del año, tercero de la cuarta semana del décimo mes. Faltan, pues, sesenta y ocho días para que finalice 1973.

El Sol sale a las 6,36 horas y se pone a las 17,22 horas.

La Luna sale a las 4,51 horas y se pone a las 16,10 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima de 20,00 grados, a las 13,50. Mínima de 6,8 grados, a las 6,30 horas. Buen tiempo, con cielo despejado.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 866

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De 2,00 a 5,00 de la tarde y de 8,30 a 11,00 de la noche

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 11,00 de la noche

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Paseo de Yserías, 69; paseo Santa María de la Cabeza, 167; avenida Rafaela Ybarra, 24.

BUENAVISTA.—Martínez Izquierdo, 48; Diego de León, número 22; José Ortega y Gasset, 47; Alcalá, 173; Goya, 55.

CARABANCHEL.—Iglesias, 12; Avefría, 2; C.º La Laguna, 144; plaza Emperatriz, número 10; Col. Santa Margarita, local 45; Escalona, 62; Galicia, 23; Lucero, 44; Ampelido, 8; Aceuchal, 1.

CENTRO.—Hortaleza, 96; Barquillo, 7; Veneras, 4; paseo Calvo Sotelo, 39.

CHAMARTIN.—Torregrosa, 23; parque Colina, bloq. 8; Zona Res. El Bosque, chalet, 11; Víctor de la Serna, 31; Ramón de Santillán, 12; Rodríguez Marín, 11; Luis Cabrera, 82.

CHAMBERI.—Ríos Rosas, número 50; Luchana, 14.

LATINA.—Reyes, 15; Aniceto Marinas, 106; Tabernillas, número 19.

RETIRO-MEDIODIA.—Los Madrazo, 1; Santa Polonia, número 6; Argumosa, 19; Ferracarril, 31; Doctor Castelo, número 26; Walla, 21; Doctor Esquerdo, 180.

TETUAN.—Unidad Vecinal de Absorción de Fuencarral; poblado Valdezarza, blq. 40; Pinos Alta, 16; Almansa, 11; Juan de Olías, 3; avenida del Generalísimo, 35; Hermanos Gárate, 6.

UNIVERSIDAD.—Quintana, 20; Alberto Aguilera, 19; Joaquín María López, 19.

VALLECAS.—Doctor Lozano, 7; avenida Monte Iguel, 20; avenida Buenos Aires, número 10; Villalobos, 125; Serena, c/v.

VENTAS.—Avda. de Aragón, 82; Sequillo, 12; Alcalá, número 326; Esteban Mora, número 34; Ricardo Ortiz, 12.

Días laborables: De 8,30 de la noche a 10,00 del día siguiente

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 10,00 del día siguiente

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Mesón de Paredes, 8; glorieta de Embajadores, 5; Toledo, 147; Bolívar, 6; avenida Manzanares, 158; Marcelo Usera, 36; S. Cristóbal Angeles-Benimamet, 566; bloques del Cruce, junto ambulatorio; Ciudad Angeles, 13.

BUENAVISTA.—Francisco Silvela, 56; Londres, 20; Ayalá, 10.

CARABANCHEL.—Paulina Odiaga, 31; Vía, 6; Vía Carpetana, 53; Ntra. Sra. de la Cruz, 30; Colonia Pan Bendito; José Cadarso, 58; avenida Padre Piquer, 42; B.º Puerto Chico-Valmojado, casa 183; San Manuel, 1; Col. Mariano Lanuza, 2; paseo Extremadura, 59.

CENTRO.—San Vicente, 32; avenida de José Antonio, 26; Victoria, 6 y 8.

CHAMARTIN.—B.º San Lorenzo, blq. 51; Matapozuelos, número 1; Agustín de Foxá, número 25; Madre de Dios, número 14; Martín Machío, número 14; J. Ramón Jiménez, 14; avenida de La Habana, 6; Pradillo, 13; B.º Santa María, torre 2, local 12.

CHAMBERI.—Joaquín García Morato, 81; Fernández de la Hoz, 8.

LATINA.—Paseo de los Melancólicos, 45; plaza San Miguel, 8; paseo de Onésimo Redondo, 32.

RETIRO-MEDIODIA.—General Lacy, 8; Alcalde Sainz de Baranda, 67; Narciso Serra, 12.

TETUAN.—Angel Mujica, número 54; Grupo Res. Peña Grande, blq. S-4; Pl. Norte, 8; Marqués de Viana, 74; Jerónima Llorente, 40; Basílica, número 16.

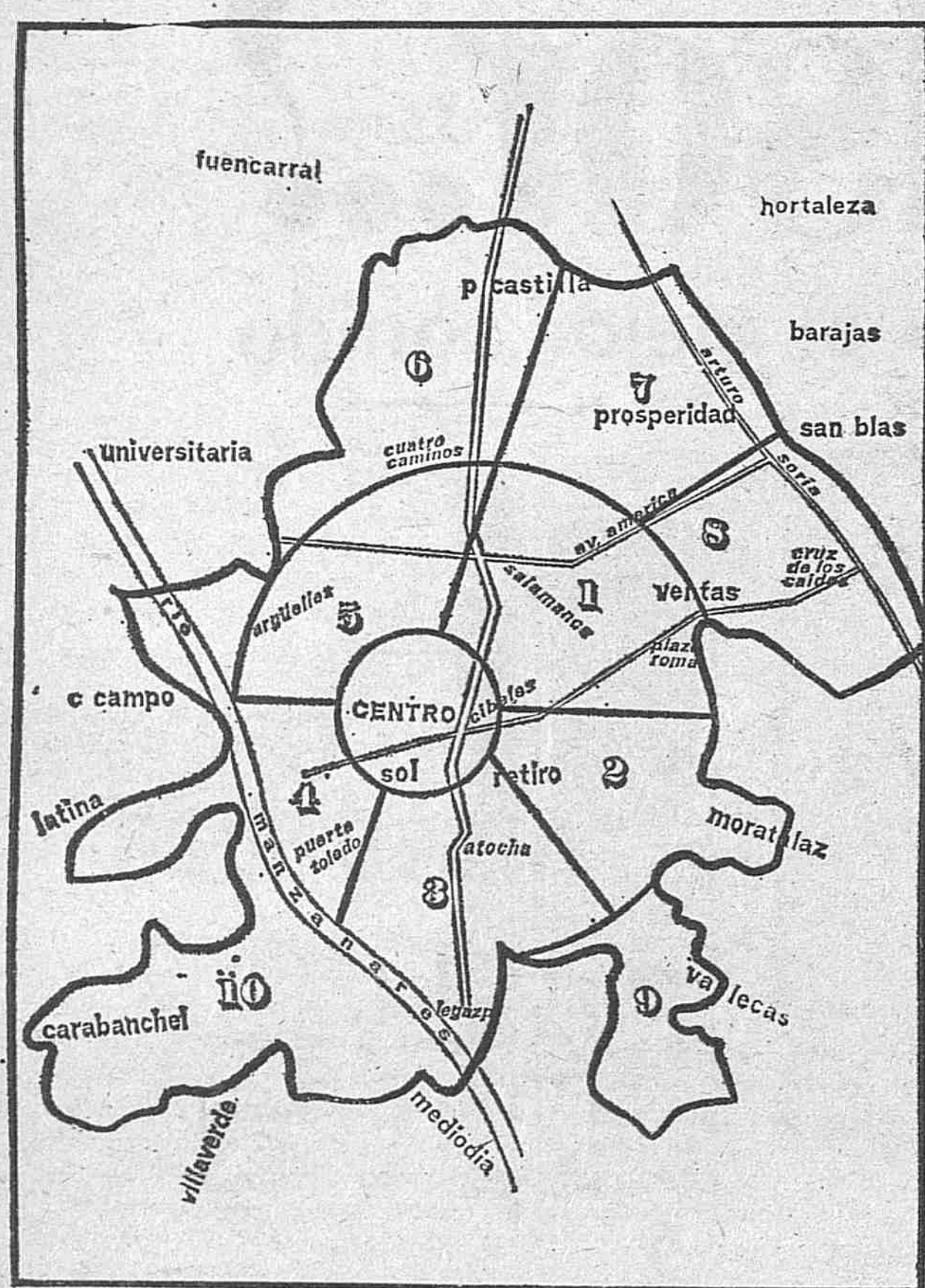
UNIVERSIDAD.—Gral. Rodrigo, 6; Rodríguez San Pedro, 47; San Bernardo, 115; Bravo Murillo, 75.

VALLECAS.—Sierra Filabres; Picos de Europa, 70; Mariano Benlliure, 14; Guillermo Pingarrón, 17; Venta del Pájaro, 33.

VENTAS.—Carretera Vicálvaro, 55; Amposta, 11; Alcalá, 380; Ledesma, 46; Juan Pérez Zúñiga, 21; avenida Doñostiarra, 22; Trav. José Luis Arrese, 4; Fundadores, 6; Marqués de Mondéjar, 29.

TURNOS ESPECIALES: Barrio Moratalaz, barrio del Pilar, Vicálvaro, Villaverde Alto, San Fermín, Vallecas Pueblo.

7-B



LA CONTAMINACION

Las presiones siguen subiendo y la estabilidad de la atmósfera es cada vez más inquietante para que la calidad del aire se mantenga dentro de unos límites aceptables para el bienestar de los madrileños.

Los valores registrados en los últimos veinticuatro horas nos mostraban ya un considerable aumento, que situaba el grado medio de contaminación, soportado por la ciudad en un nivel francamente notable.

Las concentraciones más altas de contaminantes se dieron ayer en los puntos siguientes: Plaza de la Cibeles, paseo del General Primo de Rivera, glorieta de Carlos V, confluencia de la calle de María de Molina con las Rondas, paseo de las Delicias y plaza de Fernández Ladreda.

Zonas 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9 y 10: Contaminación notable.

Zonas Centro, 1 y 3: Contaminación intensa.

S. C.

Edouard Sirov, Perahia y la Orquesta Nacional

Vaya por Dios, otro premio Karajan 1969, y esta vez, según la nota de programa, el primero. No hay, pues, subterfugio ni ambigüedad. Sin embargo, el soviético Sirov no es primer premio Karajan 1969; ni siquiera segundo. Tuve ocasión de asistir a tal competición y escuchar el concierto final, en el que dirigieron el primer premio de verdad, esto es, el finlandés Okko Kamu, presentado al poco tiempo por nuestra Nacional, y los dos segundos, con medalla de plata: Dimitri Kitaenko, de la Unión Soviética, que acaba de dirigir en Madrid, y François Huybrechts, belga, a quien conoceremos el próximo curso. Entre los galardonados, después de estos tres, figura, sin duda, Edouard Sirov, lo que es algo bien distinto que no da derecho a exhibir el primer premio a que se alude en la nota biográfica. Y es que estos párrafos que deberían ser orientadores sobre la personalidad de los artistas que actúan en los distintos conciertos han venido a convertirse en rincón publicitario en el que, por lo visto, hasta la mentira en válida.

Lo peor del caso es que Sirov a lo largo de un programa que se iniciaba con «Romeo y Julieta», de Tschalkowsky y se cerraba con la «Séptima sinfonía» beethoveniana, no pasó de lo discreto. Si su brazo izquierdo no es precisamente sucesor del

de D. Heriberto, su criterio tiene al gran efecto, aunque sea a costa de la música. Bien se notó en el final de la «sinfonía en la» o en el «scherzo», así como en lo desdibujado del «Vivace» inicial. Estas obras de gran repertorio deben ser expuestas con calidad suficiente o no programadas. El caso es que en la colaboración del concierto mozartiano, Sirov demostró poseer sensibilidad y buen criterio y en algunos pasajes de la obertura de Tschalkowsky su lirismo fue de buena ley. Acaso exista en el joven maestro la posibilidad de un buen director, pero por lo escuchado el viernes las posibilidades no han llegado a cristalizar.

Caso bien distinto el del pianista estadounidense Murray Perahia, quien a sus veintiséis años supo hacer un Mozart tan enjundioso como el del «Concierto en do mayor» con verdadero preciosismo sonoro, nítida claridad de juego y hondura expresiva. Sólo por haber escuchado el «Andante», a Perahia habría merecido la pena ir al Teatro Real, arrostrar el agobiante tránsito, la fastidiosa lluvia otoñal y hasta los peligros de la grúa municipal que trabaja los días de concierto con tanto entusiasmo como los profesores de la ONE. Grande, justificado el triunfo del pianista, y no menos justos los moderados aplausos dedicados al director invitado.

Enrique FRANCO

BOITE-TEATRO

“EL HUEVO DE COLON”

FICHA TECNICA

Autor: Santi Sans.—Interpretes: Santi Sans, Luisa Fernanda Gaona, Ana María Roser y Jesús Molina.—Local: Teatro-club Recoletos.

En los últimos años del cincuenta y primeros del sesenta, el teatro Recoletos fue el primero de «bolsillo» en Madrid. Era éste un teatro íntimo, elegante, coquetón, muy de gente bien, que hubo de cerrarse por falta de buena administración en la empresa. Al cabo de los años vuelve a abrirse también de una manera muy elegante, íntima, con derroche de dinero en ornamentación para hacer de teatro-club Recoletos uno de los rincones más agradables de Madrid.

Para la inauguración de este nuevo local Santi Sans presenta su comedia musical «El huevo de Colón», espectáculo muy a tono con las circunstancias de «boite-teatro», con dos actrices ligeritas de ropa, equívocos, imitaciones por parte de Santi Sans. Pero algo le falta a «El huevo de Colón», y es más alegría, más ritmo, más música, menos palabras y diálogos, que a veces llegan a pesar un poco. Sería interesante hacer comprender a

los actores-autores que a su alrededor hay otras figuras para lucimiento, como son Ana María Roser, vedette destacada como actriz; Luisa Fernanda Gaona, muy graciosa, muy buena actriz, y Jesús Molina, con buena planta de galán. Esto no le ocurre solamente a Santi Sans, sino también a otros compañeros suyos. Hay que moderar las intervenciones de los divos para que el público salga agradecido de sus actuaciones, porque, de lo contrario, gracia tras gracia pueden cansar.

Santi Sans es un gran imitador, un actor cómico importante, muy personal y con gracia característica. De él se pueden esperar grandes cosas, que las ha hecho y hará. «El huevo de Colón» no es lo más importante en su carrera artística, pero esto no quiere decir que sea fracaso, que el público ríe, se divierte, lo pasa bien. Lo que interesa, al fin y al cabo.

Eduardo ROMERO

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VALENCIA

ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para la venta de un solar, sito en la calle de Alboraya, de esta ciudad, con una superficie aproximada de 122,40 metros cuadrados, podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Excelentísimo Ayuntamiento, hasta las doce horas del día 10 de noviembre de 1973, rigiendo los particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 17 de octubre de 1973.

La garantía provisional asciende a 33.513 pesetas. Lo que se anuncia para conocimiento del público en general. Valencia, 18 de octubre de 1973.—El Secretario General, Germán Lorente Donate.

Miércoles 24 octubre 1973

PREMIOS NOBEL DE FISICA Y QUIMICA

CONCEDIDOS A LOS DOCTORES ESAKI, GIAEVER, JOSEPHSON, FISHER Y WILKINSON

ESTOCOLMO. (Resumen de agencias.)—El Premio Nobel de Física 1973 fue concedido ayer a los profesores Leo Esaki e Ivar Giaever, de Nueva York, y al profesor Brian Josephson, de Cambridge (Gran Bretaña). La Academia Sueca de Ciencias, que constituye el Jurado de los Premios Nobel de Física, señaló que compartirán una mitad del premio de 510.000 coronas los dos investigadores norteamericanos, y al británico le corresponde la otra mitad. También se ha concedido el Nobel de Química a los al profesor Brian Josephson, de Cambridge (Gran

freya Wilkinson, de Londres.

Los Nobel de Química

El premio Nobel de Química 1973, que han recibido conjuntamente los profesores Ernst Otto Fisher, de Múnich, y Geoffrey Wilkinson, de Londres, se debe a que el trabajo de ambos científicos ha revolucionado la química del metal en los dos decenios últimos y sus investigaciones han tenido gran importancia industrial. También han comprobado que existen compuestos que tienen relación entre los átomos de metal y la molécula. Entre ellos existe el compuesto llamado «Ferroceno». Los compuestos llamados «bocadico» consisten en un átomo de hierro y dos placas de ciclopentadienil.

El profesor Ernst Otto Fisher dirige actualmente el Instituto de Química Orgánica de la Universidad de Múnich. Nació en esta misma ciudad el 10 de noviembre de 1918 y en 1954 ingresó de catedrático libre en la Universidad Técnica de Múnich, pasando, en 1959, a ser catedrático numerario. En 1957 recibió el premio de Química de la Academia de Ciencias de Goettingen, y dos años más tarde, el galardón Alfred Stock, instituido por la Sociedad de Químicos Alemanes. En 1964 ingresó en la Academia Bávara de Ciencias.

El profesor Geoffrey Wilkinson nació en 1921 y en la actualidad es profesor de Química Orgánica en el Imperial College de Londres.

Investigación sobre el «tunneling»

Los dos primeros han sido galardonados por sus descubrimientos en lo que afecta a los fenómenos de «tunneling» en los semiconductores y superconductores, mientras que al doctor inglés se le reconocen sus predicciones teóricas de las propiedades de una supercorriente a través de una barrera de túnel, en particular los fenómenos conocidos como «efecto Josephson». Agrega la Academia que el «efecto Josephson» se utiliza en casi todos los campos de la electrónica y que el fenómeno del túnel ayudó a los astronautas del «Skylab» a medir los campos magnéticos y los médicos lo usan para medir las corrientes cardíacas que sean tan débiles que no puedan ser detectadas con los electrografos.

El profesor Stig Lundgren, en una conferencia de Prensa, explicó el «tunneling» como un fenómeno «en el que las moléculas se separan y penetran a través de una barrera sólida sin dejar rastro alguno, al igual que una pelota de goma que pudiera salir de una caja sólida sin producir ningún agujero. Las moléculas, después, se reagrupan en su conformación». Los portavoces de la Academia afirmaron que Esaki realizó sus primeros descubrimientos mientras trabajaba en Japón para la empresa Sony y «a través de experimentos engañosamente simples, que publicó en 1958, fue capaz de revelar los procesos de «tunneling» en los sólidos, que constituyen fenómenos que habían permanecido sin contestación a los interrogantes de los investigadores durante décadas».

El siguiente paso importante lo fijó en 1960 Ivar Giaever, que demostró el «tunneling» de los electrones a través de un sandwich con una capa de óxido extremadamente delgada, rodeada de metal en estado de superconducción en ambas partes o por un solo lado y con el otro normal. Uno de estos fenómenos implica que una supercorriente puede fluir a través de la barrera, incluso, con voltaje cero. El segundo es aún más espectacular y predice que un voltaje fijo puede causar una corriente alterna de alta frecuencia, con fluidez, a través de la barrera que tuviera una frecuencia de alcance de microondas. Según la Academia estos

descubrimientos han abierto nuevos campos para la investigación y han conducido a un creciente número de importantes aplicaciones y técnicas.

Biografías

Leo Esaki, de cuarenta y ocho años, nació en Osaka (Japón) y se doctoró en Física en Tokio, en 1959. Desde el año 1970 trabaja en el centro de investigación «Thomas Watson», de la IBM, en Yorktown Heights (Nueva York).

Ivar Giaever, de cuarenta y cuatro años, nació en Bergen (Noruega) y se doctoró en Física en 1964. Ahora trabaja para la General Electric, en Schenectady (Nueva York).

Brian Josephson, de treinta y tres años, estudió en la Universidad de Cambridge y desde 1967 ostenta el cargo de director-ayudante de investigación en el Departamento de Física de la Universidad de Cambridge. Josephson no es el premio Nobel más joven de Física, ya que el británico William Bragg tenía veinticinco años cuando compartió el Nobel

PABLO CASALS, ENTERRADO EN PUERTO RICO

PUERTO RICO. (Resumen de agencias.)—El cadáver del compositor y violoncelista español Pablo Casals ha sido enterrado en el cementerio de Isla Verde, próximo a la casa en la que residía desde hacía muchos años, en Puerto Rico. Esta noticia desmiente los rumores que habían circulado por Vendrell (Tarragona), en el sentido de que el famoso músico español sería enterrado en su ciudad natal.

El cadáver de Pablo Casals ha estado expuesto en la capilla ardiente, montada en su propio hogar, y numerosos amigos y admiradores acudieron ayer a orar ante sus restos. El gobernador de Puerto Rico, Rafael Hernández Colón, ha declarado tres días de luto oficial por la muerte de Casals y ha ordenado que las banderas de los Estados Unidos y del Estado Libre Asociado ondeen a media asta durante este período. Por otra parte, un grupo de viejos compañeros de la Orquesta Sinfónica y del Festival Casals dieron ayer un concierto con obras de Bach, Beethoven, Casals, Mozart y Schubert.

Por otro lado, los dirigentes del Orfeo Catalá, del que Casals era socio honorario, instalaron una mesa de luto en el vestíbulo del Palacio de la Música Catalana, con un retrato del músico desaparecido y una partitura de «El pesebre», la más representativa de sus obras, con «El cant dels ocells». Gran número de personas acudieron al Palacio de la Música y numerosos folios se llenaron con firmas.

Al comenzar ayer por la mañana sus sesiones la Subcomisión encargada de Cooperación e Intercambios Culturales, de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa, el jefe de la Delegación española tomó la palabra para expresar el profundo sentimiento con que el pueblo español veía la desaparición de Pablo Casals.

El presidente de la Subcomisión propuso seguidamente que ésta se adhiera en pleno a la manifestación de dolor por la pérdida de una figura cumbre de la cultura universal. Varias delegaciones tomaron brevemente la palabra para expresar idénticos sentimientos.

DETENIDO EL MAS IMPORTANTE SUMINISTRADOR DE COCAINA A ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK. (AFP-Efe.) — Adolfo Soboki, Tobais, de 50 años, súbdito uruguayo de origen polaco, compareció ante un Tribunal federal neoyorquino, acusado de tráfico de cocaína procedente de América del Sur. Su libertad bajo fianza ha sido colocada en medio millón de dólares.

Soboki es acusado de ser el más importante suministrador de cocaína de Estados Unidos.

Según las autoridades, sus ventas se elevan a unos cien kilogramos al mes.

Propietario de un hotel en Avica, Chile, Soboki vivía en Santiago con su mujer y sus cinco hijos. Expulsados de Chile sábado fue trasladado por las autoridades norteamericanas a Nueva York para responder de las acusaciones que sobre él recaen.

Cine PALAFOX
EL MEJOR LOCAL DE EUROPA
CON LOS MAXIMOS ADELANTOS DEL CINE MODERNO

HOY MIERCOLES 24 DE OCTUBRE

HORARIOS: LABORABLES 7 y 10,30
DOMINGOS Y FESTIVOS 4,15, 7 y 10,30

¡Con el derrumbamiento de un ídolo del Jazz (Billie Holliday) nace hoy una estrella (Diana Ross)



LA GENIAL
DIANA ROSS
EN
EL OCASO DE UNA ESTRELLA
(LADY SINGS THE BLUES)

DISTRIBUIDA POR:
Cinema International Corporation

TAMBIEN ESTRELLA
BILLY DEE WILLIAMS • **RICHARD PRYOR**

DIRECIDA POR SIDNEY J. FURIE • PRODUCCION POR JAY WESTON • JAMES S. WHITE • PRODUCTOR EJECUTIVO BERRY GORDY
GUION DE TERENCE MCCLOY • CHRIS CLARK & SUZANNE DE PASSE • PARTITURA MUSICAL DE MICHELLE GRAND
EN COLOR FILMADO EN PANAVISION

¡APLAUDIDA EN LOS FESTIVALES DE CANNES Y SAN SEBASTIAN!
¡AHORA EN MADRID!

Autorizada exclusivamente mayores 18 años

Río de Janeiro

CINCO MUERTOS Y VEINTICINCO HERIDOS EN ACCIDENTE AEREO

RIO DE JANEIRO. (Efe.) — Cinco personas murieron y otras veinte resultaron heridas en un accidente aéreo registrado en la mañana de ayer en esta ciudad, cuando el aparato en que viajaban cayó en la bahía de Guanabara.

Hasta el momento las causas del accidente no han sido determinadas.

Las autoridades de la Fuerza Aérea brasileña señalaron que el avión, del tipo «Samurai», de fabricación japonesa, se dirigía desde Río de Janeiro hacia Belo Horizonte.

ATROPELLO A UN NIÑO Y SE DIO A LA FUGA

El autor de la muerte ha sido detenido seis días después

BARCELONA. (Cifra.) — Un conductor que el pasado día 16 se dio a la fuga tras haber atropellado al niño de ocho años Jaime Falcó García, que falleció en el Hospital de San Pablo a consecuencia de las heridas sufridas, pudo ser detenido por la Policía Municipal de Barcelona.

En la Jefatura de dicho servicio se recibió una llamada anónima de una persona que facilitó, cinco días después del accidente, la matrícula del vehículo causante del atropello, indicando que no lo había hecho con antelación pues que desconocía el alcance de las heridas que sufrió la víctima e ignoraba que hubiesen sido mortales.

Montado el correspondiente servicio se procedió a la detención de L. M. C. C., de veinte años, quien primero negó ser el causante del atropello, que ocurrió en un paso de peatones de la avenida Meridiana.

Estrechado a preguntas, al final terminó confesando haber sido el autor del hecho. Se comprobó que las abolladuras sufridas por su vehículo, debido al fuerte impacto, las había disimulado toscamente con un martillo y había dicho a su padre que se las habían causado en un aparcamiento.

Tras instruirse las correspondientes diligencias fue conducido a la Comisaría del Norte a disposición de la autoridad judicial.

MADRID

DETENIDO EL AUTOR MATERIAL DEL ASESINATO DE LA CAVA ALTA

SE TRATA DE UN SUBDITO MARROQUI

MADRID. (De nuestra Redacción).—Ha sido detenido el presunto autor del asesinato de Francisco Cao Pérez, ocurrido el pasado 23 de julio en la pensión que regentaba la víctima en la madrileña calle de la Cava Alta, según una nota facilitada anoche por la Dirección General de Seguridad.

Iniciadas las oportunas gestiones para el esclarecimiento del crimen —según informa la citada nota—, la Brigada Criminal pudo determinar la identidad de los presuntos autores, los súbditos marroquíes Ali Abdeslam Allouch, también conocido por Belkaid Ali, nacido en 1948 en Taghzout, tribu de Beni Ammart, y Ayac Abdelkader Letrach, nacido en 1950 en Villa Sanjurjo, los cuales se encontraban en paradero desconocido.

El pasado 14 de agosto, inspectores de Policía detenían a Abdeslam, quien declaró en los interrogatorios a que fue sometido que, efectivamente, había participado en el crimen, sujetando a la víctima mientras su compañero, Abdelkader, le apuñalaba. En diligencias instruidas en la dependencia policial, se ponía a disposición de la autoridad judicial al individuo detenido, siguiéndose activas pesquisas para la detención del segundo, presunto autor del crimen.

Este último individuo intentó salir de España, por lo que la Policía estableció los oportunos cordones de vigilancia, logrando,

por fin, el pasado día 20, detenerle en San Sebastián.

Trasladado inmediatamente a Madrid, le fue tomada declaración, confesó haber participado como coautor del hecho de referencia.

Ladrones detenidos

Inspectores de la Brigada Criminal han detenido a los menores M. L. M., de 16 años; J. D. S., de 17 años; C. B. G., de 17 años, y Ezequiel Gil Hernández, de 19 años, como presuntos autores de robos cometidos en distintos puestos del mercado de Aluche.

También son autores del robo en una farmacia en Leganés; de otro en la calle Maqueda y de la sustracción de un automóvil, del que desmontaron el autorradio, así como de diversos hurtos en automóviles aparcados en la vía pública.

Posteriormente fueron detenidos Luis Cortés Olago, de 18 años; Pedro Heredia Domenech, apodado «El Amalio» y «El Cabezas» de 19 años, que en unión de uno de los detenidos citados antes eran autores de diversos hechos delictivos en Madrid y en el pueblo malagueño de Torre de Mar.

Finalmente fue detenido Alonso Pérez Gelde, de 31 años, propietario de la casa en la que se alojaban los jóvenes y quien, a cambio de dejarles dormir, recibía de ellos alguno de los efectos sustraídos.

Ayudas a los damnificados

MADRID. (Resumen de Agencias.) — El vihuelista español Rodrigo de Zayas ha destinado la totalidad de la recaudación de un concierto en el «Alice Tully Hall», del Lincoln Center neoyorquino, a los damnificados de las inundaciones en la provincia de Granada. La entrega de lo recaudado la hará en persona el artista madrileño al cónsul general de España en Nueva York.

El diario «Las Provincias», de Valencia, ha abierto con el mismo fin benéfico, extensivo a la totalidad de la zona siniestrada, una suscripción pública. La encabeza el propio diario con 200.000 pesetas.

La Organización Sindical granadina encauza y dirige las ayudas a los damnificados de la zona. Se suceden los envíos de ropas, donativos en metálico y toda clase de víveres. Los representantes sindicales de la Empresa de Transportes Urbanos acordaron ceder un día de haber como donativo, y la Central Lechera ha enviado seis mil litros de leche uperiada.

El Ayuntamiento de Cartagena ha decidido contribuir con 150.000 pesetas como ayuda a los afectados por las inundaciones de Lorca y Puente Lumbreras.

A su vez, Radio Juventud, de Murcia, ha puesto en antena un programa con el título de «Murcia por Murcia», en el que exhorta a los murcianos a sobreponerse al dolor y a esforzarse en resolver los problemas que les ha deparado la adversidad. Radio Juventud, a las siete horas de programa, había conseguido recaudar más de 700.000 pesetas. Se espera que la emisora, que en tantas ocasiones contribuyó a mitigar desgracias ajenas, atraiga la atención del público español de forma decisiva.

Por otro lado, la presidencia de la casa SEAT ha anunciado que los usuarios de esos vehículos que los han perdido en las inundaciones, al adquirir otro nuevo, tendrán una reducción del 25 por 100 en el precio franco-fábrica. La misma disposición afecta a los usuarios cuyos vehículos hayan sufrido siniestro parcial.

Ayuda de Barcelona

La Comisión de Gobierno de la Diputación Provincial de Barcelona, en relación con las inundaciones del sudeste de España, ha acordado expresar su sentimiento de solidaridad y condolencia a las provincias de Almería, Granada y Murcia, así como ofrecer sus servicios en ayuda de los damnificados y facultar a la presidencia para que, en ejecución de los acuerdos anteriores, adopte las medidas de ayuda más adecuadas, incluso las de orden económico que estime oportunas.

Condolencias

En telegrama enviado al Jefe del Estado español, los Reyes Balduino y Fabiola expresan su pesar por las inundaciones que han asolado el sudeste de España.

El Presidente de la República del Líbano se ha interesado vivamente por el alcance de las inundaciones y las pérdidas ocasionadas y ha expresado al Caudillo su sentimiento y la decisión de reforzar su amistad con España colaborando, en la medida de sus fuerzas a la tarea de reconstrucción de la zona siniestrada.

Asimismo se ha recibido en Madrid el pésame oficial de Malta y Malawi. El primer ministro, Dom Mintoff, ha reiterado ante el Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, la solidaridad del pueblo maltés con el español por la tragedia acaecida. Kamuzu Banda, Presidente de la República de Malawi, en telegrama al Generalísimo Franco, muestra la profunda condolencia por esta inesperada tragedia que afflige a él, a su Gobierno y al pueblo de la República de Malawi.

Pompidou, en nombre del pueblo francés, se ha dirigido también al Jefe del Estado español en términos semejantes a los de los restantes políticos. Así como el subsecretario de Negocios Extranjeros de Egipto.

CUARENTA COLEGIOS NACIONALES AFECTADOS POR LA RIADA

En algunos han sido albergadas varias familias

El Ministerio de Educación ha facilitado la siguiente nota:

Unos 40 colegios nacionales y unas 30 viviendas de maestros han quedado total o parcialmente destruidos en las provincias de Almería, Granada y Murcia a causa de la riada, según las últimas informaciones recibidas en las respectivas delegaciones provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia. El total de daños se eleva a varios millones de pesetas, siendo preciso reconstruir desde la base algunos centros escolares.

Personal de los servicios técnicos del Ministerio recorren en estos momentos las comarcas afectadas para conocer con detalle los daños producidos en los centros de enseñanza. Mientras tanto, el Ministerio ha enviado ya varios millones de pesetas para los primeros auxilios y ha dispuesto que, mientras se logra la normalidad, los alumnos que han quedado sin colegio sean atendidos en otros centros.

Por otra parte, en algunos colegios nacionales de las zonas próximas a las comarcas devastadas, han sido albergadas varias familias y se han montado diversos equipos de auxilio para atender a las personas que han perdido sus hogares.

LA RABITA: INTENSO TRABAJO DE RECONSTRUCCION

Aún falta por encontrar los cadáveres de 27 desaparecidos

LA RABITA. (De nuestro redactor, enviado especial.) — En La Rábita el estado de calma, si puede considerarse calma a la pérdida de cuarenta y siete seres humanos, una tercera parte de las viviendas, todos los automóviles, las tierras de cultivo, las pequeñas embarcaciones de bajura, el agua, la luz, los animales domésticos, los muebles y las ropas. El pueblo, labrador y marinero, ha comenzado sin pausa la tarea de reconstrucción, ayudado por las fuerzas de la Guardia Civil y voluntarios, para sanear las calles y las viviendas, que en este momento tienen sobre su pavimento originario una espesa capa de barro, piedras, árboles y troncos superior a los tres metros.

Tarea de reconstrucción

Me ha sorprendido el espíritu de lucha y sacrificio de todos. El dolor lo han guardado en su corazón. En su cerebro, en sus manos, está la ardua tarea de reconstrucción. Solamente se siente algún grito cuando un familiar llega al pueblo y ve que de su casa no queda más que tierra y de sus padres y hermanos un recuerdo en el cementerio. Este fue el caso de Manuel Vargas Galdeano, que llegó a La Rábita desde Mahón, donde está cumpliendo el Servicio Militar, cuando sus padres, un hermano de diecinueve años y otro de tres se iban hacia el camposanto.

El jefe provincial de Sanidad de Granada dirige las operaciones sanitarias y de profilaxis. Ya se han aplicado más de 1.700 vacunas—antitífus y antitetánicas—y todos los animales—cerdos, cabras, perros, gallinas— que aparecen muertos son incinerados en la playa (o que antes se conocía como tal) con las toneladas de cañ que llegaron de Granada y Motril. La Sección Femenina distribuye los ajuares que el Ministerio de la Vivienda ha enviado. Y jóvenes voluntarios—«diga que somos falangistas y pertenecemos a la OJE de Granada»—están con sus brazos y su inteligencia para echar una mano en lo que fuera necesario. El mercadillo ha vuelto a abrir sus puertas, y las familias hacen cola para recoger las viandas que desde Granada estuvieron llegando sin cesar desde el primer momento.

Faltan 27 cadáveres por encontrar

Las máquinas del Ministerio de Obras Públicas no cesan en la limpieza de la carretera general para que las ayudas puedan llegar por carretera. Las máquinas del Ministerio de Agricultura buscan afanosamente, ante la mirada trágica de los familiares, los 27 cadáveres que faltan por rescatar. Hoy han aparecido dos hombres—sin identificar—en el mar.

Lentamente, pero sin pausa, las casas que hace tres días tenían su entrada por los balcones empiezan a abrir sus puertas. Y los coches sepultados vuelven a flotar y quedan al sol en espera de que sequen sus motores.

Un equipo de electricistas ha montado unas mini-estaciones; en casi todos los puntos ya hay luz y las cafeteras de los bares ya funcionan. Los celadores de la Telefónica no han cesado en la recuperación de líneas y audición. Se instalaron con carácter provisional más teléfonos para que los miles de llamadas que cada día se hacen a La Rábita puedan ser canalizadas con rapidez.

Las ochenta y seis viviendas, escuela y parque infantil, prefabricados, que prometió el Ministro de la Vivienda, señor Utrera, ya han llegado, así como cientos de toneladas de cemento.

Me que desinteresadamente cedió una fábrica de Granada. Se instalarán en el cerro de La Torre, al lado del cementerio. El Alcalde de la ciudad estuvo en Motril y Granada. Quería visitar a los heridos, que en este momento son más de 50, aunque solamente ofrezcan peligro el estado de diez o doce personas, que mejoran día a día. También se entrevistó el Alcalde, señor Peñaflor, con los delegados de servicio de distintos Ministerios. Y se dice, aquí, que el señor De la Fuente, Ministro de Trabajo, ha enviado un cheque por valor de cinco millones para primeros auxilios.

El Alcalde de Adra, una de las zonas fuertemente afectadas, en Almería, ha ofrecido a La Rábita y El Pozuelo todo lo que a ellos les sobra. Voluntarios de aquel pueblo lo llevarán por mar o por tierra, andando por las montañas, porque la carretera está cortada. Es la solidaridad en la desgracia.

En una palabra, La Rábita ha vuelto a recuperar sin nervios su pulso. Aquel viejo pulso que hizo de la villa la mejor huería de Europa en hortalizas extratempranas. Aquel pulso que permitía tener una playa sin macula ni contaminación de aguas, hoy cubiertas de fango, troncos y cadáveres. Aquel pulso de riqueza que una enorme riada se ha llevado en una sola noche, como si los dos mil millones de pesetas en que se evalúan las pérdidas fueran simplemente un castillo de papeles y no el fruto y sacrificio de muchas generaciones.

De todas partes llegan ayudas y ofrecimientos. Los niños han empezado a ser evacuados. Irán a vivir a Motril, La Mamola y Castell de Ferro. Tendrán becas, padrinos y padres adoptivos que ya se han ofrecido.

Hoy llegará a Motril el director general de Sanidad para inspeccionar la situación sanitaria y los servicios en la zona siniestrada.

PEREZ VARELA

El suelo tardará años en ser rentable

GRANADA. (Resumen de agencias.)—Según ha manifestado el Comité Ejecutivo de la Cámara Oficial Agraria granadina, la principal preocupación derivada de la catástrofe es la destrucción de centenares de hectáreas de labor, que tardarán años en poder ofrecer de nuevo una rentabilidad suficiente. El mal no tendrá remedio próximo y puede considerarse un verdadero desastre, ya que exigirá años de verdadera tarea de recuperación. Tarea en la que la entrega y el sacrificio de empresarios y trabajadores necesitará de la ayuda excepcional de la Administración.

El Comité acordó constituir varios equipos de inspección y valoración que redacten un informe exacto de los daños originados. Asimismo se ha pedido que

no se demoren los fondos y ayudas prometidos a través de la Mutualidad Agraria.

Reconstrucción en Lorca

Después de las graves inundaciones de la zona de Lorca continúan surgiendo problemas en los trabajos de reconstrucción y limpieza. Uno de los principales es el de enterrar los miles de cabezas de ganado lanar, bovino y de cerda que empieza a dar señales de putrefacción. El Alcalde ha solicitado la ayuda del Ejército, y cientos de soldados trasladan en camiones el ganado que después sepultan en enormes zanjas abiertas por excavadoras.

Se ha recibido, a través de la Sección Femenina, el primer envío de 300 ajuares para atender a familias que han perdido sus enseres. Se espera el prometido envío de casas prefabricadas para albergar a las 800 familias que van a ser evacuadas por amenaza ruina sus casas. El Gobierno Civil ha destacado una sección de Policía Armada para prevenir el robo y el pillaje, que ya han comenzado a aparecer.

En la limpieza de la ciudad colaboran personas de todas las edades. Desde obreros de la construcción a miembros de la Organización Juvenil, alumnos de los institutos, etc. La vida judicial de la ciudad se centra únicamente, y en virtud de un decreto de 1924, que hace referencia a las situaciones catastróficas, a las actuaciones sobre las personas halladas muertas.

Se confirma también que, después de ininterrumpidos trabajos del personal técnico de la Compañía Telefónica, se ha restablecido el servicio con todas las localidades de la zona afectada.

El Delegado Nacional de la Familia, en Almería

ALMERIA. (Pyresa.)—El Delegado Nacional de la Familia, don Antonio Andújar Rodríguez, visitó ayer, en representación del Vicepresidente General del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio, diversas zonas de esta provincia afectadas por las inundaciones. El señor Andújar es portador de un mensaje de solidaridad del Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento, y se interesó por la situación que atraviesan los damnificados y se solidarizó con todas las medidas de ayuda que puedan tomarse.

Igualmente asistió a una reunión de trabajo celebrada en el Gobierno Civil y en el Instituto Nacional de Previsión.

El señor Andújar visitará próximamente las zonas afectadas en las provincias de Granada y Murcia.

Suscripción pública pro damnificados

Madrid. (Cifra.)—Una suscripción pública pro damnificados de las provincias de Granada, Almería y Murcia ha sido abierta en todas las provincias españolas, en las sucursales del Banco de España.

Esta suscripción ha sido autorizada por el Gobierno, ante las numerosas consultas efectuadas por particulares a diversos organismos, acerca de «dónde y cómo efectuar la entrega de donativos».

UNA OBRA PARA LA REDENCION DEL CAMPO

«Evidentemente, no creo haya en la historia de España un rendimiento, una operación más económica y eficaz que la que ha realizado el Instituto Nacional de Colonización.»

«Esta obra general de la Concentración Parcelaria, decretada hace pocos años y que progresivamente viene realizándose en la geografía española, es una obra de redención del campo, de levantamiento del campo, y la única que puede llevar a los labradores las posibilidades de los cultivos modernos y de un seguro resurgimiento.»

«En el plan general de desarrollo y, lógicamente, en la ordenación de inversiones debe ocupar un primer plano una nueva ordenación agraria, una reforma a fondo de las estructuras del campo.»

FRANCISCO FRANCO.

Los problemas que plantea la reforma de las estructuras agrarias y su inserción dentro de los procesos de desarrollo económico y social constituyen una preocupación para todos los países.

La complejidad del sector agrario y las implicaciones sociales que su reforma plantea hacen imposible adoptar una solución única para el problema de la adaptación del sector al proceso de desarrollo, sino que ésta debe buscarse dentro de la realidad socioeconómica de cada país o región.

Sin embargo, el intercambio de experiencias sobre la materia, y en especial si ésta se lleva a cabo entre países a los que une una cultura y tradición histórica común, puede servir para acelerar los procesos de cambio de las estructuras agrarias.

De aquí la convocatoria del Seminario Iberoamericano sobre la Reforma de las Estructuras Agrarias y el Desarrollo Económico y Social, que ayer fue inaugurado, en el que han de analizarse los aspectos más importantes del impacto de la reforma de las estructuras agrarias sobre el desarrollo económico y social en España y en los países iberoamericanos, iniciando con él una más estrecha relación entre los mismos, de la que cabe esperar provechosos frutos en el futuro próximo.

Se da con ello también cumplimiento al mandato de la Conferencia Iberoamericana de Ministros de Planificación del Desarrollo (CIDES) de «apoyar a la iniciativa española de convocar, con la colaboración de los organismos internacionales interesados, una conferencia de alto nivel de institutos públicos y privados de Reforma, Colonización, Tierras o Desarrollo Agrario, con el fin de fortalecer los instrumentos de cooperación recíproca para acelerar el cambio estructural del sector agrario».

Realidades

España, la anfitriona de este Seminario, va a ofrecer a los visitantes de los países iberoamericanos un ejemplo de lo que en nuestro país se viene haciendo en materia de Reforma Agraria y de Planificación del Desarrollo, no a un mero nivel teórico, sino conociendo las realidades sobre el terreno. De ahí el que hoy y mañana miércoles se realice una visita a las realizaciones del IRYDA en las zonas del Bajo Guadalquivir y Almonte-Marismas y a los Polos de Desarrollo de Sevilla y Huelva.

El IRYDA, de reciente creación, debe ser, según el deseo de su presidente, el señor Ballarín, un Instituto cuyas siglas calen a fondo en la conciencia del campesinado español, no como un organismo más que les abruma con papeles y con trámites burocráticos, sino como sinónimo de realidades y de futuro.

El Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA) es un organismo autónomo de la Administra-

ción del Estado, dependiente del Ministerio de Agricultura, al que su ley de creación, de 21 de julio de 1971, ha asignado las funciones y competencias que hasta entonces correspondían al Instituto Nacional de Colonización (INC) y al Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural (SNCP y OR), organismos que en virtud de aquella ley se han integrado y fusionado en él.

Su denominación pone de manifiesto la estrecha relación que existe entre el desarrollo y las modernas tendencias en orden a la reforma de las estructuras agrarias. Su fin último es contribuir a la integración total de la agricultura en el proceso general de desarrollo económico y social del país, en igualdad de condiciones con los otros sectores.

Los fines fundamentales del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo

llo Agrario son los siguientes:

— La transformación económica y social de las grandes zonas y de las comarcas que así lo precisen en beneficio de la comunidad nacional, y la mejora del medio rural en orden a la elevación de las condiciones de vida de la comunidad campesina.

— El mejor aprovechamiento y conservación de los recursos naturales en aguas y tierras, dentro de su competencia.

— La creación, mejora y conservación de explotaciones agrarias de características socioeconómicas adecuadas.

— Los demás que en relación con el desarrollo rural y la reforma agraria se le encomienden.

Las actividades fundamentales del IRYDA recaen sobre el pueblo, sobre el hombre y sobre la sociedad.

A) Sobre el pueblo.

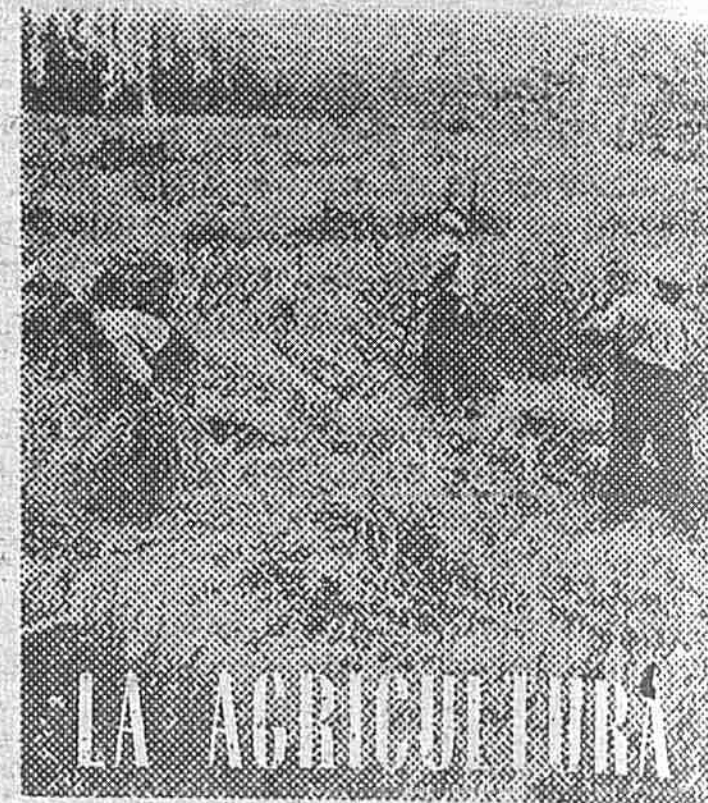
— Creación de pueblos en las áreas donde se realizan transformaciones de grandes zonas regables o expropiaciones de interés social.

— Modernización de núcleos rurales en las comarcas donde se llevan a cabo programas de reforma de las estructuras agrarias.

— Colaboración con los municipios, Hermandades y Juntas Vecinales en obras de bienestar social y procesos de desarrollo comunitario.

B) Sobre el hombre.

— Formación Profesional Agraria en colaboración con el Servicio de Extensión Agraria, Organización Sindical, Diputaciones, etc.



— Reentrenamiento profesional de la población activa que deja el sector agrario, en colaboración con el Programa de Promoción Profesional Obrera.

— Formación de gerentes de agrupaciones para la explotación en común de tierras y ganado en colaboración con el SEA.

— Educación básica de la población infantil en los nuevos poblados de las grandes zonas regables (Patronato Escolar en colaboración con el Ministerio de Educación y Ciencia).

C) Sobre la sociedad.

— Creación de Centros Sociales, Culturales y Teleclubs en colaboración con los Ministerios de Educación y Ciencia e Información y Turismo.

— Construcción de complejos polideportivos en cabeceras de comarca y nuevos poblados (Convenio de colaboración con la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes).

— Cátedras Ambulantes de la Sección Femenina y de culturización de adultos.

Como puede apreciarse, el hombre sigue siendo el centro de atención del IRYDA, porque por encima de las cifras está la realidad de la población campesina española.

Rafael CONTRERAS

INSTITUTOS DE DESARROLLO Y REFORMA AGRARIA

VERDADERAS EMPRESAS PUBLICAS MULTINACIONALES

«Este Seminario es una reunión de presidentes de los Institutos de Desarrollo y Reforma Agraria de todos los países iberoamericanos. Es una consecuencia de la importantísima reunión de Ministros de Planificación del Desarrollo celebrada recientemente en Alcalá de Henares y Madrid, en uno de cuyos acuerdos se estableció celebrar este encuentro para ir concretando más los aspectos de la cooperación.»

Los resultados que esperamos obtener son muy importantes, sobre todo conocernos mejor. Sólo sobre una base de colaboración y de amistad puede justificarse este Seminario.

Hay un segundo objetivo: pensar y trabajar juntos para la mejora de nuestras estructuras agrarias y para la elevación del nivel de vida del sector campesino, que en esos países tienen todavía mayor importancia relativa que en el nuestro.

Y por último, un tercer objetivo: intercambiar experiencias de todo tipo, y lo que es más importante, llegar a convenios específicos de cooperación para transformar tierras, establecer determinados cultivos, trasladar agricultores de un país a otros, establecer complejos agroindustriales y actuar, pues, estos institutos como verdaderas empresas públicas multinacionales.»

Alberto Ballarín Marcial, presidente del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario.



Alberto Ballarín Marcial

UN ESPAÑOL, VICEPRESIDENTE DE LOS METALURGICOS EUROPEOS

DESEMPEÑARA ESTE CARGO DURANTE EL PERIODO COMPRENDIDO ENTRE 1973 Y 1974

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El español José Sastron acaba de ser elegido vicepresidente de la Convención Europea de Construcciones Metálicas (C. E. C. M. para el período 1973-74, en el transcurso de la Asamblea General, celebrada hace

unos días en Taormina (Italia).

El señor Sastron desempeña el cargo de presidente de Sercometal (Servicio de Construcciones Metálicas y de Calderería, del Sindicato Nacional del Metal).

En el curso de las reuniones de la C. E. C. M. se estudiaron

los informes de los presidentes de diversas comisiones técnicas, y se trató de la labor desarrollada durante el pasado año en los diversos países a favor de la promoción del acero y de las construcciones metálicas.

AUMENTO DEL COMERCIO CON AUSTRIA

VIENA. (Efe.) — El desarrollo del comercio entre España y Austria ha registrado un fuerte aumento en agosto favorable a España, con un aumento del 74 por 100 de las exportaciones españolas con relación al año pasado y una disminución de las exportaciones austriacas del 17 por 100. Para el período enero-agosto de este año se constata un fuerte desarrollo de las exportaciones españolas (+ 48 por 100), frente a un aumento del 24 por 100 de las exportaciones austriacas a España, lo que permite establecer un saldo comercial favorable a España. En valor absoluto, las ventas españolas se elevan a más de 1.600 millones de pesetas en lo que va de año, destacando el aumento en la venta de automóviles, productos de piel y calzado, así como maquinaria eléctrica y muebles. El volumen total del intercambio comercial entre España y Austria en estos ocho primeros meses del año está, sin embargo, lejos de alcanzar las posibilidades existentes.

El tren transporta cada día cerca de 100 millones de kilos. Alrededor del 25% de todo lo que se transporta en España: 34.545.000 toneladas en 1972.

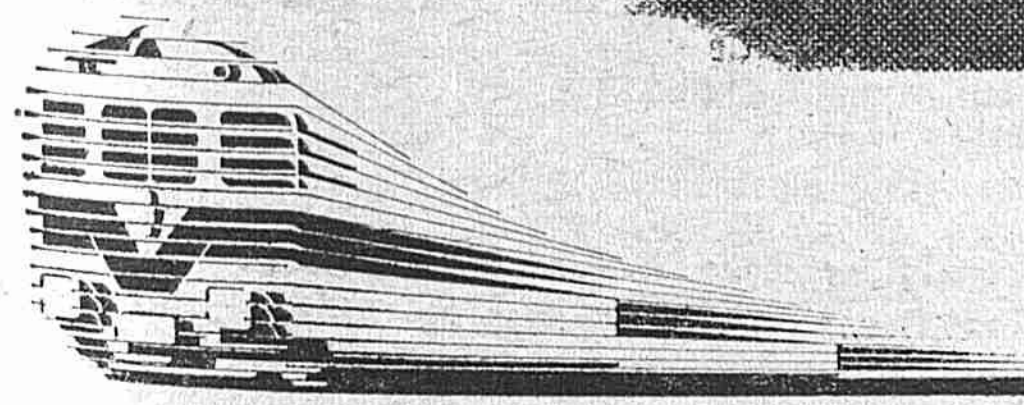
Es poco. Dados los reducidos costos sociales del transporte en tren, y su seguridad, la participación debe ser mayor.

Nosotros estamos aprovechando al máximo nuestros recursos para mejorar el transporte de mercancías. Renovando las instalaciones, adquiriendo vagones más modernos, construyendo nuevas estaciones de clasificación y agilizando al máximo el tráfico.

Estamos alcanzando las metas que nos hemos propuesto. Y con mayores inversiones podremos hacer mucho más: llegar antes al ferrocarril del futuro.



rente: mercancías



rente: una voluntad en marcha.

Conviene diversificar las relaciones comerciales

MADRID. (Cifra.) — La revista «Economía Industrial», editada por el Ministerio de Industria, analiza en su último número, en un editorial, la situación actual de las relaciones España-CEE, para señalar que es conveniente la diversificación de nuestras relaciones comerciales con el resto del mundo.

«Es evidente —dice el editorial— que cada vez tiene para nuestro sector industrial mayor interés estimular nues-

tro comercio con otras áreas económicas —EFTA, países del Este, Iberoamérica, etcétera—, ya que la fuerte expansión de nuestra industria requiere un mercado exterior amplio y generalizado.»

«En las actuales negociaciones de España con la CEE —añade— se están poniendo de manifiesto los inconvenientes que pueden surgir cuando un alto porcentaje de las exportaciones industriales se dirigen a un país o grupo

de países homogéneos.»

El artículo destaca que la problemática que actualmente presentan las relaciones económicas de nuestro país, con los que integran el área del Mercado Común Europeo, encuentra su antecedente más inmediato en la firma por ambas partes del acuerdo preferencial aún vigente. Cuando en 1970 España y la CEE firmaron el acuerdo, mostraron claramente el deseo de mantener y ampliar las relaciones económicas recíprocas, sobre la base de un desarme progresivo de los obstáculos que, hasta el momento, se oponían a dicho intercambio.

La superación e escalonada de aranceles ha dado ya sus frutos; sin embargo, con la ampliación de la Comunidad se planteó la necesidad de un reequilibrio de la situación comercial anterior, sobre la base de una compensación al sector más afectado por el nuevo «status», el agrario.

Añade, no obstante, «Economía Industrial» que aún en el caso de que se guarde un paralelismo en los desarmes, que se apliquen a los sectores industrial y agrícola, es necesario que las concesiones del sector industrial español se orienten dentro de un esquema realista.

ASAMBLEA DE SERCOMETAL

MADRID. (Cifra.) — «Es necesario que exista una estrecha colaboración entre las empresas de construcciones metálicas y calderería y sus suministradores, las empresas del sector siderúrgico; una buena fórmula de colaboración podría consistir en la creación de almacenes reguladores, con objeto de combatir las oscilaciones de los precios», ha manifestado esta tarde don Carlos Pérez de Bricio, director general de Industrias Siderometalúrgicas, en el almuerzo anual de Sercometal (Servicio de Construcciones Metálicas y Calderería) del Sindicato Nacional del Metal.

El señor Pérez de Bricio manifestó que la escasez de productos siderúrgicos señalada por los fabricantes de construcciones metálicas y calderería no se debe achacar a las exportaciones que se están realizando a lo largo del presente año.

En los nueve primeros meses del año en curso,

los fabricantes siderúrgicos produjeron un 13,9 por 100 más de perfiles que en el mismo período del año anterior, destinando al mercado interior 589.000 toneladas, y a la exportación, un total de 158.000 toneladas, cifra ésta última que representa una disminución del 36 por 100 sobre la correspondiente al mismo período del pasado año.

En consecuencia, señaló el director general de Industrias Siderometalúrgicas, las entregas medias mensuales a lo largo de los nueve primeros meses de este año a las empresas consumidoras han superado en un 44,5 por 100 a las correspondientes al mismo período del año pasado.

Señaló también el señor Pérez de Bricio que las elevadas exportaciones de los dos últimos años habían estado determinadas por la débil demanda interior de productos siderúrgicos por parte de las empresas consumidoras. Para remediar esta situación se exportó todo lo que se pudo y ahora no se pueden romper por completo las relaciones con mercados exteriores que pueden ser muy importantes para años próximos en que vuelva a producirse un debilitamiento de la demanda interior.

Regularizar la demanda

El presidente de Sercometal, señor Sastrón (que en la Asamblea de hoy ha abandonado la presidencia de este servicio sindical), señaló en su intervención que era necesario, en el subsector de calderería, implantar programas que regularicen en cierta medida la demanda de los principales sectores consumidores de la calderería, especialmente la industria del petróleo y derivados, industria química, etc.

Escasez mundial de papel prensa

MADRID. (Pyresa.) — Escasez, según todas las noticias, el papel Prensa en algunos países. En Italia se ha dado ahora a conocer un informe del ente nacional de celulosa y papel, en el que se dice que las reservas son de «sólo algunos millares de quintales». Si esta situación no se remedia, los periódicos y revistas italianas se encontrarán sin papel antes de final de año.

En términos muy semejantes se dio a conocer un informe en Estados Unidos y Canadá, a mediados del pasado mes de agosto.

España ha ido aumentando su propia producción interior, que en 1966 era de 824.861 toneladas, y en 1970 ascendía a 1.300.000 toneladas. Para el año 1971, esta cifra se había elevado a 1.373.977 toneladas, y, en 1972, con un aumento relativo del 9,1 por 100, la producción era de 1.499.307 toneladas.

Sin embargo, el consumo aparente de papel y cartón, referido a 1972, fue de toneladas 1.677.075, por lo que las importaciones netas españolas fueron de 177.768 toneladas, aunque las cifras reales sitúan estas importaciones en 242.613 toneladas, frente a 64.845 toneladas de exportaciones.

Así, pues, según los últimos informes, la industria papelera española, en pleno proceso de reestructuración, está alcanzando niveles de producción, calidad y competitividad muy destacados. De ello da detalle el hecho de que el aumento del promedio de producción por fábrica, que en 1966 era de 2.844 toneladas, pasó en 1970 a 4.659 toneladas, y continúa aumentando

NOTICIARIO ECONOMICO-FINANCIERO

Las sociedades de cartera o la carrera de los mil millones

Están de moda, y lo estarán durante bastante tiempo, las sociedades de cartera en las Bolsas. El motivo, en este caso, es la velocidad que puedan imprimir a sus ampliaciones de capital para llegar a la cota de los mil millones de pesetas exigidos, entre otras cosas, para poder invertir en el extranjero. El grupo de inversión es en la actualidad, uno de los más influyentes en las Bolsas españolas por tener más de 60.000 millones de pesetas invertidas en acciones. La primera sociedad que ha alcanzado el mínimo de mil millones es General de Inversiones; a ésta le tienen que seguir otras de gran potencia, como Popularinsa, por la solidez de su activo y por el grupo bancario internacional que tiene en cartera.

PARCER	Nº de acciones	Capital	Reserva	Valor en balance	Valor en cartera	Valor en efectivo	Valor en plusvalías
AMERICA	227.035	59,67	194,81	637,15	31,60	3.200	3.168,97
CASTILLA	229.413	54,89	335,20	552,25	18,20	2.133	1.764,75
CELTIA	77.823	6,47	350,85	136,50	4,50	1.443	861,11
EUROPA	136.890	15,08	118,74	169,15	5,38	759	1.409,60
IBISA	8.000	100,00	217,76	221,83	7,31	510	265,60
INSA	178.988	37,04	239,29	629,70	17,48	2.878	1.171,64
LA VASCONIA	269.213	37,30	374,24	667,65	22,01	2.126	2.432,88
SAHARA	4.900	0,30	89,88	12,49	0,41	1.202	11,69
SECTO ALBA	86.475	20,15	431,82	11,02	3,76	—	114,02
TOTAL	—	—	—	3.035,71	100,00	—	11.482,10

CARTERA (estimada) de las POPULARINSAS (al 18-X-73)

Acto público de los censores jurados de Cuentas

Para el próximo martes, día 30 del presente mes, en la Cámara de Comercio e Industria de Madrid será entregado el premio «Antonio Rodríguez Sastre, 1971», ganado por Juan Aldaz Isanta por su trabajo «Teoría unitaria de la Censura de Cuentas. Una aproximación cibernética». El acto ha sido organizado por el Instituto de Censores Jurados de Cuentas de España.

El ahorro inmobiliario del grupo Reuniver

El grupo de empresas Reuniver aglutina ahorro para invertir en los sectores de la construcción, promoción inmobiliaria, financiación y comercialización financiera, a través de entidades de primera línea. La captación de recursos ajenos se hace mediante el sistema de cuentas en participación, para a su vez adquirir terrenos, construir edificios para su posterior venta por pisos, así como construir y vender naves industriales, o en la ejecución de otras promociones o inversiones sobre bienes inmuebles. En Madrid, la Delegación está dirigida por don Andrés Monche Maristany.

El ahorro depositado en Reuniver está remunerado con el 12 por 100 fijo anual, o la parti-

cipación en los beneficios netos de la sociedad.

Cartera de Nuvofondo, Rentfondo y Plusfondo

Al 30 de septiembre la cartera de Nuvofondo estaba valorada en 4.049.185.889 pesetas, que suponía el 88,76 por 100 del total, con 513.899.797 pesetas de disponibilidades líquidas, igual al 11,24 por 100, sobre un total de 4.563,02 millones. Las participaciones existentes en la fecha mencionada era de 4.551.213.909, con un valor liquidativo de 1.002,60 pesetas.

En cuanto a Rentfondo, el valor de la cartera era de 2.392.094.903 pesetas, igual al 88,28 por 100, con 317.460.483 pesetas, igual al 11,72 por 100 de disponibilidades líquidas, sobre un total de 2.709,55 millones. Las participaciones existentes era de 3.554.945.581, con un valor liquidativo de 7,62,19 pesetas.

Y Plusfondo, el valor de la cartera era de 1.969.703.242 pesetas, igual al 87,36 por 100, con 285.053.628 pesetas, igual al 12,64, sobre un total de 2.254.756.871 pesetas. Las participaciones en la fecha mencionada eran de 20.206.672.528, con un valor liquidativo de 111,58 pesetas.

A. ESPADA BEJAR

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DEL BANCO OCCIDENTAL

En uno de los salones del Palacio de Congresos y Exposiciones, con gran asistencia de accionistas, se ha celebrado la Junta General Extraordinaria, convocada por el Banco Occidental, el domingo, día 21, a las 12 de la mañana.

Después de unas palabras de saludo del Presidente del Consejo de Administración, don Tomás Boada y Flaquer, Conde de Marsal, éste dio cuenta de la marcha actual de la entidad y, asimismo, explicó ampliamente las circunstancias que han motivado esta Junta General Extraordinaria, especialmente convocada para acordar la modificación al Consejo de la autorización necesaria para la emisión de obligaciones y/o Bonos, e igualmente las ampliaciones de capital, de acuerdo con las vigentes disposiciones.

Terminada la exposición del Presidente, la Junta General acordó, por unanimidad:

- Facultar al Consejo de Administración para ampliar el capital social dentro de los términos del artículo 98 de la Ley de Sociedades Anónimas, lo que, unido a la ampliación ya en curso de 190 millones de pesetas, supone que el Banco Occidental ampliará su capital próximamente en un total de 570 millones de pesetas.
- Facultar igualmente al Consejo de Administración para emitir, dentro de los límites legales, obligaciones y/o Bonos de cualquier clase, incluso convertibles.
- Se ratificó el nombramiento de Consejero a favor del excelentísimo señor don Pío Cabanillas Gallas.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.

INTERESES OBLIGACIONES

Las fechas de los vencimientos y condiciones de pago de los intereses líquidos semestrales correspondientes a las siguientes emisiones de obligaciones son:

A partir del 10 de noviembre de 1973

Serie 3.ª, emisión 11-5-53, cupón número 41, 25,08 pesetas netas.

A partir del 25 de noviembre de 1973.

Serie 6.ª, emisión 25-5-62, de Cía. Electra Madrid, cupón número 23, 26,41 pesetas netas.

A partir del 27 de noviembre de 1972

Serie 30.ª, emisión 27-5-68, cupón número 11, 31,25 pesetas netas.

El cobro de estos intereses se efectuará en las Oficinas Centrales y Sucursales de los Bancos de Vizcaya, Español de Crédito, Hispano Americano y Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 19 de octubre de 1973. Secretaria General.

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

Economía
y Finanzas

ATAFAGAR

En la mañana de ayer se vendieron 605 entradas al salón de cotizaciones, cifra que bate todo un «record» de asistencia. Aparte están los que entran mediante abono mensual, más apoderados, dependientes y personas representativas de la Banca, hacen un buen total y es, además, una buena demostración de la sociabilidad que tiene la Bolsa, abierta —sin protocolo— a todas las audiencias de las élites sociales. Tanta amalgama social aturde, incluso sofoca e influye en las decisiones de los más viejos del lugar; cada cual trae su croniquilla, porque dentro del mercado el derecho a opinar es libre. Y tan sólo por cinco pesetas existe el derecho a calentarse, espectáculo —incomprensible para muchos— enervante y sabido de fuertes negocios, si se da oído a pábulos improcedentes.

Pero la razón bursátil trasciende mucho más allá de la propia vida: busca un futuro mejor para las nuevas generaciones. Todo cuanto pueda ahora aturdir, sofocar o alterar el sistema y diástole, es función propia de un fin primordial hacia la lejanía generacional del momento presente; la industrialización, como base económica, y la potenciación de unos servicios mejores y más activos, hará que la sociedad se vincule al incremento constante del bienestar del país. Para ello necesitamos hombres capaces para solucionar problemas y la formación de capital a largo plazo, con el que seguir atendiendo al proceso financiador de la gran realidad económica española.

Si mucha es la asistencia social al mercado bursátil, mayor es la capacidad inversora de las sociedades e instituciones mobiliarias. En el momento presente hay admitidas a contratación oficial 84 sociedades de cartera, las cuales suman, aproximadamente, los 22.000 millones de pesetas de capital social, y 28 sociedades con cotización provisional, con unos 7.000 millones de capital; y si a esta suma de entidades mobiliarias y capitales representativos, se le añade unas 200 peticiones existentes en el Ministerio de Hacienda, pendiente del visto bueno del señor Barrera de Irímo, podemos decir que la coyuntura bursátil tiene que seguir siendo alcista, ya que a 200 millones como mínimo cada una, supone unos 40.000 millones en potencia compradora. También tenemos actuando 19 Fondos de Inversión, al que hay que añadirle otro en pleno lanzamiento y otro ya constituido por Gesfondo, con mil millones de salida inicial y participaciones a cien pesetas aparte de otros tres en gestación.

Por mucho que suba el índice del coste de la vida, baje el poder adquisitivo de la peseta y haya recesión de créditos o frenazo en la inversión industrial, la Bolsa tendrá cada vez más adeptos al ser el único refugio que tiene liquidez inmediata por los hechos apuntados. Lo que hace falta es que salga papel de otras muchas sociedades con admisión oficial y que apenas cotizan. Y por muchas guerras que haya, el mercado no baja en la medida que es requerido; los que quieren oportunidades tienen que seguir esperando. La jornada no ha sido buena, pero tampoco mala; la solidez de fondo ha prevalecido.

A ESPADA BEJAR

Arriba 29

Efectos públicos:

	Cambio	Diferencia
Interior 4 % ...	135,25	=
Exterior 4 % ...	124,75	=
Amort. 4 % 1950-52 ...	113,50	=
Amort. 4 % 1951 ...	117,-	=
Amort. 4 % 1953 ...	113,-	=
Amort. 4 % 1957 ...	117,-	=
Amort. 3,50 % 1951 ...	108,-	=
Amort. 3 % 1949 ...	106,50	=
Céd. Inver. D. 1963 ...	106,-	=
Inst. Nac. Colonial ...	114,-	=
Reconst. Nacional ...	110,-	=
Renta ...	109,-	=
Deuda Universitaria ...	112,50	=

Cédulas:

	Cambio	Diferencia
Banco Hipot. 4 % ...	72,50	=
- A ...	94,-	=
- B ...	96,50	=
- C ...	91,-	=
exentas 4 % ...	110,-	=
Crédito Local Inter. ...	102,50	=
Crédito Local 1942-1944 ...	103,-	=
- de 1.000 ...	110,-	=
- Pref. 500 ...	104,75	=
- Pref. 1.000 ...	104,75	=

Bonos bancarios:

	Cambio	Diferencia
Banquero 1963 ...	100,-	=
- 1964 ...	98,-	=
- abril 1965 ...	95,80	=
- agosto 1965 ...	95,50	=
- octubre 1965 ...	95,25	=
- agosto 1966 ...	92,-	=
Euroban 1964 ...	100,-	=
- 1965 ...	100,-	=
- 1966 ...	100,-	=
Indubán 1964 ...	101,50	=
- julio 1965 ...	101,25	=
- diciembre 1965 ...	102,50	=
- junio 1966 ...	101,50	=
Fomento 1964 I ...	100,-	=
Fomento 1965 II ...	100,-	=
Fomento 1966 III ...	100,-	=
Bilbao 1964 ...	101,50	=
Bankinter 1965 ...	100,-	=
- 1966 ...	102,-	=
- 1967 ...	100,-	=
- 1968 ...	100,25	=
Urquijo 1963 ...	102,50	=
- 1964 ...	102,25	=
- 1965 ...	100,-	=
- conve. 1967 ...	175,-	=
- conve. 1968 ...	156,-	=
Bankiunión 1964 ...	91,-	=
- 1965 ...	91,-	=
- 1966 ...	100,-	=
Ind. León 1970 ...	167,-	=
Ind. León 1971 ...	146,-	=

ACCIONES

	Cambio	Diferencia
Bancos:		
Atlántico ...	1.203,-	=
Banesto ...	929,-	=
B. Industrial León ...	738,-	=
Bankiunión ...	690,-	=
Bilbao ...	1.198,-	=
B. Noroeste ...	860,-	=
Central ...	1.437,-	=

	Cambio	Diferencia
Eurobanco ...	739,-	=
Exterior ...	770,-	=
Fomento ...	1.181,-	=
Grat. de Comercio ...	1.223,-	=
Granada ...	697,-	=
Guipuzcoano ...	900,-	=
Indus. Bilbao ...	842,-	=
Indubán ...	810,-	=
Hispano ...	932,-	=
Ibérico ...	1.143,-	=
López Quesada ...	1.330,-	=
Mercantil ...	1.325,-	=
Popular Español ...	1.170,-	=
Rural ...	860,-	=
Santander ...	1.275,-	=
Urquijo ...	901,-	=
Valencia ...	1.548,-	=
Vizcaya ...	1.136,-	=
Zaragozano ...	1.292,-	=

Electricidad y Gas:

	Cambio	Diferencia
Catalana Gas ...	206,-	=
Eléct. Viesgo ...	264,-	=
Enher ...	166,50	=
Reunidas Zaragoza ...	158,-	=
Fecsa grandes ...	254,-	=
Fecsa pequeñas ...	259,-	=
Fenosa ...	160,-	=
H. Cantábrico ...	271,-	=
H. Cataluña ...	190,25	=
H. Española ...	266,-	=
Iberduero ...	365,-	=
Langreo ...	275,-	=
Salto del Nansa ...	211,-	=
Sevillana ...	251,-	=
Unión Eléctrica ...	235,75	=

Alimentación:

	Cambio	Diferencia
El Águila ...	280,-	=
Azucarera ...	200,-	=
Ebro ...	790,-	=

Comercio:

	Cambio	Diferencia
Central Inver. y Créd. ...	587,-	=
Galerías Preciados ...	595,-	=
Grat. Financiera ...	465,-	=

Construcción:

	Cambio	Diferencia
Cementos Alba B. ...	484,-	=
Financiera y Minera ...	770,-	=
Portland Valdeirivas ...	585,-	=
Valenciana Cement ...	657,-	=
Cristalería Español ...	923,-	=
Cristalería Español ...	960,-	=

Constructoras:

	Cambio	Diferencia
Dragados y Constr. ...	1.160,-	=
Encinar de los Reyes ...	237,-	=
Cantabria ...	287,-	=
Vallehermoso ...	377,-	=

Inmobiliarias:

	Cambio	Diferencia
Aicazar ...	515,-	=
Bami ...	200,-	=
Celsa ...	262,-	=
Fincosa ...	230,-	=

	Cambio	Diferencia
Hispana, pref. ...	178,-	=
Inm. Metropolitana ...	370,-	=
Urbis ...	412,-	=
Vacesa ...	474,-	=

Urbanizaciones:

	Cambio	Diferencia
Uresa ...	89,-	=
Urb. Metropolitana ...	685,-	=
Saonia ...	140,-	=

Inversión mobiliaria:

	Cambio	Diferencia
Cia. Mobiliaria ...	878,-	=
Cartemar ...	173,-	=
General de Inversiones ...	548,-	=
Finsa ...	384,-	=
Eurocartera ...	134,-	=
Ceivasa ...	780,-	=
Insa ...	270,-	=
Fibansa ...	1.180,-	=
Popularinsa ...	860,-	=
Vamosa ...	255,-	=
Cartisa ...	599,-	=
Cartinbaio ...	408,-	=
Fiponsa ...	405,-	=
Univer ...	378,-	=

Mineras:

	Cambio	Diferencia
Duro Felguera ...	172,50	=
Los Guindos ...	198,-	=
M. Ponferrada ...	205,-	=

Monopolios:

	Cambio	Diferencia
Campsa ...	466,-	=
Tabacalera ...	575,-	=

Navegación:

	Cambio	Diferencia
Astilleros Españoles ...	144,-	=
Pebsa ...	239,-	=
Trasmediterránea ...	189,-	=
Naval Levante ...	154,-	=

Papel:

	Cambio	Diferencia
Papelera Española ...	170,-	=
Papeleras Reunidas ...	211,-	=
Cel. Almeriense ...	98,-	=
Sarrió ...	255,-	=
Torrás H. ...	627,-	=

Químicas:

	Cambio	Diferencia
Cros ...	268,-	=
Dow-Unquinesa ...	455,-	=
Energía I. Aragonesas ...	208,-	=
Cepa ...	585,-	=
Explosivos Riotinto ...	440,-	=
Fosforera Española ...	452,-	=
Petroliber ...	343,-	=
Ibys ...	695,-	=
Químicas Canarias ...	185,-	=
Insular Nitrógeno ...	175,-	=
Gal ...	595,-	=
Española de Petróleos ...	651,-	=
Unión Resinera ...	670,-	=

Seguros:

	Cambio	Diferencia
Hermes B ...	300,-	=
Unión y Fénix ...	689,-	=

Siderometalúrgicas:

	Cambio	Diferencia
Altos Hornos ...	255,50	=
Seat ...	485,-	=
Auxiliar F. C. ...	138,-	=
Citroën Hispania ...	266,-	=
Echevarría ...	246,-	=
Babcock Wilcox roja ...	177,-	=
A. Tudor ...	1.140,-	=
E. Zinc ...	270,-	=
Femsa ...	460,-	=
Fasa Renault ...	385,-	=
I. Santa Bárbara ...	190,-	=
M. Santa Ana ...	172,-	=
Nueva Mont. Quijano ...	206,-	=
Tubecex ...	280,-	=
Olarra ...	930,-	=

Telefonía y Radio:

	Cambio	Diferencia
Marconi ...	254,-	=
Telefónica ...	426,-	=

Textiles:

	Cambio	Diferencia
La Seda ...	465,-	=
Sniace ...	173,-	=

Transportes:

	Cambio	Diferencia
Aviaco ...	170,-	=
Iberia, ord. ...	230,-	=
Metropolitano ...	234,-	=

De. de suscripción:

	Cambio	Diferencia
B. General ...	1.415,-	=
Fenosa ...	40,50	=
Sevillana ...	79,-	=
C. Mobiliaria ...	1.850,-	=
G. Inversiones ...	890,-	=
Univer ...	235,-	=
I. Metro ...	130,-	=
CIC ...	20,-	=
Echevarría ...	238,-	=
Telefónica ...	310,50	=

FONDOS DE INVERSION

	Cambio	Diferencia
Nuovofondo ...	1.022,80	=
Crecinco ...	256,73	=
Inespa ...	775,51	=
Eurovalor ...	1.178,41	=
Inrenta ...	1.917,18	=
Mediterráneo ...	745,23	=
Ahorrofondos ...	1.762,05	=
Fondiberia ...	1.431,03	=
Suma ...	1.638,97	=
Fontisa ...	785,94	=
Fontisa ...	1.330,64	=
Eurovalor II ...	615,81	=
Gesta ...	1.228,97	=
Fondomonte ...	146,42	=
Gesteval ...	120,70	=
Planinver ...	137,19	=
Banersfond ...	128,70	=
Inverfondos ...	117,87	=
Plusfondo ...	113,80	=

INDICE DE COTIZACIONES DE ACCIONES

DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 de diciembre de 1972 = 100

	Día 19	Día 23
Bancos comerciales ...	144,03	144,26
Bancos industriales ...	126,27	127,96
Eléctricas ...	104,41	104,67
Alimentación ...	128,50	128,38
Construcción ...	147,00	146,71
Inversión ...	157,26	156,91
Monopolios ...	129,97	131,24
Minero siderúrgicas ...	149,37	148,93
Químicas y Textiles ...	139,45	140,81
Varías ...	117,00	117,27
General ...	129,16	129,63

CONTRATACION PESETAS NOMINALES

	49.941.500	21.131.000
Fondos públicos ...	25.022.000	36.742.500
Obligaciones ...	123.748.750	142.951.000
Acciones ...		
Total ...	198.762.250	200.824.500

BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia
Banco Atlántico ...	1.203,-	=
Banco Comerc. Trans ...	1.425,-	=
Exterior de España ...	760,-	=
ENHER ...	167,-	=
Aguas de Barcelona ...	281,-	=
Asfaltos Port. Asland ...	525,-	=
Aux. Const. «Sansón» ...	355,-	=
Catalana Gas v. Elect ...	205,-	=
Cros, S. A. ...	265,-	=
Electro Metal Ebro ...	190,-	=
España Industrial ...	115,-	=
Española Carburos ...	620,-	=
Esp. Elec. v. G. Lebon ...	168,-	=
Española Petróleos ...	548,-	=
FECSA de 1.000 ctas ...	358,-	=

BOLSA DE BILBAO

	Cambio	Diferencia
Banco de Bilbao ...	1.200,-	=
Vizcaya ...	1.140,-	=
Guipuzcoano ...	912,-	=
Santander ...	1.280,-	=
San Sebastián ...	913,-	=
Electra Viesgo ...	264,-	=
Hidroeléctrica Esp ...	265,-	=
Iberduero ...	362,-	=
Venera ord. ...	375,-	=
Marítima Nervión ...	210,-	=
Naviera Anari ...	120,-	=
N. Vascongada ...	258,-	=
Naviera Bilbaina ...	265,-	=
Grat. de Navegación ...	270,-	=

Ayuntamiento de Madrid

Miércoles 24 octubre 1973

CICLISMO: ANOCHE EN EL PALACIO DE DEPORTES

Gran homenaje a Luis Ocaña

RECIBIO LA PLACA DEL PALACIO Y DIJO:
«ESTO ES MUY IMPORTANTE PARA MI»

Con gran éxito se celebró anoche en el Palacio de los Deportes la velada de ciclismo programada como homenaje a nuestro compatriota Luis Ocaña, vencedor del último Tour de Francia.

Después de mucho tiempo, Ocaña, Perurena, Gimondi, Cochise Rodríguez —que sustituyó a Baltaglin a última hora— y el resto de las figuras del ciclismo español proporcionaron a los muchos espectadores de la velada un bonito espectáculo, pleno de emoción y belleza.

Aplausos para Ocaña

Apenas apareció en la pista del Palacio de los Deportes, el corredor homenajeado fue saludado con una gran salva de aplausos; aplausos que se continuaron cuando todos los corredores profesionales que participaron en la velada fueron presentados al público. Ocaña estaba contento, se notaba desde lejos.

—Esto es muy importante para mí, declaró el gran ciclista español. El hecho de que me den este homenaje en Madrid me llena de satisfacción. Estoy muy contento, sobre todo, por el público. Es una lástima que, teniendo en Madrid una pista como ésta, no se monten espectáculos ciclistas dignos del Palacio.

Con Alberto San Román, Director de Deportes de la Delegación Nacional de Deportes, Antonio Navarro, Secretario General de la misma y Luis Puig, Presidente de la Federación Española



OCANA RECIBIO SU HOMENAJE.—En Madrid, Luis Ocaña recibió anoche el homenaje que se merecía. La Agrupación de Periodistas Deportivos le concedió la Placa del Palacio de Deportes, siendo la tercera que se concede. En la foto, Ocaña, vencedor del Tour

la de Ciclismo, presidiendo el homenaje, se inició la velada.

En primer lugar se disputó el trofeo «Luis Ocaña» para «amateurs». Martínez Heredia fue el vencedor de esta edición.

Luego, Ocaña y Gimondi recibieron la Placa del Palacio de los Deportes, siendo el tercero y cuarto ciclistas que reciben esta distinción. Las anteriores la po-

seen Poblet y Timoner.

—Otra satisfacción más, que tiene un gran significado —dijo Ocaña.

Perurena, gran vencedor

El plato fuerte de la velada fue el omnium España-Italia, en el que Ocaña y Perurena, que integraban el equipo español, se enfrentaron a la pareja formada por Gimondi y Cochise Rodríguez.

Sin ningún género de dudas, Domingo Perurena fue el gran triunfador de esta confrontación.

En velocidad, primera de las pruebas de este omnium, Perurena batió a Gimondi, mientras que Ocaña derrotaba a Cochise Rodríguez. En la prueba del kilómetro lanzado se impuso Gimondi, seguido de Perurena, Cochise Rodríguez y Ocaña. En persecución por equipos, a pesar de que el mejor tiempo lo consiguió Perurena, la victoria se la adjudicó Italia, pues contaba el momento de entrar en la meta el segundo clasificado de cada equipo, y mientras Gimondi y Cochise entraban juntos, Ocaña entraba muy lejos de Perurena.

La última prueba de la jornada fue la que se denominaba Mini-Tour.

Desde el primer momento la lucha se centró entre Gimondi y Perurena. Al final, y tras un último sprint emocionantísimo, Perurena se hizo con la victoria absoluta.

Ernesto LOPEZ FEITO

HOCKEY: Para enero

EL CAMPEONATO CASTELLANO FEMENINO, APLAZADO

La carencia de instalaciones es la causa

Desafortunadamente el Campeonato Castellano Femenino en las dos Divisiones ha sido aplazado hasta el mes de enero, sorteándose mañana jueves en las pistas de la empresa Calvo Sotelo, Club de Campo y Somontes, el orden de los partidos que comenzarán el próximo día 4 de noviembre correspondientes al Torneo de Sala. Es una pena esta carencia de instalaciones, tantas veces advertida, y que tanto perjudica a nuestro deporte. Incluso están ya presentados los proyectos de los terrenos cedidos por el Patrimonio Nacional del Estado hace más de un mes en el Departamento de Contratación, lo que significa el último trámite de la Delegación Nacional de Deportes. Por cierto que a Madrid, y a través de la Federación Castellana, se le ha asignado la fase final de este Campeonato Femenino de Primera División Nacional, que tendrá lugar después de la Copa de Europa, que, como ya se ha informado, tendrá lugar en nuestra capital en el mes de mayo. También la fase de clasificación para

los terceros catalanes y castellanos con los equipos del norte, y, por último, la Segunda División también de chicas. Para entonces esperamos no tener que lanzar un SOS sobre instalaciones.

Se ha iniciado, sin embargo, el Torneo en la especialidad masculina —previamente se habían jugado dos partidos de la División de Honor la pasada semana—, y a su frente se encuentra el Club de Campo, donde es noticia el fichaje de meta Paco Pastor. Este podría ser un digno rival del internacional Pico, del Cude, ya que ganó al San Miguel por cinco a cero, y en la jornada última a la Hípica por un gol a cero conseguido por Garralda, aunque los delanteros del club todavía no han encontrado el camino del gol. El resultado fue mínimo después de un dominio intenso y de tirar siete u ocho penalties sin consecuencias.

Es agradable, dentro de esa penuria de instalaciones, la inauguración del nuevo campo del Club Valdeaguilas, con el encuentro entre el Cude-Valdeagui-

las y el San Miguel, también en la División de Honor, que terminó con el triunfo de los titulares por dos goles a uno, resultando que no demuestra el dominio habido. Otro resultado en esta División de Honor fue el empate del Pilaristas con el Internacional —mezcla de juveniles y veteranos del equipo del pasado año—, a dos goles, lo que hace que el equipo del Pilar al haber ganado por tres a uno anteriormente a la Hípica, figure en segundo puesto de la clasificación.

En Primera División Nacional el Sedeh-70 venció apretadamente al equipo de Fuenterrabía por tres a dos, mientras que el Club 1869 ganó al San Pablo por dos a uno, resultando más abultada la victoria del Race-Junior por cuatro a cero frente al Valdeaguilas. En categoría juvenil empataron a cero el San Miguel y el Cude, destacando los jugadores Martín Santiago y Antonio González, respectivamente, aunque han de modificar sus maneras y corrección en el campo.

FILEMON

AJEDREZ: EN EL INTERZONAL DE MENORCA

PEPITA FERRER, MAESTRA INTERNACIONAL

Es la primera española que logra este título

CALAGALDANA. (Alfil). — La española Pepita Ferrer, única participante de nuestro país en el Torneo Interzonal de ajedrez femenino que se disputa en esta localidad menorquina, ha adquirido el título de maestra internacional de ajedrez, al conseguir el 43 por 100 de la puntuación total posible, según las normas que rigen en la Federación Internacional de Ajedrez. En la historia del ajedrez femenino español, Pepita Ferrer es la primera mujer que consigue este título.

Continúan en cabeza de la clasificación del Torneo interzonal de ajedrez femenino las soviéticas Alexandria y Konopleva, con 11 puntos. Ambas jugadoras tienen la misma puntuación que en la décimasexta jornada, ya que Alexandria no pudo jugar ayer por prescripción facultativa, y Konopleva aplazó su partida con la estadounidense Aronson. Por otra parte, la única representante española en dicho Trofeo, Pepita Ferrer, sigue ocupando la decimocuarta posición, con 8 puntos, al haber hecho tablas frente a la australiana Madern.

OTROS RESULTADOS

Hartston (Inglaterra)-Polihroniade (Rumania), tablas.
Javanovic (Yugoslavia)-Donnelly (Estados Unidos), 1-0.
Lazarevic (Yugoslavia)-Vetroci (Hungría), aplazada.



Pepita Ferrer

Cardoso (Brasil)-Zatolovskaia (URSS), aplazada.
Nicolau (Rumania)-Alexandria (URSS), suspendida.
Baumstark (Rumania)-Shul (URSS), 1-0.

Zivkovic (Yugoslavia)-Levitina (URSS), tablas.

ARONSON (Estados Unidos)-Konopleva (URSS), aplazada.

Karakas (Hungría)-Koslovskaya (URSS), aplazada.

Clasificación después de disputadas 17 partidas:

1. Alexandria y Konopleva, 11 puntos (aplazada una cada una).
3. Levitina, 11.
4. Koslovskaya, Shul y Zatoovkaia, 10, 5 (1).
7. Hartston, 10,5.
8. Polihroniade, 10.
9. Nicolau, 9,5 (2).
10. Baumstark, 9.

TENIS: EN TEHERAN

MUÑOZ GANO A MCMANUS

GISBERT PERDIO CON CASE

TEHERAN. (Alfil). — Antonio Muñoz, de España, venció a Jim McManus, de Estados Unidos, por 7-5 y 6-1, en el Torneo internacional de tenis correspondiente al Gran Prix, que se celebra en esta ciudad. Juan Gisbert perdió con el australiano Ros Case por 6-4 y 6-2.

OTROS RESULTADOS

Fred McMillan (Africa del Sur) venció a Richard Ell (Estados Unidos) por 6-2 y 6-1.

Jeff Borowiak (Estados Unidos) a Jasjit Singh (Estados Unidos), 6-3 y 6-2.

Shirzad Akbari (Irán) a Marcelo Lara (Méjico), incomparecencia.

Syd Ball (Australia) a Warrat Goddrell (Francia), 6-3 y 7-6.

Ilie Nastase (Rumania), a Anad Amritraj (India), 6-1 y 6-2.

Jeff Simpson (Nueva Zelanda) a Vijay Amritraj (India), 6-1 y 6-2.

Rod Laver (Australia) a Jacques Thamin (Francia), 6-4 y 6-2.

Geoff Masters (Australia) a Isaa Khodaje (India), 2-6, 6-4 y 6-2.

Allan Stone (Australia) vence a Terry Ryan (Africa del Sur), 6-1 y 6-3.

Ray Moore (Africa del Sur) a Ian Fletcher (Australia), 2-6, 6-4 y 6-2.

Hans Pockman (Alemania Oriental) a Chrizad Akbari (Irán), 6-2 y 7-5.

Juergen Fassbender (Alemania Oriental) a Ezzat Neamati (Irán), 6-2 y 6-4.

Charles Pasarell (Puerto Rico) a Fred Macnair (Estados Unidos), 4-6, 7-6 y 6-3.

BEROE-ATHLETIC EN RECOPA

En los bilbaínos está la duda de
alinearse a Villar o Igartua

STARA ZAGORA (Bulgaria).—Pavic, entrenador yugoslavo del Athletic de Bilbao, decidió la alineación que presentará su equipo inicialmente al Beroe Stara Zagora, en el partido de hoy correspondiente a la segunda eliminatoria de la Copa de Europa para Campeones de Copa. El entrenador sólo tiene la duda de Villar, que se resintió de una lesión sufrida el sábado último en una sesión preparatoria. De no poder jugar Villar, en su lugar lo haría Igartua.

El «once» inicial del Athletic será, por tanto, el siguiente: Iribar; Sáez, Larrauri, Zubiaga; Guisasola, Rojo II; Lasa, Villar o Igartua; Arieta, Uriarte y Rojo I. Además de los mencionados, en la banda quedarán Marro, Carlos, Amorrortu y Aranguren.

Los jugadores del Athletic realizaron ayer por la mañana, a las órdenes de Pavic, una sesión de entrenamiento en el campo donde se enfrentarán al Beroe. El estadio, aún sin concluir, da buena impresión con sus magníficas gradas y el terreno, pese a la lluvia caída en Stara Zagora, se halla en buen estado.

El encuentro, a las dos y media

Pavic ordenó a sus jugadores diferentes ejercicios físicos alrededor del campo por espacio de una hora, después de la cual dedicó principal atención a los porteros Iribar y Marro. Villar fue el único jugador que no pudo emplearse a fondo y sobre el que descansa la única duda ante el partido, que comenzará a las dos y media de la tarde (hora española).

A primera hora de la tarde de ayer los directivos y acompañantes del Athletic de Bilbao asistieron a una recepción oficial ofrecida en el ayuntamiento de esta ciudad búlgara, situada a 150 kilómetros de Sofía. En Stara Zagora hacía mucho frío, aun cuando cesó de llover. La temperatura es de unos 10 grados centígrados.

La característica principal del Beroe es su irregularidad. Tras una abultada victoria sobre uno de los «gallitos» de la Liga, llega una sorprendente derrota ante uno de los no considerados para los primeros puestos del campeonato. Sin embargo, el Beroe es actualmente, con sus 24 goles a favor, el conjunto máximo goleador del campeonato búlgaro.

Cuenta en sus filas tres internacionales, de los que descuelga el delantero centro Peskov, que cuenta en su haber personal trece de los goles conseguidos por el equipo. También es pieza clave en el conjunto Dimitrov, otro en los que el seleccionador piensa para la final del Campeonato Mundial de Alemania.

Como nota curiosa, hay que indicar que a los jugadores del Beroe se les conoce en esta ciudad como «los leones», que es exactamente como son conocidos los jugadores bilbaínos por la zona del Nervión. Dicho esto, sólo cabe agregar que el partido será «entre leones» y que como tal será disputado al máximo.

EL PROXIMO MIERCOLES, DIA 31

DIA MUNDIAL DEL FUTBOL

Ya están seleccionados los jugadores del
Europa-América a celebrar en Barcelona

MADRID. (De nuestra Redacción).—Si hoy miércoles es una fecha importante dentro del fútbol europeo, ya que se celebran encuentros correspondientes a los diferentes torneos del continente, el miércoles de la próxima semana tendrá lugar en Barcelona la primera Jornada Mundial del Fútbol, durante la cual se enfrentarán en el estadio azulgrana las selecciones de Europa y América. La Federación Internacional de Fútbol ha estimado que un encuentro entre las selecciones de estos dos continentes sólo podían celebrarse una vez al año, bajo el patrocinio del máximo organismo mundial de este deporte.

Con el fin de que las selecciones fuesen un reflejo real de la Europa, Cubillas, Chupitaz, Hugo Sotil, Espárrago, Moreno, Pavoni y Omar Sivori para dirigir a la selección americana, mientras que Ladislao Kubala recibió el encargo de confeccionar la europea.

Jugadores seleccionados

Ante la proximidad del encuentro se han dado a conocer ya los jugadores que integrarán cada selección. Sivori y Zagalo han sido seleccionados a Santoro, Wolff, Carnevali, Brindisi, Ayala, Pereira, César, Marco Antonio, Rivelino, Willington, Caszely, Lasso, Cubillas, Chupitaz, Hugo Sotil, Espárrago, Moreno, Pavoni y Enrique Borja.

Por su parte, los hombres que ha designado Ladislao Kubala para integrar la selección europea han sido los siguientes: Viktor Kucera (Checoslovaquia), Facchetti (Italia), Moore (Inglaterra), Krol (Holanda), Netzer (Alemania occidental), Keita (Mali), Eusebio (Portugal), Cruiff (Holanda), Mazzola (Italia), Riva (Italia), Neeskens (Holanda), Hulshoff (Holanda), Beckenbauer (Alemania occidental), Edstrom (Suecia), Iribar (España) y Krivokuca (Yugoslavia). Esta lista no es la que inicialmente proporciónó el seleccionador europeo, pues en principio contaba con el español Gallego y el irlandés Jennings, pero a causa de encontrarse ambos lesionados han sido sustituidos por Hulshoff e Iribar, respectivamente.

DINAMO-ATHLETICO EN COPA DE EUROPA

Gran precaución en las alineaciones y alta moral española

BUCAREST, 23. (Del enviado especial de ARRIBA, Valentín Martín).—Veinticuatro horas antes del partido de Copa de Europa, que han de jugar el Dinamo de Bucarest y el Atlético de Madrid, ninguno de los dos entrenadores ha decidido totalmente los equipos que saltarán mañana al terreno de juego. Los rumanos se han puesto a jugar la baza psicológica de las lesiones para desconcertar un poco al contrario. Ayer decían que estaba lesionado su medio volante Radu Numweiller y lo daban como totalmente descartado. Hoy ya admiten la posibilidad de que el organizador del juego del Dinamo pueda enfrentarse al Atlético de Madrid. Hace tres días descartaban también al fenómeno Dumitrache, lesionado, según ellos, en una rodilla. Ayer admitían su incorporación al equipo, pero a estas horas aún no se han decidido y hay que esperar a que se ponga la lista en la pizarra para ver también si Dumitrache juega o no.

Lorenzo, espera

Esto de esperar la lista del Dinamo en la antesala de vestuarios es lo que está haciendo Juan Carlos Lorenzo, entrenador del Atlético, porque hasta que no esté convencido de que Dumitrache y Numweiller juegan, no decidirá los dos puestos que tiene en duda. Lo más probable es que el Dinamo salga al completo y juegue un 4-2-4 habitual en casa, compuesto por Cavai, en la puerta; Deleanu, Dobrau, Salmareanu y Lucuta, en la defensa; Dinu y Numweiller, en la línea media, y Moldovan, Georgescu, Dumitrache y Lucescu, en la delantera.

El ambiente de vísperas es absolutamente tranquilo en Bucarest. La población sigue su ritmo de vida normal y no se advierte por ninguna parte que el encuentro llame la atención. Los jugadores del Dinamo, si se les pregunta, se muestran optimistas y creen que ganarán fácilmente al Atlético; pero este optimismo no es compartido por los técnicos del equipo. La impresión que hemos sacado de las pocas palabras que pudimos cambiar con ellos es que tienen un perfecto desconocimiento del equipo español. Están convencidos de que la defensa atlética es muy vulnerable, pero consideran que el representante español será un rival difícil porque la media y la delantera son dos líneas muy superiores. Un dos a cero a su favor sería una diferencia muy apetitosa para ellos y con este resultado se conforman. Pueden conseguirlo si el Atlético no los ata de pies y manos de salida, porque según Víctor Martínez y Juan Carlos Lorenzo, que los han visto jugar, su fútbol de ataque es francamente bueno.

Objetivo: Anular el peligro

Juan Carlos Lorenzo quiere anular sobre todo a los tres hombres que considera más peligrosos: a Dinu, porque es el pulmón del equipo, y junto a él va a situar probablemente a Adelardo; a Dumitrache, del que se encargará Benegas, y a Georgescu, que acompaña los ataques del delantero anterior como un segundo ariete y a quien marcará Heredia o Eusebio. Aquí está una de las dudas de Lorenzo, porque necesita un segundo defensa central para frenar a los punteros rumanos, pero también precisa de un hombre que sepa ir hacia adelante. Por eso, uno se inclina a pen-

sar que jugará Heredia en vez de Eusebio, porque el argentino es más completo para realizar las dos misiones de atacar y defender.

La otra duda de Lorenzo se centra en Becerra o Luis, uno de los dos se quedará en la caseta de momento, porque Ayala y Gárate son seguros para la zona de ataque.

Según esto, la alineación más probable que saltará al terreno de juego es la compuesta por Reina; Melo, Ovejero, Benegas, Heredia o Eusebio; Adelardo e Irureta; Ayala, Gárate y Luis o Becerra, según la táctica prudente del 4-3-3, que en determinados momentos puede convertirse en un 4-4-2.

El Dinamo jugará en su campo

El partido se disputará en el estadio del Dinamo y no en el estadio nacional del 23 de Agosto, a pesar de que éste es mucho más grande; pero el Dinamo prefiere jugar en su propio ambiente, porque le interesa más el resultado que la taquilla. El campo es muy pequeño en cuanto a capacidad en las gradas y está totalmente descubierto. El rectángulo de juego es un poco estrecho, pero bastante largo. Parece que

este detalle favorecerá al Atlético, porque le permitirá cerrarse bien y contrarrestar mejor con pocos efectivos.

El tiempo es desapacible. Hace un frío bastante intenso y muy húmedo. Esta noche ha llovido a cántaros y Bucarest ha amanecido con las calles llenas de charcos; pero como el terreno de juego está un poco duro ello ha mejorado sus condiciones para la práctica del fútbol. Si no llueve más, el césped estará preparado para dimitir un buen partido. Veremos si ambos equipos serán capaces de ofrecerlo a los 25.000 espectadores y a los millones de televidentes que sigan el juego desde España por la pequeña pantalla. El encuentro comenzará a las tres, hora local (las dos de la tarde, hora española). No se puede retrasar más el comienzo, porque después de las cinco de la tarde en Bucarest empieza a anochecer y el campo carece de iluminación.

En el Atlético de Madrid no hay ninguna novedad, en cuanto al aspecto físico de los jugadores, excepto que Reina se queja de ligeros dolores en un hombro, producto, probablemente, de trastornos reumáticos causados por el clima, y de una pequeña afección que tiene en la boca. Pero ello no le impedirá jugar.

En cuanto a los ánimos, están muy altos y es muy significativo el hambre de jugar que tienen Heredia y Ayala. La expedición española se ha incrementado, porque a los cientos de seguidores rojiblancos y a los jugadores, técnicos y directivos del Atlético de Madrid, se ha unido un buen contingente de informadores llegados desde Zagreb, después de presenciar el partido de la selección española, a la espera de ver lo que suceda mañana en el pequeño estadio del Dinamo. La verdad es que después del empate de Zagreb, el ánimo se ha levantado y la moral es buena en el grupo expedicionario.

CLEMENTE VOLVERA A JUGAR

El bilbaíno ha renovado por tres años con el Club de San Mamés

BILBAO.—El jugador del Athletic de Bilbao, Javier Clemente ha renovado por tres años el contrato que le unía al Club bilbaíno. Esta renovación coincide con la vuelta de Clemente a los entrenamientos después de cuatro años sin jugar por lesión y sucesivas intervenciones quirúrgicas. Hay, por tanto, esperanzas de que Clemente vuelva a vestir la camiseta rojiblanca del Athletic. A Clemente se le puede ver a diario en las instalaciones de Lezama haciendo ejercicios en el campo. De momento, sin balón.

Clemente se prepara durante treinta y cinco o cuarenta minutos de ejercicios diversos diariamente. «Así tengo que estar —ha declarado— hasta que pueda dar al balón con fuerza.»

Hasta el momento no ha sentido molestia alguna de su antigua lesión. «Sin embargo —dice—, tengo las molestias musculares propias y normales de puesta a punto. Pero nada más.»

La primera lesión fue sufrida por Clemente el 23 de noviembre de 1968. La segunda, consecuencia de la primera, el 24 de mayo de 1970, en San Mamés, jugando contra el Atlético de Madrid, y la tercera, consecuencia de las dos primeras, contra el Zaragoza, el 27 de enero de 1971.

El jugador bilbaíno espera poder entrenarse con balón a últimos de noviembre, y cree que podrá jugar en enero o febrero.

GOYO PERALTA, A ALEMANIA

En Colonia se enfrentará el viernes a Lou Griffiths



Goyo Peralta no ha permanecido inactivo. En la foto, durante un entrenamiento.

Con destino a Colonia, donde se enfrenta el viernes a Lou Griffiths, salió desde Madrid el boxeador argentino Gregorio Peralta. Con él también se desplazaron su preparador, Héctor Nesci; el hermano del boxeador, Avenamar Peralta, y Carlos Cappella. Estos dos últimos pelean también en la misma velada que Goyo Peralta. Avenamar se enfrentará al argentino radicado

en Italia, Miguel Angel Páez, y Carlos Cappella se medirá con el campeón de Europa de los ligeros, Lothar Aben.

Desde Colonia, y una vez terminado el combate, Goyo Peralta se desplazará a Frankfurt, donde el sábado será presentado al público de esa ciudad, ya que el día 17 del próximo mes de noviembre se enfrentará en ella al norteamericano

Ron Lile, en pelea, según ha informado Peralta, cuyo ganador se medirá con George Foreman por el Campeonato mundial de los grandes pesos. (Aifil.)

Kid Pambele expondrá dos veces su título

CARACAS. (Aifil.) — El campeón mundial de los welter-juniors (versión AMB), el colombiano Antonio Cervantes («Kid Pambele»), expondrá su título, en Colombia, el 15 de diciembre ante el coreano Chang Kill Lee, según anunció un portavoz de la empresa promotora.

El combate Cervantes-Lee se realizará en Cartagena (Colombia) por voluntad del propio campeón, sólo si éste retiene su título el día 21 de noviembre, en Panamá, ante el japonés Leon Furuyama.

Cervantes, que ha defendido su título cuatro veces en menos de un año, se prepara actualmente para el combate con Furuyama, en Panamá, el cual constituye la quinta defensa de su corona, lograda en 1972 ante el panameño Alfonso «Pippermint» Frazer.

KARATE

LA SELECCION ESPAÑOLA REGRESO DE MILAN

Ganó a Suiza y
perdió con Italia

Llegó a Madrid la selección española de karate que días pasados participó en Milán en un encuentro triangular, en el que, además, tomaron parte las selecciones de Italia y Suiza. España, que ganó a Suiza por 3-1 y perdió ante Italia por 4-1, consiguió los siguientes resultados parciales:

ESPAÑA-SUIZA. — Serrano vence a Knupfer por ippon; Revonell y Jerónimo Ruiz hicieron empate «hikinwake»; José Pérez venció a Dan; Antonio Oliva venció a Boghreno, y Knupper venció a Luis Baemund por decisión.

ESPAÑA-ITALIA. — Falsoni venció a Serrano por decisión; Munda venció a Jerónimo Ruiz por decisión; Fassione venció a Antonio Oliva por ippon; Cipteli venció a Luis Baemund por decisión, y José Pérez venció a Shiappagase por wazari.

PANORAMA

BALONMANO

PRIMERA PARTICIPACION ESPAÑOLA FEMENINA EN COPA DE EUROPA

Por vez primera en la historia del balonmano nacional femenino un equipo español participará en la Copa de Europa de balonmano femenino. Este equipo es el Medina de San Sebastián, actual campeón de España, que se enfrentará en la primera eliminatoria al Berlanse H. K., de Suecia. El primero de los encuentros entre el Berlanse K. H. tendrá lugar en Suecia y la devolución de la visita en San Sebastián. Las fechas de los partidos serán entre el 1 y el 15 de noviembre.

RUGBY

CURSILLOS DE DIVULGACION

Durante los próximos días 29 y 30 se va a celebrar en Santander un cursillo de divulgación de rugby, en el que intervendrán participantes de Santander, Gijón y Bilbao. Dirige estos cursillos el director de la Escuela Nacional de Preparadores, Gerardo Murillo.

En septiembre se celebró un cursillo en San Sebastián y posteriormente ha tenido lugar otro en Sevilla.

Para el mes de noviembre están programados otros dos cursillos, uno en Valencia, en los días 6 y 7, y otro en Barcelona, con participación de Barcelona, Zaragoza y Girona, en los días 20 y 21.

En diciembre habrá dos cursillos también, en los días 10 y 11, en Madrid, y en los días 12 y 13, en Valladolid. A éste asistirán cursillistas de León, Zamora, Salamanca y Valladolid.

EL UNIVERSIDAD DE PRETORIA JUGARA EN ESPAÑA

El equipo sudafricano de la Universidad de Pretoria, jugará en España el próximo día 21 de noviembre. Se enfrentará, seguramente en Madrid, a un combinado español, el cual iniciará así su preparación con vistas a la formación de la selección nacional para los encuentros internacionales de la temporada, entre los que resaltan los correspondientes a la Copa de la Federación Internacional.

La relación de los seleccionados españoles que han de formar el combinado se hará pública días antes del encuentro con el equipo universitario sudafricano.

FUTBOL

VELOSO, GALARDONADO

La insignia de oro y brillantes de la Sociedad Deportiva Compostela ha sido concedida a José Fidalgo Veloso, ex internacional y jugador que fue del Deportivo de La Coruña y Real Madrid, entre otros.

Veloso, natural de Santiago, actuó en algunos encuentros oficiales con la S. D. Compostela en Tercera División. En la actualidad, el Compostela milita en Primera Regional.

CAZA

CONCESION DE LA MEDALLA AL MERITO DE LA FEDERACION

Tras la última sesión plenaria celebrada el 28 de septiembre pasado por la Federación Española de Caza, ha sido comunicado el acuerdo de haber concedido la medalla al Mérito de la Caza a la Sociedad Mirandesa de Caza y Pesca, y también en particular a su presidente, Mario Saenz de Buruaga, en atención a sus méritos contralidos.

La distinción es meritosa, dada la limitación de sus concesiones, y será entregada en el pabellón de la Delegación Nacional de Educación Física en la Ciudad Universitaria de Madrid, el día 7 de noviembre.

VOLEIBOL

CLASIFICADAS PARA LA FASE FINAL

Cuarta jornada del Campeonato Mundial femenino de voleibol que se viene disputando en Uruguay. En Mercedes se dieron estos resultados:

Perú, 3; Argentina, 0 (15-0, 15-3, 15-4).
Japón, 3; Canadá, 0 (15-7, 15-8, 15-7).

Y en Rivera:

Corea del Sur, 3; Cuba, 0 (15-7, 15-3, 16-6).
Estados Unidos, 3; Brasil, 0 (15-12, 15-10, 15-9).

Están ya clasificados para la fase final, que se disputará en Montevideo, las selecciones de URSS, Corea del Sur, Japón y Perú.

AJEDREZ

TORNEO INTERNACIONAL CIUDAD DE HOSPITALET

En los encuentros de ajedrez del I Torneo Internacional Ciudad de Hospitalet, que se celebran en el teatro Santiago Apóstol de esta ciudad, los resultados han sido los siguientes: Pomar-Lengyel, tablas; Kurajica pierde ante Hug; Díez del Corral pierde con Smejkal; Medina pierde ante Hamann; Westérine gana a Van Seters.

La partida Domínguez-Collado se aplazó. Lengyel ganó a Collado, Van Seters a Domínguez, Hug hizo tablas con Díez del Corral, Pomar tablas con Kurajica. Las partidas Hamann-Westérine y Smejkal-Medina, aplazadas.

**Yo estoy
en
todas
partes...**



tarjeta 6000

CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS

**...y eso que acabo de salir.
tarjeta 6000**

la Tarjeta de Crédito de las



**Cajas de Ahorro
Confederadas**
Solicítela en su Caja.

programas de TV

Para hoy

PRIMERA CADENA

13,35 CARTA DE AJUSTE.
13,50 AVANCE INFORMATIVO.
13,55 FUTBOL.
Dynamo de Bucarest-Atlético de Madrid.
En directo, desde Bucarest.
16,00 NOTICIAS.
16,30 LOS JOVENES REBELDES.
«Conato frustrado».
Interpretes: Rick Ely, Lou Gossett, Philippe Forquet y Hilarie Thompson.
17,30 DESPEDIDA Y CIERRE.
17,45 CARTA DE AJUSTE.
18,00 AVANCE INFORMATIVO.
18,05 LA CASA DEL RELOJ.
«Libros».
18,25 CON VOSOTROS.
Presentación y comentario del libro «Nos vamos, amigos», de Walt Disney.
— LA HORMIGA ATOMICA: «El gran enredo».
18,50 EL JUEGO DE LA FOCA.
19,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.
19,40 BUENAS TARDES.
— Mundo femenino.

20,30 NOVELA.

«La verdadera historia de Giovanni Catania-Catania» de L. Pinhasi.
21,00 TELEDIARIO.
21,35 DATOS PARA UN INFORME.
22,00 CANNON.
«La rigidez de la muerte» Mayores 18 años.
Interprete: William Conrad.
23,00 JUAN SOLDADO.
Mayores 18 años.
Interpretes: Fernando Fernán Gómez, Emma Cohen y Charo Soriano.

SEGUNDA CADENA

20,00 CARTA DE AJUSTE.
20,25 PRESENTACION Y AVANCES.
20,30 FRANKSTEIN JUNIOR.
«El infame Sr. Instante».
21,00 GRANDES INTERPRETES.
«Trío Ciudad de Barcelona».
21,30 TELEDIARIO 2.
22,00 ESTUDIO ABIERTO.
00,30 ULTIMA IMAGEN.

Para mañana

PRIMERA CADENA

VIENES 25 DE OCTUBRE
PRIMERA CADENA
13,45 CARTA DE AJUSTE.
14,00 AVANCE INFORMATIVO.
14,05 PRIMERA EDICION.
15,00 NOTICIAS.
15,35 CINE COMICO.
16,00 JENNIE, LA HIJA DEL GOBERNADOR.
«El retrato del gobernador».
16,30 DESPEDIDA Y CIERRE.
17,45 CARTA DE AJUSTE.
18,00 APERTURA Y PRESENTACION.
18,01 AVANCE INFORMATIVO.
18,05 LA CASA DEL RELOJ.
«Aparatos».
18,25 CON VOSOTROS.
Presentación y comentario del libro «El ajedrez», de Román Torán.
— LOS PICAPIEDRA: «Di-

no, la mascota».
— CENTINELAS DEL BOSQUE: «Oro oculto».
19,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.
19,40 BUENAS TARDES.
— Miscelánea.
20,30 NOVELA.
«La verdadera historia de Giovanni Catania-Catania» de L. Pinhasi.
21,00 TELEDIARIO.
21,35 RECITAL CAMILO SESTO.
21,45 SESION DE NOCHE.
«Retorno al abismo» (1945).
Dirección: Curtis Bernhardt.
23,30 VEINTICUATRO HORAS.
24,00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

20,00 CARTA DE AJUSTE.
20,25 PRESENTACION Y AVANCES.
20,30 BUGS BUNNY.
«La espada cantadora».
21,00 RAICES.
«Los gremios».
Tercero y último programa dedicado a los gremios y a las manifestaciones folklóricomusicales relacionadas con ellos.
21,30 TELEDIARIO 2.
22,00 OTOÑO ROMANTICO.
«La viudita».
Reperto: MAURICIO, Vicente Parra; DAVID, Quique San Francisco; HORTENSIA, Marisa de Leza; PORTERA, Julia Lorente; VECINA, María Alvarez; CAMARERO, Fernando Baeza.
22,30 TESOROS DEL MUSEO BRITANICO.
«Antigüedades griegas».
Sir Tyrone Guthrie nos muestra la importantísima colección de objetos artísticos procedentes de la Grecia preclásica y clásica que alberga el Museo Británico. Esta colección es probablemente la más completa de cuantas se encuentran.
«Jacqueline de Baviera».
Dirección: André Soupert.
Interpretes: Claire Wauthion, Roger Van Holl, Marie France Colin, Jean Rovis, Jules Henri Marchant, Jean Marie Petiniot.
24,00 ULTIMA IMAGEN.
Tran en museo alguno.
22,50 LLAMADA.
23,00 EVASIONES CELEBRES.

CARTELERA

CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para gran público
PC: Para cinéfilos.
*: Calificación comercial.
●: Calificación artística.
18: Para mayores de dieciocho años.
14: Para mayores de catorce años.
Tol.: Para todos los públicos.
SC: Sin calificar.

ESTRENOS

AUTOPSIA. — Dir.: Juan Logar. Int.: Juan Luis Galiardo. Reportaje dramático. GP. Calificación: * (GALILEO.)
ASI ES LA AURORA. — Dir.: Luis Buñuel. Int.: Georges Marchel y Lucía Bosé. (18.) (BELLAS ARTES, 19 y 23 horas.)
CABARET. — Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical. GP y PC. Calificación: ●●, * (Color. (18.) (ALBENIZ.)
ESPANTAPAJAROS. — Dir.: Jerry Schatzberg. Intépretes: Gene Hackman y Al Pacino. Color. (18 y 14 acompañados.) Calificación: ●, * (AVENIDA.)
EL ABUELO TIENE UN PLAN. — Dir.: Pedro Lazaga. Int.: Isabel Garcés y Faco Martínez Soria. Color. (Tolerada.) Comedia. GP. Calificación: * (PALACIO DE LA MUSICA.)
EL CLAN DE LOS MARSELESES. — Dir.: José Giovanni. Int.: Jean Paul Belmondo y Claudia Cardinale. Color. Policiaca. GP. Calificación: * (18.) (PROYECCIONES.)
EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA. — Dir.: Luis Buñuel. Int.: Fernando Rey, Delphine Seyrig y Amparo Soler Leal. Color. (18.) Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●●, * (ALEXANDRA.)
EL LAGO DE LOS CISNES. — Dir.: Apollinari Dudko y Konstantin Sergueiev. Int.: Elena Esteieva y John Markovski. Color. Drama musical. GP. Calificación: * (Tolerada.) (REAL CINEMA.)
EL ESPIRITU DE LA COLMENA. — Dir.: Víctor Erice. Int.: Ana Torrent, Isabel Tellería, Fernando Fernán-Gómez y Teresa Gimpera. Dramática. GP y PC. Calificación: ●●, * (CONDE DUQUE.)
EL GRAN RUBIO CON UN ZAPATO NEGRO. Director: Yves Robert. Int.: Pierre Richard, Mireille Darc, Bernard Blier y Jean Rochefort. Color. (18.) Comedia. GP, PC. Calificación: ●, * (LOPE DE VEGA.)
EL HIJO DE LA JUNGLA. — Dir.: Robert Scheerer. Int.: Tim Conway y Jan-Michel Vincent. Color. Tolerada. Aventura. GP. Calificación: * (IMPERIAL, BENLLIURE y MONUMENTAL.)
EL MIEDO ES LA LLAVE. — Dir.: Michael Tuchner. Int.: Barry Newman y Suzy Kendall. Color. (18.) Aventuras policiacas. GP. Calificación: * (PALAFOX.)
ERASE UNA VEZ UN POLI. — Dir.: Georges Sautner. Int.: Michele Constantine y Mireille Darc. Color. (14.) Comedia policiaca. GP. Calificación: * (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO y VICTORIA.)
HITLER: LOS ULTIMOS DIEZ DIAS. Dir.: Ennio de Concini. Int.: Alec Guinness, Simon Ward. Color. (18.) Documento histórico. GP. Calificación: * (PALACIO DE LA PRENSA, VELAZQUEZ, BILBAO.)
HOMICIDIO AL LIMITE DE LA LEY. — Director: Tonino Ricci. Int.: Elga Andersen, Philippe Leroy. Color. (18.) Thriller. Spaghetti. GP. Calificación: * (FANTASIO, INFANTAS, GAYARRE y AFOLO.)
LADY CAROLINE LAMB. — Dir.: Robert Bolt. Intépretes: Sarah Miles, Jon Finch, Richard Chamberlain, John Mills. Color. (18.) Romántica. GP y PC. Calificación: * (CALLAO y VERGARA.)
LA CAMPANA DEL INFIERNO. — Dir.: Claudio Guerin. Int.: Renaud Verley, Viveca Sindors y Alfredo Mayo. Color. (18.) Intriga terrorífica. GP. Calificación: * (ROXY «B».)
A HUELLA. — Dir.: Joseph L. Mankiewicz. Intépretes: Laurence Olivier y Michael Caine. Color. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ●●, * (PAZ.)
LA NOCHE AMERICANA. — Dir.: François Truffaut. Int.: Jacqueline Bisset y Jean Pie-

rré Aumont. Color. (18.) Comedia. GP y PC. Calificación: ●, * (COLISEVM.)
LA ULTIMA EXPLOSION. — Dir.: Gordon Fleming. Int.: Stanley Baker, Honor Blackman y Richard Attenborough. Color. (18 y 14 acompañados.) Acción. GP. Calificación: * (NARVAEZ, CANCELLER, INFANTE, LOS ANGELES y SAVOY.)
LAS TENTACIONES DE BENEDETTO. — Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi y Lionel Stander. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ●, * (Color. (18.) (RIALTO.)
LO VERDE EMPIEZA EN LOS PIRINEOS. — Director: Vicente Escrivá. Int.: José Luis López Vázquez, José Sacristán y Rafael Alonso. Color. (18.) Comedia. GP. Calificación: * (GRAN VIA.)
LOS HEROES MILLONARIOS. — Dir.: Duccio Tesari. Int.: Rod Steiger, Rod Taylor, Rossana Schiaffino. Color. (18.) SC. (LUCHANA, TORRE DE MADRID y RICHMOND.)
LOS NUEVOS CENTURIONES. — Dir.: Richard Fleisher. Int.: George G. Scott, Stacy Geach. Color. (18 y 14 acompañados.) Dramática. GP. Calificación: * (AMAYA.)
MAS FUERTE, MUCHACHOS. — Director: Giuseppe Colizzi. Int.: Terence Hill y Bud Spencer. Color. (Tolerada.) Acción. GP. Calificación: * (FUENCARRAL.)
ME HAS HECHO PERDER EL JUICIO. — Director: Juan de Orduña. Int.: Manolo Escobar y Mary Francis. Comedia folklórica. GP. Calificación: * (Color. (18 y 14 acompañados.) (PROGRESO.)
MI PROFESORA PARTICULAR. — Dir.: Jaime Camino. Int.: Analía Gadé y Joan Manuel Serrat. Color. (18.) Dramática. GP. Calificación: * (REX.)
ODIO LA VIOLENCIA. — Dir.: Lionel Jeffries. Int.: Britt Ekland, Patricia Neal y Jean Pierre Cassel. Comedia dramática. GP. Calificación: * (Color. (18 y 14 acompañados.) (SALAMANCA.)
PASEO POR EL AMOR Y LA MUERTE. — Director: John Huston. Intépretes: Angelica Huston y Assai Dayan. Color. (18.) Drama histórico. GP y PC. Calificación: ●●, * (POMPEYA.)
SCORPIO. — Dir.: Michael Winner. Int.: Burt Lancaster, Alain Delon y Paul Scofield. Color. (18.) Espionaje. GP, PC. Calificación: ●, * (CAPITOL.)
SEPARACION MATRIMONIAL. — Dir.: Angelino Fons. Int.: Jacqueline André, Ana Belén, Simón Andréu. Color. (18.) Dramática. GP. Calificación: * (MONTERA y VERSALLAS.)
TOPICAL SPANISH. — Dir.: Ramón Masats. Intépretes: Guillermina Motta, Victor Petit y Los Iberos. (Tolerada.) Comedia satírica-musical. GP y PC. Calificación: ●, * (ROSALES y PENALVER.)
TRINIDAD Y SARTANA, DOS ANGELITOS. — Director: Mario Siciliano. Int.: Robert Wilmart, Harry Baird. Color. (Tolerada.) Western-spaghetti. GP. Calificación: * (BARCELO.)
EL JARDIN DE LOS FINZI CONTINIS. — Director: Vittorio de Sica. Int.: Helmut Berger, Dominique Sanda y Lino Capolicchio. Color. (18.) Calificación: ●, * (DRUGSTORE, URQUIJO, FALLA, CARLTON, CANDILEJAS, CONCEPCION y MONACO.)
EL SEPTIMO SELLO (11 horas), EL MANANTIAL DE LA DONCELLA (13 horas) y FRESAS SALVAJES (15 horas), de Ingmar Bergman; EL ANGEL EXTERMINADOR, de Luis Buñuel, a las 17 y a las 21 horas. (BELLAS ARTES.)
EL VIKINGO. — Dir.: Pedro Lazaga. Int.: José Luis López Vázquez, Conchita Velasco. Color. (18.) (UNIVERSAL CINEMA, ALVI, JUAN DE AUSTRIA, LIDO y FLORIDA.)
LA MUCHACHA QUE LLEGO DE LA LLUVIA. Director: Alastair Reid. Int.: Peter Finch y Shelley Winters. Color. (18.) Suspense. GP. Calificación: * (MOLA.)
ROMA, CITTA APPERTA. — Dir.: Roberto Rossellini. Int.: Ana Magnani y Aldo Fabrizi. Drama neo-realista. GP y PC. Calificación: ●●●, * (PALACE.)
SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS. Director: Stanley Donen. Int.: Jane Powell y Howard Keel. Color. Tolerada. Comedia musical. GP y PC. Calificación: ●●, * (BULEVAR y TIVOLI.)

REPOSICIONES

EL JARDIN DE LOS FINZI CONTINIS. — Director: Vittorio de Sica. Int.: Helmut Berger, Dominique Sanda y Lino Capolicchio. Color. (18.) Calificación: ●, * (DRUGSTORE, URQUIJO, FALLA, CARLTON, CANDILEJAS, CONCEPCION y MONACO.)
EL SEPTIMO SELLO (11 horas), EL MANANTIAL DE LA DONCELLA (13 horas) y FRESAS SALVAJES (15 horas), de Ingmar Bergman; EL ANGEL EXTERMINADOR, de Luis Buñuel, a las 17 y a las 21 horas. (BELLAS ARTES.)
EL VIKINGO. — Dir.: Pedro Lazaga. Int.: José Luis López Vázquez, Conchita Velasco. Color. (18.) (UNIVERSAL CINEMA, ALVI, JUAN DE AUSTRIA, LIDO y FLORIDA.)
LA MUCHACHA QUE LLEGO DE LA LLUVIA. Director: Alastair Reid. Int.: Peter Finch y Shelley Winters. Color. (18.) Suspense. GP. Calificación: * (MOLA.)
ROMA, CITTA APPERTA. — Dir.: Roberto Rossellini. Int.: Ana Magnani y Aldo Fabrizi. Drama neo-realista. GP y PC. Calificación: ●●●, * (PALACE.)
SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS. Director: Stanley Donen. Int.: Jane Powell y Howard Keel. Color. Tolerada. Comedia musical. GP y PC. Calificación: ●●, * (BULEVAR y TIVOLI.)

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

Tarifa: 5,00 ptas. cada palabra

ALQUILERES

ALQUILO a señoritas, en casa particular. Barrio Virgen de Begoña. Teléfonos 7347689-7347746.

PATENTES

PRESECE Licencia Explotación Modelo Utilidad 133.713: Elemento prefabricado para moldeado de figuras. Y Patentes Invención 300.792: Mejoras en la fabricación de esparadraps a tejidos. 347.258: Perfeccionamientos en mecanismos de rejisteria electroacústicos. Informará Registro Propiedad Industrial.

VARIOS

ABULOSO precio inicial, cincuenta primeros propietarios, parcelas totalmente urbanizadas, quince minutos autopista Barajas. 2893234.

Miércoles 24 octubre 1973

Ayuntamiento de Madrid

MUSICA

ORQUESTA NACIONAL
TEATRO REAL

«Thredony Hiroshima», «Partita» (clavicémbalo y orquesta) y «Natura Sonoris II», Penderecki; «Pájaro de fuego», Strawinsky. Director, Krzysztof Penderecki. Solista: Felicia Blumental. Viernes y sábado, 19,30. Domingo, 11,30. Localidades, taquillas calle Carlos III. Estudiantes: hoy; público; mañana; de 9 a 13,30 y de 17 a 19. Carné estudiantil música: cupones 129, 130 y 131.

CURSO PALEOGRAFIA
MUSICAL

Profesor Jacques Chailley. (Notaciones, tablatura, transcripciones, informática, etc.) Conservatorio Música. Del 5 al 16 noviembre. Organiza: Dirección General Bellas Artes. Información e inscripciones: Comisaría Música. Teléfono 2481405.

ORQUESTA SINFONICA DE
RTV ESPAÑOLA

Director: Aaron Copland. Solistas: José Tordesillas (piano), José Chicano (trompeta), Miguel Sáez Sanuy (corno inglés). Programa: Bernstein, obertura de «Cándida»; Ives, «The unanswered question»; Gerswin, «Concierto en fa, para piano y orquesta»; Copland, «Quiet City, para trompeta, corno inglés y cuerda»; Copland, «Danzón cubano»; Copland, suite de «Willy el Niño». Auditorium Palacio de Congresos de Madrid. Sábado 27, y domingo 28 de octubre, 7,30 tarde. Localidades sobrantes abono a partir miércoles. Taquillas y horarios de costumbre.

TEATROS

ALCAZAR. — Compañía Antonio Garisa. 7 y 11: Cuidado con el de los cuernos (de Blasco y Ortega). Con (por orden de aparición) Gisela Paradis, Marcial Sharif, Beatriz Savon, J. Germán y M. Luque y la colaboración de Alfonso del Real.

ALESBOITE. — (Veneras, 6. Plaza Sto. Domingo. Tel. 2473062.) Domingos y laborables a las 12,30. Sábados y vísperas festivos, dos funciones: 11,30 y 1,30. Todos quieren porompompón. Libro y dirección de García de la Vega. Música y canciones de Mario Clavel. Con María Pinar, Beatriz Carvajal, María Vidal, Paloma Juanes, Natalia Sandoval, Angel González, Pablo Hoy y la actuación extraordinaria de Mario Clavel. Baile hasta 4,30 madrugada.

ALFIL DE LA CALLE DEL PEZ. (2318152.) Hoy no hay funciones por descanso Compañía. Mañana, 7 y 11: Cita los sábados, de Jaime Salom. Dirección: José María Loperena, Mary Carmen Yepes, Germán Cobos, Manuel Alexandre, Mabel Escaño, en una divertidísima comedia.

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. Teléfono no 2475131.) 7, 11: Arturo Serrano presenta Compañía Paco Morán en Cada oveja sin su pareja. Con Diana Lorys, Africa Pratt, Flora María Alvaro y la colaboración de Paco Muñoz. Dirección: Montesinos. Una media leche, otra me da lana y otra me da... risa para la semana.

ARNICHES. — (Calle Cedaceros, 7. Teléfono 2224991.) Hoy, 7 y 11: El teatro de las Américas Unidas presenta la compañía Carmen Montejo en Los efectos de los rayos gamma sobre las margaritas, de Pau Zindel. (Premios Pulitzer, Obic y críticos New York a la mejor comedia del año.) Con Luisa Huertas, Iris Díaz y Lourdes Noguerón. Dirección: Nancy Cárdenas.

BEATRIZ. — (Tel. 2264626.) Hoy descanso Compañía. Mañana, 7 y 11: Compañía María José Goyanes. Con Fernando Guillén y Emilio Gutiérrez Caba en Usted también podrá disfrutar de ella, de Ana Diosdado. Con Mercedes Sampietro y la colaboración de Luis Peña. Esce.

nografía, Antonio Cortés. Dirección: José Antonio Paramo.

BELLAS ARTES. — (232437.) Hoy no hay funciones por descanso Compañía. Mañana, 7 y 11: Un hombre puro, de Joaquín Calvo Sotelo. Dirección: José Ta. mayo. La rebeldía insubornable de un joven de hoy.

RENAVENTE. — (2221864. Plaza Vázquez de Mella, 3.) 7 y 11: Conchita Montes, Amelia de la Torre, Enrique Diosdado, en Canción para un atardecer, de Noel Coward. Con Pepe Lara. Tres monstruos sagrados de la escena española frente a frente. Venta de localidades con cinco días.

CALDERON. — 7 y 10,45: Compañía de Revistas. Addy Ventura con ¡No desearás a la rubia del quinto! Rubén García, Luis Calderón, Rosana Doris. Y el formidable Ballet Love Story. ¡Una revista fresca de fina picardía! De Casas Lunas, descanso. Cinco últimos días.

CLUB. — (Chmatizado. Bajos Palacio Música.) ¡Segundo año! 7 y 11. Compañía comedias cómicas Manolo Gómez Bur, La sopera (de R. Lamoreux; versión, J. J. Arteche, con Clara Suñer y la colaboración de Aurora Redondo). El mayor éxito cómico de París y Madrid. ¡Hacia las mil representaciones! Lunes, descanso compañía.

COMEDIA. — 7 y 11: Emilio Laguna en Mi amiga la gorda, de Charles Laurence, con Mara Goyanes. Dirección: Angel F. Montesinos. ¡Gordisimamente divertida! Tres últimas e im prorrogables semanas por compromisos ineludibles.

ESLAVA. — (2665440.) 7 y 11: María Asquerino, José Bódalo, Carlos Ballesteros, en Anillos para una dama (de Antonio Gala). Actriz invitada Margarita García Ortega. Con Estanis González y la colaboración de Pilar Velázquez, Emilio Barhanyer, diseño, realización, vestuario. Dirección: José Luis Alonso.

FIGARO. — (Tel. 2391645.) Viernes, 26, 11 noche: Juanjo Menéndez, en el estreno de Los peces rojos (de Jean Anoult). Con Amparo Baró, Félix Navarro, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig. ¡Un canto alegre y desgarrado a la libertad del hombre de hoy!

GOYA. — (Tel. 2253217.) 7 y 11: La cocina (de Arnold Wesker). Dirección: Miguel Narros. Un plato fuerte para paladares exigentes.

INFANTA ISABEL. — (2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Segundo año triunfal! Compañía Arturo Fernández, con su fabuloso, arrollador y divertidísimo Pato a la naranja ¡Una pura carcajada!

LARA. — (2211631.) 7 y 11: Alfredo Alcón y Carlos Lemos en La ciudad en la que reina un niño (de Montherlant). Versión de Joaquín Calvo Sotelo. Dirección: José Luis Alonso.

LATINA. (Tel. 2652835.) Hoy no hay funciones por descanso Compañía. Mañana, 7 tarde y 10,45 noche. ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas de Tony Leblanc con Esta es mi vida, con las primerísimas figuras Lizette Daly, Antonio Tunes, Ula Beckez, Pepita Ródenas, Nino Ribero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista espectacular, alegre, frívola, burbujeante.

AVIILAS. — 7, 11: Sé infiel y no mires con quién. ¡Un espectáculo históricamente divertido en su segundo año de arrollador éxito cómico! Próximamente 900 representaciones.

MARIA GUERRERO. — Hoy descanso de la Compañía. Mañana, 7 y 10,45 noche. Macbeth, de Ionesco. Versión castellana: F. Nivea. Con Gemma Cuervo, Antonio Ferrandis, Enrique Guitart, Ferrat Carulla. Colaboración especial: Guillermo Marín y la Compañía titular del Teatro Nacional Angel Guimerá, de Barcelona. Dirección: José María Morera. Jueves y sábados, todas las localidades con 50 por 100 descuento.

MARQUINA. — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) — 7 y 11: ¡Cuarto año de éxito! Elisa Ramírez, Francisco Valladares. Actriz invitada, Milagros Leal. Las mariposas son libres. Adaptación y dirección: José Luis Alonso. ¡La comedia del amor, el sexo y la libertad! ¡Dos últimas semanas por compromisos de programación! Próximamente estreno: Marisol y José María Roderó en Quédate a desayunar. Dirección: Jaime Azpilicueta.

MUNOZ SECA. — (Plaza del Carmen, 2219047.) Hoy descanso de la Compañía. Mañana, 7 y 11: Hacia las 600 de Salga de mi alcoba... señora. La risa más verde de Madrid. ¡Últimas semanas por compromisos de programación!

REINA VICTORIA. — 7 y 11. Compañía Julia Gutiérrez Caba con María José Alfonso y la colaboración de Lola Cardona en Las tres gracias de la casa de enfrente. Adaptación: Víctor Ruiz Iriarte.

ZARZUELA. — II Festival Internacional de Ballet. Hoy, 8 tarde: Ballet Nacional de Holanda. Venta localidades en taquillas teatro, con cinco días de antelación.

CINES

ALBENIZ CINERAMA. — 7 y 10,45: Cabaret.

ALCALA-PALACE. — 4,30, 7 y 10,45: La aventura del Poseidón. Mayores catorce años y menores acompañados.

ALVI. — 5: El vikingo. Dieciocho años.

AMAYA. — 4,30, 7 y 10,45: Los nuevos centuriones. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

APOLO. — 4: Homicidio al límite de la Ley y La furia del hombre lobo.

ARAGON. — 4,30: Deuda de muerte y Morbo.

AVENIDA. — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: Espantapájaros (Gene Hackman. Al Pacino). Panorámica, technicolor. Los dos intérpretes de The French Connection y El padrino, juntos ahora en el filme ganador del Festival Cannes 1973. (13.ª semana.)

AZUL. — Continúa 3,30: La escapada. Dieciocho años y catorce acompañados.

BAHIA. — 4: ¿Qué habéis hecho con Solange? y Siete boinas rojas.

BARCELO. — Continúa, 4,30: Trinidad y Sartana, dos angelitos (estreno). Complementa el programa, VIII Festival de Tom y Jerry (tolerado para todos los públicos).

BECERRA. — 4: La noche sin fin y Marco Antonio y Cleopatra. Catorce años y menores acompañados.

BENLLIURE. — 7, 10,45: El hijo de la jungla (Walt Disney). Color. Tolerada.

BILBAO. — 5: Hitler: los diez últimos días. Dieciocho años.

BRISTOL. — 5: Melody y Días de furia. Dieciocho años.

BULEVAR. — 4,30, 7 y 10,45: 7 novias para 7 hermanos Tolerada. (9.ª semana.)

CALLAO. — 7 y 10,30: Lady Caroline Lamb. Dieciocho años.

CAPITOL. — 7 y 10,45: Scorpio. Dieciocho años.

CANCILLER. — 5: La última explosión. Dieciocho años y catorce acompañados.

CANDLEJAS. — 4: Bésame, tonto y El jardín de los Finzi Continis.

CARLOS III. — 7 y 10,45: Erase una vez un «poli». Catorce años.

CARLTON. — 5: El jardín de los Finzi Continis.

CARRETAS. — 10 mañana: El certificado. La gatita y el búho.

CARTAGO. — Continúa, 5: El mayor mujeriego, Dólares.

CERVANTES. — 5: Un mes de abstinencia y Los centauros. Dieciocho años.

C. LINEAL. — 5: Melody y Días de furia. Dieciocho años.

COIMBRA. — 5: Los rufianes y Las dos inglesas y el amor.

COLISEVM. — 7 y 10,45: La noche americana. Triunfo de Truffaut. (Jacqueline Bisset, Valentina Cortese, Dani Alexandru Stewart, Jean-Pierre Aumont.) Eastmancolor. Mayores dieciocho años.

CONCEPCION. — 4: Anoche cuando se apagó la luz y El jardín de los Finzi Continis.

CONDE DUQUE. — 4,15, 7 y 10,45: El espíritu de la colmena. Tercera semana.

CONSULADO. — 7 y 10,45: Erase una vez un «poli». Catorce años.

COPACABANA. — 5: El espejo de los espías y Las dos inglesas y el amor.

DRUGSTORE CINEMA. — Continúa 11 mañana: El jardín de los Finzi Continis.

EL ESPAÑOLETE-ESTEREOGRAMA. — 7 y 11: La leyenda del Alcalde de Zalamea. Catorce años y menores acompañados.

EMPERADOR. — 4: Detrás del silencio y el Apartamento de la tentación. Dieciocho años.

EUROPA. — 4: La habitación maldita y Las dos inglesas y el amor.

FALLA. — 5: Bésame, tonto y El jardín de los Finzi Continis.

FANTASIO. — 4,30: Homicidio al límite de la Ley.

FATIMA. — 5: Un viudo a la italiana y Caza sin cuartel.

FELIPE II. — 4,30: Deuda de muerte y Hay una oíca en mi sopa.

FLORIDA. — 5: El vikingo. Dieciocho años.

FUENCARRAL. — (Refrigerado.) 7, 10,45: Más fuerte, muchachos, por Terence Hill y Bud Spencer. Color. Cinemascope. Tolerada menores. Sábados y festivos, función especial a las 4,15.

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Goya. Tel. 2451495.) 5: El jaguar rojo y El robo del diamante azul. (Para catorce años y menores acompañados.)

GAYARRE. — 4,30: Homicidio al límite de la Ley.

GRANADA. — 4: La noche sin fin y Marco Antonio y Cleopatra. Catorce años y menores acompañados.

GARDEN. — 5: También los ángeles comen judías. Todos públicos.

GRAN VIA. — 7 y 11: Lo verde empieza en los Pirineos. Dieciocho años.

IDEAL. — 4,30: Las aventuras de Ulises y Veracruz. Catorce años y menores acompañados.

IMPERIAL. — 10 mañana: Complementos y El hijo de la jungla (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

INFANTAS. — 4: Homicidio al límite de la Ley y Monstruos del terror.

INFANTE. — 5: La última explosión. Dieciocho años y catorce acompañados.

JORGE JUAN. — 4: Un viudo a la italiana y Caza sin cuartel.

JUAN DE AUSTRIA. — 5: El vikingo. Dieciocho años.

KURSAL. — 5: Guapo heredero busca esposa y Días de furia. Dieciocho años.

LICEO. — 5: También los ángeles comen judías. Todos públicos.

LIDO. — 5: El vikingo. Dieciocho años.

LISBOA. — 5: Guapo heredero busca esposa y Días de furia. Dieciocho años.

LOPE DE VEGA. — 7 y 11: El gran rubio con un zapato negro. Dieciocho años.

LOS ANGELES. — 8: La última explosión. Dieciocho años y catorce acompañados.

LUCHANA. — 7 y 10,45: Los héroes millonarios.

LUX. — 5: Siete en el abismo y Veracruz. Catorce años.

MADRID. — Continúa, 10 mañana. Estreno en doble programa. Una monja y un don Juan y El gladiador más fuerte del mundo. Ambas color. Cinemascope. Mayores catorce años. Segunda semana.

MAGALLANES. — 4: Los rufianes y Las dos inglesas y el amor.

MARVI. — 5: La habitación maldita y Las dos inglesas y el amor.

METROPOLITANO. — 4: Un viudo a la italiana y Caza sin cuartel.

MOLA. — 4,30, 7 y 10,30: La muchacha que llegó de la lluvia.

MONACO. — 5: El jardín de los Finzi Continis.

MONTECARLO. — 4,30: Tibetana y Amigos hasta la muerte. Catorce años y menores acompañados.

MONTEA. — 11 mañana: Separación matrimonial. Dieciocho años.

MONUMENTAL. — Continúa, 5: El hijo de la jungla (Walt Disney). (Color. Tolerada.)

MORASOL. — 5: ¿Qué habéis hecho con Solange? y Siete boinas rojas.

MORATALAZ. — 5: Los rufianes y La escapada.

MURILLO. — Continúa, 4: Can. Can. Dólares.

NARVAEZ. — 5: La última explosión. Dieciocho años y catorce acompañados.

NIZA. — 4: Un viudo a la italiana y Caza sin cuartel.

OPORTO. — 5: La mujer más explosiva del mundo y Días de furia. Dieciocho años.

ODEON. — 5: Monty Walsh y Días de furia. Dieciocho años.

ORAA. — 4,30: No se compra el silencio y Blanco, rojo y...

PALACIO DE LA MUSICA. — 7, 10,45: El abuelo tiene un plan (Paco Martínez Soria Isabel Garcés). Tolerada.

PALACIO DEL PROGRESO. — 5: Me has hecho perder el juicio. Dieciocho años y catorce acompañados.

P. PRENSA. — 7 y 10,45: Hitler: los diez últimos días. Dieciocho años.

PALAFOX. — (El mejor cine de Europa.) 7, 10,45: el miedo es la clave.

PAVON. — 4: Un viudo a la italiana y Caza sin cuartel.

PAZ TODD-AO. — 7, 10,30: La huela. Color de Luxe. Laurence Olivier, Michael Caine. Mayores de dieciocho años y catorce acompañados.

PLEYEL. — 10: Con él llegó el escándalo y María.

POSTAS. — 10: ¿Qué habéis hecho con Solange? y Siete boinas rojas.

PRINCESA. — 7 y 10,45: Erase una vez un «poli». Catorce años.

PRINCIPE PIO. — 3,30: Un marido infiel y Sucedió a las doce y media. (Dieciocho años.)

REAL CINEMA-CINERAMA. — 7, 10,45: El lago de los cisnes. Apta.

REGIO. — 5: También los ángeles comen judías. Todos públicos.

RIALTO. — 7, 10,45: Las tentaciones de Benedetto (Nino Manfredi, Delia Boccardo, Lionel Stander). ¡La película más premiada del cine italiano! (11.ª mes.) ¡Es tan buena como dicen?

REX. — 7 tarde. Resto continúa desde 11 mañana: Mi profesora particular.

REX. — Continúa desde 11 mañana, excepto 7 tarde numerada: Mi profesora particular.

RICHMOND. — 7, 10,45: Los héroes millonarios.

RIO. — 4: ¿Qué habéis hecho con Solange? y Siete boinas rojas.

RIVIERA. — 5: Las petroleras y La sombra del Zar amarillo. Dieciocho años.

ROXY «A». — 7 y 10,45: Erase una vez un «poli». Catorce años.

ROXY «B». — 7 y 10,45: La campana del infierno. Dieciocho años.

SALAMANCA. — 4,30, 7 y 10,45: Odio a la violencia. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

SAN CARLOS. — Continúa, 4 tarde: Los indeseables y Pánico (ambos color). (Cinemascope.) Dieciocho años.

SAN REMO. — 4,30: La última señora Anderson y Veracruz. Catorce años.

SAVOY. — 5: La última explosión. Dieciocho años y catorce acompañados.

TIVOLI. — 4,30: 7 novias para 7 hermanos. Tolerada. (2 semana.)

TORRE DE MADRID. — 7 y 10,45: Los héroes millonarios.

UNIVERSAL CINEMA. — (4018886) 5: El vikingo. Eastmancolor. López Vázquez. Mayores dieciocho años.

URQUIJO. — 5: El jardín de los Finzi Continis.

VALLEHERMOSO. — 5: El jorobado de la Morgue y Por un puñado de dólares. Dieciocho años.

VELAZQUEZ. — 5: Hitler: los diez últimos días. Dieciocho años.

VERGARA. — 7 y 10,30: Lady Caroline Lamb. Dieciocho años.

VERSAILLES. — 5: Separación matrimonial. Dieciocho años.

VICTORIA. — 5: Erase una vez un «poli». Catorce años.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. — Continúa 4. Numeradas 10,45: El discreto encanto de la burguesía.

BELLAS ARTES. — Hoy, desde las 11 de la mañana. Cinco películas diarias: 11,00: El séptimo sello. 1,00: El manantial de la doncella. 3,00: Fresas salvajes, de Bergman. (Las tres películas, 60 pesetas.) 5 tarde y 9 noche: El ángel exterminador (Buñuel). 7 tarde y 11 noche: Estreno en España de Buñuel, que no se había podido proyectar hasta ahora: Así es la aurora (Cela s'appelle l'aurore) con Lucía Bosé. (Mayores dieciocho años.) Cambio de programa cada tres semanas.

CINESTUDIO CALIFORNIA. — (Andrés Mellado, 47. 2440052.) Continúa, 5 tarde: The Beatles en El submarino amarillo (tolerada).

GALLIEO. — 5: Autopsia.

PALACE. — Continúa 4,30: Roma ciudad abierta (de Rossellini).

CONTE. — 6: L. Con Ana Maynani.

PENALVER. — Continúa 4,30: Tropical Spanish (un filme de Ramón Masats). Con Guillermo Motta y Los Iberos.

POMPEYA. — Continúa 11,30 mañana. Numeradas 7 y 10,45: A Walk White Love and Death (de John Huston). Con Angélica Huston y Assaf Dayan. V. O. substituida.

ROSALES. — Continúa 4,30: Tropical Spanish (un filme de Ramón Masats). Con Guillermo Motta y Los Iberos.

PARQUE DE ATRACCIONES. — Hoy, abierto de 16 a 19,30. Res. taurantes, abiertos desde las 13,00. Información: 4632900 y 4636433.

SESUDAS REFLEXIONES

DESILUSION

El día que aquel «fenómeno» futbolístico en edad escolar se negó a fichar por un equipo de Primera División y declaró que quería ser arquitecto, su padre exclamó: «¡Para que se desviviera por los hijos!»

* * *

BANCOS

En la Península los únicos Bancos que se ofrecen a todos sin discriminación son los bancos de niebla.

* * *

REFLEXION AGRICOLA

«Esto de que sólo baje de precio la uva, tiene mala uva, hombre!»

* * *

IRIBAR

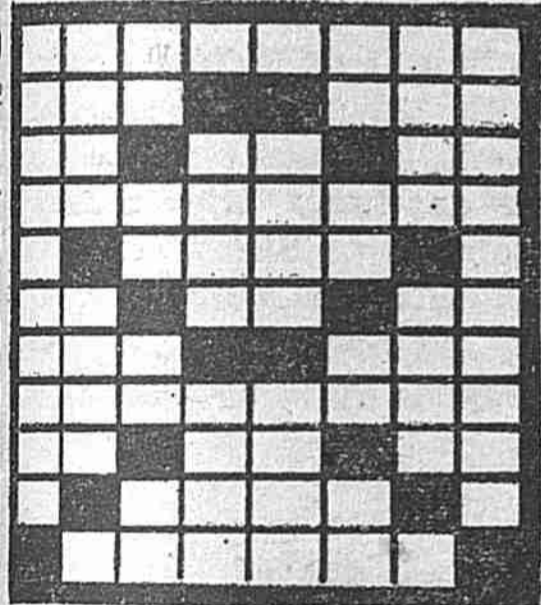
Propongo que Iribar —después de lo que le hemos visto en Zazados— se encargue de la contención de los precios.

M. P.

CRUCIGRAMA

Número 731

1 2 3 4 5 6 7 8



HORIZONTALES. — 1: Ciertos aparatos para la higiene.— 2: Al revés, constelación. Detergente.— 3: Adverbio. Al revés, símbolo del protactinio. Números romanos.— 4: Gallinácea de cola redondeada y tarsos emplumados. Consonante. Cierta tejido. Número romano.— 5: Nombre de consonante. Reflexivo. Adverbio. Nombre de consonante. Cierta número.— 6: Al revés, derramarán lágrimas.— 7: Símbolo del plomo. Habla. Vocal repetida.— 8: Punto cardinal. Infusión. Así es la aurora.— 9: Símbolo del azufre.— 10: Organismo legislativo en algunos países.

VERTICALES. — 1: Sublevado. Al revés, alimentarse de la madre. Al revés, alimentarse de la madre. Número cardinal.— 2: Provenzal. Al revés, nota musical. Verbal. Nombre de consonante.— 3: Número romano. Campo. Nombre de varón.— 4: Vocal. Territorio. — 5: Letra griega. Consonante. Repetido, dios del Carnaval. Al revés, preposición.— 6: Al revés, fango. Depósito. Vocal. — 7: Carnes situadas entre las costillas y los lomos.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUM. 731

HORIZONTALES. — 1: Convenio.— 2: arE. All.— 3: Ra. Ca. aV.— 4: Almoradí. 5: L. asoL. D.— 6: Al As. SA.— 7: Mes. aID.— 8: Paraplui.— 9: iS. Ra. LZ.— 10: O. Neva. O.— 11: Fulano.

VERTICALES. — 1: Caralampio.— 2: Oral. Leas. F. 3: NE. Ma. Sr. nU.— 4: V. Cosa. Arel.— 5: E. Aros. Pa. va.— 6: Na. Al. aL. aN.— 7: fiad. siUL. O.— 8: Olvidadizo

LAS COPLAS

CANDIDO OTAOLA

(Cándido Otaola, pinche de cocina en Bilbao, conocido por «La Hormigonera», viene comiendo a diario, desde hace seis años, cuatro a cinco kilos de carne cruda.)

El dice que es así más digestiva y se engulle esa carne, siempre cruda, entre pecho y espalda. Nadie duda de que tal marca sea nutritiva.

A mí se me hace pasta la saliva, pues pienso en Cromagnon y en su desnuda avidez de bisonte... ¿No se escuda el pinche en gula muy retrospectiva?

¿Qué dirá Víctor de la Serna, dónde le pondrá Alfonso Sánchez, dónde el conde de los Andes, que son altos expertos?

¿Y cuánto costará a «La Hormigonera» engullir esa carne, si es ternera? ¿A cómo han de salirse los cubiertos?

MAESE PEREZ



HOROSCOPO PARA HOY

ARIES SALUD. —Excelente. TRABAJO. —Sea consciente de sus actos y piense que el puesto que ocupa es de gran responsabilidad. AMOR. —No sea suspicaz.	TAURO SALUD. —Estado gripal. TRABAJO. —Tenga fe en el futuro; le aguarda un porvenir brillante. AMOR. —No se muestre tan autoritario con la persona amada.	GEMINIS SALUD. —Debería comer más fruta y verdura. TRABAJO. —Aproveche la jornada para ponerse al corriente de sus atrasos. AMOR. —Evite discutir.	CANCER SALUD. —Muy buena. TRABAJO. —Actúe de forma discreta, procurando que nadie se fije en usted. AMOR. —Noticias excelentes.
LEO SALUD. —Algo resesntida. TRABAJO. —Ascenso en su carrera. AMOR. —Popularidad entre las personas del sexo opuesto.	VIRGO SALUD. —Insomnio. TRABAJO. —Problemas de tipo económico. AMOR. —Haga examen de conciencia y reconozca que es injusto con la persona amada.	LIBRA SALUD. —Buena TRABAJO. —Le resultará duro y más aburrido que de costumbre. AMOR. —Se está pasando de la raya con sus filirteos.	ESCORPION SALUD. —Se sentirá en plena forma. TRABAJO. —Algo que ambicionaba se hará realidad. AMOR. —Permanezca unos días sin ver a esa persona; así podrá saber si la ama o no.
SAGITARIO SALUD. —Buena. TRABAJO. —Librese de los influjos extraños y actúe de acuerdo con sus propios criterios. AMOR. —Unión profunda.	CAPRICORNIO SALUD. —No recurra a los sedantes aunque se sienta desvelado y nervioso. TRABAJO. —La falta de colaboración con sus compañeros le hará sentirse indignado. AMOR. —El atractivo físico de esa persona pudiera hacerle perder la cabeza.	ACUARIO SALUD. —Excelente. TRABAJO. —No se complique la vida haciendo las cosas de la forma más difícil posible. AMOR. —Conquista amorosa	PISCIS SALUD. —Pasable. TRABAJO. —Situación incómoda en torno suyo. AMOR. —Luche por recuperar su felicidad.

NOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán simpáticos, alegres y optimistas. Su falta de voluntad, sin embargo, hará que siempre necesiten de alguien que les estimule y les induzca a llevar a cabo cualquier tipo de empresa.

entretenimientos

SALTO DE CABALLO

Número 732

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 23, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

VU	HA	ER	RE	VE
CA	SIN	EL	BI	EN
TA	NO	25 AL	SI	ME
PRE,	A.	DA	SU	TU
U	FAL	EM	DIO,	1 CA

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUM. 741

«Cada uno vuelve siempre, sin remedio, a caer en su falta habitual.»—(LA FONTAINE.)

ECIALES

4. Numeradas...
Hoy, desde...
1,00: El sépti...
manantial de...
Fresas salva...
(Las tres pe...
5 tarde y 9...
exterminador...
e y 11 noche...
ña de Buñuel...
podido proyec...
Así es la au...
elle l'auore).
(Mayores die...
mbio de pro...
semanas.

IFORNIA. —
47. 2440052.)
The Beatles
amarillo (to

a. 4,30: Roma
de Rosellini).
l. 4,30: To...
un filme de...
Con Guill...
os Iberos.
ua 11,30 ma...
7 y 10,45: A...
and Death (de...
Con Angélica...
Dayan. V. O.

4,30: To...
a filme de Ra...
on Guillerm...
beros.

E DE
IONES

CCIONES. —
a 19,30. Res...
s desde las...
n: 4632900 y

TURQUIA

Dimite el primer ministro

ANKARA (Turquía). (Efe-Upi).—El Jefe del Gobierno turco, Naim Talu, ofreció anoche la dimisión de su Gobierno al Presidente Fabri Koruturk preparando el camino para un nuevo Gobierno, después de las elecciones generales del 14 de octubre.

Koruturk ha declarado en un comunicado que aceptaba la dimisión y que iniciará mañana conversaciones con los jefes de partidos para seleccionar un nuevo primer ministro.

El gabinete de Talu, que sólo ha permanecido seis meses en el Poder, estaba formado por una coalición del partido de justicia y diputados de otras agrupaciones políticas y ha sido el último de una serie de débiles gobiernos civiles que se han ido siguiendo después del depuesto gabinete de Suleyman Demirel.

GUATEMALA: INTENTAN SECUESTRAR A UN DIRIGENTE POLITICO

GUATEMALA. (Efe).—Un grupo de desconocidos intentó secuestrar ayer al dirigente político de la oposición, Roberto Edgar Secord Motta, quien debió ser internado en un centro médico, a causa de los fuertes golpes que recibió al ofrecer resistencia a los secuestradores.

El hecho ocurrió cuando Secord Motta, en compañía de una familia amiga de la suya, se encontraba en un céntrico restaurante de la capital de Guatemala, en una celebración familiar.

TAMBIEN HAY UN «WATERGATE» ITALIANO

ROMA. (Efe).—El caso del micrófono descubierto en el despacho de un magistrado romano en el Palacio de Justicia, es objeto de una interpelación parlamentaria dirigida a los ministros de Justicia, Defensa e Interior, por los senadores comunistas Terracini y Lugnano.

En la interpelación, los parlamentarios preguntan a los ministros si no consideran oportuno «asumir personalmente la dirección de las investigaciones, a fin de preservarlas de cualquier intervención prevaricatoria» y referir prontamente al Parlamento toda la información relativa al caso, exhibiendo las documentaciones que sea posible y asumiendo la plena responsabilidad política y jurídica.

KISSINGER SUSPENDE EL VIAJE A CHINA Y JAPON

WASHINGTON. (Efe).—El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger aplazó ayer su anunciado viaje a China y a Japón, reveló el departamento de Estado.

Un portavoz del departamento, Robert McCloskey, dijo que oportunamente se anunciaría la nueva fecha del viaje de Kissinger a ambos países.

El portavoz se abstuvo de comentar las razones del aplazamiento de la visita, pero se sabe que ha sido debido a la erupción de nuevas hostilidades en el Oriente Medio.

TRAFICANTES DE DROGAS, DETENIDOS EN JEREZ

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz). (Cifra).—Inspectores del Cuerpo General de Policía de la Comisaría de Jerez han detenido a los traficantes de drogas Rafael Dorante Ruiz, apodado «El Tito Dorante», y Manuel Tey Garrucho, el primero de ellos, con numerosos antecedentes por delitos contra la propiedad.

Estos individuos se dedicaban a pasar la droga desde Ceuta al Puerto de Santa María a bordo de un barco pesquero, en el que les servía de enlace el marinero Juan Saltares Soto, quien había sido portador de un maletín conteniendo dos kilos y medio de erifa.

FALSA ALARMA EN LORCA

LORCA. (Pyresa).—Una noticia alarmante ha hecho saltar de la cama a todo el pueblo de Lorca y refugiarse en los montes que rodean la población. Una voz anónima ha intervenido en un programa que Radio Popular de Lorca estaba emitiendo en favor de los damnificados por las inundaciones y ha dicho que el pantano había reventado. Todas las calles de la población se han llenado de gentes despavoridas que con sus hijos corrían en busca de refugio en los montes próximos. El Alcalde de la ciudad, inmediatamente, se ha dirigido al pueblo a través de la emisora y han desmentido la infamante noticia. En igual sentido ha hablado el ingeniero de caminos de vigilancia de presas del pantano, calmando al vecindario. Y como la falsa alarma ha trascendido a la capital, el mismo Gobernador Civil de la Provincia, don Alberto Ibáñez Trujillo, ha dicho se iba a personar inmediatamente en Lorca para tranquilizar al pueblo. Las autoridades han instalado altavoces en vehículos y se está recorriendo el pueblo calmando a los vecinos y rogándoles que vuelvan a sus casas. La Policía está indagando la pista del anónimo comunicante que ha promovido tan tremenda situación de pánico colectivo.

Tumultuosa sesión sobre Oriente Medio

EL CONSEJO DE SEGURIDAD RATIFICA EL ALTO EL FUEGO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 23. (Por el corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega).—La aprobación de un nuevo proyecto de resolución pidiendo a árabes e israelíes que detengan las hostilidades y vuelvan, vigilados por observadores de la ONU, a las posiciones que ocupaban cuando se aprobó el otro proyecto de resolución de «alto el fuego», el pasado lunes, sirvió de marco hoy en el Consejo de Seguridad a violentas acusaciones chinas a Estados Unidos y la Unión Soviética de querer mantener en Oriente Medio una situación de «ni guerra ni paz» mediante «fraudes y ambigüedades», utilizando el Consejo de Seguridad de la ONU como herramienta al servicio de las dos superpotencias.

La sesión, interrumpida

La sesión del Consejo, tumultuosa, fue interrumpida para mantener el orden por el presidente del organismo, embajador australiano sir Laurence McIntire, a poco de ser comenzada para tratar sobre las violaciones del «alto el fuego» en Oriente Medio a petición de Egipto, cuando tras la presentación del proyecto de resolución conjunto ruso-americano por el embajador en Washington, John Scall, su colega soviético, Yakov Malik, pidió que se retrasaran las intervenciones y se votara el proyecto inmediatamente, en vista de la urgencia de la situación en los frentes.

La petición de Malik fue interceptada con fuertes voces por el viceministro de Relaciones Exteriores chino, Chia Kuan Hua, afirmando que «no podemos aceptar imposiciones» y alegando que con éstas, las dos superpotencias mostraban una tremenda falta de interés por los demás Estados.

Kuan Hua acusó directamente a Estados Unidos y la Unión Soviética de haber elaborado el pasado día 21 una resolución «sin permitir a nadie tiempo para considerarla ni para establecer contacto con su Gobierno», que China debió vetar, pero no lo hizo por respeto al resto de los países de la ONU.

«China se opone a la resolución. Podría vetarla, ¿por qué no? No obstante, y por respeto a los países interesados no lo haremos», afirmó el viceministro chino.

La votación, por 14 votos a favor, ninguna abstención, ningún voto en contra y la no participación china, terminó con la salida de la sala, con evidente malhumor, del viceministro.

Tres puntos

NACIONES UNIDAS. (Efe).—El proyecto de resolución adoptado apoya la resolución aprobada por el Consejo de Seguridad en la madrugada del pasado día 22, y en su parte positiva dice:

1.—Confirma su decisión acerca de un inmediato cese de todo tipo de fuego y de toda acción militar e insta a que se haga volver a las fuerzas a las posiciones que ocupaban en el momento en que se hizo efectivo el cese del fuego.

2.—Pide al secretario general de la ONU que tome medidas para el envío inmediato de observadores de las Naciones Unidas que supervisen el cese del fuego entre las fuerzas de Israel y de la República Árabe de Egipto, utilizando para este fin el personal de las Naciones Unidas que se encuentra ahora en Oriente Medio y, ante todo, el personal que está ahora en El Cairo.

3.—El Consejo de Seguridad se reunió hoy a solicitud de Egipto al acusar a Israel de haber violado el cese del fuego, que teóricamente comenzó a las 17,00 GMT del lunes, tras la adopción por el Consejo de Seguridad de la resolución soviético-norteamericana pidiendo el cese del fuego en el plazo de doce horas después de la aprobación de la resolución.

DESCONFIANZA ARABE

BEIRUT, 23. (Crónica especial para ARRIBA y Pyresa, por Rosendo Palmiz).—Arabia Saudita ha rechazado la resolución del Consejo de Seguridad y deja bajo el mando sirio sus tropas del frente del Golán. La actitud de Arabia Saudita no ha cambiado y mantendrá las decisiones adoptadas para apoyar la causa árabe: primero, evacuación por las fuerzas israelíes de todos los territorios ocupados, incluido Jerusalén; segundo, restablecimiento del pueblo palestino en sus derechos legítimos.

La guerra árabe-israelí sigue aún esta noche en todos los frentes y no hay por el momento síntomas de que vaya a terminar pronto.

Los árabes, ha dicho hoy el Presidente de Túnez, Burguiba, en el caso de que Israel rehúse la paz, podrán resistir al Estado sionista y, si es preciso, librarle una guerra de cien años.

Desconfianza árabe

La mayoría del mundo árabe ve hoy con mucha desconfianza la última resolución del Consejo de Seguridad, por ser más ambigua que la de 1967, y no espera gran cosa de su nueva reunión de esta noche. Los observadores árabes de Beirut estiman que será muy difícil mantener el «alto el fuego» sin la presencia de una fuerza internacional, o, por lo menos, de puestos de observación de las Naciones Unidas.

Mientras se reúne el Consejo de Seguridad, las armas tienen de nuevo la palabra. El «alto el fuego» ordenado por el Consejo de Seguridad

y aceptado solamente por Israel y Egipto, duró apenas unas horas. Jordania ha aceptado la resolución del Consejo de Seguridad, pero no ha ordenado el «alto el fuego» a sus tropas del frente del Golán, que siguen bajo las órdenes del mando sirio.

Los combates se han reanudado esta mañana en el canal de Suez, según El Cairo, tras la violación por Israel del «alto el fuego». Los combates han sido particularmente intensos en la región del sur de Suez, al sur del Lago Amargo, con intervención de artillería, tanques y aviación, según un parte de guerra de

El Cairo, en el que se precisaba la destrucción de cuatro aviones israelíes.

Siria no ha tomado aún ninguna decisión respecto a la resolución del Consejo de Seguridad ni ha ordenado, por tanto, el cese de los combates.

Combate aéreo sobre Damasco

Las sirenas de alarma han vuelto a sonar hoy en Damasco. Sesenta aviones israelíes intentaron bombardear objetivos civiles al norte de la capital. Once aviones israelíes han sido derribados durante el combate aéreo sostenido encima de la ciudad de Damasco, entre las escuadrillas de caza sirias y los sesenta cazas-bombarderos de Israel. Interceptados por la aviación siria, los aviones israelíes tuvieron que lanzar sus bombas en regiones montañosas y volver a sus bases de partida. La aviación y la artillería israelíes —según Radio Damasco— han bombardeado hoy los pueblos del flanco oriental del monte Hermon.

«Si Egipto sigue disparando contra nuestras fuerzas —ha dicho esta tarde Golda Meir—, Israel se considera libre para emprender las operaciones militares que considere necesarias.» La primer ministro ha amenazado en su discurso ante el Parlamento israelí con atacar al Líbano si prosiguen los ataques de los guerrilleros palestinos en la frontera libanesa.